

XXII

VAKUUTUSOLO
FÖRSÄKRINGSVÄSENDET

A

47

KERTOMUS VAKUUTUSOLOISTA SUOMESSA VUONNA 1941
BERÄTTELSE ANGÅENDE FÖRSÄKRINGSVÄSENDET I FINLAND
UNDER ÅR 1941

COMPTE RENDU DE L'ETAT DE L'ASSURANCE EN FINLANDE, EN 1941

HELSINKI 1944

XXII

VAKUUTUS OLOT
FÖRSÄKRINGSVÄSENDET

A.

47

KERTOMUS VAKUUTUSOLOISTA SUOMESSA VUONNA 1941
BERÄTTELSE ANGÅENDE FÖRSÄKRINGSVÄSENDET I FINLAND
UNDER ÅR 1941

COMPTÉ RENDU DE L'ÉTAT DE L'ASSURANCE EN FINLANDE, EN 1941

HELSINKI 1944

Sisällys.

Tekstiosasto.

	Siv.
<i>Alkusanat</i>	1*
<i>Muutoksia vakuutusallalla</i>	2*
<i>Luettelo yhtiöistä, jotka ovat harjoittaneet vakuutusliikettä Suomessa vuonna 1941</i> ...	4*
<i>Yleiskatsaus suomalaisten vakuutusyhtiöiden toimintaan</i>	10*
<i>Henkivakuutus</i>	15*
<i>Pakollinen tapaturmavakuutus</i>	19*
<i>Vapaaehtoinen tapaturmavakuutus</i>	24*
<i>Palovakuutus</i>	24*
<i>Kuljetusvakuutus</i>	28*
<i>Liikennevakuutus</i>	28*
<i>Muu autovakuutus</i>	29*
<i>Metsäpalovakuutus</i>	29*
<i>Eläinvakuutus</i>	30*
<i>Muut vakuutushaarat</i>	30*

Tauluosasto.

I. Suomalaiset yhtiöt.

A. Henkivakuutus	1
1. Voitto- ja tappiotili	2
2. Suorituksia vuoden tiliaseman vahvistamisen jälkeen	4
3. Liikkekustannusten erittely	4
4. Lähinnä seuraavan tilivuoden alkava tiliasema	6
5. Yhtiöiden varojen ryhmitys ja mitä niistä on käytetty vakuutusrahaston kattamiseen	8
6. Vakuutusmaksujen erittely	12
7. Vakuutustapahtumien johdosta suoritettut korvaukset	12
8. Takaisinostot, vakuutusmaksurahasto ja korvausrahasto	14
9. Pääomavakuutuksen vakuutuskanta ja sen muutokset vuoden aikana	16
10. Korkovakuutuksen vuotuinen korko ja sen muutokset vuoden aikana	18
11. Suoraan hankitun suomalaisen vakuutuskannan erittely vuoden lopussa	20

Innehåll.

Textavdelning.

	Sid.
<i>Förord</i>	1*
<i>Förändringar på försäkringsområdet</i>	2*
<i>Förteckning över bolag, vilka bedrivit försäkringsrörelse i Finland år 1941</i>	4*
<i>Översikt av de finska bolagens verksamhet</i> ...	10*
<i>Livförsäkring</i>	15*
<i>Obligatorisk olycksfallsförsäkring</i>	19*
<i>Frivillig olycksfallsförsäkring</i>	24*
<i>Brandförsäkring</i>	24*
<i>Transportförsäkring</i>	28*
<i>Trafikförsäkring</i>	28*
<i>Annan automobilförsäkring</i>	29*
<i>Skogsbrandförsäkring</i>	29*
<i>Kreatursförsäkring</i>	30*
<i>Andra försäkringsgrenar</i>	30*

Tabellavdelning.

I. Finska bolag.

A. Livförsäkring	1
1. Vinst- och förlusträkning	2
2. Dispositioner efter fastställande av årets balansräkning	4
3. Specifikation av driftkostnader	4
4. Ingående balans för nästföljande år	6
5. Gruppering av bolagens tillgångar och vad av dessa disponerats till täckning för försäkringsfonden ...	8
6. Specifikation av premier	12
7. Utbetalningar för försäkringsfall	12
8. Återköp, premiereserv och ersättningsreserv	14
9. Kapitalförsäkringsbeståndet och dess förändring under året	16
10. Den årliga räntan vid ränteförsäkring och förändringarna däri under året	18
11. Specifikation av det direkta försäkringsbeståndet vid årets slut i Finland	20

	Siv.		Sid.
B. Vahinkovakuutus.		B. Skadeförsäkring.	
12. Voitto- ja tappiotili (Keskinäiset yhtiöt)	24	12. Vinst- och förlusträkning (Ömsesidiga bolag)	24
13. Ylijäämän käyttö — Liikekustannusten erittely	28	13. Överskottets fördelning — Specifikation av driftkostnaderna	28
14. Lähinnä seuraavan tilivuoden alkava tiliasema	30	14. Ingående balans för nästföljande år	30
15. Vakuutusrahaston kate	34	15. Försäkringsfondens täckning	34
16. Voitto- ja tappiotili (Osakeyhtiöt)	36	16. Vinst- och förlusträkning (Aktiebolag)	36
17. Voiton käyttö — Liikekustannusten erittely	40	17. Vinstens användning — Specifikation av driftkostnaderna	40
18. Lähinnä seuraavan tilivuoden alkava tiliasema	42	18. Ingående balans för nästföljande år	42
19. Vakuutusrahaston kate	46	19. Försäkringsfondens täckning	46
20. Pakollinen tapaturmavakuutus	48	20. Obligatorisk olycksfallsförsäkring	48
21. Vapaaehtoinen tapaturmavakuutus	58	21. Frivillig olycksfallsförsäkring	58
22. Palovakuutus	68	22. Brandförsäkring	68
23. Kuljetusvakuutus	78	23. Transportförsäkring	78
a. Merivakuutus	78	a. Sjöförsäkring	78
b. Ilmakuljetusvakuutus	78	b. Lufttransportförsäkring	78
c. Muu kuljetusvakuutus	78	c. Annan transportförsäkring	78
24. Liikennevakuutus	86	24. Trafikförsäkring	86
25. Muu autovakuutus	94	25. Annan automobilförsäkring	94
26. Muut vakuutushaarat	100	26. Övriga försäkringsgrenar	100
a. Metsäpalovakuutus	100	a. Skogsbrandförsäkring	100
b. Eläinvakuutus	100	b. Djurförsäkring	100
c. Lasivakuutus	100	c. Gläsförsäkring	100
d. Murtovarkausvakuutus	106	d. Inbrottsförsäkring	106
e. Polkupyörävarkausvakuutus	106	e. Cykelstöldförsäkring	106
f. Sadevakuutus	106	f. Regnförsäkring	106
g. Vesijohtovahinkovakuutus	106	g. Vattenledningskadeförsäkring	106
h. Takuuvakuutus	112	h. Garantiförsäkring	112
i. Luottovakuutus	112	i. Kreditförsäkring	112
j. Vastuuvakuutus	112	j. Ansvarförsäkring	112
k. Liiketappiovakuutus	112	k. Affärsförlustförsäkring	112
l. Kalastusvakuutus	112	l. Fiskeriförsäkring	112
m. Ulkomainen jälleenvakuutus	112	m. Utländsk återförsäkring	112
II. Ulkomaiset yhtiöt.		II. Utländska bolag.	
1. Henkivakuutus	120	1. Livförsäkring	120
2. Vapaaehtoinen tapaturmavakuutus	120	2. Frivillig olycksfallsförsäkring	120
3. Muut vakuutushaarat	121	3. Övriga försäkringsgrenar	121
a. Palovakuutus	121	a. Brandförsäkring	121
b. Liiketappiovakuutus	121	b. Affärsförlustförsäkring	121
c. Merivakuutus	121	c. Sjöförsäkring	121

Table des matières:

Texte.	Page.		Page.
<i>Préface</i>	1*	B. Assurances contre les	
<i>Changements dans le domaine de l'assurance</i>	2*	dommages.	
<i>Liste des compagnies d'assurance ayant opéré</i>		12. Compte de profits et pertes (Asso-	
<i>directement en Finland l'an 1941</i>	4*	ciations mutuelles)	24
<i>Aperçu des opérations des compagnies fin-</i>		13. Répartition des bénéfices — Frais	
<i>landaises dans les différentes branches</i>		d'exploitation	28
<i>d'assurance</i>	10*	14. Balance d'entrée de l'année	
<i>Assurance sur la vie</i>	15*	prochaine	30
<i>Assurance ouvrière obligatoire</i>	19*	15. Valeurs employées pour couvrir	
<i>Assurance volontaire contre accidents</i>	24*	les réserves mathématiques	34
<i>Assurance contre l'incendie</i>	24*	16. Compte de profits et pertes (Com-	
<i>Assurance contre les risques de transport</i> ...	28*	pagnies anonymes)	36
<i>Assurance obligatoire de la responsabilité</i>		17. Répartition des bénéfices — Frais	
<i>civile sur les véhicules automobiles</i>	28*	d'exploitation	40
<i>Autre assurance automobile</i>	29*	18. Balance d'entrée de l'année pro-	
<i>Assurance contre l'incendie des forêts</i>	29*	chaine	42
<i>Assurance des bestiaux</i>	30*	19. Valeurs employées pour couvrir	
<i>Autres branches d'assurance</i>	30*	les réserves mathématiques	46
		20. Assurance ouvrière obligatoire ...	48
		21. Assurance volontaire contre acci-	
		dents	58
		22. Assurance contre l'incendie	68
		23. Assurance contre les risques de	
		transport	78
		a. Assurance maritime	78
		b. Assurance de transport par	
		l'air	78
		c. Autre assurance de transport	78
		24. Assurance obligatoire de la respôn-	
		sabilité civile sur les véhicules auto-	
		mobiles	86
		25. Autres assurances automobiles ...	94
		26. Autres branches d'assurance	100
		a. Assurance contre l'incendie des	
		forêts	100
		b. Assurance des bestiaux	100
		c. Assurance contre les bris des	
		glaces	100
		d. Assurance contre le vol avec	
		effraction	106
		e. Assurance contre le vol des	
		bicyclettes	106
		f. Assurance contre la pluie	106
		g. Assurance contre les dégâts	
		dans la conduite d'eau	106

Tableaux statistiques.

I. Compagnies finlandaises.

A. Assurance sur la vie.

1. Compte de profits et pertes	2
2. Dispositions faites après la rati-	
fication du bilan de l'année	4
3. Spécification des frais d'exploit-	
ation	4
4. Balance d'entrée de l'année	
prochaine	6
5. Groupement des fonds de la com-	
pagnie, et énumération des valeurs	
employées pour couvrir les réserves	
mathématiques	8
6. Spécification des primes	12
7. Payements pour les cas d'assurances	12
8. Rachats, réserve mathématique et	
réserve pour risques à régler	14
9. Assurances de capitaux en cours et	
ses changements pendant l'année	16
10. Rente annuelle de l'assurance de	
rentes, et ses variations pendant	
l'année	18
11. Spécification à la fin de l'année des	
assurances en cours souscrites	
directement en Finlande	20

	Page.	<i>II. Compagnies étrangères.</i>	Page.
h. Assurance de la caution	112	1. Assurance sur la vie	120
i. Assurance de crédit	112	2. Assurance volontaire contre les accidents	120
j. Assurance de responsabilité	112	3. Autres branches d'assurance	121
k. Assurance contre les pertes d'affaire	112	a. Assurance contre l'incendie ...	121
l. Assurance des ustensiles de pêche	112	b. Assurance contre les pertes d'affaire	121
m. Réassurances étrangères	112	c. Assurance maritime	121

Alkusanat.

Tämä vakuutusyhtiöiden toimintaa Suomessa v. 1941 esittävä julkaisu, joka sisältyy Suomen virallisen tilaston sarjaan XXII A, on toimitettu saman suunnitelman mukaan kuin lähinnä edellinen. Se eroaa kuitenkin sarjan edellisistä julkaisuista kokonsa puolesta, mikä on muutettu standardikooksi B5.

Julkaisun toimitustyötä on käynnissä oleva sota suuresti vaikeuttanut muun muassa siten, että kirjapainoalalla vallitsevan työvoiman puutteen vuoksi oli julkaisun painattamista siirrettävä ja latomis- ja painamistyö on vaatinut tavallista pitemmän ajan. Lisäksi on eräiden tietojen antaminen tuottanut vaikeuksia muutamille yhtiöille, joten julkaisu ilmestyy paljon myöhästyneenä.

Helsingissä, elokuun 10 p:nä 1944.

Förord.

Denna publikation, som lämnar upplysningar angående försäkringsbolagens verksamhet i Finland under år 1941 och ingår i serien XXII A av Finlands officiella statistik, är utarbetad enligt samma plan som den närmastföregående. Den avskiljer sig dock från seriens förra publikationer för sin storlek, som är förbytt till standardstorlek B5.

Publikationens redaktionsarbete har mycket försvarats genom det pågående kriget bland annat sålunda, att genom bristen på arbetskraft inom boktryckeribranschen måste publikationens tryckande uppskjutas och har sättnings- och boktryckeriarbetet krävt längre tid än vanligt. Dessutom har givandet av endel uppgifter förorsakat några bolag svårigheter, så publikationens utkommer mycket försenad.

Helsingfors den 10 augusti 1944.

Sosiaaliministeriön vakuutusasiainosasto.

Socialministeriets avdelning för försäkringsärenden.

Aktuaari — Aktuarie

Olavi Puranen.

Muutoksia vakuutusallalla.**Lait ja asetukset.**

Sotatapaturmalaki, annettu 10. 1. 41. as. kok. n:o 15.

Asetus sotatapaturmalain toimeenpanosta, annettu 7. 2. 41. as. kok. N:o 110.

Laki sotatilalain nojalla puolustuslaitoksen töihin otettujen työntekijäin tapaturmakorvauksesta, annettu 14. 3. 41. as. kok. N:o 187.

Laki eräiden vakuutussopimusten lakkaamisesta sodan johdosta, annettu 6. 6. 41. as. kok. N:o 407.

Laki sotatapaturmalain muuttamisesta, annettu 13. 6. 41. as. kok. N:o 427.

Laki työntekijäin tapaturmavakuutuslain muuttamisesta, annettu 20. 6. 41. as. kok. N:o 453.

Sosiaaliministeriön päätös henkivakuutuksen sotalisämaksusta, annettu 17. 6. 41. as. kok. N:o 461.

Laki sotatapaturmalain soveltamisalan laajentamisesta, annettu 18. 7. 41. as. kok. N:o 555.

Asetus sotatapaturmalain soveltamisalan laajentamisesta annetun lain toimeenpanosta, annettu 18. 7. 41. as. kok. N:o 556.

Valtioneuvoston päätös työntekijäin tapaturmavakuutuslain 57 §:ssä säädetyn maksun suuruudesta vuosina 1942—1944, annettu 23. 10. 41. as. kok. N:o 749.

Laki meripalveluksessa olevien henkilöiden tapaturmavakuutuksesta sodan aikana annetun lain muuttamisesta, annettu 19. 12. 41, as. kok. N:o 873.

Asetus meripalveluksessa olevien henkilöiden tapaturmavakuutuksesta sodan aikana, annettu 19. 12. 41. as. kok. N:o 874.

Sosiaaliministeriön päätös niistä perusteista, joiden mukaan luontoisetujen raha-arvo on laskettava työntekijäin tapaturmavakuutuslaissa säädettyä keskipäiväpalkkaa ja vuosityöansiota laskettaessa, annettu 31. 12. 41. as. kok. N:o 945.

Suomalaiset vakuutusyhtiöt.

Uudet vakuutusyhtiöt:

Viipurin Läänin Keskinäinen Palovakuutusyhdistys niminen kes-

Förändringar på försäkringsområdet.**Lagar, och förordningar.**

Krigsolycksfallslagen, given den 10. 1. 4 förf. saml. N:o 15.

Förordning ang. verkställighet av krigsolycksfallslagen, given den 7. 2. 41, förf. saml. N:o 110.

Lag om skadestånd vid olycksfall åt arbetare, som på grund av lagen om krigstillstånd uttagits till försvarsväsendets arbeten, given den 14. 3. 41, förf. saml. N:o 187.

Lag om vissa försäkringsavtals upphörande till följd av kriget, given den 6. 6. 41, förf. saml. N:o 407.

Lag ang. ändring av krigsolycksfallslagen, given den 13. 6. 41, förf. saml. N:o 427.

Lag ang. ändring av lagen om olycksfallsförsäkring, given den 20. 6. 41, förf. saml. N:o 453.

Socialministeriets beslut ang. krigstillskottspremie för livförsäkring, given den 17. 6. 41, förf. saml. N:o 461.

Lag ang. utvidgat tillämpningsområde för krigsolycksfallslagen, given den 18. 7. 41, förf. saml. N:o 555.

Förordning om verkställighet av lagen ang. utvidgat tillämpningsområde för krigsolycksfallslagen, given den 18. 7. 41, förf. saml. N:o 556.

Statsrådets beslut ang. storleken under åren 1942—1944 av den avgift, varom stadgas i 57 § lagen om arbetares olycksfallsförsäkring, given den 23. 10. 41, förf. saml. N:o 749.

Lag ang. ändring av lagen om olycksfallsförsäkring av personer i sjötjänst under krigstid, given den 19. 12. 41, förf. saml. N:o 873.

Förordning om olycksfallsförsäkring av personer i sjötjänst under krigstid, given den 19. 12. 41, förf. saml. N:o 874.

Socialministeriets beslut ang. de grunder, enligt vilka naturaförmånernas penningvärde skall bestämmas vid beräkandet av den i lagen om arbetares olycksfallsförsäkring stadgade medeldagslönen och årliga arbetsförtjänsten, given den 31. 12. 41, förf. saml. N:o 945.

Finska försäkringsbolag.

Nya försäkringsbolag:

Den ömsesidiga skadeförsäkringsföreningen, Viipurin Läänin Keskinäinen Palo-

kinäinen vahinkovakuutusyhdistys, joka oli perustettu v. 1908, muuttui vakuutusyhtiöksi ja sen yhtiöjärjestys vahvistettiin 5. 5. 1941. Yhtiön nimeksi tuli Viipurin läänin Keskinäinen Palovakuutusyhtiö.

Suoritusstilassa olevat vakuutusyhtiöt:

Keskinäinen Tapaturmavakuutusyhtiö Otava suoritusstilassa ja

Autoilijain Vakuutus O/Y suoritusstilassa — Automobilisternas Försäkrings A/B i likvidation.

Viimeksimainitun yhtiön suoritus tila on lakannut 17. 10. 41, jolloin se poistettiin kaupparekisteristä.

Vuoden 1941 lopussa on toimivien suomalaisten vakuutusyhtiöiden luku 67, yksi yhtiö ei myönnä vakuutuksia ja yksi yhtiö on suoritusstilassa.

Ulkomaiset vakuutusyhtiöt.

Schweizerische Unfallsversicherungs-Gesellschaft in Winterthur niminen sveitsiläinen vakuutusyhtiö ei ole lopullisesti selvittänyt tšekäläistä vakuutusliikettään, vaikka se jo vuonna 1935 ilmoitti lopettavansa kaiken vakuutustoimintansa Suomessa ja siirsi vakuutuskantansa Suomen Vakuutus Osakeyhtiö — Finlands Assurans Aktiebolag nimiselle yhtiölle.

Englannin julistettua sodan Suomelle 1941, lopettivat englantilaiset yhtiöt Commercial Union Assurance Company Limited, Phoenix Assurance Company Limited, The Northern Assurance Company Limited ja Sun Insurance Office Limited vakuutuksien myöntämisen Suomessa ja siirsivät hallussaan olevan vakuutuskantansa suomalaisille vakuutuslaitoksille.

Vuoden 1941. lopussa on yhdellätoista ulkomaisella yhtiöllä oikeus harjoittaa vakuutusliikettä Suomessa. Näistä on neljä yhtiötä myöntänyt uusia vakuutuksia, kuusi yhtiötä ei ole myöntänyt uusia vakuutuksia ja yksi yhtiö (Winterthur) on ilmoittanut lopettavansa toimintansa Suomessa.

vakuutusyhdistys, vilken grundades år 1908, blev ändrat till försäkringsbolag och dess bolagsordning fastställdes 5. 5. 1941. Bolaget erhöi namnet Viipurin läänin Keskinäinen Palovakuutusyhtiö.

Försäkringsbolag i likvidation:

Keskinäinen Tapaturmavakuutusyhtiö Otava suoritusstilassa och

Autoilijain Vakuutus O/Y suoritusstilassa — Automobilisternas Försäkrings A/B i likvidation.

Likvidationen av sistnämnda bolag har avslutats den 17. 10. 41, då det avfördes ur handelsregistret.

Vid utgången av år 1941 är antalet finska försäkringsbolag 67, ett bolag beviljar ej försäkringar och ett bolag är i likvidation.

Utländska försäkringsbolag.

Det schweiziska försäkringsbolaget *Schweizerische Unfallsversicherungs-Gesellschaft in Winterthur* har ej uppgjort slutlig likvidation av sin härvarande försäkringsrörelse, ehuru bolaget redan år 1935 tillkännagav sin avsikt att upphöra med all försäkringsrörelse i Finland och överlät sitt försäkringsbestånd åt bolaget Suomen Vakuutus Osakeyhtiö — Finlands Assurans Aktiebolag.

Sedan England år 1941 förklarar Finland krig slutade de engelska bolagen Commercial Union Assurance Company Limited, Phoenix Assurance Company Limited, The Northern Assurance Company Limited och Sun Insurance Office Limited beviljandet av försäkringar i Finland och överlät sitt försäkringsbestånd till finska försäkringsbolag.

Vid utgången av år 1941 äga elva utländska bolag rätt att driva försäkringsrörelse i Finland. Av dessa ha fyra bolag beviljat nya försäkringar, sex bolag hava icke beviljat nya försäkringar och ett bolag (Winterthur) har anmält att bolaget kommer att upphöra med sin försäkringsrörelse i Finland.

Luettelo yhtiöistä, jotka ovat harjoittaneet vakuutusliikettä Suomessa vuonna 1941.

Förteckning över bolag, vilka bedrivit försäkringsrörelse i Finland år 1941.

Seuraavilla sivuilla esitetään luettelo kaikista niistä suomalaisista ja ulkomaisista vakuutusyhtiöistä, jotka ovat vuonna 1941 harjoittaneet vakuutustoimintaa Suomessa. Luettelossa on mainittu erikseen suomalaiset yhtiöt ja erikseen

På följande sidor meddelas en förteckning över alla de finska och utländska försäkringsbolag, vilka under år 1941 bedrivit försäkringsrörelse i Finland. Förteckningen upptager skilt de finska bolagen och skilt de utländska bolagen i alfabe-

Tauluissa käytetty lyhennys I tabellerna använd förkortning	Yhtiön rekisteröity nimi Bolagets inregistrerade namn	Perustamisvuosi Grundläggningsår	Kotipaikka Hemort
Suomalaiset yhtiöt. — Finska bolag.			
1	Aarni	Keskinäinen Vakuutusyhtiö Aarni	1919 Helsinki — Helsingf.
2	Argo	Merivakuutusosakeyhtiö Argo Sjöförsäkringsaktiebolag	1926 Turku — Åbo
3	Auto	Vakuutusosakeyhtiö Auto Försäkringsaktiebolag	1924 Helsinki — Helsingf.
4	Autoilijat	Keskinäinen Vakuutusyhtiö Autoilijat	1938 Helsinki — Helsingf.
5	Autonomistajain	Autonomistajain Keskinäinen Vakuutusyhtiö — Automobilägarenas Ömsesidiga Försäkringsbolag	1935 Helsinki — Helsingf.
6	Eurooppalainen	Europeiska Varu- och Resgodsförsäkrings Aktiebolaget — Eurooppalainen Tavara- ja Matkatavaravakuutus Osakeyhtiö	1922 Helsinki — Helsingf.
7	Fennia	Vakuutusosakeyhtiö Fennia — Försäkringsaktiebolaget Fennia	1881 Helsinki — Helsingf.
8	»Finska Re»	Finska Reassurans Aktiebolaget — Suomen Jälleenvakuutus Osakeyhtiö	1917 Helsinki — Helsingf.
9	Finska Sjö	Finska Sjöförsäkrings Aktiebolaget — Suomen Merivakuutus Osakeyhtiö	1898 Helsinki — Helsingf.
10	Henki-Aura	Keskinäinen Henkivakuutusyhtiö Aura	1934 Helsinki — Helsingf.
11	Henki-Kansa	Keskinäinen Henkivakuutusyhtiö Kansa	1923 Helsinki — Helsingf.
12	Hämeenläänin	Keskinäinen Hämeenläänin Palovakuutusyhtiö	1896 Hämeenlinna — Tavastehus
13	Ilmarinen	Tapaturmavakuutusosakeyhtiö Ilmarinen	1925 Viipuri — Viborg
14	Imatra	Palovakuutus-Osakeyhtiö Imatra — Brandförsäkrings-Aktiebolaget Imatra	1911 Helsinki — Helsingf.
15	Irtaim.palo—Lösörebr.	Keskinäinen Vakuutusyhtiö Irtaimistopalo — Ömsesidiga Försäkringsbolaget Lösörebrand	1872 Turku — Åbo
16	Kaleva	Keskinäinen Vakuutusyhtiö Kaleva — Ömsesidiga Försäkringsbolaget Kaleva	1874 Helsinki — Helsingf.
17	Karjala	Vakuutusosakeyhtiö Karjala	1920 Viipuri — Viborg
18	Kauppiaitten Palo ...	Kauppiaitten Keskinäinen Palovakuutusyhtiö	1931 Helsinki — Helsingf.
19	Kaupunkien Yleinen	Kaupunkien Yleinen Keskinäinen Palovakuutusyhtiö — Städernas Allmänna Ömsesidiga Brandförsäkringsbolag	1832 Helsinki — Helsingf.
20	Kekri	Keskinäinen Jälleenvakuutusyhtiö Kekri	1926 Helsinki — Helsingf.
21	Kreatursf.- Suom. Eläin	Ömsesidiga Kreatursförsäkringsbolaget i Finland Suomen Keskinäinen Eläinvakuutusyhtiö	1896 Helsinki — Helsingf.
22	Kullervo	Tapaturmavakuutusosakeyhtiö Kullervo	1895 Helsinki — Helsingf.
23	Landsbygd.—Maaseutu	Ömsesidiga Försäkringsbolaget Landsbygden — Keskinäinen Vakuutusyhtiö Maaseutu	1871 Siuntio — Sjundea

ulkomaiset yhtiöt aakkojärjestyksessä taulustossa käytetyn lyhennetyn nimen mukaan. Lisäksi on kunkin yhtiön kohdalla mainittu yhtiön kaupparekisteriin merkitty nimi, yhtiön perustamisvuosi, kotipaikka ja missä vakuutushaaroissa yhtiö on myöntänyt vakuutuksia. Useat yhtiöt ovat suoranaisten vakuutustoiminnan ohella samassa vakuutushaarassa harjoittaneet myös jälleenvakuutusliikettä. Tämä ei näy luettelossa, mutta kyllä taulustossa asianomaisen vakuutushaaran kohdalla.

tisk ordning enligt de i tabellavdelningen använda förkortade namnen. För varje bolag har dessutom antecknats dess i handelsregistret upptagna namn, bolagets stiftelseår och hemort, samt de försäkringsgrenar, vilka bolagets rörelse omfattar. Flera bolag hava vid sidan av sin direkta försäkringsrörelse bedrivit även återförsäkring. Detta synes ej i förteckningen, men framgår ur tabellavdelningen i samband med ifrågavarande försäkringsgren.

Vakuutushaara
Försäkringsgren

Pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturma-, palo-, murtovarkaus- ja lasivakuutus — Obligatorisk o. frivillig olycksfalls-, brand-, inbrottsstöld- och glasförsäkring	1
Merivakuutus — Sjöförsäkring	2
Liikenne-, muu auto-, palo- ja vapaaehtoinen tapaturmavakuutus — Trafik-, annan automobil-, brand- och frivillig olycksfallsförsäkring	3
Liikenne- ja muu autovakuutus — Trafik- och annan automobilförsäkring	4
Liikenne- ja muu autovakuutus — Trafik- och annan automobilförsäkring	5
Vapaaehtoinen tapaturma- ja muu kuljetusvakuutus — Frivillig olycksfalls- och annan transportförsäkring	6
Palo-, metsäpalo-, meri-, ilmakuljetus-, liikenne-, muu auto-, lasi-, vesijohtovahinko-, murtovarkaus-, vastuu- ja liiketappiovakuutus, sekä pakoll. ja vapaaeht. tapaturma-, muu kuljetus- ja eläinjälleenvakuutus — Brand-, skogsbrand-, sjö-, lufttransport-, trafik-, annan automobil-, glas-, vattenlednings-skade-, inbrottsstöld-, ansvars- och affärsförlustförsäkring samt obligatorisk o. frivillig olycksfalls-, annan transport- och djuråterförsäkring	7
Merijälleenvakuutus — Sjöåterförsäkring	8
Merivakuutus — Sjöförsäkring	9
Henkivakuutus — Livförsäkring	10
Henkivakuutus — Livförsäkring	11
Palovakuutus — Brandförsäkring	12
Pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturmavakuutus — Obligatorisk o. frivillig olycksfallsförsäkring	13
Palo-, metsäpalo-, liikenne-, muu auto-, lasi-, vesijohtovahinko-, murtovarkaus- ja vastuuvakuutus — Brand-, skogsbrand-, trafik-, annan automobil-, glas-, vattenledningsskade-, inbrottsstöld- och ansvarsförsäkring	14
Palo- ja murtovarkausvakuutus — Brand- och inbrottsstöldförsäkring	15
Henkivakuutus — Livförsäkring	16
Palo-, meri-, liikenne-, muu auto-, lasi- ja murtovarkausvakuutus — Brand-, sjö-, trafik-, annan automobil-, glas- och inbrottsstöldförsäkring	17
Palovakuutus — Brandförsäkring	18
Palovakuutus — Brandförsäkring	19
Eläinvakuutus — Djurförsäkring	20
Eläinvakuutus — Djurförsäkring	21
Vapaaehtoinen tapaturmavakuutus — Frivillig olycksfallsförsäkring	22
Palovakuutus — Brandförsäkring	23

Tauluissa käytetty lyhennys I tabellerna använd förkortning	Yhtiön rekisteröity nimi Bolagets inregistrerade namn	Perustamis- vuosi Grund- läggningsår	Kotipaikka Hemort
24 Liikenne ¹⁾	Vakuutusosakeyhtiö Liikenne — Trafik Försäkringsaktiebolag	1932	Helsinki — Helsingf.
25 Liikkeenharj. Vakuutus	Liikkeenharjoittajain Keskinäinen Vakuutusyhtiö — Affärsidkarnas Ömsesidiga Försäkringsbolag	1928	Helsinki — Helsingf.
26 Linja-auto	Keskinäinen Vakuutusyhtiö Linja-Auto	1938	Helsinki — Helsingf.
27 Louhi	Vakuutusosakeyhtiö Louhi	1917	Helsinki — Helsingf.
28 Maa-Aura	Maanviljelijäin Keskinäinen Vakuutusyhtiö Aura	1917	Helsinki — Helsingf.
29 Maalaisten—Finska Br.	Suomen Maalaisten Keskinäinen Vakuutusyhtiö — Ömsesidiga Finska Försäkringsbolaget för Landet	1857	Helsinki — Helsingf.
30 Meijeriväen Eläke	Meijeriväen Keskinäinen Eläkevakuutusyhtiö	1920	Helsinki — Helsingf.
31 Metsäpalo.....	Metsänomistajain Keskinäinen Vakuutusyhtiö Metsäpalo — Skogsägarnas Ömsesidiga Försäkringsbolag Skogsbrand	1916	Helsinki — Helsingf.
32 Norma	Äterförsäkringsaktiebolaget Norma — Jälleenvakuutusosakeyhtiö Norma	1923	Helsinki — Helsingf.
33 Osmo	Jälleenvakuutusosakeyhtiö Osmo	1899	Helsinki — Helsingf.
34 Otso	Keskeytysvakuutusosakeyhtiö Otso Avbrottsförsäkringsaktiebolag	1939	Helsinki — Helsingf.
35 Palo-Kansa	Keskinäinen Palo- ja Tapaturmavakuutusyhtiö Kansa	1919	Helsinki — Helsingf.
36 Palonvara	Viipurin läänin palovakuutusyhdistysten keskinäinen Jälleenvakuutusyhtiö Palonvara	1912	Viipuri — Viborg
37 Palo-Varma	Keskinäinen Vakuutusyhtiö Varma	1920	Tampere — Tammerfors
38 Patria	Tapaturmavakuutusosakeyhtiö Patria — Olycksfallsförsäkringsaktiebolaget Patria	1888	Helsinki — Helsingf.
39 Pohja	Keskinäinen Henkivakuutusyhtiö Pohja	1922	Helsinki — Helsingf.
40 Pohjois-Suomen	Pohjois-Suomen Keskinäinen Palovakuutusyhtiö	1905	Oulu — Uleåborg
41 Pohjola	Vakuutusosakeyhtiö Pohjola	1891	Helsinki — Helsingf.
42 Redarnas	Redarnas Ömsesidiga Försäkringsbolag	1938	Maarianhamina Mariehamn
43 Sahapalo — Sägbrand	Sahanomistajain Keskinäinen Palovakuutusyhtiö Saha-Palo — Sägägarens Ömsesidiga Brandförsäkringsbolag Säg-Brand.	1890	Helsinki — Helsingf.
44 Salama	Keskinäinen Henkivakuutusyhtiö Salama	1910	Helsinki — Helsingf.
45 Sampo	Keskinäinen Vakuutusyhtiö Sampo — Ömsesidiga Försäkringsbolaget Sampo	1897	Turku — Åbo
46 Sampsa	Keskinäinen Jälleenvakuutusyhtiö Sampsa — Ömsesidiga Äterförsäkringsbolaget Sampsa	1934	Turku — Åbo ¹
47 Seurakuntain Palo ...	Seurakuntain keskinäinen Palovakuutusyhtiö	1902	Helsinki — Helsingf.
48 Sjöassuransf.	Ömsesidiga Sjöförsäkringsbolaget Sjöassuransföreningen i Finland — Keskinäinen Merivakuutusyhtiö Suomen Merivakuutusyhdistys	1850	Turku — Åbo
49 Sjömannens	Sjömannens Ömsesidiga Olycksfallsförsäkringsbolag — Merimiesten keskinäinen tapaturmavakuutusyhtiö	1903	Turku — Åbo
50 Suom.Lasi -Finska Glas	Suomen Lasivakuutus Osakeyhtiö — Finska Glasförsäkrings Aktiebolaget	1898	Helsinki — Helsingf.

¹⁾ Ei ole päättänyt vakuutuksia Suomessa v. 1941. — Har ej avslutat försäkringar i Finland år 1941.

Vakuutushaara
Försäkringsgren

Muu autovakuutus — Annan automobilförsäkring	24
Pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturma-, palo-, metsäpalo-, meri-, liikenne-, muu auto-, lasi-, murto- varkaus- ja polkupyörävarkausvakuutus — Obligatorisk o. frivillig olycksfalls-, brand-, skogsbrand-, sjö-, trafik-, annan automobil-, glas-, inbrottsstöld- och cykelstöldförsäkring	25
Liikennevakuutus — Trafikförsäkring	26
Pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturma-, palo-, lasi- ja murtovarkausvakuutus — Obligatorisk o. fri- villig olycksfalls-, brand-, glas- och inbrottsstöldförsäkring	27
Pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturma-, palo-, metsäpalo-, liikenne- ja muu autovakuutus — Obliga- torisk- o. frivillig olycksfalls-, brand-, skogsbrand-, trafik- och annan automobilförsäkring	28
Pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturma-, palo- ja metsäpalovakuutus — Obligatorisk- o. frivillig olycks- falls-, brand- och skogsbrandförsäkring	29
Pakollinen tapaturmavakuutus — Obligatorisk olycksfallsförsäkring	30
Metsäpalovakuutus — Skogsbrandförsäkring	31
Vap.eht. tapaturma-, palo-, metsäpalo-, meri-, liikenne-, muu auto-, eläin-, murtovarkaus- ja vastuu- jälleenvakuutus — Frivillig olycksfalls-, brand-, skogsbrand-, sjötrafik-, annan automobil-, djur-, inbrottsstöld- och ansvarsåterförsäkring	32
Vapaaehtoinen tapaturma-, palo-, meri- ja murtovarkausjälleenvakuutus — Frivillig olycksfalls-, brand-, sjö-, och inbrottsstöldåterförsäkring	33
Liiketappiovakuutus — Affärsförlustförsäkring	34
Pakollinen ja vap. eht. tapaturma-, palo-, liikenne- ja muu autovakuutus — Obligatorisk o. frivillig olycks- falls-, brand-, trafik- och annan automobilförsäkring	35
Palojälleenvakuutus — Brandåterförsäkring	36
Pakollinen tapaturma-, palo-, liikenne-, muu auto-, lasi-, murtovarkaus- ja vastuuvakuutus — Obligato- risk olycksfalls-, brand-, trafik- annan automobil-, glas-, inbrottsstöld- och ansvarsförsäkring	37
Pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturmavakuutus — Obligatorisk och frivillig olycksfallsförsäkring	38
Henkivakuutus — Livförsäkring	39
Palovakuutus — Brandförsäkring	40
Pakollinen tapaturma-, palo-, metsäpalo-, meri-, ilmakuljetus-, muu kuljetus-, liikenne-, muu auto-, lasi-, sade-, vesijohtovahinko-, murtovarkaus-, takuu-, vastuu- ja luottovakuutus — Obligatorisk olycksfalls-, brand-, skogsbrand-, sjö-, lufttransport-, annan transport-, trafik-, annan automobil-, glas-, regn-, vattenledningsskade-, inbrottsstöld-, garanti-, ansvars- och kreditförsäkring	41
Merivakuutus — Sjöförsäkring	42
Palovakuutus — Brandförsäkring	43
Henkivakuutus — Livförsäkring	44
Pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturma-, palo-, metsäpalo-, muu kuljetus-, liikenne-, auto-, lasi-, sade-, vesijohtovahinko-, murtovarkaus-, polkupyörävarkaus-, vastuu-, luotto-, liiketappio-, kalastus- ja ul- komainen jälleenvakuutus — Obligatorisk o. frivillig olycksfalls-, brand-, skogsbrand-, annan transport-, trafik-, automobil-, glas-, regn-, vattenledningsskade-, inbrottsstöld-, cykelstöld-, ansvars-, kredit-, affärsförlust-, fiskeri- och utländsk återförsäkring	45
Palojälleenvakuutus — Brandåterförsäkring	46
Palovakuutus — Brandförsäkring	47
Merivakuutus — Sjöförsäkring	48
Pakollinen tapaturmavakuutus — Obligatorisk olycksfallsförsäkring	49
Lasivakuutus — Glasförsäkring	50

Tauluissa käytetty lyhennys I tabellerna använd förkortning	Yhtiön rekisteröity nimi Bolagets inregistrerade namn	Perustamis- vuosi Grund- lägg- ningsår	Kotipaikka Hemort
51 Suomen Vakuutus ...	Suomen Vakuutus Osakeyhtiö — Finlands Assurans Aktiebolag	1931	Helsinki — Helsingf.
52 Suomi	Keskinäinen Henkivakuutusyhtiö Suomi — Ömsesidiga Livförsäkringsbolaget Suomi	1890	Helsinki — Helsingf.
53 Svensk-Finland	Ömsesidiga Försäkringsbolaget Svensk-Finland	1925	Helsinki — Helsingf.
54 Säästöpankkien	Säästöpankkien Keskinäinen Kassavakuutusyhtiö	1928	Helsinki — Helsingf.
55 Tarmo	Vakuutusosakeyhtiö Tarmo — Försäkringsaktiebolaget Tarmo	1919	Helsinki — Helsingf.
56 Teoll.Auto—Ind. bil. ...	Teollisuudenharjoittajain Keskinäinen Auto- ja Vastuuvakuutusyhtiö — Industriidkarnas Ömsesidiga Auto- och Ansvarsförsäkringsbolag.	1925	Helsinki — Helsingf.
57 Teoll.Palo—Ind.Brand	Teollisuudenharjoittajain Keskinäinen Palovakuutusyhtiö — Industriidkarnas Ömsesidiga Brandförsäkringsbolag	1902	Helsinki — Helsingf.
58 Teoll.Tap.- Ind.Olycksf.	Teollisuudenharjoittajain Keskinäinen Tapaturmavakuutusyhtiö — Industriidkarnas Ömsesidiga Olycksfallsförsäkringsbolag	1917	Helsinki — Helsingf.
59 Oy Turva	Vakuutus Osakeyhtiö Turva	1898	Vaasa — Vasa
60 Työväen Turva	Työväen Keskinäinen Vakuutusyhtiö Turva	1910	Tampere — Tammerfors
61 Vakava	Keskinäinen Jälleenvakuutusyhtiö Vakava	1917	Helsinki — Helsingf.
62 Vara	Keskinäinen Vakuutusyhtiö Vara	1910	Helsinki — Helsingf.
63 Varma	Vakuutusosakeyhtiö Varma	1919	Helsinki — Helsingf.
64 Vellamo	Vakuutusosakeyhtiö Wellamo — Försäkringsaktiebolaget Vellamo	1912	Vaasa — Vasa
65 Verdandi	Livförsäkringsaktiebolaget Verdandi — Henkivakuutusosakeyhtiö Verdandi	1932	Turku — Åbo
66 Veritas	Återförsäkringsaktiebolaget Veritas	1905	Turku — Åbo
67 Viipurin läänin	Viipurin läänin Keskinäinen Palovakuutusyhtiö	1908	Kotka
68 Ålands	Ålands Ömsesidiga Försäkringsbolag	1866	Finström
Ulkomaiset yhtiöt. Utländska bolag.			
1 Commercial Union ...	Commercial Union Assurance Company Limited	1861	Lontoo — London
2 Mälaren	Försäkringsaktiebolaget Mälaren	1918	Tukholma Stockholm
3 Phoenix	Phoenix Assurance Company, Limited	1782	Lontoo — London
4 Skandia	Försäkringsaktiebolaget Skandia.	1855	Tukholma Stockholm
5 Skåne	Brand- och Lifförsäkrings-Aktiebolaget Skåne	1884	Malmö
6 Sun Insurance	Sun Insurance Office Limited	1710	Lontoo — London
7 Svea	Brand- och Lifförsäkrings-Aktiebolaget Svea	1866	Göteborg
8 The Northern	The Northern Assurance Company Limited	1836	Lontoo — London
9 The Prudential	The Prudential Assurance Company Limited ¹⁾	1848	Lontoo — London
10 Victoria zu Berlin ...	Victoria zu Berlin, Allgemeine Versicherungs-Actien-Gesellschaft ¹⁾	1853	Berlin

¹⁾ Ei ole päättänyt vakuutuksia Suomessa v. 1941. — Har ej avslutat försäkringar i Finland år 1941.

Vakuutushaara
Försäkringsgren

Pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturma-, palo-, metsäpalo-, meri-, lasi-, murtovarkaus-, takuuvakuutus — Obligatorisk o. frivillig olycksfalls-, brand-, skogsbrand-, sjö-, glas-, inbrottsstöld och garantiförsäkring	51
Henkivakuutus — Livförsäkring	52
Pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturma-, palo-, metsäpalo- ja muu autovakuutus — Obligatorisk- och frivillig olycksfalls-, brand-, skogsbrand- o. annan automobilförsäkring	53
Murtovarkausvakuutus — Inbrottsstöldförsäkring	54
Pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturma-, palo-, metsäpalo-, meri-, muu kuljetus-, liikenne-, muu auto-, lasi-, murtovarkaus-, vastuu- ja liiketappiovakuutus — Obligatorisk o. frivillig olycksfalls-, brand-, skogsbrand-, sjö-, annan transport-, trafik-, annan automobil-, glas-, inbrottsstöld-, ansvars- och affärsförlustförsäkring	55
Liikenne- ja muu autovakuutus — Trafik- o. annan automobilförsäkring	56
Palovakuutus — Brandförsäkring	57
Pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturmavakuutus — Obligatorisk o. frivillig olycksfallsförsäkring	58
Pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturma-, palo-, liikenne- ja muu autovakuutus — Obligatorisk o. frivillig olycksfalls-, brand-, trafik-, o. annan automobilförsäkring	59
Palovakuutus — Brandförsäkring	60
Palo- ja eläinjälleenvakuutus — Brand- och djuråterförsäkring	61
Pakollinen tapaturma-, palo-, liikenne-, muu auto-, murtovarkaus- ja lasivakuutus — Obligatorisk olycksfalls-, brand-, trafik-, annan automobil-, inbrottsstöld- o. glasförsäkring	62
Henkivakuutus — Livförsäkring	63
Palo-, meri-, lasi- ja murtovarkausvakuutus — Brand-, sjö-, glas- och inbrottsstöldförsäkring	64
Henkivakuutus — Livförsäkring	65
Vapaaehtoinen tapaturma-, palo-, muu auto- sekä henki- ja ulkomainen jälleenvakuutus — Frivillig olycksfalls-, brand-, annan automobil- samt liv- o. utländsk återförsäkring	66
Palovakuutus — Brandförsäkring	67
Pakollinen tapaturma-, palo-, metsäpalo-, liikenne-, muu auto- ja kalastusvakuutus — Obligatorisk olycksfalls-, brand-, skogsbrand-, trafik-, annan automobil- och fiskeriförsäkring	68
Palo- ja liiketappiovakuutus — Brand- o. affärsförlustförsäkring	1
Merivakuutus — Sjöförsäkring	2
Palovakuutus — Brandförsäkring	3
Henki- ja palovakuutus — Liv- o. brandförsäkring	4
Palovakuutus — Brandförsäkring	5
Palovakuutus — Brandförsäkring	6
Palovakuutus — Brandförsäkring	7
Palovakuutus — Brandförsäkring	8
Palovakuutus — Brandförsäkring	9
Henki- ja vapaaehtoinen tapaturmavakuutus — Liv- och frivillig olycksfallsförsäkring	10

Yliskatsaus suomalaisten vakuutusyhtiöiden toimintaan.

Vuoden 1941 lopussa toimivasta 67:stä suomalaisesta vakuutusyhtiöstä oli 43 keskinäistä yhtiötä ja 24 osakeyhtiötä. Näistä on 33 yhtiötä myöntänyt vakuutuksia kahdessa tai useammassa vakuutushaarassa, jos pakollinen ja vapaaehtoinen tapaturma- sekä liikenne- ja muu autovakuutus lasketaan eri vakuutushaaroiksi.

Alla olevassa taulussa on ilmoitettu kutakin vakuutuslajia myöntäneiden yhtiöiden lukumäärä, näiden yhtiöiden kantamat vakuutusmaksut ja suorittamat vahingonkorvaukset sekä liikekustannukset. Bruttoluvut sisältävät sekä suoraan hankittua kantaa että vastaanotettuja jälleenvakuutuksia vastaavat määrät. Yhtiöiden lukumäärää osoittavassa sarakkeessa ilmoittaa ensimmäinen numero suoranaisia vakuutuksia ja sulkumerkeissä oleva numero yksinömaan jälleenvakuutuksia myöntävien yhtiöiden lukumäärän.

Översikt av de finska försäkringsbolagens verksamhet.

Av de vid utgången av år 1941 verksamma 67 finska försäkringsanstalterna voro 43 ömsesidiga bolag och 24 aktiebolag. Av dessa hava 33 bolag beviljat försäkringar i två eller flera försäkringsgrenar, om obligatorisk och frivillig olycksfalls-, samt trafik- och annan automobilförsäkring räknas som olika försäkringsgrenar.

I nedanstående tabell anges, huru många bolag, som beviljat försäkringar inom respektive försäkringsgrenar, samt de premier dessa bolag uppburit ävensom beloppen av de erlagda skadeersättningarna, och driftkostnaderna. I bruttotalen ingå de belopp, som motsvara såväl det direkt anskaffade, som det övertagna återförsäkringsbeståndet. I den kolumn, som utvisar bolagens antal, anger den första siffran sådana bolag, som meddela direkt och siffran inom parentes sådana, som bevilja endast återförsäkring.

Vakuutushaara Försäkringsgren	Yhtiöiden luku Antal bolag	Vakuutusmaksut		Vahingon korvaukset		Liikekustannukset	
		Premier		Skadeersättningar		Driftkostnader	
		1 000 mk		1 000 mk		1 000 mk	
		Brutto	Jälleenvak. osuus Återförsäkr. andel	Brutto	Jälleenvak. osuus Återförsäkr. andel	Brutto	Jälleenvak. osuus Återförsäkr. andel
Henkiv. — Livf.	8 (1)	451 894	17 340	354 052	19 662	92 251	944
Tapaturmav. (pakoll.) — Olycksfallsf. (obligat.)	20 (1)	103 736	7 511	55 435	8 368	29 886	1 542
Tapaturmav. (vapaaeht.) — Olycksfallsf. (frivillig)	18 (4)	14 295	4 391	5 024	1 520	4 902	1 499
Palov. — Brandf.	31 (6)	244 054	112 880	205 194	114 865	68 362	25 859
Meriv. — Sjöf.	11 (3)	675 655	583 090	573 457	521 130	26 163	21 943
Ilmakuljetusv. — Lufttransp. Muu kuljetusv. — Annan transportf.	2 (—) 5 (—)	1 184 2 845	1 042 1 782	126 823	— 568	46 902	109 837
Liikennev. — Trafikf.	18 (1)	16 235	3 786	6 255	1 604	7 051	1 178
Muu autov. — Annan automob. bilf.	18 (2)	14 397	5 650	7 892	2 890	4 339	1 662
Metsäpalov. — Skogsbrandf.	13 (1)	11 830	1 205	2 229	424	3 816	411
Eläinv. — Djurf.	2 (3)	7 009	1 051	3 563	439	1 571	299
Lasiv. — Glasf.	14 (—)	948	57	279	16	350	26
Murtovarkausv. — Inbrotts- stöldf.	15 (1)	3 364	1 033	1 004	277	1 017	364
Polkupyörävarkausv. — Velo- cipedstöldf.	2 (—)	50	—	19	—	15	—
Sadev. — Regnf.	2 (—)	57	43	—	—	18	11
Vesijohtovahinkov. — Vatten- ledningsskadef.	4 (—)	71	29	8	4	19	10
Takuuv. — Garantif.	2 (—)	45	—	—	—	2	—
Luottov. — Kreditf.	2 (—)	491	2	83	—	105	—
Vastuuv. — Ansvarsf.	6 (1)	1 049	475	131	66	331	203
Liiketappiov. — Affärsförlustf.	2 (2)	4 267	3 816	311	285	734	735
Kalastusv. — Fiskerif.	1 (1)	173	—	101	—	26	—
Ulkom. jälleenv. — Utl. återf.	— (2)	3 596	830	2 188	502	1 236	260

Arvosteltaessa jonkin vakuutuslajin merkitystä yhteiskunnalle, voidaan mittana pitää k.o. vakuutushaaraan kohdistuvia vakuutusmaksuja. Edellisen taulun mukaan on tällöin ensisijalla merivakuutus ja seuraavina järjestyksessä henkipalo-, tapaturma- ja liikennevakuutus.

Seuraava taulu esittää eri vakuutushaarojen kannattavuuden. Tuloiksi on tässä taulussa merkitty omaa vastuuta vastaavat vakuutusmaksut ja keskimääräisen vakuutusrahaston korkotulot. Korkotulot on laskettu 4 %:n mukaan paitsi palo- ja metsäpalovakuutuksissa 4.5 %:n mukaan. Menoiksi on merkitty omalla vastuulla olevat vahingonkorvaukset, liikekustannukset ja siirto vakuutusrahastoon. Ylijäämäsarake osoittaa täten laskettujen tulojen ja menojen erotuksen.

Vid bedömandet av en försäkringsgrens samhälleliga betydelse kan såsom måttstock tagas de premier, som hänföra sig till ifrågavarande försäkringsgren. Enligt den föregående tabellen upptages sålunda första rummet av sjöförsäkringen och därefter följa i ordningen liv-, brand-, olycksfalls- och trafikförsäkringen.

Följande tabell uppvisar de olika försäkringsgrenarnas räntabilitet. På inkomstsidan har i denna tabell upptagits premierna som hållits för egen räkning och ränteavkastningen av försäkringsfondens medelvärde. Ränteinkomsterna har beräknats enligt 4 % utom i brand- och skogsbrand enligt 4.5 %. På utgiftssidan har upptagits skadeersättningarna, driftkostnaderna och överföringen till försäkringsfonden alla för egen räkning. Överskottet utvisar skillnaden mellan de på detta sätt beräknade inkomsterna och utgifterna.

Vakuutushaara Försäkringsren	Tulot — Inkomster 1 000 mk		Menot — Utgifter 1 000 mk			Ylijäämä Överskott 1 000 mk
	Vakuutusmaksut Premier	Korot Räntor	Vahingonkorvaukset Skadeersättningar	Liikekustannukset Driftkostnader	Siirto vakuutusrahastoon Överföring till försäkr.fonden	
Henkiv. — Livf.	434 554	124 658	334 390	91 307	238 165	—104 650
Tapaturmav. (pakoll.) — Olycksfallsf. (obligat.)	96 225	14 390	47 067	28 344	26 873	8 331
Tapaturmav. (vapaaeht.) — Olycksfallsf. (frivillig)	9 904	1 086	3 504	3 403	1 175	2 908
Palov. — Brandf.	131 174	16 365	90 329	42 503	24 120	—9 413
Meriv. — Sjöf.	92 565	3 123	52 327	4 220	31 573	7 568
Ilmakuljetusv. — Lufttransportf. ...	142	—	126	—63	—	79
Muu kuljetusv. — Annan transportf.	1 063	36	255	65	247	532
Liikennev. — Trafikf.	12 449	1 040	4 651	5 873	1 144	1 821
Muu autov. — Annan automobilf. ...	8 747	384	5 002	2 677	1 375	77
Metsäpalov. — Skogsbrandf.	10 625	3 551	1 805	3 405	7 101	1 865
Eläinv. — Djurf.	5 958	91	3 124	1 272	185	1 468
Lasiv. — Glasf.	891	24	263	324	88	240
Murtovarkausv. — Inbrottsstödf. ...	2 331	47	727	653	431	567
Polkupyörävarkausv. — Velocipedstödf.	50	1	19	15	12	5
Sadev. — Regnf.	14	—	—	7	—	7
Vesijohtovahinkov. — Vattenledningsskadef.	42	2	4	9	1	30
Takuuv. — Garantif.	45	10	—2	2	—	55
Luottov. — Kreditf.	489	146	83	105	468	—21
Vastuuv. — Ansvarf.	574	26	65	128	57	350
Liiketappiov. — Affärsförlustf.	451	12	26	—1	478	—40
Kalastusv. — Fiskerif.	173	8	101	26	40	14
Ulkom. jälleen. — Utl. återf.	2 766	257	1 686	976	—182	543

Eri vakuutushaarojen keskinäisen vertailun helpottamiseksi on seuraavassa taulussa laskettu muutamia prosenttilukuja edellisten taulujen perusteella. Vastuumenot sisältävät sekä

För underlättande av jämförelsen mellan de olika försäkringsgrenarna anföras i följande tabell några procenttal uträknade på grundvalen av de föregående tabellerna. I ansvarsutgifterna

vahingonkorvaukset että siirron vakuutusrahas-
toon. Vakuutuksen tuottamat tulot on laskettu
samoin kuin edellisessä taulussa.

ingå både utbetalningarna för försäkringsfall och
överföringarna till försäkringsfonden. De inkom-
ster som försäkringen inbringar hava beräknats
på samma sätt som i föregående tabell.

Vakuutushaara Försäkringsgren	Omalla vastuulla %:na bruttovakuu- tusmaksuista För egen räkning i % av brutto pre- mier	Vastuumenot %:na vakuutuksen tuotta- mista tuloista Ansvarsutgifter i % av de inkomster för- säkringen giver	Liikekustannusmenot %:na vakuutuksen tuottamista tuloista Driftkostnader i % av de inkomster för- säkringen giver
Henkiv. — Livf.	96.2	102.4	16.3
Tapaturmav (pakoll.)—Olycksfallsf. (obligat.)	92.8	66.8	25.6
Tapaturmav. (vapaaeht.)—Olycksfallsf. (friv.)	69.3	42.6	31.0
Palov. — Brandf.	53.7	77.6	28.8
Meriv. — Sjöf.	13.7	87.7	4.4
Ilmakuljetusv. — Lufttransportf.	12.0	88.8	—44.4
Muu kuljetusv. — Annan transportf.	37.4	45.7	5.9
Liikennev. — Trafikf.	76.7	43.0	43.5
Muu autov. — Annan automobilf.	60.8	69.8	29.3
Metsäpalov. — Skogsbrandf.	89.8	62.8	24.0
Eläinv. — Djurf.	85.0	54.7	21.0
Lasiv. — Glasf.	94.0	38.4	35.4
Murtovarkausv. — Inbrottsstöldf.	69.3	48.7	27.5
Polkupyörävarkausv. — Velocipedsstöldf. ...	100.0	60.8	29.4
Sadev. — Regnf.	24.6	—	50.0
Vesijohtovahinkov. — Vattenledningsskadef.	59.2	11.4	20.5
Takuuv. — Garantif.	100.0	—3.6	3.6
Luottov. — Kreditf.	99.6	86.8	16.5
Vastuuv. — Ansvarf.	54.7	20.3	21.3
Liiketappiov. — Affärsförlustf.	10.6	108.9	—0.2
Kalastusv. — Fiskerif.	100.0	77.9	14.4
Ulkom. jälleenv. — Utl. återf.	76.9	49.8	32.3

Yhtiöiden omalla vastuullaan pitämä määrä vaihtelee huomattavasti eri vakuutushaaroissa. Jälleenvakuutuksen tarpeellisuus jossain vakuutushaarassa riippuu siitä, ylittävätkö k. o. haaraan kuuluvien vakuutusten mahdollisesti aiheuttamat vastuumenot sen määrän, minkä yhtiö tässä vakuutushaarassa katsoo voivansa pitää omalla vastuullaan. Omavastuun edullisinta ylärajaa ei voi tarkkaan määrätä minkään vakuutusteknillisen laskelman avulla, vaan sitä määrättäessä on turvauduttava kussakin vakuutushaarassa saavutettuihin kokemuksiin. Mainittu yläraja voidaan asettaa korkeammalle siinä vakuutushaarassa, jossa vakuutusten luku on suuri, vastuut samaa suuruusluokkaa ja vakuutusmaksujen määräämiseen käytetty vahinkotilasto luotettava, kuin vakuutushaarassa, jossa nämä ehdot eivät ole täytetyt. Edellä olevasta taulusta ilmenee, että esim. meri-, liike- ja sadevakuutusten mahdollisesti aiheuttamat vastuumenot voivat huomattavasti ylittää ne määrät, mitä näitä vakuutuksia myöntävät yhtiöt voivat pitää omalla vastuullaan.

Det belopp, som bolagen i de olika försäkringsgrenarna hållit för egen räkning varierar märkbart. Nödvändigheten av återförsäkring i en försäkringsgren är beroende av huruvida ifrågasvarande försäkringsgrens ansvarsutgifter möjligen överstiga det belopp, som bolaget i denna försäkringsgren anser sig kunna hålla för egen räkning. Den egna riskens fördelaktigaste högsta gräns kan ej noggrannt beräknas genom någon försäkringsteknisk kalkyl, utan bör vid beräkandet av densamma iakttagas de erfarenheter, som i varje särskild försäkringsgren uppnåtts. Den omnämnda högsta gränsen kan beräknas högre i en sådan försäkringsgren, där antalet försäkringar är stort, riskerna höra till samma storleksordning och den skadestatistik som använts vid beräkandet av premierna är tillförlitlig, än i en annan försäkringsgren, där dessa villkor ej förefinnas. Ur ovanstående tabell framgår att de ansvarsutgifter, som till ex. sjö-, affärsförlust- och regnförsäkringarna möjligen förorsaka, kunna märkbart överstiga de belopp som de bolag, vilka bevilja sagda försäkringar, kunna hålla för egen räkning.

Edelläolevassa taulussa ilmoitettuja vastuumenojen suuruutta osoittavia prosenttilukuja tarkastettaessa on otettava huomioon, että korkokannan aleneminen on pakottanut yhtiöitä tekemään ylimääräisiä vakuutusrahastosiirtoja ja nämä aiheuttavat sen, että vastuumenot eräissä vakuutushaaroissa ovat normaalia suuremmat. Lisäksi sodan aiheuttamat suoritukset ja varaukset ovat huomattavasti kohottaneet vastuumenoja. Toisaalta ovat yhtiöt saaneet sijoituksilleen suuremman koron kuin laskuperusteet edellyttävät. Tästä johtuvan vakuutusrahaston korkovoiton ja omien rahastojensa korkotulot ovat yhtiöt voineet käyttää muihin liikemenoihinsa ja asemansa vahvistamiseen.

Seuraava taulu esittää yhtiöiden tuloa tuottavien sijoitusten jakautumisen vuoden 1941 lopussa. Yhtiöt on jaettu kolmeen ryhmään: henkivakuutusta harjoittavat yhtiöt sekä vahinkovakuutusta harjoittavat keskinäiset yhtiöt ja osakeyhtiöt.

Vid granskandet av de procenttal som uppvisa de i föregående tabell förekommande ansvarsutgifternas storlek, bör observeras, att räntefotens sänkning har tvingat bolagen att vidtaga extra överföringar till försäkringsfonden, och härav beror, att ansvarsutgifterna i några försäkringsgrenar äro större än normalt. Därtill hava utbetalningar och reserveringar för krig betydligt ökat ansvarsutgifterna. Å andra sidan hava bolagen för sina placeringar fått större ränta än beräkningsgrunderna förutsätta. Den av denna orsak föranledda försäkringsfondens räntevinst, och bolagens egna fonders räntekomster hava bolagen kunnat använda för sina övriga affärsutgifter och för betryggandet av sin ställning.

Följande tabell utvisar huru bolagens inkomstbringande placeringar fördela sig vid utgången av år 1941. Bolagen äro uppdelade i tre grupper: bolag som idka livförsäkring samt ömsesidiga och aktiebolag, vilka idka skadeförsäkring.

Sijoitusten laatu Placeringarnas beskaffenhet	Henkivakuutusyhtiöt		Vahinkovakuutusyhtiöt Skadeförsäkringsbolag			
	Livförsäkringsbolag		Keskinäiset yhtiöt Ömsesidiga bolag		Osakeyhtiöt Aktiebolag	
	1 000 mk	%	1 000 mk	%	1 000 mk	%
Pankkitalletukset — Bankdepositioner	15 653	0.5	78 784	7.2	115 896	20.0
Obligationer — Obligationer	940 407	26.6	308 618	28.3	50 930	8.8
valtion tai kuntien — statens eller kommunernas	692 295	19.6	195 335	17.9	39 415	6.8
muut — övriga	248 212	7.0	113 283	10.4	11 515	2.0
Lainat — Lån	2 411 184	68.3	555 488	50.9	351 135	60.7
valtiolle — till staten	91 410	2.6	—	—	—	—
kunnille ja seurakunnille — till kommuner och församlingar	240 351	6.8	48 482	4.4	13 498	2.3
kiinnitystä vastaan — mot inteckning	1 754 946	49.7	482 380	44.2	317 455	54.9
muuta vakuutta vastaan — mot annan borgen	324 477	9.2	24 626	2.3	20 182	3.5
Osakkeet — Aktier	81 881	2.3	65 977	6.1	32 542	5.6
Kiinteistöt — Fastigheter	81 500	2.3	81 567	7.5	28 498	4.9
Yhteensä — Summa	3 530 625	100.0	1 090 434	100.0	579 001	100.0

Sekä henkivakuutusyhtiöt että vahinkovakuutusyhtiöt ovat sijoittaneet suurimman osan varoistaan lainoihin kiinnitystä vastaan.

Sijoitusten tuotosta mainittakoon, että henkivakuutusyhtiöt ovat saaneet obligatioista korkoa noin 5.0 %, lainoista noin 5.3 % ja osakkeista noin 2.7 %. Vastaavat luvut keskinäisille vahinkovakuutusyhtiöille ovat 5.3, 5.2 ja 1.1 sekä vahinkovakuutusosakeyhtiöille 5.2, 5.4 ja 3.8. Prosenttiluvut on laskettu käyttäen omaisuuksien keskimääräisiä arvoja.

Vakuutusyhtiölain 55 §:n mukaan on yli kymmenen vuotta kestävä vastuun aiheuttavien

Såväl livförsäkringsbolagen som skadeförsäkringsbolagen hava placerat största delen av sina tillgångar i in-teckningslån.

Angående placeringarnas avkastning må omnämnas, att livförsäkringsbolagen hava uppburit 5.0 % i räntor på obligationer, 5.3 % på lån och cirka 2.7 % på aktier. De motsvarande procenttalen för de ömsesidiga skadeförsäkringsbolagen äro 5.3, 5.2 och 1.1 samt för skadeförsäkringsaktiebolagen 5.2, 5.4 och 3.8. Procenttalen hava beräknats med beaktande av tillgångarnas medelvärden.

Enligt 55 §:n i lagen om försäkringsbolag bör premiereserven för försäkringar, vilkas ansvarig-

vakuutusten vakuutusmaksurahasto katettava ja saadaan katteena käyttää samassa pykälässä mainittuja arvopapereita. Nämä arvopaperit on säilytettävä erillään yhtiön muista varoista sekä muutoin sosiaaliministeriön määräämällä tavalla. Voimassaolevien määräysten mukaan on katteena olevat arvopaperit säilytettävä tulensa sortumankestävässä holvissa, joka voidaan avata vain silloin, kun sosiaaliministeriön hyväksymät avaintenhaltijat ovat paikalla. Nämä avaintenhaltijat ovat omasta ja toistensa puolesta vastuussa siitä, että ilmoitetut ja katteeksi hyväksytyt arvopaperit ovat tallessa ja vaa-dittaessa sosiaaliministeriön edustajan tarkastettavissa.

Katteena olevien arvopaperien kirjanpitoarvo oli vuoden 1941 lopussa henkivakuutusyhtiöillä mk 3 336 095 270 ja vahinkovakuutusyhtiöillä mk 787 393 699. Katteen erittely näkyy siv. 8—11, 34—35 ja 46—47.

het varar i över tio år täckas och som täckning må användas sådana värdepapper, som uppräkñas i denna paragraf. Dessa värdepapper skola förvaras avskilda från bolagets övriga tillgångar samt på sätt socialministeriet förordnar. Enligt i kraft varande bestämmelser böra de till täckning bestämda värdepappren förvaras i eldfast och i fall av ras hållbart valv, som kan öppnas endast då av socialministeriet godkända nyckelinnehavare äro tillstädes. Dessa nyckelinnehavare äro för egen och varandras del ansvariga för, att de uppgivna och som täckning godkända värdepappren finnas i förvar, och att dessa värdepapper vid anfordran föreläggas socialministeriets representant till granskning.

De som täckning varande värdepapprens bokföringsvärde var vid utgången av år 1941 hos livförsäkringsbolagen mk 3 336 095 270 och hos skadeförsäkringsbolagen mk 787 393 699. Täckningens specificering synes på sid. 8—11, 34—35 och 46—47.

Henkivakuutus.

Vuonna 1941 on 8 suomalaista yhtiötä harjoittanut henkivakuutustoimintaa. Tätä koskevat tiedot on julkaistu sivuilla 2—21.

Koska toimintansa lopettaneen Henkivakuutusosakeyhtiö Fennian vakuutuskantaa edelleen hoidetaan erityisenä Suomi-yhtiön vakuutuskanan osana, josta tehdään eri tilinpäätös, ovat kaikki sitä koskevat tilastotiedot tässäkin kertomuksessa ilmoitetut erillään Suomi-yhtiön varsinaista vakuutuskantaa koskevista tiedoista. Samoin on menetelty Salama-yhtiön Tarmo-osastoon nähden.

Ulkomaiset yhtiöt eivät enää ota uusia vakuutuksia Suomessa, vaan rajoittavat toimintansa ennen hankkimansa vähäisen kannan hoitamiseen. Tietoja tästä toiminnasta on julkaistu siv. 120.

Suoraan hankitun suomalaisen vakuutuskanan kehitys ilmenee seuraavasta taulusta. Pääomavakuutukseen on tässä taulussa luettu kaikki henkivakuutusmuodot paitsi korkovakuutus.

Suoraan hankittujen suomalaisten pääomavakuutusten vakuutuskanta ja korkovakuutusten vuotuinen korko vuoden lopussa.

Vuonna — År	Pääomavakuutus — Kapitalförsäkring			Korkovakuutus — Ränteförsäkring		
	Suomalaiset yhtiöt	Ulkomaiset yhtiöt	Yhteensä Summa	Suomalaiset yhtiöt	Ulkomaiset yhtiöt	Yhteensä Summa
	Finska bolag 1 000 mk	Utländska bolag 1 000 mk	1 000 mk	Finska bolag mk	Utländska bolag mk	1 000 mk
1892	60 944	44 961	105 805	200 400	16 000	216 400
1895	84 805	53 829	138 634	312 400	40 500	352 900
1900	134 742	71 603	203 875	461 600	51 700	513 300
1905	205 314	74 039	279 353	534 400	63 800	598 200
1910	479 048	69 849	548 897	642 600	67 400	710 000
1915	794 056	46 542	840 598	856 000	71 800	927 800
1920	1 733 536	35 640	1 769 176	1 583 200	29 800	1 613 000
1925	4 001 868	36 444	4 038 312	3 372 300	75 000	3 447 300
1930	9 492 409	21 085	9 513 494	19 956 800	71 000	20 027 800
1935	10 656 158	2 607	10 658 765	51 077 100	57 000	51 134 100
1936	11 224 837	2 548	11 227 385	55 304 500	57 000	55 361 500
1937	12 177 897	2 452	12 180 349	63 616 700	57 000	63 673 700
1938	¹⁾ 13 099 754	2 352	¹⁾ 13 102 106	79 143 200	57 000	79 200 200
1939	²⁾ 13 455 874	2 292	²⁾ 13 458 166	84 317 200	57 000	84 374 200
1940	³⁾ 13 237 354	2 276	³⁾ 13 239 630	88 096 900	66 100	88 163 000
1941	⁴⁾ 13 513 154	2 341	⁴⁾ 13 515 495	112 539 800	68 300	112 608 100

Keskimääräinen vakuutuskanta vakuutusta kohden on vuoden 1941 lopussa 9 319 markkaa. Vakuutettujen henkilöiden luku on todennäköi-

År 1941 ha 8 finska bolag bedrivit livförsäkringsrörelse. Uppgifterna angående denna försäkringsgren äro publicerade å sid. 2—21.

Enär det upplösta livförsäkringsbolaget Fennias försäkringsbestånd förvaltas såsom en särskild del av bolaget Suomis försäkringsbestånd, med särskilt bokslut, äro alla statistiska uppgifter däröver även i denna berättelse avskilda från dem, vilka avse bolaget Suomis egentliga försäkringsbestånd. På samma sätt har förfarits i fråga om bolaget Salamas Tarmo-avdelning.

De utländska bolagen upptaga ej vidare nya försäkringar i Finland, utan inskränka sin verksamhet till förvaltningen av sitt förutanskaffade obetydliga försäkringsbestånd. Uppgifter angående denna rörelse finnas publicerade å sid. 120.

Det direkt anskaffade finska försäkringsbeståndets utveckling framgår ur följande tabell. Till kapitalförsäkring har i denna tabell räknats alla slag av livförsäkring förutom ränteförsäkring.

De direkt anskaffade finska kapitalförsäkringarnas försäkringsbestånd och ränteförsäkringarnas årliga ränta vid årets utgång.

I medeltal utgör försäkringsbeståndet för en försäkring vid utgången av år 1941 9 319 mark. De försäkrades antal är sannolikt mindre än för-

¹⁾ Lisäksi voittolisävakuutussummia mk 115 301 000: —. — Därtill vinsttilläggsförsäkringssummor mk 115 301 000: —.

²⁾ Lisäksi voittolisävakuutussummia mk 125 166 000: —. — Därtill vinsttilläggsförsäkringssummor mk 125 166 000: —.

³⁾ Lisäksi voittolisävakuutussummia mk 13 792 000: —. Därtill vinsttilläggsförsäkringssummor mk 13 792 000: —.

⁴⁾ Lisäksi voittolisävakuutussummia mk 13 161 000: —. — Därtill vinsttilläggsförsäkringssummor mk 13 161 000: —.

sesti pienempi kuin vakuutusten luku, sillä samalla vakuutetulla on usein useampia vakuutuksia. Keskimääräinen vakuutuskaanta vakuutettua kohden on siis suurempi kuin edellä mainittu määrä. Maan henkikirjoitettu väestö vuoden 1941 lopussa oli 3 637 354, joten vakuutuskaanta kutakin henkikirjoitettua asukasta kohden on 3 720 markkaa. Mainittakoon lisäksi, että keskimääräinen vakuutuskaanta yhden hengen yhdistetyissä henki- ja pääomavakuutuksissa on hiukan yli 10 000 mk kun se taas hautausvakuutuksissa on vain 500 markkaa vakuutusta kohden. Korkovakuutusten vuotuinen korko on keskim. 8 082 markkaa vakuutusta kohden.

Vakuutusmaksurahasto ilmoittaa, kuinka suuri on voimassaolevien vakuutusten aiheuttaman vastuun pääoma-arvo vuoden lopussa, siihen luettuna myöskin elinkorkojen pääoma-arvo. Tämän rahaston määräämiseksi käytetään samoja laskuperusteita kuin k. o. vakuutusten vakuutusmaksujen laskemiseksi. Vuoden 1936 alusta ottivat kaikki yhtiöt käytäntöön uudet vakuutusmaksujen laskuperusteet, joiden perustana on viiden suomalaisen henkivakuutusyhtiön kuolleisuustilastosta vuosilta 1920—1930 johdettu kuolleisuustaulu (YS 1936) ja 4 % korkokaanta sekä vakuutusmuotojen mukaan vaihteleva kuormitusjärjestelmä. Yhdistetyille henki- ja pääomavakuutuksille on kuormitusjärjestelmä seuraava:

a) Kertakaikkinen hankintakuormitus on 20 % vakuutussummasta.

b) Vakuutussummaan verrannollinen hoitokuormitus on 2 % vakuutussummasta vuodessa koko vakuutusajana.

c) Vakuutusmaksuun verrannollinen hankinta-, kanto- ja varmuuskuormitus on yhteensä 11 % taulustomaksusta vuodessa, jos maksuaika on vähintään 12 vuotta. Jos maksuaika on 12 vuotta lyhyempi alenee prosenttiluku $\frac{1}{2}$:lla yksiköllä jokaista vuotta kohden, jota maksuaika on 12 vuotta lyhyempi, ei kuitenkaan 6 % pienemmäksi. Kertamaksun lopullinen taulustomaksu saadaan, kun edellämaituina perusteina lasketusta maksusta vähennetään 1 %.

Muiden vakuutusmuotojen kuormitusjärjestelmät poikkeavat tästä huomattavasti.

1. 1. 1936 jälkeen hyväksytyjen vakuutusten vakuutusmaksurahasto on kaikissa yhtiöissä laskettu 4 % korkokantaa käyttäen. Lokakuun 14 p:nä 1937 kehoitti sosiaaliministeriö henkivakuutusyhtiöitä laatimaan uudet vakuutusmaksurahaston laskuperusteet niitä henki-, pää-

säkringarnas antal ty flera försäkringar ägas ofta av en och samma person. Försäkringsbeståndets medelvärde för en försäkrad är således större än den ovannämnda summan. Den mantalsskrivna folkmängden i landet vid utgången av år 1941 var 3 637 354. Således är försäkringsbeståndet för varje mantalsskriven innevärdare 3 720 mark. Tillika må nämnas att medelförsäkringsbeståndet för förenade liv- och kapitalförsäkringar på ett liv utgör något över 10 000 mk, då det för begravningsförsäkringar utgör endast 500 mark per försäkring. Ränteförsäkringarnas årliga ränta utgör i medeltal 8 082 mark per försäkring.

Försäkringsfonden anger huru stort kapitalvärdet vid årets slut av den ansvarighet är, som föranledes av de ikraftvarande försäkringarna, då även livräntornas kapitalvärde inberäknats. Vid uträknandet av denna fond användes samma beräkningsgrunder, som vid uträknandet av ifrågavarande försäkringars premieavgifter. Från början av år 1936 begynte alla bolag begagna de nya beräkningsgrunder, vilka grunda sig på en ur fem finska livförsäkringsbolags dödlighetstatistik under åren 1920—1930 härledd dödlighetstabell (YS 1936) och 4 % räntefot, samt ett av försäkringsformerna beroende belastningssystem. Belastningssystemet för de kombinerade liv- och kapitalförsäkringarna är följande:

a) Anskaffningsbelastningen är 20 % av försäkringssumman i engångskostnad.

b) Den med försäkringssumman proportionella förvaltningsbelastningen är 2 % av försäkringssumman årligen under hela försäkringstiden.

c) Den med försäkringspremien proportionella anskaffnings-, inkasso- och säkerhetsbelastningen är sammanlagt 11 % av den årliga tabellavgiften, ifall betalningstiden är minst 12 år. I fall betalningstiden är kortare än 12 år, minskas procenttalet med $\frac{1}{2}$ för varje år betalningstiden är kortare än 12 år. Procenttalet bör dock ej understiga 6 %. Engångsbetalningens slutliga tabellavgift erhålles sålunda, att den på ovananförda betalningsgrunder uträknade summan minskas med 1 %.

De övriga försäkringsformernas belastningssystem avvika märkbart från detta.

De efter den 1. 1. 1936 godkända försäkringarnas premiereserv är i alla bolag beräknad enligt 4 %:s räntefot. Den 14 oktober 1937 uppmanade socialministeriet livförsäkringsbolagen att uppgöra nya beräkningsgrunder för uträknande av premiereserven för de liv-, kapital-, och ränte-

oma- ja korkovakuutuksia varten, joiden vakuutusmaksu on laskettu 5 %:n tai sitä suurempaa korkokantaa käyttäen. Täten vahvistettiin uudet perusteet, joiden mukaan vakuutusmaksurahasto lasketaan prospektiivisesti samojen perusteiden mukaan kuin jälkeen tammikuun 1 päivän 1936 päätettyjen vakuutusten vakuutusmaksurahasto, kuitenkin siten, että korkokanta on enintään $4\frac{1}{4}$ % ja että jatkuvamaksuisten rahastomaksuna on k-kertaa alkuperäisten perusteiden mukainen rahastomaksu, jossa

$k = 1.03$, jos on kysymyksessä jälkeen 1. 1. 1926 päätetyt aikuisten vakuutukset ja korkovakuutukset.

$k = 1.02$, jos on kysymyksessä ennen 1. 1. 1926 päätetyt aikuisten vakuutukset.

$k = 1.00$, jos on kysymys lasten vakuutuksista.

Milloin on kysymyksessä n. s. tulovakuutus, lasketaan vakuutussummana oleva aikakoron pääoma-arvo $4\frac{1}{4}$ %:n mukaisesti.

Korkovakuutuksessa voidaan irtisanomattomilla sijoituksilla katettuun rahastoon osaan nähden soveltaa $4\frac{1}{4}$ %:a korkeampaakin laskukorkoa sikäli kuin sijoitukset todella takaavat kysymyksessä olevan vastaisen korkotulon ja sijoituksista saatavat vuotuismaksut soveltuvat vakuutuksista johtuvien todennäköisten suoritusten katteeksi.

Vuosina 1937—1941 voidaan jatkuvamaksuisten vakuutusten vakuutusmaksurahasto kuitenkin laskea edellä sanottua alempaan määrään vähentämällä edellä määritellystä rahastosta

enintään murtoluvun $\frac{1942-N}{10}$ osoittama osa siitä erotuksesta, jonka mainittu rahasto ja vuoden 1935 perusteita käyttäen laskettu rahasto vuoden 1937 tilinpäätöksessä muodostivat. Luku N on tilinpäätös kalenterivuoden järjestysnumero ja $N < 1942$. Henkivakuutusyhtiöt ovatkin tehneet ylimääräisiä siirtoja vakuutusmaksurahastonsa kartuttamiseksi näiden ehtojen mukaisesti.

Vakuutusmaksurahaston määrä tilivuoden lopussa on 3 275 335 000 mk, mikä määrä on siis katettava vakuutusyhtiölain 55 §:n mukaisesti (kats. siv. 14*). Samalla tavalla on katettava myös korvausrahasto, jonka määrä on 50 414 000 mk. Katteen jakautuminen ilmenee taulusta N:o 5.

Pääomavakuutuksen vakuutusmaksurahasto on noin 207 markkaa vakuutuskannan tuhatta markkaa kohden ja korkovakuutuksen vakuutusmaksurahasto noin 1 415 markkaa tuhannen markan vuotuista korkoa kohden.

försäkringar, vilkas premier äro beräknade enligt en räntefot av 5 % eller därutöver. På detta sätt fastställdes de nya grunder, enligt vilka premiereserven beräknas enligt den prospektiva metoden, varvid samma grunder komma till användning, som vid beräkandet av de efter den 1 januari 1936 avslutade försäkringarnas premiereserv, dock så att räntefoten är högst $4\frac{1}{4}$ % och att reservpremier för försäkringar med fortgående premiebetalning är k-gångar den enligt ursprungliga grunder beräknade, varvid $k = 1.03$, om det är fråga om försäkringar och ränteförsäkringar av fullvuxna avslutade efter den 1. 1. 1926.

$k = 1.02$ om det är fråga om försäkringar av fullvuxna avslutade före den 1. 1. 1926.

$k = 1.00$, om det är fråga om barnförsäkringar.

Vid fråga om s. k. inkomstförsäkringar beräknas tidsräntans kapitalvärde, vilket är lika med försäkringssumman, enligt $4\frac{1}{4}$ %.

Vid ränteförsäkringar kan även högre ränta än $4\frac{1}{4}$ % beräknas å den del av reserven, som är täckt med placeringar, vilka icke kunna uppsägas, om placeringarna faktiskt äro en borgen för den ifrågavarande ränteinkomsten, och om placeringarnas årsavkastning är lämplig, att begagnas som täckning för de utgifter, vilka försäkringarna sannolikt åsamka.

Under åren 1937—1941 kan emellertid premiereserven för försäkringar med fortgående premiebetalning beräknas till ett lägre belopp än ovan sagts, genom att från den ovan definierade premiereserven avdraga högst bråkdelen $\frac{1942-N}{10}$

av den skillnad, som nämnda reserv och enligt 1935 års grunder beräknade reserv bildade vid bokslutet av år 1937. Talet N är bokslutårets ordningsnummer och $N < 1942$. I enlighet med ovananförda villkor hava livförsäkringsbolagen gjort extra överföringar för att öka sin premiereserv.

Premiereserven vid bokföringsårets utgång är 3 275 335 000 mk, vilket belopp skall täckas såsom i lagen om försäkringsbolag 55 § åsyftas (se sid. 14*). På samma sätt skall även ersättningsreserven, vilken utgör 50 414 000 mk, täckas. Denna täckning synes i tab. N:o 5.

Kapitalförsäkringens premiereserv utgör 207 mk för tusen mark av försäkringsbeståndet och ränteförsäkringens premiereserv omkring 1 415 mk för en årlig ränta av 1 000 mk.

Henkivakuutuksen vakuutusmaksut on siten määrätty, että ne tuottavat yhtiöille tavallisesti voittoa. Ylimääräisen voiton yhtiöt jakavat vakuutetuilleen joko maksualennuksina tai voittolisävakuutussummina. Nämä erät eivät yleensä näy olleenkaan yhtiön tulostaseessa. Huomattavimmat voiton aiheuttajat ovat korkokanta, kuolleisuus ja kuormitus. Jos yhtiö saa vakuutusmaksurahastonsa katteena oleville arvopapereille suuremman koron kuin laskukorkokanta edellyttää, syntyy korkovoittoa. Jos vakuutettujen kuolleisuus on pienempi kuin laskuperusteiden mukainen kuolleisuus, syntyy alikuolleisuusvoittoa. Ja lopuksi jos yhtiö on käyttänyt hankinta- ja hoitokustannuksiinsa vähemmän kuin laskuperusteet sallivat, syntyy kuormitusvoittoa.

Suuraavassa taulussa esitetään henkivakuutusyhtiöiden voiton muodostus ja sen käyttö.

Livförsäkringens premier äro fastställda så att de vanligen inbringa vinst åt bolaget. Den extra vinsten utdela bolagen till sina försäkrade antingen som minskning av premieavgifterna eller som vinsttilläggsförsäkringar. Dessa belopp äro icke alls synliga i bolagets vinst- och förlusträkning. Det är räntefoten, dödligheten och belastningen, som lämna de största bidrag till vinsten. Om bolaget på de värdepapper, som utgöra premiereservens täckning, får större ränta än den beräknade räntefoten förutsätter, uppstår räntevinst. Om de försäkrades dödlighet är mindre än den beräknade dödligheten, uppstår därav underdödlighetsvinst. Och slutligen om anskaffnings- och inkassokostnaderna varit mindre än beräkningsgrunderna avse, uppstår belastningsvinst.

Följande tabell utvisar vinstbildningen och dess användning i livförsäkringsbolagen.

Yhtiön nimi Bolagets namn	Voiton muodostus Vinstbildningen				Voiton käyttö Vinstens användning		
	Korko- ylijäämä ¹⁾ Ränte- överskott ¹⁾	Kuormitus- ylijäämä Belast- ningsöver- skottet	Kuolleisuus- ylijäämä Dödlighets- överskott	Muu ylijäämä Annat överskott	Vakuute- tuille Till de försäkrade	Vakuutus- maksu- rahaston täydentä- miseen För till- ökning av premie- reserven	Muihin tarkoituk- siin ²⁾ Andra ändamål ²⁾
	1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk
Kaleva	4 787	— 3 976	— 9 060	—	—	—	— 8 249
Suomi	16 321	4 497	— 40 463	2 723	—	4 335	— 21 257
» Fennia.....	31	—	153	—	—	—	184
Salama	10 990	— 460	— 31 085	—	—	—	— 20 555
» Tarmo	21	46	707	—	—	—	640
Verdandi	1 277	100	1 604	—	—	—	227
Pohja	2 449	671	14 146	290	—	1 511	— 12 537
Henki-Kansa	3 820	3 340	8 990	—	780	560	— 3 170
Varma	1 530	981	3 718	—	—	—	— 1 207
Henki-Aura	404	765	2 346	—	—	—	— 1 677

»Muu ylijäämä», on suurimmaksi osaksi työkyvyttömyysvakuutuksen tuottamaa voittoa. Saadut tiedot ovat osittain vaillinaisia, joten taulukko ei ole täydellinen.

Vuonna 1941 eivät henkivakuutusyhtiöt jakaneet vakuutetuille voittoa, koska sodan aiheuttamien vakuutustapahtumamenojen johdosta yhtiöille ei muodostunut voittoa. Päinvastoin yhtiöiden oli käytettävä kuolleisuustappioiden peittämiseen palautetun alueen sijoituspoistojen peruutuksia ja muita käytettävissä olevia varojaan.

»Annat överskott» är till största delen vinst försäkrad av invaliditetsförsäkring. Uppgifterna, som ingått, äro delvis ofullständiga, varigenom tabellen icke är fullständig.

År 1941 fördelade livförsäkringsbolagen ingen vinst åt försäkradestagarna, ty i följd av kriget försäkrade försäkringsfallsutgifter blev det ingen vinst för bolagen. Bolagen måste tvärtom använda till täckande av dödlighetsförluster de belopp, vilka återförts av avskrivningar på placeringar å återförenade områden, samt andra disponibla medel.

¹⁾ Tämä sisältää myös omien rahastojen korkotulot. — Häri ingå även de egna fondernas räntekomster.

²⁾ Tappio. — Förlust.

Varsinaisten henkivakuutusyhtiöiden ohella toimii maassamme suuri joukko eläkekassoja ja elinkorkolaitoksia. Näistä annetaan tietoja julkaisussa S. V. T. XXII Vakuutusolot C.

Pakollinen tapaturmavakuutus.

Vuonna 1941 on 20 suomalaista yhtiötä myöntänyt vuonna 1935 annetun työntekijäin tapaturmavakuutuslain säätämiä vakuutuksia. Tiedot tästä toiminnasta on julkaistu sivuilla 48—57.

Työntekijäin tapaturmavakuutuslaissa säädettyjen korvausten suuruutta muutettiin 20. 6. 41 annetulla lailla. Koroitettuja korvauksia maksettiin 1. 7. 41 alkaen. Samalla lailla annettiin valtioneuvostolle oikeus määrätä lain 57 §:ssä säädetyn maksun suuruus. Valtioneuvosto vahvisti 23. 10. 41 k. o. maksun suuruudeksi vuosina 1942—44 kolmeksi sadalta maksun perusteena olevista vakuutusmaksuista. Luontoisetujen raha-arvon laskuperusteita on muutettu 31. 12. 41.

Laki meripalveluksessa olevien henkilöiden tapaturmavakuutuksesta sodan aikana lakkasi olemasta voimassa Suomen jouduttua sotaan kesäkuussa 1941 ja tuli taasen voimaan 1. 1. 1942 lain muuttamisen johdosta. Koska merimiesten tapaturmavakuutus jatkui tämän väliajan samalla pohjalla vapaaehtoisena vakuutuksena, ei näitä ole eroitettu toisistaan, vaan molemmat jaksot on luettu kokonaan pakolliseen tapaturmavakuutukseen. Mikäli tietoja on saatu, on ne kuitenkin ilmoitettu erikseen työntekijäin tapaturmavakuutuksesta.

Tilastossa tarkoitetaan vuosityöntekijäin luvulla nyt kuten edellisissäkin kertomuksissa sitä työntekijäin lukumäärää, joka läpi vuoden olisi ollut tarpeellinen suorittamaan todellisesti tehtyjen työpäivien luvun, eli todellisten työpäivien lukua jaettuna 300:lla.

Seuraava yhdistelmä osoittaa pakollisen vakuutustoiminnan laajuuden v. 1925, jolloin vuoden 1917 asetus vielä oli voimassa, 1930, 1935 sekä kolmena viimeisenä vuonna. Näihin lukuihin ei sisälly valtion työssä olevia työntekijöitä.

Vid sidan av de egentliga livförsäkringsbolagen arbeta i landet en stor mängd pensionskassor och livränteanstalter. Om dessa meddelas uppgifter i publikationen F. O. S. XXII. Försäkringsväsendet C.

Obligatorisk olycksfallsförsäkring.

År 1941 har 20 finska bolag beviljat försäkringar enligt lagen om arbetares olycksfallsförsäkring av år 1935. Uppgifterna angående denna verksamhet äro publicerade å sid. 48—57.

De i lagen om arbetares olycksfallsförsäkring stadgade ersättningarnas storlek ha ändrats i den 20. 6. 41 givna lagen. Höjda ersättningar betalades från den 1. 7. 41. I samma lag erkändes statsrådet rätt att bestämma den i 57 § lagen stadgade avgiftens belopp. Den 23. 10. 41 fastställde statsrådet den ifrågavarande avgiften under åren 1942—44 till 3 % av premierna, som ligga till grunden för avgiftens bestämmande. Beräkningsgrunderna för de naturaförmånernas penningvärde ha ändrats den 31. 12. 41.

Giltigheten av lagen om olycksfallsförsäkring av personer i sjötjänst under krigstid upphörde då Finland råkade i krig i juni 1941 och trädde åter i kraft för ändrandet av lagen den 1. 1. 1942. Enär sjömännens olycksfallsförsäkring fortgick denna mellanakt enligt samma grunder som frivillig försäkring, hava de inte blivit åtskilda, utan äro båda serierna räknade till den obligatoriska olycksfallsförsäkringen. Såvitt några uppgifter erhållits hava dessa dock uppgivits avskilda från arbetares olycksfallsförsäkring.

Med antalet årsarbetare avses i denna statistik såsom i föregående berättelser det antal arbetare, som skulle erfordrats för att vid arbete året runt fullgöra antalet faktiskt utförda arbetsdagar, eller det faktiska antalet arbetsdagar dividerat med 300.

Följande sammanställning utvisar den obligatoriska försäkringsverksamhetens omfattning år 1925, då förordningen av år 1917 ännu var i kraft, 1930, 1935 samt under de tre senaste åren. I talen ingå icke i statens arbeten anställda arbetare.

	1925	1930	1935	1939	1940	1941
Vakuutettujen liikkeiden luku — Antal försäkrade företag	21 400	145 900	156 990	156 507	136 072	147 911
Vuosityöntekijäin luku — Antal årsarbetare	300 000	572 000	600 691	740 494	628 485	665 157
Työntekijäin palkka, jonka mukaan vakuutusmaksut on maksettu — Arbetarnas avlöning, enligt vilken premierna blivit erlagda	milj. mk	milj. mk	milj. mk	milj. mk	milj. mk	milj. mk
	2 994	5 508	5 246.9	7 632.3	7 075.4	8 773.9

Nämä luvut ovat eri vakuutuslaitosten ilmoittamat, jotka puolestaan ovat saaneet vuosityöntekijäin lukua ja suoritettua palkkamäärää koskevat tiedot työnantajilta. Missä määrin työnantajien ilmoittamat tiedot ovat oikeita, on ollut mahdoton tarkistaa. Todennäköisesti ne ovat liian pieniä, varsinkin mitä maataloustyöväkeen ja heidän palkkaansa tulee.

Kuvan saamiseksi pakollisen tapaturmavakuutusliikkeen kannattavuudesta viimeisinä vuosina esitetään seuraavassa tätä liikettä koskeva voitto- ja tappiolaskelma, jossa tulopuolella esiintyvät: 1) elinkorkorahasto vuoden alussa, 2) korvausrahasto vuoden alussa, 3) 4 %:n korko näille määrille ja 4) vakuutusmaksutulot sekä menopuolella: 1) elinkorkorahasto vuoden lopussa, 2) korvausrahasto vuoden lopussa, 3) maksetut korvaukset ja 4) liikekustannukset. Laskelma muodostuu seuraavaksi:

Talen ha uppgivits av de skilda försäkringsanstalterna, som i sin tur erhållit uppgifterna angående årsarbetarnas antal och den till dem utgivna avlöningen av resp. arbetsgivare. I vilken mån de av arbetsgivarna lämnade uppgifterna äro riktiga, undandraget sig kontroll. Sannolikt äro de för små, särskilt vad beträffar lantbruksarbetarnas antal och avlöning.

För belysande av den obligatoriska olycksfallsförsäkringens räntabilitet under de senaste åren framställes för denna rörelse här nedan en vinst- och förlustkalkyl, som på inkomstsidan upptager 1) livräntefonden vid årets ingång, 2) ersättningsreserven vid årets ingång, 3) 4 % ränta på dessa belopp och 4) premieinkomsterna samt på utgiftssidan: 1) livräntefonden vid årets utgång, 2) ersättningsreserven vid årets utgång, 3) utbetalade ersättningar och 4) driftkostnader. Kalkylen gestaltar sig på följande sätt:

Tulot: — Inkomster:

	1936	1937	1938	1939	1940	1941
Elinkorkorahasto vuoden alussa — Livräntefond vid årets ingång	190.17	206.48	221.17	237.39	250.94	265.28
Korvausrahasto vuoden alussa — Ersättningsreserv vid årets ingång	43.40	48.94	53.03	57.68	65.36	73.04
4 %:n korko edelläoleville määrille — 4 % ränta på föregående belopp	9.34	10.22	10.97	11.80	12.65	13.53
Vakuutusmaksutulot — Premieinkomster	84.06	99.03	103.75	99.12	95.53	101.24
Vajaus — Brist	1.62	2.10	—	—	—	—
Yhteensä — Summa	328.59	366.77	388.92	405.99	424.48	453.09

Menot: — Utgifter:

	1936	1937	1938	1939	1940	1941
Elinkorkorahasto vuoden lopussa — Livräntefond vid årets utgång	206.48	221.16	237.39	250.94	265.28	282.41
Korvausrahasto vuoden lopussa — Ersättningsreserv vid årets utgång	48.94	54.97	57.68	65.36	73.04	81.99
Maksetut elinkorot — Utbetalade livräntor	19.90	20.56	20.76	21.19	22.96	23.40
Maksetut muut korvaukset — Övriga utbetalade ersättningar	30.30	44.71	41.84	34.91	25.53	30.71
Liikekustannukset — Driftkostnader	22.97	25.37	27.57	27.88	25.75	29.21
Voitto — Vinst	—	—	3.68	5.71	11.92	5.37
Yhteensä — Summa	328.59	366.77	388.92	405.99	424.48	453.09

Kustannusten kehitys käy selville allaolevasta laskelmasta:

Kustannukset %:na vakuutusmaksuista — Omkostnader i % av premier...	1936	1937	1938	1939	1940	1941
vuosityöntekijää kohden — per årsarbetare	27.3 %	25.6 %	26.5 %	28.1 %	27.0 %	28.9 %
työnantajaa kohden — per arbetsgivare	37.7 mk	35.9 mk	36.3 mk	37.7 mk	41.0 mk	43.9 mk
	147 »	166 »	172 »	178 »	189 »	198 »

Veloitetut vakuutusmaksut olivat palkan 1000 markkaa kohden:

Vuonna — År	1915	1920	1925	1930
mk	11.15	19.05	8.46	14.01

Omkostnadernas utveckling framgår ur följande beräkning:

De debiterade premierna voro per 1000 mark av avlöningen:

	1935	1938	1939	1940	1941
	14.16	13.04	12.99	13.50	11.54

Ne elinkoronsaajat, jotka ovat vahingoittuneet ennen vuoden 1918 alkua, saavat vuotuisen vahingonkorvauksensa vuoden 1895 lain määräysten mukaan. Koska viimeksi mainitut elinkorot ovat nykyisten hintojen mukaan vallan riittämättömät, myönnettiin valtion varoista vuodesta 1920 alkaen 50 %:n elinkoron lisäksi niille vahingoittuneille, joiden työkyvyttömyysprosentti on 30 % tai sitä suurempi, ja 200 %:n lisäksi vahingoittuneiden leskille ja lapsille vakuutusyhtiöiden puolesta maksettaviin elinkorkoihin. Näiden kalliinajanlisäysten laske- misperusteet on sittemmin muutettu siten, että valtion töissä loukkaantuneiden ja heidän perheittensä kalliinajanlisäykset on vuoden 1923 alusta laskettu samojen perusteiden mukaan kuin valtion eläkkeensaajille yleensä, ja vuoden 1924 alusta yksityistenkin työnantajain töissä loukkaantuneiden ja heidän perheittensä kalliinajanlisäykset. Tämä laskuperuste oli voimassa vuoden 1928 loppuun. Se on vuoden 1929 alusta muutettu siten, että kalliinajanlisäys on aina elinkoron 8-kertainen määrä ja se annetaan niillekin, joiden työkyvyttömyysprosentti on 25—29 %, ja vuoden 1930 alusta myöskin niille, joiden työkyvyttömyysprosentti on 20—24 %. Vuoden 1927 alusta on myönnetty kalliinajanlisäyksiä myöskin niihin elinkorkoihin, jotka maksetaan vuoden 1917 lain perusteella. Nämä on maksettu vahingoittuneille, joiden työkyvyttömyysprosentti on ainakin 25 %, vuodelta 1930 20 %, sekä perhe-eläkkeisiin. Kalliinajanlisäys lasketaan eläkkeen prosenttina, ja on tämä prosenttiluku sitä suurempi, mitä aikaisemmin tapaturma sattui, eli v. 1918 vahingoittuneille 125 %, v. 1919 100 %, v. 1920 60 %, v. 1921 50 %, v. 1922 40 %, v. 1923 20 % ja v. 1924 5 %. Vuonna 1925 vahingoittuneille ei kalliinajanlisäystä anneta.

De livräntetagare, som blivit skadade före ingången av år 1918, erhålla årlig skadeersättning enligt lagen av år 1895. Enär dessa sistnämnda livräntor i förhållande till de nuvarande prisen äro alldeles otillräckliga, beviljades från ingången av år 1920 till de av bolagen utbetalade livräntorna, ett tillskott ur statsmedel på 50 % till de skadade, vilkas arbetsoförmåga beräknats till 30 % eller därutöver, samt till livräntorna till skadade arbetares hustrur och barn 200 %. Beräkningsgrunden för dessa livräntor har senare förändrats sålunda, att åt personer, som skadats i statens arbeten, samt åt deras familjer sedan ingången av år 1923 dyrtidstillägget utgår enligt samma grunder som åt statsverkets pensionstagare i allmänhet och sedan ingången av år 1924 även åt personer, som skadats i enskild arbetsgivares arbete, samt åt deras familjer. Denna beräkningsgrund tillämpades ännu under år 1928. Från ingången av år 1929 har densamma förändrats sålunda, att dyrtidstillägget alltid utgör 8 gånger livräntan samt utgives även till dem, vilkas invaliditetsprocent är 25—29 %, och från ingången av år 1930 även till dem, vilkas invaliditetsprocent är 20—24 %. Från ingången av år 1927 har dyrtidstillägg beviljats även till de livräntor, vilka utgå enligt 1917 års lag. Dessa hava tilldelats arbetare, vilkas arbetsoförmåga uppskattats till minst 25 %, från år 1930 20 %, ävensom till familjepensionerna. Dyrtidstillägget utgår i procent av resp. livräntor. Denna procentsats är större, ju tidigare olycksfallet inträffat, sålunda att procentsatsen för den som skadats år 1918 är 125 %, år 1919 100 %, år 1920 60 %, år 1921 50 %, år 1922 40 %, år 1923 20 % och år 1924 5 %. Till den, som skadats under år 1925, utgår ej dyrtidstillägg.

Vuonna 1941 on kalliinajanlisäysten laskemisperusteita muutettu siten, että elinkoronsaajalle taataan työkyvyttömyysasteesta (vähintään 30 %), asuinpaikkakunnan kalleudesta ja omaisten lukumäärästä riippuva vähimmäiselinkorko sekä huoltoeläkkeensaajalle asuinpaikkakunnan kalleudesta ja huollettavien lukumäärästä riippuva vähimmäishuoltoeläke. Jos kuitenkin aikaisempien perusteiden mukaan määrätty kalliinajanlisä sekä peruselinkorko tai -huoltoeläke yhteensä nousevat suurempaan summaan kuin edellä mainittu vähimmäismäärä, maksetaan kalliinajanlisä aikaisempien perusteiden mukaan.

Seuraavassa taulussa esitetään yhteenveto vakuutusyhtiöiden, valtion liikelaitosten ja tapaturmatoimiston suorittamista tapaturmakorvauksista v. 1941.

Vakuutusyhtiöt — Försäkringsbolag	mk
Työntekijäin tapaturmavakuutus — Arbetares olycksfallsförsäkring	52 848 655
Laiivaväen sotatapaturmavakuutus — Sjömanskapets krigsolycksfallsförsäkring ...	1 257 955
Kalliinajanlisäykset — Dyrtdistillägg	2 606 046
Valtion liikelaitokset — Statens affärsföretag	6 193 239
Valtion tapaturmatoimisto — Statens olycksfallsbyrå.	
Valtion työntekijät — Statens arbetare	3 960 043
Valtion viran- ja toimenhaltijat — Innehavare av statens tjänst och befattning	2 028 743
Pientyönantajain työt — Små arbetsgivares arbeten	250 277
Vakuutusvelvollisuutensa laiminlyöneiden työnantajain työt — Arbeten, i fråga om vilka försäkringsplikten försummats	¹⁾ 171 555
Palotoimessa vahingoittuneet — I släckningsarbete skadade	134 277
Ihmishenkeä pelastettaessa vahingoittuneet — Personer skadade vid räddning av människoliv	503
Venäjän valtion työt — Ryska statsverkets arbeten	177 571
Vapaussotainvaliidit — Frihetskrigets invalider	7 982 986
Asevelvolliset, suojeluskuntajärjestön jäsenet, reserviläiset ja vapaaehtoiset — Värnpliktiga, skyddsåårsmedlemmar, reservister och frivilliga	190 895 484
Autovastuulain 18 §:n mukaan — Enligt 18 § i lagen om ansvarighet vid trafik med motorfordon	529 319
Väestönsuojelutyöt — Befolkningsskyddsarbeten	81 738
N. s. ilmapommitusasiat — De s. k. luftbombardemängsärendena	178 986
<i>Yhteensä — Summa 269 297 357</i>	

Vuoden 1941 lopussa juoksevien elinkorkojen ja huoltoeläkkeiden vuotuinen määrä on 25 180 005 mk. Vakuutusyhtiöiden on asetettava sosiaaliministeriön hyväksymä kate näiden elinkorkojen ja huoltoeläkkeiden pääoma-arvolle (elinkorkorahastolle), jonka laskemiseksi on asetettu seuraavat minimivaatimukset:

1. Ennen 1. 1. 1935 sattuneiden tapaturmien aiheuttamat elinkorkovaraukset lasketaan sosiaaliministeriön v. 1930 julkaisemia elinkorkotauluja käyttäen siten, että mainituista tauluista saatavien elinkorkojen pääoma-arvoja korote-

Är 1941 har beräkningsgrunden för dyrtidstillägg ändrats sålunda, att livräntetagaren försäkras beroende av invaliditetsgrad (minst 30 %), boningsortens dyrhet och de anhörigas antal minimilivränta, samt åt underhållspensionstagaren beroende av boningsortens dyrhet och antalet personer att försörja minimiunderhållspension. Om dock enligt tidigare grunder bestämt dyrtidstillägg samt grundlivränta eller underhållspension tillsammans utgöra högre summa än ovannämnda minimibelopp, betalas dyrtidstillägg enligt tidigare grunder.

I följande tabell specificeras sammandraget av försäkringsbolagens, statens affärsföretags, och olycksfallsbyråns utbetalningar för olycksfall för år 1941.

De vid utgången av år 1941 löpande livräntornas och underhållspensionernas årliga belopp är 25 180 005 mk. Försäkringsbolagen äro pliktiga att ställa en av socialministeriet godkänd täckning för att säkerställa kapitalvärdet (livräntefonden) av dessa livräntor och underhållspensioner. För uträknandet av detta kapitalvärde har ställts följande minimifordringar:

1. Livräntereserveringar föranledda av olycksfall, som inträffat före den 1. 1. 1935, beräknas med anlitande av socialministeriets år 1930 publicerade livräntetabeller sålunda, att de kapitalvärden, vilka enligt nämnda tabeller

¹⁾ Näistä peritty takaisin mk 41 547. — Härav återburits mk 41 547: —.

taan vähintään 12 %:lla, paitsi mikäli on kysymyksessä lapselle maksettava elinkorko, jolloin voidaan käyttää tauluista saatavaa pääoma-arvoa semmoisenaan.

2. Vuosina 1937—1941 voidaan kohdassa 1 tarkoitettu elinkorkorahasto kuitenkin laskea edellä mainittuja vuoden 1930 elinkorkotauluja käyttäen, lisättynä näin saatu rahasto vähintään luvun 2 (N—1936) osoittamalla määrällä sadalta. Luku N on tilinpäätöskalenterivuoden järjestysnumero ja $N < 1942$.

3. Kaikkien tammikuun 1 päivän 1935 jälkeen sattuneiden tapaturmien aiheuttamien elinkorkojen elinkorkorahastot on laskettava käyttäen sosiaaliministeriön vuonna 1935 julkaisemia elinkorkotauluja.

Viimeksimainitut taulut on laskettu käyttäen 4 %:n korkokantaa ja kuolleisuuslukuja, jotka on johdettu maan väestön yleisestä kuolleisuudesta vuosina 1921—1930 alentamalla kuolleisuuskertoimia 20 %:lla. Leskivaimojen avioliittofrekvenssiä ei ole otettu huomioon. Nämä taulut antavat tulokseksi keskimäärin 17 % suuremman rahaston kuin vuoden 1930 elinkorkotaulut, jotka on laskettu käyttäen laskuperusteena 5 %:n korkokantaa sekä maan väestön yleistä kuolleisuutta ja naisten avioliittofrekvenssiä vuosina 1921—25.

Useat yhtiöt ovat kuitenkin laskeneet kaikkia myöntämiään elinkorkoja vastaavan rahaston vuoden 1935 tauluja käyttäen.

Täten laskettujen elinkorkorahastojen summa oli vuoden lopussa 286 081 000 mk. Katettava korvausrahasto oli 84 398 000 mk. Eräiden yhtiöiden korvausrahastoon sisältyy todennäköisesti elinkorkorahastoon kuuluvia varauksia.

Vapaaehtoinen tapaturmavakuutus.

Vakuutuksia on myöntänyt 17 suomalaista yhtiötä, joiden toimintaa koskevat tiedot on julkaistu siv. 58—67. Lisäksi on eräällä ulkomaisella yhtiöllä muutamia aikaisemmin hankkimiaan vakuutuksia (kats. siv. 120).

Palovakuutus.

Suoranaista palovakuutustoimintaa on harjoittanut 30 suomalaista yhtiötä, joita koskevat tiedot on julkaistu siv. 68—77. Ulkomaisten

erhällas för livräntorna, ökas med minst 12 % utom för så vitt fråga är om åt barn utgående livränta, då det ur tabellen framgående kapitalvärdet som sådant kan användas.

2. Under åren 1937—1941 kan den i 1 punkten åsyftade livräntefonden likväl beräknas med anlitande av förenämnda livräntetabeller av år 1930 och den sålunda erhållna fonden ökas med minst det belopp för hundrä som utvisas av talet 2 (N—1936). Talet N är bokslutskalenderårets ordningsnummer och $N < 1942$.

3. Livräntefonder för alla livräntor föranledda av olycksfall efter den 1 januari 1935 skola beräknas med anlitande av socialministeriets år 1935 publicerade livräntetabeller.

Sistnämnda tabeller äro uträknade på basis av 4 % räntefot och dödlighetstabeller, härledda ur befolkningens i landet allmänna dödlighet under åren 1921—1930 genom minskning av dödlighetskoefficienterna med 20 %. Änkors giftermålsfrekvens har icke beaktats. Dessa tabeller giva till resultat i genomsnitt en 17 % större fond än 1930 års livräntetabeller, vilka hava beräknats med användande av 5 % räntefot samt den allmänna dödligheten bland landets befolkning och kvinnornas giftermålsfrekvens under åren 1921—1925 såsom beräkningsgrund.

Många bolag hava dock beräknat fonden för sina samtliga gällande livräntor med användande av 1935 års tabeller.

De på detta sätt uträknade livräntefondernas summa utgjorde vid utgången av året 286 081 000 mk. Ersättningsreserven som skulle täckas var 84 398 000 mk. Några bolags ersättningsreserv omfattar tydligen reserver avsedda för livräntefonden.

Frivillig olycksfallsförsäkring.

Försäkringar hava beviljats av 17 finska bolag. Uppgifterna angående dessa bolags verksamhet finnas publicerade å sid. 58—67. Dessutom innehar ett utländskt bolag några tidigare anskaffade försäkringar (se sid. 120).

Brandförsäkring.

Direkt brandförsäkring har idkats av 30 finska bolag. Uppgifter angående dessa bolag ha publicerats å sid. 68—77. Uppgifterna rörande ut-

yhtiöiden toimintaa koskevat tiedot löytyvät siv. 121. Maassamme toimii näiden lisäksi noin 300 paikallista palovakuutusyhdistystä, joiden toiminta esitetään julkaisussa S. V. T. XXII Vakuutusolot B.

Seuraavassa taulussa esitetään suomalaisen palovakuutuskannan kehitystä valaisevia lukuja.

ländska bolags verksamhet finnas å sid. 121. Utom dessa idka 300 lokala brandförsäkringsföreningar brandförsäkring. Om dessa ingå uppgifter i publikationen F. O. S. XXII Försäkringsväsendet B.

I följande tabell anförs tal, vilka belysa det finska brandförsäkringsbeståndets utveckling.

Vuonna — År	Suoraan hankittu vakuutuskanta vuoden lopussa Försäkringsbestånd av direkt avslutade försäkringar vid årets utgång				
	Suomalaiset yhtiöt Finska bolag		Ulkomaiset yhtiöt Utländska bolag	Paikalliset yhdistykset Lokala föreningar	Yhteensä Summa
	Keskinäiset Ömsesidiga 1 000 mk	Osakeyhtiöt Aktiebolag 1 000 mk			
			1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk
1900	659 952	395 246	418 404	436 738	1 910 340
1905	1 087 648	385 770	379 172	569 006	2 421 596
1910	1 618 884	598 582	514 797	778 738	3 511 001
1915	2 144 885	938 297	602 780	1 087 210	4 773 172
1920	8 370 991	8 633 022	927 117	2 369 528	20 310 658
1925	21 964 012	12 927 332	1 448 141	6 247 186	42 586 671
1930	38 781 490	21 748 277	2 586 095	12 605 470	75 721 332
1935	42 083 148	18 461 849	2 353 022	14 768 998	77 667 017
1937	49 324 799	21 681 025	3 056 317	16 225 179	90 287 320
1938	53 580 943	24 015 041	3 100 739	17 363 521	98 060 244
1939	57 073 218	25 692 883	3 548 506	18 552 281	104 866 888
1940	55 868 895	25 725 040	2 180 172	17 306 674	101 080 781
1941	64 914 722	30 063 309	1 880 231	18 000 000	114 858 262

Suomalaisten yhtiöiden vakuutuskannasta on ainaisia vakuutusksia vuoden 1941 lopussa 25 332 337 000 mk. Näiden vakuutusten vakuutusmaksurahasto 295 785 301 mk on katettava sosiaaliministeriön hyväksymällä tavalla. Useimmat yhtiöt ovat muodostaneet k. o. rahastonsa siirtämällä siihen vuosittain 90 % ainaiusten vakuutusten vakuutusmaksuista. Tarkempi arvo saadaan, jos rahastoon siirretään:

Kertamaksuista	90 %
5-vuotismaksuista	78.7 »
10- »	67.7 »
15- »	58.7 »
20- »	51.0 »

Täten laskettuna tulee vakuutusmaksurahasto määrätyn vakuutuksen osalta alkuaikoina jonkin verran liian suureksi, mutta sen jälkeen kun maksut on suoritettu loppuun, on rahasto $\frac{1}{10}$ %:n tarkkuudella vahvistettujen perusteiden mukainen. Korkokantana on perusteissa käytetty 4.5 %.

Seuraavassa tehdään selkoa siitä, mihin vuoden aikaan korvausta aiheuttaneet tulipalovahingot ovat Suomessa sattuneet sekä mitkä syyt ovat tulipalon aiheuttaneet. Kumpaisessakin yhdistelmässä esitetään erikseen tulipalojen luku ja maksettu korvaussumma.

Av de finska bolagens försäkringsbestånd vid slutet av år 1941 är 25 332 337 000 mk försäkringar för all framtid. Dessa försäkringars premiereserv 295 785 301 mk skall täckas på ett av socialministeriet godkänt sätt. De flesta bolagen hava grundat denna fond genom att till densamma överföra 90 % av alltidsförsäkringarnas premieavgifter. Ett exaktare värde erhålles genom att till fonden överföra:

Av engångspremierna	90 %
» 5-årspremierna	78.7 %
» 10- »	67.7 %
» 15- »	58.7 %
» 20- »	51.0 %

På detta sätt beräknad blir premiereserven för en särskild försäkring till en början något för stor, men då premiebetalningen slutförts, fyller fonden med $\frac{1}{10}$ %:s noggrannhet de fastställda räknegrundernas fordringar. Räntefoten för grunderna är 4.5 %.

I det följande fördelas de ersatta brandskadorna i Finland på årets olika månader samt efter orsakerna till dessa brandskador. I bägge sammanställningarna angivas brandskadornas antal och ersättningsbelopp.

¹⁾ Arvioitu määrä. — Uppskattat belopp.

Tulipalojen luku ja korvaussummat vuonna 1941, ryhmitettyinä kuukauden mukaan.
Antalet brandskador och ersättningsbeloppen under år 1941, fördelade per månad.

	Luku — Antal				Korvaussumma — Ersättningsbelopp			
	Keskinäiset yhtiöt Ömsesidiga bolag	Osake- yhtiöt Aktie- bolag	Yhteensä Summa		Keskinäiset yhtiöt Ömsesidiga bolag	Osakeyhtiöt Aktiebolag	Yhteensä Summa	
			Luku Åntal	%			mk	%
Tammikuu — Januari	316	136	452	13.1	5 493 120	4 873 788	10 366 908	7.0
Helmikuu — Februari	204	85	289	8.4	2 170 350	2 794 829	4 965 179	3.3
Maaliskuu — Mars ...	192	102	294	8.5	7 841 684	1 980 475	9 822 159	6.6
Huhtikuu — April	192	89	281	8.1	4 430 371	3 441 371	7 871 742	5.3
Toukokuu — Maj	278	84	362	10.5	8 162 561	1 725 429	9 887 990	6.6
Kesäkuu — Juni	222	91	313	9.1	8 369 899	17 042 476	25 412 375	17.0
Heinäkuu — Juli	241	96	337	9.8	13 806 886	4 109 653	17 916 539	12.0
Elokuu — Augusti	143	70	213	6.2	24 788 262	537 282	25 325 544	17.0
Syyskuu — September	103	46	149	4.3	11 584 174	2 967 025	14 551 199	9.8
Lokakuu — Oktober ...	159	69	228	6.6	3 257 937	6 130 857	9 388 794	6.3
Marraskuu — Novemb.	147	83	230	6.6	2 456 082	2 000 971	4 457 053	3.0
Joulukuu — December	201	101	302	8.8	4 709 760	4 446 095	9 155 855	6.1
<i>Yhteensä — Summa</i>	<i>2 398</i>	<i>1 052</i>	<i>3 450</i>	<i>100.0</i>	<i>97 071 086</i>	<i>52 050 251</i>	<i>149 121 337</i>	<i>100.0</i>

Kesäkuun 6 päivänä 1941 annettiin laki eräiden vakuutus sopimusten lakkaamisesta sodan johdosta ja sosiaaliministeriön päätös vakuutusmaksujen palauttamisesta eräissä tapauksissa. Näissä on tarkemmin määriteltä, milloin ja kuinka paljon vakuutuksenantaja on velvollinen palauttamaan kantamiaan vakuutusmaksuja sodan johdosta menetetyin tai tuhoutuneen omaisuuden johdosta.

Den 6 juni 1941 gavs lag om vissa försäkringsavtals upphörande till följd av kriget och socialministeriets beslut om premiernas återställande i endel fall. I dessa är närmare definierat, när och huru mycket försäkringsgivaren är skyldig att återställa uppburna premier för under krigstid förlorad eller förstörd egendom.

Alla olevissa tauluissa ryhmitetään vuonna 1941 maksettu korvaussumma ja korvattujen vahinkojen luku tulipalojen syyn mukaan.

I tabellerna här nedan äro antalet under år 1941 ersatta skador och de utbetalade ersättningsbeloppen grupperade efter orsaken till brandskadorna.

Korvattujen vahinkojen luku, ryhmitetty tulipalon syiden mukaan.
Antalet ersatta brandskador, fördelat efter orsakerna till skadorna.

Tulipalon syy Orsak	Keskinaiset yhtiöt Ömsesidiga bolag			Osakeyhtiöt Aktiebolag			Yhteensä Summa		
	Siviili- vakuu- tus	Tehdas- vakuu- tus	Muu vakuu- tus	Siviili- vakuu- tus	Tehdas- vakuu- tus	Muu vakuu- tus	Siviili- vakuu- tus	Tehdas- vakuu- tus	Muu vakuu- tus
	Civil risk	Fabriks- risk	Annan risk	Civil risk	Fabriks- risk	Annan risk	Civil risk	Fabriks- risk	Annan risk
Salama — Åskslag.....	81	25	1	14	11	1	95	36	2
Räjähdyt — Explosion.....	11	4	2	4	10	3	15	14	5
Itsestään syttyminen — Självantändning ...	44	14	—	8	11	1	52	25	1
Vikoja tulisijoissa ja savujohdoissa — Fel i eldstad och rökgång	285	7	6	69	9	33	354	16	39
Nokivalkea — Soteld	13	1	1	6	2	1	19	3	2
Savujohdosta tuleva kipinä — Gnista ur skorsten	294	4	5	41	17	15	335	21	20
Savujohdon kuumeneminen — Upphettning av rökgång.....	60	7	2	14	3	2	74	10	4
Tulisijoista otettu hehkuva tuhka ja hiilet — Ur eldstad tagen glödande aska och kol	90	6	1	16	—	9	106	6	10
Tulisijoista singahtanut kipinä y.m. — Ur eldstad sprungen gnista, kol m.m. dylikt	362	15	9	51	28	25	413	43	34
Tulisijan muu varomaton hoito — Annan vårdslösh. vid skötsel av eldstad	46	1	—	6	2	—	52	3	—
Lamppujen ja lamppuöljyn varomaton pitele- minen — Vårdslöshet vid skötseln av lam- por och lampoljor	16	2	—	10	2	4	26	4	4
Vikoja sähköjohdoissa — Fel å elektrisk ledn.	75	24	3	30	32	10	105	56	13
Tupakanpoltto — Tobaksrökning	51	8	2	37	9	7	88	17	9
Tulitikkujen varomaton piteleminen — Vårds- löshet med tändstickor	68	3	—	12	—	3	80	3	3
Muu tulen varomaton piteleminen — Annan vårdslöshet med eld	144	8	2	25	7	9	169	15	11
Jäätineiden vesijohtorvien lämmittäminen — Uppvärmning av tillfrusna vattenled- ningsrör	18	1	—	11	3	1	29	4	1
Tehtaan koneenosien kuumeneminen — Upp- hettn. av maskindel. i industriella inrättn.	2	12	—	2	23	1	4	35	1
Tehtaassa noudatettu valmistustapa ja sen aiheuttama säkenöiminen, kaasunmuodos- tus y.m. — Vid industriell inrättning till- lämpad produktionsmetod och därav för- anledd gnist- eller gasbildning m.m. dylikt	—	10	—	1	21	2	1	31	2
Rautatie- ja höyrylaivaliikenne — Järnvägs- och ångbåtstrafik	6	4	2	3	5	6	9	9	8
Tulen siirtyminen kaski- tai kytömaasta tai kulovalkea — Antändning från sved, kytt- land eller skogsbrand	10	4	—	2	2	—	12	6	—
Muu tulen siirtyminen omaisuudesta, joka ei ole yhtiössä vakuutettu — Annan antändn. från brunnen egendom, som ej är i bolaget försäkrad	45	1	1	23	3	13	68	4	14
Murhapoltto, vakuut.ottajan tekemä — Mord- brand, anstiftad av försäkringstagaren ...	3	—	—	1	—	—	4	—	—
Murhapoltto, vieraan henkilön tekemä. — Mordbrand anstiftad av främmande person	7	5	1	1	10	5	8	15	6
Muut syyt — Annan känd orsak	113	29	4	60	43	35	173	72	39
Syy tuntematon — Okänd orsak	290	25	2	68	68	30	358	93	32
<i>Yhteensä — Summa</i>	<i>2 134</i>	<i>220</i>	<i>44</i>	<i>515</i>	<i>321</i>	<i>216</i>	<i>2 649</i>	<i>541</i>	<i>260</i>

Maksetut korvaussummat, ryhmitetyt tulipalon syiden mukaan.
 Utbetalade ersättningsbelopp, fördelade efter orsakerna till brandskadorna.

Tulipalon syy Orsak	Keskinäiset yhtiöt Ömsesidiga bolag			Osakeyhtiöt Aktiebolag			Yhteensä Summa		
	Siviili- vakuu- tus Civil risk	Tehdas- vakuu- tus Fabriks- risk	Muu vakuu- tus Annan risk	Siviili- vakuu- tus Civil risk	Tehdas- vakuu- tus Fabriks- risk	Muu vakuu- tus Annan risk	Siviili- vakuu- tus Civil risk	Tehdas- vakuu- tus Fabriks- risk	Muu vakuu- tus Annan risk
	1000 mk								
Salama — Åskslag	992.3	2 486.6	3.0	125.4	2 888.6	4.0	1 117.7	5 375.2	7.0
Räjähdyks — Explosion	44.8	406.3	3.3	16.6	254.1	2.3	61.4	660.4	5.6
Itsestään syttyminen — Själv- antändning	520.4	4 457.3	—	6.5	568.0	3.2	526.9	5 025.3	3.2
Vikoja tulisijoissa ja savujoh- doissa — Fel i eldstad och rökgång	4 944.0	289.9	106.4	1 187.7	1 050.4	1 417.4	6 131.7	1 340.3	1 523.8
Nokivalkea — Soteld	51.0	72.9	4.1	103.7	55.1	1 027.2	154.7	128.0	1 031.3
Savujohdosta tuleva kipinä — Gnista ur skorsten	6 591.1	397.2	23.2	608.7	1 536.4	224.5	7 199.8	1 933.6	247.7
Savujohdon kuumentaminen — Upphettning av rökgång	703.6	310.2	18.9	68.7	87.1	63.4	772.3	397.3	82.3
Tulisijoista otettu hehkuva tuh- ka ja hiilet — Ur eldstad ta- gen glödande aska och kol...	1 146.0	101.5	19.0	466.8	—	246.5	1 612.8	101.5	265.5
Tulisijoista singahtanut kipinä y.m. — Ur eldstad sprungen gnista, kol. m.m. dyligt ...	1 584.6	1 912.2	333.1	312.0	695.8	283.8	1 896.6	2 608.0	616.9
Tulisijan muu varomaton hoito — Annan värdslöshet vid skötsel av eldstad	321.5	78.0	—	23.0	53.7	—	344.5	131.7	—
Lamppujen ja lamppuöljyn var- omaton piteleminen — Värds- löshet vid skötsel av lampor och lampoljor	204.0	25.2	—	353.7	1 734.3	109.0	557.7	1 759.5	109.0
Vikoja sähköjohdoissa — Fel å elektrisk ledning	1 791.7	24 985.6	361.6	232.4	1 818.6	371.3	2 024.1	26 804.2	732.9
Tupakanpoltto — Tobaksrök- ning	1 364.6	1 750.6	8.0	143.2	465.9	55.2	1 507.8	2 216.5	63.2
Tulitikkujen varomaton pitele- minen — Värdslöshet med tändstickor	958.9	936.9	—	1 282.6	—	13.5	2 241.5	936.9	13.5
Muu tulen varomaton pitelemi- nen — Annan värdslöshet med eld	1 452.3	977.6	9.0	340.8	3 292.0	65.8	1 793.1	4 269.6	74.8
Jäätynneiden vesijohtotorvien lämmittäminen — Uppvärm- ning av tillfrusna vattenled- ningsrör	129.3	69.5	—	592.8	14.2	2.3	722.1	83.7	2.3
Tehtaan koneenosien kuumene- minen — Upphettning av maskindelari industr. inrättn.	197.4	2 542.1	—	4.3	132.1	1.4	201.7	2 674.2	1.4
Tehtaassa noudatettu valmis- tustapa ja sen aiheuttama sä- kenöiminen, kaasunmuodos- tus y.m. — Vid industriell inrättning tillämpad produk- tionsmetod och därav föran- ledd gnist- eller gasbildning m.m. dyligt	—	1 615.4	—	7.5	153.3	16.4	7.5	1 768.7	16.4
Rautatie- ja höyrylaivaliikenne — Järnvägs- och ångbåtstrafik	170.1	635.1	168.0	30.7	88.2	104.2	200.8	723.3	272.2
Tulen siirtyminen kaski- tai kytömaasta tai kulovalkeaa — Antändning från sved, kytt- land eller skogsbrand	97.5	195.4	—	7.2	143.7	—	104.7	339.1	—

Tulipalon syy Orsak	Keskinäiset yhtiöt Ömsesidiga bolag			Osakeyhtiöt Aktiebolag			Yhteensä Summa		
	Siviili- vakuu- tus	Tehdas- vakuu- tus	Muu vakuu- tus	Siviili- vakuu- tus	Tehdas- vakuu- tus	Muu vakuu- tus	Siviili- vakuu- tus	Tehdas- vakuu- tus	Muu vakuu- tus
	Civil risk	Fabriks- risk	Annan risk	Civil risk	Fabriks- risk	Annan risk	Civil risk	Fabriks- risk	Annan risk
Muu tulen siirtyminen omaisuudesta, joka ei ole yhtiössä vakuutettu — Annan antändn. från brunnen egendom, som ej är i bolaget försäkrad	1 736.1	31.1	5.0	347.4	20.3	106.6	2 083.5	51.4	111.6
Murhapoltto, vakuut. ottajan tekemä — Mordbrand, anstiftad av förs. tagaren	188.0	—	—	568.0	4.0	—	756.0	4.0	—
Murhapoltto, vieraan henkilön tekemä — Mordbrand, anstiftad av främmande person	101.5	698.0	0.4	14.5	11 967.6	3 404.5	116.0	12 665.6	3 404.9
Muut syyt — Annan känd orsak	1 208.3	1 395.8	106.8	630.6	1 602.8	186.3	1 838.9	2 998.6	293.1
Syy.tuntematon — Okänd orsak	5 806.5	17 219.8	5.5	1 495.5	5 786.6	958.4	7 302.0	23 006.4	963.9
<i>Yhteensä — Summa</i>	<i>32 305.5</i>	<i>63 590.2</i>	<i>1 175.3</i>	<i>8 970.3</i>	<i>34 412.8</i>	<i>8 667.2</i>	<i>41 275.8</i>	<i>98 003.0</i>	<i>9 842.5</i>

Kuljetusvakuutus.

Kuljetusvakuutus on jaettu kolmeen osaan:

1. Merivakuutus
2. Ilmakuljetusvakuutus
3. Muu kuljetusvakuutus.

Suoranaisia merivakuutuksia on myöntänyt 11 suomalaista ja 1 ruotsalainen yhtiö. Tiedot tästä toiminnasta on julkaistu siv. 78—85 ja 121.

Ilmakuljetusvakuutuksia on myöntänyt 1 ja muita kuljetusvakuutuksia 4 yhtiötä (kats. siv. 78—85). Muihin kuljetusvakuutuksiin on luettu autokuljetukset, rautatiekuljetukset sekä kuljetukset sisävesillä.

Tukeakseen maalle tärkeää kuljetusta Euroopaa uhkaavan sodan aikana ryhtyi Valtio myöntämään kuljetusvakuutusten ja työntekijäin tapaturmavakuutusten jälleenvakuutuksia. Niinpä annettiin 6. 7. 39 sotavakuutuslaki ja asetus sen toimeenpanosta. Tämä laki kumottiin uudella täydellisemmällä sotavakuutuslailla, annettu 24. 10. 39, minkä nojalla annettiin 10. 11. 39 asetus sen toimeenpanosta ja 11. 11. 39 valtioneuvoston päätös valtion vakuutusliikkeen alasta ja yleisistä perusteista.

Näiden mukaan Valtio voi antaa jälleenvakuutuksia:

Transportförsäkring.

Transportförsäkringen är uppdelad i tre delar:

1. Sjöförsäkring
2. Lufttransportförsäkring
3. Annan transportförsäkring.

Direkta sjöförsäkringar har meddelats av 11 finska och 1 svenskt bolag. Uppgifterna angående denna verksamhet finnas publicerade å sid. 78—85 och 121.

Lufttransportförsäkringar har beviljats av 1, och andra transportförsäkringar av 4 bolag (se sid. 78—85). Till andra transportförsäkringar har räknats automobiltransporter, järnvägs-transporter och transporter på insjövattnen.

För att stödja den för landet viktiga trafiken under det för Europa hotfulla kriget begynte Staten meddela återförsäkring i trafik- och arbetarolycksfallsförsäkringsbrancherna. Och den 6. 7. 39 gavs lagen om krigsförsäkring och förordningen om dess verkställande. Denna lag upphävdes genom en ny fullständigare krigsförsäkringslag, given den 24. 10. 39, och med stöd av denna gavs förordningen om dess verkställande den 10. 11. 39 och den 11. 11. 39 statsrådets beslut om området för statens försäkringsverksamhet och dess allmänna grunder.

Enligt dessa kan Staten bevilja återförsäkring:

- 1) kuljetusvakuutuksille
- 2) meripalveluksessa olevien henkilöiden tapaturmavakuutuksesta sodan aikana annettun asetuksen mukaisille vakuutuksille sekä
- 3) työntekijäin tapaturmavakuutuslaissa säädetuille vakuutuksille.

Tämän jälleenvakuutuksen turvin vakuutuslaitokset ovatkin kyenneet tyydyttämään sodan johdosta suuresti lisääntyneen vakuutustarpeen ja siten tehneet mahdolliseksi välttämättömien tarvikkeiden jatkuvan kuljetuksen maahamme myös sodan aikana.

Liikennevakuutus.

Joulukuun 10 päivänä 1937 annettiin autovastuulaki, joka tuli voimaan 1 päivänä huhtikuuta 1938 ja kumosi 28 päivänä huhtikuuta 1925 annetun lain moottoriajoneuvoliikenteestä johtuvan vahingon vastuusta. Autovastuulain mukaista vakuutusta sanotaan tässä laissa liikennevakuutukseksi. Tämän julkaisun vuoden 1938 numerossa on selostettu voimassaolevaa lakia.

Vuonna 1941 sai laissa mainitun toimiluvan 18 suomalaista vakuutusyhtiötä ja on näiden toimintaa koskevat tiedot julkaistu siv. 86—93. Ilmoitetut luvut sisältävät eräissä tapauksissa myöskin vapaaehtoista vakuutusta, joten tiedot eivät ole aivan täydellisiä.

Liikennevakuutuksen aiheuttamien elinkorkojen ja huoltoeläkkeiden pääoma-arvo lasketaan samojen perusteiden mukaan kuin pakollisen tapaturmavakuutuksen aiheuttamien (kats. siv. 23*) ja on täten saatu rahasto katettava sosiaaliministeriön määräämällä tavalla (kats. siv. 14*).

Kun elinkorko vaihdetaan kertakaikkiaan suoritettavaksi pääomaksi, lasketaan elinkoron pääomamäärä käyttäen 6 %:n korkokantaa ja Suomen väestönkuolleisuudesta vuosina 1921—1930 johdettuja kuolleisuuskertoimia. Tätä koskeva sosiaaliministeriön päätös on julkaistu Suomen asetuskokoelman vuoden 1938 numerossa 133.

Muu autovakuutus.

Muu autovakuutus sisältää vaunuvahinko-, autopalo- ja vapaaehtoisen vastuuvakuutuksen ja on tätä toimintaa koskevat tiedot julkaistu siv. 94—99. Muutamat tiedot eivät ole täydellisiä, sillä liikenne- ja muun autovakuutuksen erittely ei ole kaikissa yhtiöissä riittävän selvä.

- 1) för transportförsäkringar
- 2) för försäkringar enligt förordningen om olycksfallsförsäkring av personer i sjö-tjänst under krigstid; samt
- 3) för försäkringar, om vilka stadgas i lagen om arbetares olycksfallsförsäkring.

Med stöd av denna återförsäkring hava försäkringsanstalterna kunnat tillfredsställa det genom kriget i hög grad stegrade försäkringsbehovet och därigenom möjliggjort de nödvändigaste förnödenheternas transporter till landet även under krigstid.

Trafikförsäkring.

Den 10 december utfärdades en ny lag om ansvarighet vid trafik med motorfordon, som trädde i kraft den 1 april 1938 och upphävde lagen angående ansvarighet för skada i följd av trafik med motorfordon av den 28 april 1925. Försäkring enligt lagen om ansvarighet vid trafik med motorfordon benämnes i denna lag trafikförsäkring. I numret för år 1938 av denna publikation har refererats den i kraftvarande lagen.

År 1941 beviljades den i lagen omtalade concessionen åt 18 finska försäkringsbolag och äro uppgifterna angående dessa bolags verksamhet publicerade å sid. 86—93. I de meddelade talen ingår i några fall även frivillig försäkring, varför uppgifterna icke äro aldeles fullständiga.

De av trafikförsäkring föränledda livräntornas och underhållspensionernas kapitalvärde beräknas enligt samma grunder som de, vilka förorsakats av olycksfallsförsäkring, (se sid. 23*). Den på detta sätt bildade fonden skall täckas på sätt socialministeriet bestämt. (Se sida 14*).

Då livräntan utbytes mot ett kapital, som utbetalas engång för alla, beräknas livräntans kapital så, att 6 %:s räntefot och av Finlands befolkningsdödlighet härledda dödlighetskoefficienter användas. Socialministeriets beslut angående det ovananförda är publicerat i numret 133 av Finlands författningssamling för år 1938.

Annan automobilförsäkring.

Till annan automobilförsäkring räknas vagnskade-, automobilbrand- och frivillig ansvarsförsäkring för trafik med motorfordon. Uppgifter angående denna försäkringsverksamhet finnas publicerade å sid. 94—99. Somliga uppgifter äro icke fullständiga, enär trafik- och annan automobilförsäkring icke äro i alla bolag tillräckligt specificerade.

Metsäpalovakuutus.

Metsäpalovakuutusta harjoitti vuonna 1941 13 suomalaista yhtiötä. Niiden toimintaa valaisevia lukuja esitetään siv. 100—105. Vakuutetun metsän pinta-ala oli vuoden 1941 lopussa 6 327 395 ha, josta vuoden aikana vahingoittui vakuutustapahtumien johdosta 2 082.50 ha.

Vakuutetuista metsistä oli ainaisessa vakuutuksessa 5 051 041 ha ja loput vuosivakuutuksessa.

Vakuutettujen metsien keskimääräinen vakuutussumma oli 1 259 mk hehtaarilta ja keskimääräinen korvaus vahingoittuneesta metsästä 1 012 mk hehtaarilta.

Ainaisen metsäpalovakuutuksen vakuutusmaksurahasto muodostetaan samoin kuin ainaisten palovakuutusten vastaava rahasto (kats. siv. 25*)

Tämä rahasto on katettava sosiaaliministeriön hyväksymällä tavalla (kats. siv. 14*).

Skogsbrandförsäkring.

Skogsbrandförsäkring bedrevs år 1941 av 13 finska bolag. Talen som belysa deras verksamhet meddelas å sid. 100—105. Den försäkrade skogens areal utgjorde vid utgången av år 1941 6 327 395 ha, av vilka genom försäkringsfall skadades 2 082.50 ha.

Av dessa voro 5 051 041 ha försäkrade för all framtid och de övriga voro årsförsäkringar.

Försäkringssumman i medeltal för försäkrade skogar var 1 259 mk per hektar och ersättningen i genomsnitt för skadad skog var 1 012 mk per hektar.

Premiereserven för skogsbrandförsäkringen för all framtid bildas som brandförsäkringarnas för all framtid motsvarande reserv (se sid. 25*).

Denna reserv skall täckas på av socialministeriet godkänt sätt (se sid. 14*).

Eläinvakuutus.

Eläinvakuutusta on maassamme harjoittanut vain 2 yhtiötä (kats. siv. 100—105). Näiden lisäksi on noin 100 paikallista eläinvakuutusyhdistystä myöntänyt eläinvakuutuksia. Näiden toiminnasta annetaan tietoja julkaisussa S. V. T. XXII Vakuutusolot B.

Djurförsäkring.

Djurförsäkring har i vårt land bedrivits av endast 2 bolag (se sid. 100—105). Dessutom hava omkring 100 lokala kreatursförsäkringsföreningar meddelat kreatursförsäkringar. Om dessa förenings verksamhet gives uppgifter i publikationen F. O. S. XXII Försäkringsväsendet B.

Muut vakuutushaarat.

Muusta vakuutustoiminnasta on saatu tietoja seuraavissa vakuutushaaroissa: lasi-, murtovarkaus-, polkupyörävarkaus-, sade-, vesijohtovahinko-, takuu-, luotto-, vastuu-, liiketappio (keskeytys-) ja kalastusvakuutus. Tietoja tästä toiminnasta annetaan siv. 101—117.

Andra försäkringsgrenar.

Om den övriga försäkringsverksamheten har erhållits uppgifter angående följande försäkringsgrenar: glas-, inbrottsstöld-, velocipedstöld-, regn-, vattenledningsskade-, garanti-, kredit-, ansvars-, affärsförlust (avbrotts-) och fiskeriförsäkring. Uppgifter angående denna verksamhet givas å sid. 101—117.

I

SUOMALAISET YHTIÖT
FINSKA BOLAG
COMPAGNIES FINLANDAISES

A

HENKIVAKUUTUS — LIVFÖRSÄKRING
ASSURANCE SUR LA VIE

1941

N:o 1.

Voitto- ja tappiotili vuonna 1941. — Vinst- och förlust-

A. Tulot. — Inkomster

1	2	3	4			6	7	8
			Jälleenvakuuttajain osuus Återförsäkrades andel <i>Part des réassureurs</i>					
Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>	Käyttämätön ylijäämä Odisponerat överskott <i>Bénéfice non réparti</i>	Vakuutus- maksut Premier <i>Primes</i>	korvauksista i ersätningar <i>dans indemnités</i>	takaisin- ostoista i återköp <i>dans rachats</i>	palkkioista ja kustannuksista i provisioner och omkostnader <i>dans frais et provisions</i>	Obligationikorot Obligations- ränta <i>Intérêts pro- duits par les obligations</i>	Osingot Dividender <i>Dividendes</i>	
							<i>Suomen markkaa —</i>	
1 Kaleva	—	44 062 169	2 511 147	482 707	119 744	4 100 904	106 855	
2 Suomi	—	156 034 018	1 443 500	14 561	19 262	19 150 900	1 169 110	
3 » (Fennia)	714	120 297	305 126	26 563 ⁵⁾	3 447	—	—	
4 Salama	—	96 050 009	1 705 027	2 450	21 101	12 866 526	749 045	
5 » (Tarmo)	—	2 361 816	569 344	12 307	33 318	—	—	
6 Verdandi	8 293	16 314 920	2 786 799	282 443	689 289	2 023 049	23 600	
7 Pohja	—	42 057 481	1 738 213	131 906	24 163	1 470 608	2 199	
8 Henki-Kansa	—	38 685 665	2 092 273	—	7 597	2 056 651	57 742	
9 Varma	—	46 856 603	4 002 306	68 764	26 029	3 931 457	7 458	
10 Henki-Aura	—	7 411 719	1 161 938	—	—	430 292	—	
Yhteensä—Summa	9 007	449 954 697	18 315 673	1 021 701	943 950	46 030 387	2 116 009	

B. Menot. — Utgifter.

1	2	3	4	5	6	7	8	
								Jälleenvakuutus- maksut Återförsäkrings- premier <i>Primes de ré- assurance</i>
							<i>Suomen markkaa —</i>	
1 Kaleva	1 558 449	38 905 151	2 187 040	—	14 546 723	628 961	645 681	
2 Suomi	1 819 096	¹⁾ 141 709 760	7 622 003	1 173 668	33 458 507	1 131 404	483 521	
3 » (Fennia)	39 164	¹⁾ 904 985	74 499	—	92 839	20 343	133 826	
4 Salama	2 045 313	¹⁾ 74 480 609	2 262 125	—	19 340 129	653 341	240 270	
5 » (Tarmo)	484 827	2 445 437	135 426	—	308 411	—	291 314	
6 Verdandi	3 984 191	¹⁾ 10 761 321	678 755	—	3 783 083	417 228	1 774 168	
7 Pohja	1 229 713	26 872 113	2 276 981	—	9 805 870	419 610	—	
8 Henki-Kansa	284 391	¹⁾ 25 685 825	664 313	—	6 667 710	166 107	—	
9 Varma	5 499 789	9 670 535	1 398 725	—	2 126 382	169 652	47 154	
10 Henki-Aura	121 252	¹⁾ 4 267 531	18 344	674	1 432 674 ¹⁾	122 727	—	
Yhteensä—Summa	17 066 185	335 703 267	17 318 211	1 174 342	91 562 328	3 729 373	3 615 934	

1) Sisältää myöskin varatut korvaukset. — Innehåller även reserverade skadeersättningar.

2) Perittyjä sotalisämaksuja. — Uppburna krigstillkottspremier.

3) Sotakuolemantapauksia. — Krigsdödsfall.

4) Sotalisämaksusäästävä. — Krigstillkottstillgodohavanden.

5) Tähän lukuun sisältyy sotakuolemantapausten rahasto-osuuksia mk 1 970: —. — Häri ingår fondandelar för krigsdödsfall mk 1 970: —.

räkning år 1941. — *Compte de profits et pertes pour l'exercice 1941.*

N:o 1.

— Recettes.

9	10	11	12	13	14	15	16	17	
Lainojen korot Ränta å lån <i>Intérêts produits par les prêts</i>	Muut pääoman ja sijoitusten tuottamat tulot Övrig avkastning av kapital och investeringar <i>Autres produits de capitaux et bénéfices sur placement de capital</i>	Vakuutusmaksuraha- aston vähennys Minskning av premiereserven <i>Diminution de la réserve ma- thématique</i>	Korvausrahas- ton vähennys Minskning av ersättnings- reserven <i>Diminution de la réserve pour risques à régler</i>	Muiden raha- stojen vähennys Minskning av övrige fonder <i>Diminution des autres réserves</i>	Poistot kor- vausraha- stosta Avskrivning å ersättnings- reserven <i>Amortissement de la réserve pour risques à régler</i>	Peruutetut sijoituspoistot Annulerade kapitalavskriv- ningar <i>Annulation des amortissements de capital</i>	Muut tulot Övriga in- komster <i>Autres recettes</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>	
16 317 394	1 234 912	—	—	—	572 433	7 569 307	602 505	77 680 077	1
52 628 199	3 433 374	—	—	—	788 767	25 703 447	300 000	260 685 138	2
302 466	19 905	441 543	—	33 595	—	—	62 983	1 316 639	3
23 167 752	3 168 590	—	—	—	—	9 623 200	—	147 353 700	4
1 414 895	51 203	—	—	—	—	—	3) 184 000	4 626 883	5
4 631 088	431 018	—	—	—	—	1 732 592	51 059	28 974 150	6
10 994 993	248 121	—	—	—	—	1 110 000	4) 8 900 000	66 677 684	7
10 947 969	155 232	—	—	—	—	1 671 112	—	55 674 241	8
1 266 038	1 353 210	—	—	—	—	1 543 150	419 481	59 474 496	9
522 895	40 267	—	—	—	15 000	500 000	—	10 082 111	10
122 193 689	10 135 832	441 543	—	33 595	1 376 200	49 452 808	10 520 028	712 545 119	

Finska mark

— Dépenses.

9	10	11	12	13		14	15	16	17	
Sijoitusten tuottama tappio Förlust på kapital- placering <i>Pertes sur pla- cement de capital</i>	Vakuutus- maksuraha- aston lisäys Ökning av premiereserven <i>Augmentation de la réserve ma- thématique</i>	Korvausrahas- ton lisäys Ökning av ersättnings- reserven <i>Augmentation de la réserve pour risques à régler</i>	Muiden raha- stojen lisäys Ökning av övrige fonder <i>Augmentation des autres réserves</i>	Poistot Avskrivningar <i>Amortissements</i>		Muut poistot Övriga av- skrivningar <i>Autres amor- tissements</i>	Muut menot Övriga ut- gifter <i>Autres dé- penses</i>	Ylijäämä Överskott <i>Excédent</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>	
				kiinteistöistä ja kalustosta à fastighet och inventarier <i>des biens meubles et immeubles</i>	Muut poistot Övriga av- skrivningar <i>Autres amor- tissements</i>					
—	16 357 739	1 896 458	607 500	44 479	261 227	40 669	—	77 680 077	1	
—	70 895 251	Sub 3	—	377 750	73 894	2) 1 596 027	344 257	260 685 138	2	
—	—	Sub 3	—	—	87	37 270	13 626	1 316 639	3	
—	47 545 310	Sub 3	—	44 653	14 038	—	727 912	147 353 700	4	
—	961 468	—	—	—	—	—	—	4 626 883	5	
—	7 563 738	Sub 3	—	3 373	—	—	8 293	28 974 150	6	
—	23 469 815	2 519 311	—	—	—	—	84 271	66 677 684	7	
—	21 985 400	Sub 3	—	—	—	—	220 495	55 674 241	8	
—	39 717 219	530 243	—	6 914	220 000	—	87 883	59 474 496	9	
—	4 118 500	Sub 3	—	—	409	—	—	10 082 111	10	
—	232 614 440	4 946 012	607 500	477 169	569 655	1 673 966	1 486 737	712 545 119		

N:o 2.

Suorituksia vuoden 1941 tiliaseman vahvistamisen jälkeen. —

Dispositions faites après la ratifica-

1 Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	2 3 4 5 Kaytetty varoja — Disponerade medel — Moyens disposés				6 Ylijäämän
	Ylijäämä — Överskott Bénéfices		Muita varoja Övriga tillgångar Autres actifs	Yhteensä Summa Total	Kantarahaston lisäys Ökning av grund- kapitalet Augmentation des fonds de garantie
	edelliseltä vuodelta från föregående år de l'exercice précédent	tilivuodelta från räkenskaps- året de l'exercice présent			
	<i>Suomen markkaa —</i>				
1 Kaleva	—	—	—	—	—
2 Suomi	—	344 257	—	344 257	—
3 » (Fennia)	715	12 911	33 595	47 221	—
4 Salama	—	727 912	1 222 088	1 950 000	650 000
5 » (Tarmo)	—	—	—	—	—
6 Verdandi	8 293	—	—	8 293	—
7 Pohja	—	84 271	—	84 271	84 271
8 Henki-Kansa	—	220 495	—	220 495	220 495
9 Varma	—	87 883	—	87 883	—
10 Henki-Aura	—	—	—	—	—
Yhteensä—Summa	9 008	1 477 729	1 255 683	2 742 420	954 766

N:o 3.

Liikekustannusten erittely. — Specifikation

1 Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	2 3 4 5 6 7 Suoraan hankitut vakuutukset — Direkt					
	Hankinta- kustannukset Anskaffnings- kostnader Frais d'acquisi- tion	Perimis- kustannukset Inkasso- kostnader Frais d'encais- sement	Palkat Löner Appointements	Matka- kustannukset Resekostnader Frais de voy- age	Lääkäri- kustannukset Läkararvoden Honoraires de médecin	Huoneisto- kustannukset Lokalkostnader Frais pour locaux
	<i>Suomen markkaa —</i>					
1 Kaleva	¹⁾ 1 954 148	954 791	6 863 064	1 293 166	142 997	1 051 160
2 Suomi	9 019 717	4 553 682	13 580 091	1 099 360	473 450	1 314 484
3 » (Fennia)	Sub 3	92 839	Sub 3	Sub 3	Sub 3	Sub 3
4 Salama	7 767 620	1 629 648	5 180 531	1 152 720	251 032	610 879
5 » (Tarmo)	—	45 470	262 941	Sub 4	Sub 4	Sub 4
6 Verdandi	872 384	441 783	1 374 070	176 994	17 140	241 869
7 Pohja	4 129 669	885 886	2 123 612	321 460	211 547	312 000
8 Henki-Kansa	2 750 190	1 087 129	1 376 122	454 323	90 226	145 826
9 Varma	64 436	—	866 613	9 592	615	40 975
10 Henki-Aura	563 568	169 552	406 635	—	32 790	45 000
Yhteensä — Summa	27 121 732	9 860 780	32 033 679	4 507 615	1 219 797	3 762 193
Veritas	—	—	—	—	—	—
Yhteensä — Summa	27 121 732	9 860 780	32 033 679	4 507 615	1 219 797	3 762 193

¹⁾ Palkkiot. — Provisioner.

Dispositioner efter fastställande av 1941 års balansräkning.

N:o 2.

tion du bilan de l'année 1941.

7	8	9	10	11	12	13	
käyttö — Överskottets fördelning — Répartition des bénéfices							
Varmuusrahaston lisäys Ökning av säkerhetsfonden <i>Augmentation du fonds de sûreté</i>	Muiden varausten lisäys Ökning av övriga avsättningar <i>Augmentation des autres réserves</i>	Osakkeiden omistajille Till aktieägare <i>Aux actionnaires</i>	Sotalisämaksusaatavien poistamiseen Avskrivning å krigstillskottspremie tillgodohavanden <i>Décharge des contributions de guerre supplémentaires</i>	Muihin tarkoituksiin Till andra ändamål <i>Pour autres buts</i>	Siirretty seuraavalle vuodelle Överfört till nästföljande år <i>Solde à l'année suivante</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>	
—	—	—	—	—	—	—	1
—	344 257	—	—	—	—	344 257	2
—	—	—	—	—	47 221	47 221	3
1 300 000	—	—	—	—	—	1 950 000	4
—	—	—	—	—	—	—	5
—	—	—	—	8 000	293	8 293	6
—	—	—	—	—	—	84 271	7
—	—	—	—	—	—	220 495	8
80 000	—	—	—	—	7 883	87 883	9
—	—	—	—	—	—	—	10
1 380 000	344 257	—	—	8 000	55 397	2 742 420	

Finska mark

av driftkostnader. — Spécification des frais d'exploitation.

N:o 3.

8	9	10	11	12	13	14	15	
försäkring — Assurances souscrites directement								
Painatus ja konttoritarpeet Tryckningskostnader och kontortillbehör <i>Frais de publication et fournitures de bureau</i>	Ilmoitus ja mainonta Annonser och reklam <i>Annonces et réclame</i>	Posti, puhelin ja sähkötys Post, telefon och telegraf <i>Poste, téléphone et télégraphe</i>	Kalusto Inventarier <i>Mobiliers</i>	Muut liikekustannukset Övriga driftkostnader <i>Autres frais d'exploitation</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>	Vastaanotetut jälleenvakuutukset Mottagen återförsäkring <i>Réassurances acceptées</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>	
337 097	146 272	542 250	—	1 116 136	14 401 081	145 642	14 546 723	1
821 841	253 335	1 392 641	154 073	795 833	33 458 507	—	33 458 507	2
Sub 3	Sub 3	Sub 3	Sub 3	Sub 3	92 839	—	92 839	3
385 811	283 582	840 347	—	1 183 072	19 285 242	54 887	19 340 129	4
Sub 4	Sub 4	Sub 4	Sub 4	Sub 4	308 411	—	308 411	5
133 708	33 649	142 998	—	327 515	3 762 110	20 973	3 783 083	6
607 946	121 486	524 131	40 631	527 502	9 805 870	—	9 805 870	7
108 753	170 986	199 256	—	284 899	6 667 710	—	6 667 710	8
19 524	2 962	11 182	—	66 451	1 082 350	1 044 032	2 126 382	9
53 313	16 973	64 316	—	80 527	1 432 674	—	1 432 674	10
2 467 993	1 029 245	3 717 121	194 704	4 381 935	90 296 794	1 265 534	91 562 328	
—	—	—	—	—	—	688 776	688 776	
2 467 993	1 029 245	3 717 121	194 704	4 381 935	90 296 794	1 954 310	92 251 104	

N:o 4.

Lähiinnä seuraavan tilivuoden alkava tiliasema.
 Ingående balans för nästföljande år. (Med hän-
 Balance d'entrée de l'année prochaine (y compris l'emploi

A. Varat —

1	2	3	4	5	6	7	8
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Kassa Kassa Espèces en caisse	Pankkisaata- vat Tillgodoha- vanden hos banker Comptes crédi- teurs dans les banques	Obligatit Obligationer Obligations	Osakkeet ja osuudet Aktier och andelar Actions et mise de fonds	Lainat Lån Prêts	Kiinteistöt Fastigheter Immeubles	Saatavat vakuutus- yhtiöiltä Tillgodo- havanden hos försäkrings- bolag Comptes crédi- teurs chez les compagnies d'assurances
							Suomen markkaa —
1 Kaleva	350 504	—	75 814 000	4 414 518	321 188 260	22 800 000	5 991 603
2 Suomi	1 409 366	812 978	405 258 832	24 522 175	1 051 194 149	39 300 000	318 223
3 » (Fennia)	—	—	—	—	327 926	—	6 427
4 Salama	181 145	6 569 550	254 034 000	39 470 000	471 336 343	—	—
5 » (Tarmo)	—	—	—	—	3 199 441	—	—
6 Verdandi	102 968	3 649 149	41 082 000	7 378 000	86 152 514	—	1 297 469
7 Pohja	9 054	4 541 218	29 843 450	1 061 000	211 501 540	400 000	3 436 690
8 Henki-Kansa	1 247 296	79 771	42 804 250	4 800 763	210 193 487	—	—
9 Varma	3 621	—	82 794 631	208 761	46 342 673	19 000 000	1 843 994
10 Henki-Aura	—	—	8 776 025	26 094	9 747 470	—	1 150 000
Yhteensä — Summa	3 303 954	15 652 666	940 407 188	81 881 311	2 411 183 803	81 500 000	14 044 406

B. Velat —

1	2	3	4	5	6	7
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Kantarahasto Grundfond Fonds de garantie	Varmuus- rahasto Säkerhets- fond Fonds de sûreté	Vakuutus- maksurahasto Premiereserv Réserve mathé- matique	Korvausrahasto Ersättnings- reserv Réserve pour risques à régler	Muut varaukset Övriga avsätt- ningar Autres réserves	Velka muille vakuutus- yhtiöille Skuld till andra försäkringsbolag Comptes débiteurs chez d'autres com- pagnies d'assu- rances
						Suomen markkaa —
1 Kaleva	7 044 200	16 488 400	412 522 984	6 328 469	1 969 073	2 461 795
2 Suomi	25 000 000	66 000 000	1 360 345 778	25 991 698	26 429 637	213 619
3 » (Fennia)	—	343 683	6 573 937	779 043	299 725	201 483
4 Salama	13 400 000	26 800 000	680 164 322	5 767 611	20 677 913	290 405
5 » (Tarmo)	—	—	29 924 959	84 750	—	215 694
6 Verdandi	4 000 000	2 800 000	133 651 547	995 404	1 215 925	2 919 293
7 Pohja	5 084 271	8 321 087	234 725 388	6 264 421	—	706 430
8 Henki-Kansa	4 958 437	10 000 000	239 644 900	2 799 647	592 132	160 872
9 Varma	6 000 000	2 580 000	160 980 079	799 462	—	449 413
10 Henki-Aura	4 000 000	420 000	16 801 400	603 904	—	80 384
Yhteensä — Summa	69 486 908	133 753 170	3 275 335 294	50 414 409	51 184 405	7 699 388

1) Tästä Fennia-osaston sijoitus Suomen välityksellä mk 7 581 634. — Härav Fennia- avdelningens placering förmedlad av Suomi mk 7 581 634.

2) Tästä Tarmo-sijoitus Salaman välityksellä mk 25 299 120. — Härav Tarmo-placering förmedlad av Salama mk 25 299 120.

3) Omaisuudenluovutusvero. — Förmögenhetsöverlåtelseskatt.

4) Tästä omaisuudenluovutusvero mk 369 175: —. — Härav förmögenhetsöverlåtelseskatt mk 369 175: —.

(Ylijäämän käyttö on otettu huomioon).
syn tagen till överskottets fördelning.)
des bénéfices).

Tillgångar — Actifs.

9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	
Saatavat asiamiehiltä Tillgodo- havanden hos ombud <i>Comptes cré- diteurs chez les agents</i>	Muut saata- vat Övriga till- godohavanden <i>Autres com- ptes créditeurs</i>	Eräytyneet vakuutus- maksut Förfallna premier <i>Primes échues</i>	Karttuneet korot ja vuokrat Upplupna räntor och hyror <i>Intérêts et loyers non recourrés</i>	Muiden yhtiöiden osuus Andra försäkringsbolags andel <i>Part entre les mains d'aut- res compagnies d'assuran- ces</i>	vakuutus- maksusta i premie- reserven <i>de la réserve mathématique</i>	korvaus- rahastosta iersättnings- reserven <i>de la réserve pour risques à régler</i>	Sotalisa- maksuja Krigstill- skotts- premier <i>Primes de guerre</i>	Kalusto Inventarier <i>Mobiliers</i>	Muut varat Övriga tillgångar <i>Autres chefs à l'actif</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>

Finska mark

419 595	—	4 916 272	5 380 187	20 453 585	—	—	80 000	413 571	462 222 095	1
8 576 609	1 443 651	4 825 503	20 873 338	352 018	117 338	—	100	—	1 559 004 280	2
7 314	—	4 303	57 872	448 096	34 337	—	100 ¹⁾	7 581 634	8 468 009	3
1 063 508	5 555 167	3 393 450	4 739 609	179 680	—	—	100 000	260 000	786 882 452	4
45 098	—	76 291	76 972	933 434	—	650 000	—	25 299 120 ²⁾	30 280 356	5
228 288	—	781 781	771 076	5 083 562	30 736	—	1 000	342 669	146 901 212	6
183 774	107 770	793 287	1 510 591	43 639	—	8 900 000	100 000 ³⁾	1 393 201	263 825 214	7
6 327 501	—	1 037 137	567 785	38 011	—	—	100 000	—	267 196 001	8
—	873 916	—	1 222 732	15 915 142	253 233	3 750 000	200 000	—	172 408 703	9
502 088	1 109 421	659 593	134 862	—	—	—	50 000 ⁴⁾	388 935	22 544 488	10
17 353 775	9 089 925	16 487 617	35 335 024	43 447 167	435 644	13 300 000	631 200	35 679 130	3 719 732 810	

Skulder — Passifs.

8	9	10	11	12	13	14	15	16
Velka asiamie- hille Skuld till ombud <i>Comptes débi- teurs chez les agents</i>	Velka yhtiön kiinteistöjä vastaan Bolagets fas- tigheter be- lastande gäld <i>Dette grevant les immeubles de la com- pagnie</i>	Omaisuu- den- luovutusvero Förmögen- hetsöverlä- telseskatt <i>Impôt sur la fortune moyen- nant cession de capitaux</i>	Maksettavat vielä suoritta- mattomat verot Oguldna ut- skylder <i>Impôts échus non recourrés</i>	Myönnetyt vielä maksa- mattomat voitto-osuudet Tilldelade men ännu ej utbetalade vinstbelopp <i>Bénéfices assignés, non payés</i>	Perittyjä sota- lisämaksuja Uppburna krigstillskotts premier <i>Primes de guerre extraordinaires</i>	Muut velat Övriga skulder <i>Autres chefs au passif</i>	Käyttämätön ylijäämä Odisponerat överskott <i>Part non répar- tie du bénéfice</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>

Finska mark

2 192 688	56 335	4 750 000	—	2 191 986	1 028 791	5 187 374	—	462 222 095	1
252 902	—	16 500 000	1 766 737	237 872	4 709 117 ¹⁾	31 556 920	—	1 559 004 280	2
21 895	—	—	65 966	111 118	23 651	287	47 221	8 468 009	3
1 473 998	—	Sub 11	10 071 527	—	1 834 420 ²⁾	26 402 256	—	786 882 452	4
5 787	—	—	—	—	49 166	—	—	30 280 356	5
523 913	—	—	118 397	65 614	433 534	177 292	293	146 901 212	6
99 985	—	1 393 201	—	—	1 497 139	5 733 292	—	263 825 214	7
1 071 399	—	4 299 200	—	—	630 984	3 038 430	—	267 196 001	8
—	26 990	—	15 036	—	147 766	1 402 074	7 883	172 408 703	9
39 330	—	369 175	—	—	196 036	34 259	—	22 544 488	10
5 681 897	83 325	27 311 576	12 037 663	2 606 590	10 550 604	73 532 184	55 397	3 719 732 810	

N:o 5.

Yhtiöiden varojen ryhmitys ja mitä niistä on käytetty vakuutusrahaston
Gruppering av bolagens tillgångar och vad som av dem disponerats
bokföringsvärdet vid

Groupement des fonds de la compagnie et énumération des valeurs employées pour couvrir les

1	Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	2			3	4	5
		Obligatior — Obligationer — Obligations					
		valtion tai valtion takaamat stats- och stats- garanterade d'état ou garanties par l'état	kuntien antamat tai takaamat kommunala och kommungaranterade accordés ou garan- ties par les communes	[Muut obligatior Andra obligationer Autres obligations		Yhteensä Summa Total	
							<i>Suomen markkaa —</i>
1	Kaleva	24 841 830	37 656 910	13 315 260		75 814 000	
2	Suomi	158 947 442	103 482 500	142 828 890		405 258 832	
3	» (Fennia)	—	—	—		—	
4	Salama ¹⁾	126 573 435	72 476 875	54 983 690		254 034 000	
5	» (Tarmo)	—	—	—		—	
6	Verdandi	7 875 000	27 466 000	5 741 000		41 082 000	
7	Pohja	17 724 600	4 270 000	7 848 850		29 843 450	
8	Henki-Kansa	15 685 000	20 082 250	7 037 000		42 804 250	
9	Varma	46 847 597	21 471 220	14 475 814		82 794 631	
10	Henki-Aura	6 311 600	482 625	1 981 800		8 776 025	
Yhteensä — Summa		404 806 504	287 388 380	248 212 304		940 407 188	
							<i>Vakuutusrahaston katteena —</i>
							<i>Valeurs destinées aux</i>
1	Kaleva	Sub 3	72 000 000	Sub 3		72 000 000	
2	Suomi	158 947 442	102 192 500	134 632 100		395 772 042	
3	» (Fennia)	—	1 290 000	5 666 790		6 956 790	
4	Salama ¹⁾	126 573 435	72 476 875	54 983 690		254 034 000	
5	» (Tarmo)	—	—	—		—	
6	Verdandi	7 665 000	28 016 000	5 641 000		41 322 000	
7	Pohja	17 656 500	4 270 000	7 848 850		29 775 350	
8	Henki-Kansa	15 685 000	19 967 250	7 037 000		42 689 250	
9	Varma	46 847 597	21 471 220	14 475 814		82 794 631	
10	Henki-Aura	8 205 600	482 625	1 942 600		10 630 825	
Yhteensä — Summa		381 580 574	322 166 470	232 227 844		935 974 888	

¹⁾ Luvut koskevat myöskin Tarmo-osastoa. — Siffrorna avse även Tarmo-avdelningen.

kattamiseen. — (Sarakkeissa ilmoitetaan tiliarvo vuoden päättyessä.) —
till täckning för försäkringsfonden. — (I kolumnerna anges
utgången av året.)

N:o 5.

réserve mathématiques. (Dans les colonnes sont spécifiées les valeurs à l'expiration de l'année.)

6	7	8	9	10	11	12	
			Lainat — Lån — Prêts				
Osakkeet Aktier Actions	valtiolle till staten aux l'état	kunnille tai seurakunnille till kommuner och församlingar aux communes et aux paroisses	kiinnitystä vastaan — mot inteckning — hypothécaires			arvopaperipanttia vastaan mot pant av värdepapper hypothécaires sur valeurs	
			asuntokiinteistöön i bostadsfastighe- ter sur maisons d'habitation	maatalouskiin- teistöön i lantbruksfastig- heter sur maisons agricoles	erikoistarpeita var- ten suunniteltuihin rakennuksiin i byggnader, avsedda för spe- ciella behov sur bâtimens d'un but spécial		
<i>Finska mark</i>							
4 414 518	13 060 000	29 327 220	212 714 042	13 889 000	10 893 200	5 923 550	1
24 522 175	34 000 000	111 360 968	523 165 359	82 723 815	167 021 663	40 652 796	2
39 470 000	20 793 000	52 894 693	252 968 301	20 739 298	31 440 220	5 334 700	4
—	—	—	247 838	364 796	—	—	5
7 378 000	4 000 000	—	72 237 748	27 500	—	1 031 715	6
1 061 000	—	16 819 950	47 086 854	13 729 184	123 458 294	—	7
4 800 763	11 940 000	29 948 114	96 191 201	—	57 010 195	390 502	8
208 761	7 617 240	—	18 405 433	—	4 250 000	16 070 000	9
26 094	—	—	6 382 220	—	—	3 000 000	10
81 881 311	91 410 240	240 350 945	1 229 398 996	131 473 583	394 073 572	72 403 263	

Täckning för försäkringsfonden.

fonds d'assurances.

—	12 000 000	29 327 220	237 496 242	Sub 9	Sub 9	4 000 000	1
—	34 000 000	110 000 000	520 000 000	80 000 000	165 000 000	—	2
15 277 600	20 793 000	48 736 374	244 753 909	12 392 607	31 241 140	4 570 000	4
760 000	5 000 000	—	72 521 000	—	—	1 000 000	6
—	—	16 789 947	47 086 854	13 514 594	119 742 453	—	7
—	11 940 000	26 277 002	92 457 407	—	54 367 413	—	8
—	7 617 240	—	18 375 433	—	4 250 000	16 030 000	9
—	—	—	6 363 436	—	—	—	10
16 037 600	91 350 240	231 130 543	1 239 054 281	105 907 201	374 601 006	25 600 000	

N:o 5.

Jatk. — Forts. —

1		13	14	15	16	17
		Lainat — Lån — Prêts				
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie		vakuutena yhtiön omis- tama kiinteistö mot säkerhet i bolaget tillhörig fastighet sur immeubles de la compagnie	vakuutena yhtiön antama vakuutuskirja mot försäkrings- brev utfärdad av bolaget sur polices	Muut lainat Övriga lån Autres prêts	Yhteensä Summa Total	Kiinteistöt Fastigheter Immeubles
<i>Suomen markkaa —</i>						
1	Kaleva	—	26 160 318	9 220 930	321 188 260	22 800 000
2	Suomi	—	91 826 044	443 504	1 051 194 149	39 300 000
3	» (Fennia)	—	327 926	—	327 926	—
4	Salama ¹⁾	32 245 580	43 720 397	11 200 154	471 336 343	—
5	» (Tarmo)	—	2 555 104	²⁾ 31 713	3 199 441	—
6	Verdandi	—	8 855 551	—	86 152 514	—
7	Pohja	—	9 629 874	777 384	211 501 540	400 000
8	Henki-Kansa	—	14 713 475	—	210 193 487	—
9	Varma	—	—	—	46 342 673	19 000 000
10	Henki-Aura	—	365 250	—	9 747 470	—
Yhteensä — Summa		32 245 580	198 153 939	21 673 685	2 411 183 803	81 500 000
<i>Jatk. — Forts. —</i>						
1	Kaleva	—	26 160 318	—	308 983 780	14 000 000
2	Suomi	—	91 785 458	—	1 000 785 458	—
3	» (Fennia)	—	327 910	—	327 910	—
4	Salama ¹⁾	25 649 002	46 275 501	10 774 000	445 185 533	—
5	» (Tarmo)	—	—	—	—	—
6	Verdandi	—	8 855 551	—	87 376 551	—
7	Pohja	—	—	9 629 874	206 763 722	—
8	Henki-Kansa	—	14 713 475	—	199 755 297	—
9	Varma	—	—	—	46 272 673	13 000 000
10	Henki-Aura	700 000	—	—	7 063 436	—
Yhteensä — Summa		26 349 002	188 118 213	20 403 874	2 302 514 360	27 000 000

¹⁾ Luvut koskevat myöskin Tarmo-osastoa. — Siffrorna avse även Tarmo-avdelningen.

²⁾ Tähän sisältyy luovutetun alueen laina 30 000 mk. — Häri ingå de avträdde områdenas lån 30 000 mk.

Suite.

N:o 5.

18	19	20	21	22	23	24
Muut sijoitukset — Övriga placeringar — Autres placements de capital						
Pankkitalletukset Bankdepositioner Dépôts en banques	Eraäntyneet mak- samattomat va- kuutusmaksut Förfallna oguldna premier Primes échues non recouvrées	Karttuneet korot ja vuokrat Upplupna räntor och hyror Intérêts et loyers non recouvrés	Muiden yhtiöiden osuus vakuutus- maksurahastosta Andra bolags andel i premierreserven Part de la réserve mathématique entre les mains d'autres compagnies d'assu- rances	Muut varat Övriga tillgångar Autres recettes	Yhteensä Summa Total	Yhteensä sarak. 5. 6. 16 ja 23 Summa för kol. 5. 6. 16 och 23 Somme to ale des col. 5. 6. 16 et 23 C

Finska mark

—	4 916 272	5 380 187	20 453 585	7 255 273	60 805 317	462 222 095	1
812 978	4 825 503	20 873 338	352 018	11 865 287	78 029 124	1 559 004 280	2
—	4 303	57 872	448 096	7 629 812	8 140 083	8 468 009	3
6 569 550	3 393 450	4 739 609	179 680	7 159 820	22 042 109	786 882 452	4
—	76 291	76 972	933 434	25 994 218	27 080 915	30 280 356	5
3 649 149	781 781	771 076	5 083 562	2 003 130	12 288 698	146 901 212	6
4 541 218	793 287	1 510 591	43 639	14 130 489	21 419 224	263 825 214	7
79 771	1 037 137	567 785	38 011	7 674 797	9 397 501	267 196 001	8
—	—	1 222 732	15 915 142	6 924 764	43 062 638	172 408 703	9
—	659 593	134 862	—	3 200 444	3 994 899	22 544 488	10
15 652 666	16 487 617	35 335 024	43 447 167	93 838 034	286 260 508	3 719 732 810	

Suite.

—	2 414 088	1 000 000	20 453 585	—	37 867 673	418 851 453	1
—	—	—	352 017	—	352 017	1 396 909 517	2
—	—	—	448 095	—	448 095	7 732 795	3
—	—	—	—	—	—	714 497 133	4
—	—	—	—	—	—	—	5
74 102	—	—	5 083 562	30 736	5 188 400	134 646 951	6
—	—	—	—	5 000 000	5 000 000	241 539 072	7
—	—	—	—	—	—	242 444 547	8
—	—	—	15 915 142	3 797 095	32 712 237	161 779 541	9
—	—	—	—	—	—	17 694 261	10
74 102	2 414 088	1 000 000	42 252 401	8 827 831	81 568 422	3 336 095 270	

N:o 6.

Vakuutusmaksujen erittely. — Specifikation

1 Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	2 Suoraan hankitut vakuutukset — Direkt försäkring — Assurances souscrites directement							8 Yhteensä Summa Total
	3 Suomalaiset — i Finland — en Finlande					7 Ulkomaiset i utlandet à l'étranger		
	4 Pääomavakuutus Kapitalförsäkring Assurance de capitaux	5 Korko vakuutus Ränteförsäkring Assurance de rentes	6 Sairaus ja työkyvyttömyysvakuutus Sjuk- och invalidförsäkring Assurance de maladie et d'invalidité	7 Muu vakuutus Annan försäkring Autres assurances	8 Yhteensä Summa Total			
<i>Suomen markkaa</i>								
1 Kaleva	41 421 262	623 976	—	—	42 045 238	—	42 045 238	
2 Suomi	147 593 138	1 426 325	5 218 007	301 338	154 538 808	5 771	154 544 579	
3 » (Fennia)	113 853	—	1 383	—	115 236	—	115 236	
4 Salama	1) 94 085 534	445 844	3 574	—	94 534 952	—	94 534 952	
5 » (Tarmo)	2 295 435	—	—	—	2 295 435	—	2 295 435	
6 Verdandi	15 430 296	92 014	—	—	15 522 310	—	15 522 310	
7 Pohja	40 679 062	2 044	664 626	158 152	41 503 884	—	41 503 884	
8 Henki-Kansa	38 392 643	—	—	—	38 392 643	—	38 392 643	
9 Varma	625 955	37 201 269	—	—	37 827 224	—	37 827 224	
10 Henki-Aura	7 341 756	—	—	—	7 341 756	—	7 341 756	
Yhteensä — Summa	387 978 934	39 791 472	5 887 590	459 490	434 117 486	5 771	434 123 257	
Veritas	—	—	—	—	—	—	—	
Yhteensä — Summa	387 978 934	39 791 472	5 887 590	459 490	434 117 486	5 771	434 123 257	

N:o 7.

2) Vakuutustapahtumien johdosta suoritetut korvaukset. — Utbetal-

1 Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	2 Suoraan hankitut vakuutukset — Assurances souscrites								9 Yhteensä Summa Total
	3 Suomalaiset — i Finland — en Finlande								
	4 Pääoma — Kapital Capitaux		5 Elinkorko Livränta Rentes viagères	6 Työkyvyttömyys elinkorkotai sen pääoma Invalidränta eller invaliditet kapital Rentes viagères d'invalidité, ou son capital	7 Sairauskorvaus Ersättning vid sjukdomsfall Indemnité pour maladie	8 Vakuutusmaksuvapautus sair. tai työkyvytt. takia Premiebefrielse vid sjukdom och invaliditet Annulation des primes en cas de maladie ou d'invalidité	9 Muut korvaukset Övriga ersättningar Autres indemnités		
10 kuolemantapauksessa vid dödsfall en cas de décès		11 vakuutusajan päättyessä vid utgången av försäkringstiden à l'expiration du terme d'assurances							
<i>Suomen markkaa</i>									
1 Kaleva	27 023 960	10 879 552	1 269 562	—	—	—	—	39 173 074	
2 Suomi	102 791 944	34 816 042	1 045 425	1 251 643	—	904 984	—	140 810 038	
3 » (Fennia)	229 249	673 592	—	790	—	1 354	—	904 985	
4 Salama	61 660 342	11 080 098	534 344	107 165	—	—	—	73 381 949	
5 » (Tarmo)	2 165 345	234 196	1 696	5 650	—	—	—	2 406 887	
6 Verdandi	7 642 581	2 356 509	51 105	39 273	—	—	—	10 089 468	
7 Pohja	26 439 537	2 162 822	34 163	86 838	76 525	173 765	19 341	28 992 991	
8 Henki-Kansa	23 348 298	1 441 823	—	—	—	334 171	312 400	25 436 692	
9 Varma	963 879	—	3 405 063	—	—	—	—	4 368 942	
10 Henki-Aura	4 175 518	—	—	3 125	15 958	21 630	—	4 216 231	
Yhteensä — Summa	256 440 653	63 644 634	6 341 358	1 494 484	92 483	1 435 904	331 741	329 781 257	
Veritas	—	—	—	—	—	—	—	—	
Yhteensä — Summa	256 440 653	63 644 634	6 341 358	1 494 484	92 483	1 435 904	331 741	329 781 257	

1) Tähän lukuun sisältyy työkyvyttömyysvakuutukset. — I denna siffra ingår invalidförsäkring.

2) Taulun n:o 7 lukuihin sisältyvät myös varatut korvaukset. — I siffrorna av tabell n:o 7 ingå också reserverade ersättningar.

av premier. — Spécification des primes.

N:o 6.

9			10			11			12			13			14			15		
Vastaanotetut jälleenvakuutukset — Övertagen återförsäkring — Réassurances acceptées						Yhteensä kaikki vakuutusmaksut Summa för alla premier Total des primes						Jälleenvakuutusmaksut — Återförsäkringspremier — Primes de réassurance								
suomalaisilta yhtiöiltä av finska bolag par des compagnies finlandaises		ulkomaisilta yhtiöiltä av utländska bolag par des compagnies étrangères		Yhteensä Summa Total				suomalaisille yhtiöille till finska bolag aux compagnies finlandaises		ulkomaisille yhtiöille till utländska bolag aux compagnies étrangères		Yhteensä Summa Total								
607 456		1 409 475		2 016 931		44 062 169		640 535		917 914		1 558 449								
1 485 590		3 849		1 489 439		156 034 018		1 757 013		62 083		1 819 096								
68		4 993		5 061		120 297		17 570		21 594		39 164								
1 515 057		—		1 515 057		96 050 009		2 045 313		—		2 045 313								
66 381		—		66 381		2 361 816		484 827		—		484 827								
340 770		451 840		792 610		16 314 920		1 730 427		2 253 764		3 984 191								
553 597		—		553 597		42 057 481		600 944		628 769		1 229 713								
293 022		—		293 022		38 685 665		284 391		—		284 391								
6 208 505		2 820 874		9 029 379		46 856 603		4 764 770		735 019		5 499 789								
69 963		—		69 963		7 411 719		121 252		—		121 252								
11 140 409		4 691 031		15 831 440		449 954 697		12 447 042		4 619 143		17 066 185								
1 938 843		—		1 938 843		1 938 843		128 142		145 184		273 326								
13 079 252		4 691 031		17 770 283		451 893 540		12 575 184		4 764 327		17 339 511								

ningar för försäkringsfall. — Payements pour les cas d'assurances.

N:o 7.

10		11		12		13		14		15		16		17		18	
Direkt försäkring — directement				Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring Réassurances acceptées				Yhteensä kaikki korvaukset Summa för alla ersättningar Total pour les risques à régler				Jälleenvakuuttajain osuus korvauksista Återförsäkrades andel i ersättningar Part des réassureurs aux indemnités					
Ulkomaiset i utlandet à l'étranger		Yhteensä Summa Total		suomalaisilta yhtiöiltä av finska bolag par les compagnies finlandaises		ulkomaisilta yhtiöiltä av utländska bolag par les compagnies étrangères		Yhteensä Summa Total				Suomalaisen i Finland en Finlande		Ulkomaisten i utlandet à l'étranger		Yhteensä Summa Total	
—		39 173 074		279 298		1 349 237		1 628 535		40 801 609		258 700		2 252 447		2 511 147	
157 897		140 967 935		741 825		—		741 825		141 709 760		1 280 500		163 000		1 443 500	
—		904 985		—		—		—		904 985		137 601		169 495		307 096	
—		73 381 949		1 098 660		—		1 098 660		74 480 609		1 705 027		—		1 705 027	
—		2 406 887		38 550		—		38 550		2 445 437		569 344		—		569 344	
—		10 089 468		437 398		234 455		671 853		10 761 321		1 226 007		1 560 792		2 786 799	
—		28 992 991		398 433		—		398 433		29 391 424		1 325 102		413 111		1 738 213	
—		25 436 692		249 133		—		249 133		25 685 825		2 092 273		—		2 092 273	
—		4 368 942		4 715 997		585 596		5 301 593		9 670 535		3 651 006		351 300		4 002 306	
—		4 216 231		51 300		—		51 300		4 267 531		1 161 938		—		1 161 938	
157 897		329 939 154		8 010 594		2 169 288		10 179 882		340 119 036		13 407 498		4 910 145		18 317 643	
—		—		1 030 379		—		1 030 379		1 030 379		184 750		139 491		324 241	
157 897		329 939 154		9 040 973		2 169 288		11 210 261		341 149 415		13 592 248		5 049 636		18 641 884	

N:o 8.

Takaisinostot, vakuutusmaksurahasto ja korvausrahasto. —

Rachats, réserve mathématique et

1	Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	Suoritukset takaisinostoista — Utbetalningar för återköp — Payements pour rachats						7	8	
		Suoraan hankitut vakuutukset Direkt försäkring Assurances contractées directement		Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring Réassurances acceptées		Yhteensä Summa Total	Tästä jälleenvakuuttajain osuus Däraf återförsäkrares andel Part en des réassureurs			
		Suomalaiset i Finland en Finlande	Ulkomaiset i utlandet à l'étranger	Suomalaiset i Finland en Finlande	Ulkomaiset i utlandet à l'étranger		Suomalaisten i Finland en Finlande			Ulkomaisten i utlandet à l'étranger
		<i>Suomen markkaa —</i>								
1	Kaleva	2 095 616	—	6 954	84 470	2 187 040	891	481 816		
2	Suomi	7 615 049	—	6 954	—	7 622 003	—	14 561		
3	» (Fennia)	74 499	—	—	—	74 499	13 111	11 482		
4	Salama	2 255 171	—	6 954	—	2 262 125	2 450	—		
5	» (Tarmo)	135 426	—	—	—	135 426	12 307	—		
6	Verdandi	640 617	—	20 423	17 715	678 755	108 873	173 570		
7	Pohja	2 275 915	—	1 066	—	2 276 981	—	131 906		
8	Henki-Kansa	664 313	—	—	—	664 313	—	—		
9	Varma	882 619	—	355 826	160 280	1 398 725	68 764	—		
10	Henki-Aura	18 344	—	—	—	18 344	—	—		
	Yhteensä — Summa	16 657 569	—	398 177	262 465	17 318 211	206 396	813 335		
	Veritas	—	—	—	—	—	—	—		
	Yhteensä — Summa	16 657 569	—	398 177	262 465	17 318 211	206 396	813 335		

Jatk. — Forts. —

1	Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	Jälleenvakuuttajain osuus vakuutusmaksurahastosta — Återförsäkrares andel i premiereserven Part des réassureurs à la réserve mathématique							
		vuoden alussa — vid årets början au début de l'exercice				vuoden lopussa — vid årets slut à la fin de l'exercice			
		Pääoma- vakuutus Kapitaiför- säkring Assurance de capitaux	Korko- vakuutus Ränteför- säkring Le rentes	Muu vakuu- tus Annans för- säkring Autres assu- rances	Yhteensä Summa Total	Pääoma- vakuutus Kapital- försäkring Assurance de capitaux	Korko- vakuutus Ränteför- säkring Assurance de rentes	Muu vakuu- tus Annans för- säkring Autres assu- rances	Yhteensä Summa Total
		<i>Suomen markkaa —</i>							
1	Kaleva	22 887 791	122 154	—	23 009 945	21 460 753	118 839	—	21 579 592
2	Suomi	3 778 561	38 871	—	3 817 432	3 780 455	38 031	—	3 818 486
3	» (Fennia)	2 641 931	—	6 633	2 648 564	2 425 123	—	6 040	2 431 163
4	Salama	4 737 561	—	—	4 737 561	4 463 555	—	—	4 463 555
5	» (Tarmo)	5 174 272	—	—	5 174 272	5 386 972	—	—	5 386 972
6	Verdandi	36 938 780	—	—	36 938 780	38 851 016	—	—	38 851 016
7	Pohja	5 500 129	—	—	5 500 129	5 532 579	—	—	5 532 579
8	Henki-Kansa	34 800	—	—	34 800	38 011	—	—	38 011
9	Varma	15 106 636	—	—	15 106 636	15 915 142	—	—	15 915 142
10	Henki-Aura	—	—	—	—	—	—	—	—
	Yhteensä — Summa	96 800 461	161 025	6 633	96 968 119	97 853 606	156 870	6 040	98 016 516
	Veritas	-1 561 272	—	—	1 561 272	1 607 897	—	—	1 607 897
	Yhteensä — Summa	98 361 733	161 025	6 633	98 529 391	99 461 503	156 870	6 040	99 624 413

1) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ha icke erhållits.

Återköp, premiereserv och ersättningsreserv.

N:o 8.

réserve pour risques à régler.

9		10		11		12		13		14		15		16	
Vakuutusmaksurahasto (brutto) — Premiereserv (brutto) — Réserve mathématique (brute)															
vuoden alussa — vid årets början au début de l'exercice								vuoden lopussa — vid årets slut à la fin de l'exercice							
Pääomavakuutus Kapitalförsäkring Assurance de capitaux		Korkovakuutus Ränteförsäkring Assurance de rentes		Muu vakuutus Annan försäkring Autres assurances		Yhteensä Summa Total		Pääomavakuutus Kapitalförsäkring Assurance de capitaux		Korkovakuutus Ränteförsäkring Assurance de rentes		Muu vakuutus Annan försäkring Autres assurances		Yhteensä Summa Total	
379 557 029	18 038 569	—	—	397 595 598	394 318 206	18 204 778	—	412 522 984	1						
1 204 227 298	21 884 878	63 337 297	1 289 449 473	1 274 014 509	22 952 070	63 379 199	1 360 345 778	2							
7 210 941	—	21 940	7 232 881	6 553 931	—	20 006	6 573 937	3							
613 836 644	11 590 927	7 465 447	632 893 018	660 276 632	12 249 573	7 638 117	680 164 322	4							
28 481 860	12 321	256 610	28 750 791	29 651 274	11 857	261 828	29 924 959	5							
123 211 142	964 431	—	124 175 573	132 601 541	1 050 006	—	133 651 547	6							
207 706 297	1 726 374	1 792 100	211 224 771	230 921 649	1 785 439	2 018 300	234 725 388	7							
198 103 000	—	19 556 500	217 659 500	219 638 100	—	20 006 800	239 644 900	8							
16 369 649	105 000 095	—	121 369 744	17 287 339	143 692 740	—	160 980 079	9							
12 682 900	—	—	12 682 900	16 801 400	—	—	16 801 400	10							
2 791 386 760	159 217 595	92 429 894	3 043 034 249	2 982 064 581	199 946 463	93 324 250	3 275 335 294								
16 879 115	—	—	16 879 115	17 972 068	—	—	17 972 068								
2 808 265 875	159 217 595	92 429 894	3 059 913 364	3 000 036 649	199 946 463	93 324 250	3 293 307 362								

Finska mark

Suite.

25				26				27				28				29				30				31				32				33			
Korvausrahasto — Ersättningsreserv Réserve pour risques à régler																Korvausrahaston käyttö (brutto) — Ersättningsreservens användning (brutto) Répartition de la réserve pour risques à régler (brute)																			
Brutto — Brute								Jälleenvakuuttajain osuus Återförsäkrares andel Part des réassureurs								Maksettu korvauksia Utbetalats- ersättningar Indemnités payés				Siirretty vakuutusmaksurahastoon Överförts till premiereserv Reporté à la réserve mathématique				Tätetty korvausrahastoon Kvarlämnats i ersättningsreserv Laisse à la réserve pour risques à régler				Ylijäämä Överskott Bénéfice				Yhteensä Summa Total			
Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année		Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année		Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année		Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année																													
4 432 011	6 328 469	—	—	2 838 442	—	1 557 366	36 203	4 432 011	1																										
13 325 495	25 991 698	122 526	117 338	1) —	1) —	1) —	1) —	1) —	2																										
698 049	779 043	15 830	34 337	1) —	1) —	1) —	1) —	1) —	3																										
3 408 234	5 767 611	—	—	1) —	1) —	1) —	1) —	1) —	4																										
115 590	84 750	—	—	1) —	1) —	1) —	1) —	1) —	5																										
505 621	995 404	42 070	30 736	222 140	—	92 706	190 775	505 621	6																										
3 745 110	6 264 421	—	—	1 672 907	—	2 072 203	—	3 745 110	7																										
1 458 140	2 799 647	—	—	1 270 781	—	187 359	—	1 458 140	8																										
269 219	799 462	157 280	253 233	109 490	—	68 229	91 500	269 219	9																										
230 913	603 904	—	—	187 078	—	26 597	17 238	230 913	10																										
28 188 382	50 414 409	337 706	435 644	6 300 838	—	4 004 460	335 716	10 641 014																											
—	—	—	—	—	—	—	—	—																											
28 188 382	50 414 409	337 706	435 644	6 300 838	—	4 004 460	335 716	10 641 014																											

Finska mark

N:o 9.

Pääomavakuutuksen vakuutuskanta ja sen muutokset vuoden aikana —

Les Assurances de

1		2	3	4	5	6	7	8	9	10
Suoraan hankitut suomalaiset vakuutukset — Direkt										
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie		Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'exercice		Bruttolisäys vuoden aikana — Bruttoökning under året genom — Augmentation						
		Vakuutusten luku Antal försäkringar Nombre des assurances	Vakuutus-kanta Försäkringsbestånd Total des assurances en cours 1 000 mk	Myönnetty uudet vakuutukset nyteckning souscriptions nouvelles		Uudelleen voimaan saadetut vakuutukset Återupplivning remise en vigueur des assurances		Voitonjaosta johtunut lisäys vinst-tilldelning bénéfices remboursés 1 000 mk	Muilta yhtiöiltä saatu kanta övertagande av annat bolags bestånd assurances reçues d'autres compagnies	
				Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances en cours 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances en cours 1 000 mk		Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances en cours 1 000 mk
1	Kaleva	201 365	1 463 993	8 934	122 715	1 047	4 905	344	—	—
2	Suomi	534 446	5 182 604	18 421	312 461	1 219	27 575	—	—	—
3	» (Fennia)	8 134	9 838	—	—	1	12	—	—	—
4	Salama	271 986	3 164 176	12 452	239 673	663	10 736	—	—	—
5	» (Tarmo)	6 346	84 760	—	—	11	165	—	—	—
6	Verdandi	35 770	466 543	2 153	30 559	83	954	—	—	—
7	Pohja	1 95 344	1 381 605	7 993	137 046	497	7 177	—	—	—
8	Henki-Kansa	291 317	1 232 328	10 856	98 591	524	4 507	—	—	—
9	Varma	3 772	30 795	7	21	—	—	—	—	—
10	Henki-Aura	16 812	220 712	3 095	43 005	135	1 710	—	—	—
Yhteensä — Summa		1 465 292	13 237 354	63 911	984 071	4 180	57 741	344	—	—

Jatk. — Forts. —

1		24	25	26	27	28	29	30	31	32	33
Suoraan hankitut suomalaiset vakuutukset — Direkt försäkring i Finland Assurances contractées directement en Finlande											
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie		Bruttovähennys vuoden aikana — Bruttotömskning under året på grund av Diminution brute pendant l'année par							Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'exercice		
		Vakuutuskirjan lunastamatta jättäminen, underlåten inlösen av försäkringsbrev policies non réglés		Muille yhtiöille siirretty kanta överlåtelse av bestånd till annat bolag assurances en cours cédées aux autres compagnies		Muut vähennykset annan förändring autres diminutions		Yhteensä Summa Total		Vakuutusten luku Antal försäkringar Nombre des assurances	Vakuutus-kanta Försäkringsbestånd Total des assurances en cours 1 000 mk
		Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances en cours 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances en cours 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances en cours 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances en cours 1 000 mk		
1	Kaleva	1 073	16 599	—	—	—	—	14 600	115 781	196 746	1) 1 476 176
2	Suomi	1 855	30 606	—	—	—	2 777	32 798	266 624	521 288	5 256 016
3	» (Fennia)	—	—	—	—	—	—	921	1 038	7 214	8 812
4	Salama	1 736	29 443	—	—	—	—	14 782	171 286	270 319	2) 3 243 299
5	» (Tarmo)	—	—	—	—	—	—	226	3 249	6 131	81 676
6	Verdandi	400	5 155	—	—	94	950	1 982	25 936	36 024	472 120
7	Pohja	1 217	23 023	—	—	—	—	6 587	101 647	97 247	3) 1 424 181
8	Henki-Kansa	560	6 327	—	—	—	—	9 883	60 199	292 814	1 275 227
9	Varma	—	—	—	—	—	—	160	1 226	3 964	33 235
10	Henki-Aura	524	7 585	—	—	—	—	1 725	23 015	18 317	242 412
Yhteensä — Summa		7 365	118 738	—	—	94	3 727	83 664	770 001	1 450 064	13 513 154

1) Lisäksi lisävakuutussummia mk 10 487 000: — Härutöver i tillskottsbelopp mk 10 487 000

2) » » » 953 000: — » » » » 953 000

3) » » » 1 721 000: — » » » » 1 721 000

Kapitalförsäkringsbeståndet och förändringarna däri under året.

N:o 9.

capitaux en cours et ses changements pendant l'année.

försäkring i Finland — Assurances contractées directement en Finlande													
brute pendant l'année par				Bruttovähennys vuoden aikana — Bruttominskning under året på grund av Diminution brute pendant l'année par									
Muut lisäykset annan förändring autres changements		Yhteensä Summa Total		Kuolemantapaukset dödsfall décès		Vakuutusajan päätymisen utlupen försäkrings- rings- tid expiration du terme d'assurances		Lakanneet, korvauksen oikeudet annulation med vederlag assurances annulées avec droit à l'indemnité		Lakanneet, korvauksen oikeudet annulation utan vederlag assurances annulées sans droit à l'indemnité		Vapaakirjaksimuuttaminen förändring till fripolis Transf. en policies lib.	
Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances en cours 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances en cours 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances en cours 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances en cours 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances en cours 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances en cours 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances en cours 1 000 mk
—	—	9 981	127 964	3 164	26 760	5 175	11 103	2 432	20 973	2 756	33 692	6 654	1
—	—	19 640	340 036	9 339	99 907	14 359	34 265	4 241	48 360	3 004	44 439	6 270	2
—	—	1	12	149	233	728	674	43	126	1	1	4	3
—	—	13 115	250 409	4 974	62 872	3 359	13 311	2 930	36 424	1 783	25 875	3 361	4
—	—	11	165	134	2 136	24	191	66	785	2	20	117	5
—	—	2 236	31 513	439	6 545	195	2 266	382	5 396	472	5 624	—	6
—	—	8 490	144 223	1 825	27 252	154	2 250	3 391	48 189	Sub 19	Sub 20	933	7
—	—	11 380	103 098	5 907	23 757	261	1 337	145	1 168	3 010	25 709	1 901	8
345	3 645	352	3 666	160	1 226	—	—	—	—	—	—	—	9
—	—	3 230	44 715	326	4 518	—	—	193	2 295	682	8 345	272	10
345	3 645	68 436	1 045 801	26 417	255 206	24 255	65 397	13 823	163 716	11 710	143 705	19 512	

Suite.

34		35		36		37		38		39		40		41		42		43		44		45		46	
Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring i Finland Réassurances acceptées en Finlande		Ulkomaiset vakuutukset Försäkring i utlandet Assurances à l'étranger		Koko vakuutuskanta vuoden lopussa Det totala försäkringsbeståndet vid årets slut Total des assurances en cours à la fin de l'année								Tästä luovutettu jälleenvakuuttajille Härav överlätitis till återförsäkrare Part cédée aux réassureurs												Ontalla vastuulla Egen ansvarighet A la responsabilité de la compagnie	
Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances 1 000 mk
465	48 095	1 792	38 515	199 003	1 562 786	186	27 177	582	36 341	768	63 518	1 499 268	1												
7 582	78 435	25	576	528 895	5 335 027	—	69 787	—	4 604	—	74 391	5 260 636	2												
1	2	10	582	7 225	9 396	—	1 446	—	2 066	—	3 512	5 884	3												
8 498	80 628	—	—	278 817	3 323 927	2 331	69 499	257	4 423	2 588	73 922	3 250 005	4												
310	2 142	—	—	6 441	83 818	473	16 091	—	—	473	16 091	67 727	5												
17 520	18 944	965	26 867	54 509	517 931	21 856	53 589	7 406	74 760	29 262	128 349	389 582	6												
7 472	24 801	—	—	104 719	1 448 982	1 565	30 308	885	24 603	2 450	54 911	1 394 071	7												
8 536	18 384	461	1 674	301 811	1 295 285	—	13 488	—	—	—	13 488	1 281 797	8												
9 523	250 269	1 010	54 082	14 497	337 586	—	190 112	—	28 382	—	218 494	119 092	9												
—	4 446	—	—	18 317	246 858	—	8 025	—	—	—	8 025	238 833	10												
59 907	526 146	4 263	122 296	1 514 234	14 161 596	26 411	479 522	9 130	175 179	35 541	654 701	13 506 895													

Vakuutusolot v. 1941. — Försäkringsväsendet år 1941.

N:o 10.

Korkovakuutuksen vuotuinen korko, ja sen muutokset vuoden aikana —

Rente annuelle de l'assurance de rentes.

1 Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	2-10 Suoraan hankitut suomalaiset vakuutukset — Direkt									
	3 Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'exercice		4-10 Bruttolisäys vuoden aikana — Bruttoökning under året genom —							
	4 Vakuutusten luku Antal försäkringar Nombre des assurances	5 Vuotuinen korko Årlig ränta Rente annuelle mk	6 Myönnetyt uudet vakuutukset nyteckning souscriptions nouvelles		7 Uudelleen voimaan saadetut vakuutukset återupplivning remise en vigueur des assurances		8 Voitonjaosta johtunut lisäys vinst tilldelning bénéfices remboursés mk	9 Muilta yhtiöiltä saatu kanta övertagande av annat bolags bestånd assurances reçues d'autres compagnies		
			6 Luku Antal Nombre	7 Korko Ränta Rente mk	7 Luku Antal Nombre	8 Korko Ränta Rente mk		9 Luku Antal Nombre	10 Korko Ränta Rente mk	
1 Kaleva	1 088	3 487 060	4	61 938	—	—	—	—	—	—
2 Suomi	1 146	5 664 752	17	222 738	—	—	—	—	—	—
3 » (Fennia)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
4 Salama	264	2 992 998	20	323 676	—	—	—	—	—	—
5 » (Tarmo)	2	1 697	—	—	—	—	—	—	—	—
6 Verdandi	21	87 935	—	—	—	—	—	—	—	—
7 Pohja	153	255 739	—	—	—	—	—	—	—	—
8 Henki-Kansa	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
9 Varma	7 529	75 606 713	2 035	16 849 051	—	—	—	—	—	—
10 Henki-Aura	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Yhteensä — Summa	10 203	88 096 894	2 076	17 457 403	—	—	—	—	—	—

Jatk. — Forts. —

1 Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	24-33 Suoraan hankitut suomalaiset vakuutukset — Direkt försäkring i Finland Assurances, souscrites directement en Finlande									
	24-31 Bruttovähennys vuoden aikana — Bruttominskning under året på grund av Diminution brute pendant l'année par								32-33 Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année	
	24 Vakuutuskirjan Junastamatta jättäminen underlåten inlösen av försäkringsbrev polices non réglées		25 Muille yhtiöille siirretty kanta överlåtelse av bestånd till annat bolag assurances cédées aux autres compagnies		26 Muut vähennykset annan förändring autres changements		27 Yhteensä Summa Total		28 Vakuutus- ten luku Antal försäkringar Nombre des assurances	29 Vuotuinen korko Årlig ränta Rente annuaire mk
	24 Luku Antal Nombre	25 Korko Ränta Rente mk	25 Luku Antal Nombre	26 Korko Ränta Rente mk	26 Luku Antal Nombre	27 Korko Ränta Rente mk	27 Luku Antal Nombre	28 Korko Ränta Rente mk		
1 Kaleva	—	—	—	—	—	41	181 242	1 051	3 367 756	
2 Suomi	—	—	—	—	—	30	115 398	1 133	5 772 092	
3 » (Fennia)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
4 Salama	—	—	—	—	—	10	138 854	274	3 177 820	
5 » (Tarmo)	—	—	—	—	—	—	—	2	1 697	
6 Verdandi	—	—	—	—	—	—	—	21	87 935	
7 Pohja	—	—	—	—	—	—	—	153	255 739	
8 Henki-Kansa	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
9 Varma	—	—	—	—	13	155 134	158	1 614 793	11 280	
10 Henki-Aura	—	—	—	—	—	—	—	—	99 876 803	
Yhteensä — Summa	—	—	—	—	13	155 134	239	2 050 287	13 914	112 539 842

1) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter saknas.

Den årliga räntan vid ränteförsäkring och förändringarna däri under året.
et ses variations pendant l'année.

N:o 10.

11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	
försäkring i Finland — Assurances souscrites directement en Finlande													
Augmentation brute pendant l'année par				Bruttovähennys vuoden aikana — Bruttominskning under året på grund av Diminution brute pendant l'année par									
Muut lisäykset annan förändring autres changements		Yhteensä Summa Total		Kuolemantapaukset dödsfall décès		Vakuutusajan päättymisen utlupen försäk- ringstid expiration au terme d'assurances		Lakanneet korvauk- seen oikeudet annulation med vederlag assurances annulées avec droit à l'in- dennité *		Lakanneet, korvauk- seen oikeudet annulation utan vederlag assurances annulées sans droit à l'in- dennité		Vapaakir- jaksi muut- taminen Förändring till fripolis Transf. en policies lib.	
Luku Antal Nombre	Korko Ränta Rente mk	Luku Antal Nombre	Korko Ränta Rente mk	Luku Antal Nombre	Korko Ränta Rente mk	Luku Antal Nombre	Korko Ränta Rente mk	Luku Antal Nombre	Korko Ränta Rente mk	Luku Antal Nombre	Korko Ränta Rente mk		
—	—	4	61 938	41	181 242	—	—	—	—	—	—	—	1
—	—	17	222 738	25	78 318	—	—	5	37 080	—	—	—	2
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3
—	—	20	323 676	3	37 800	1	15 200	3	48 414	3	37 440	—	4
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8
1 874	9 035 832	3 909	25 884 883	145	1 459 659	—	—	—	—	—	—	—	9
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10
1 874	9 035 832	3 950	26 493 235	214	1 757 019	1	15 200	8	85 494	3	37 440	—	

Suite.

34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	
Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring i Finland Réassurances assumées en Finlande		Ulkomaiset vakuutukset Försäkring i utlandet Assurances à l'étranger		Koko vakuutuskanta vuoden lopussa Det totala försäkringsbeståndet vid årets slut Total des assurances en cours à la fin de l'année		Tästä luovutettu jälleenvakuuttajille Härav överlätit till återförsäkrare Part cédée aux réassureurs						Ontalla vastuulla Egen ansvarighet A la responsabilité de la compagnie	
Luku Antal Nombre	Korko Ränta Rente mk	Luku Antal Nombre	Korko Ränta Rente mk	Luku Antal Nombre	Korko Ränta Rente mk	Luku Antal Nombre	Korko Ränta Rente mk	Luku Antal Nombre	Korko Ränta Rente mk	Luku Antal Nombre	Korko Ränta Rente mk		
—	—	88	192 574	1 139	5 729 238	—	—	13	11 832	13	11 832	5 717 406	1
—	—	33	127 800	1 166	5 899 892	—	—	—	3 000	—	3 000	5 896 892	2
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3
912	2 168 908	—	—	1 186	5 346 728	—	—	—	—	—	—	5 346 728	4
—	—	—	—	2	1 697	—	—	—	—	—	—	1 697	5
—	—	3	18 681	24	106 616	—	—	—	—	—	—	106 616	6
—	—	—	—	153	255 739	—	—	—	—	—	—	255 739	7
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8
—	—	—	—	11 280	99 876 803	910	8 302 449	—	—	910	8 302 449	91 574 354	9
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10
912	4 337 816	124	339 055	14 950	117 216 713	910	8 302 449	13	14 832	923	8 317 281	108 899 432	

N:o 11.

Suoraan hankitun suomalaisen vakuutuskannan erittely vuoden lopussa —

Spécification à la fin de l'année des assurances, en cours

1	2	3	4	5	6	7	8	9	Pääomavakuutus — Kapitalför-									
									Yhdistetty henki- ja pääomavakuutus — Kombinerad liv- och kapitalförsäkring —									
									Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie		Yhden hengen vakuutukset Försäkring av ett liv Assurance sur une tête		Kahden hengen vakuutukset Försäkring av två liv Assurance sur deux têtes		Lisävakutukset Tilläggsförsäkring Assurances supplémentaires		Perhehuolto- vakuutukset Familiéförsäkrings- försäkring Assurance d'entretien de famille	
									Luku Antal Nombre	Kanta- Bestånd Total des assurances 1 000 mk.	Luku Antal Nombre	Kanta- Bestånd Total des assurances 1 000 mk.	Luku Antal Nombre	Kanta- Bestånd Total des assurances 1 000 mk.	Luku Antal Nombre	Kanta- Bestånd Total des assurances 1 000 mk.	Luku Antal Nombre	Kanta- Bestånd Total des assurances 1 000 mk.
1	Kaleva	137 471	908 913	3 456	30 110	—	—	—	—	—	—							
2	Suomi	410 706	4 308 978	Sub 2	73 252	2 871	126 677	151	10 065	—	—							
3	» (Fennia)	7 214	7 792	Sub 2	444	—	—	—	—	—	—							
4	Salama	184 138	2 611 024	3 392	51 804	—	5 686	97	6 185	—	—							
5	» (Tarmo)	4 407	64 592	301	4 376	—	56	—	—	—	—							
6	Verdandi	25 314	366 559	484	7 649	—	—	—	—	—	—							
7	Pohja	65 598	1 072 630	2 571	46 491	—	—	—	—	—	—							
8	Henki-Kansa	107 053	882 568	4 355	40 205	—	—	—	—	—	—							
9	Varma	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—							
10	Henki-Aura	11 026	157 896	444	7 877	—	760	—	—	—	—							
Yhteensä — Summa		952 927	10 380 952	15 003	262 208	2 871	133 179	248	16 250	—	—							

Jatk. — Forts. —

1	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	Pääomavakuutus — Kapitalförsäkring —													
													Pääomavakuutus — Kapitalförsäkring — Assurances de capitaux						/ Ryhmävakuutus — Gruppörsäkring Assurance des groupes							
													Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie		Myötäjaisvakuutukset Utstyrsselförsäkring Assurance de dots		Muut pääomavakuutukset Annan kapitalförsäkring Autres assurances de capitaux		Yhteensä Summa Total		Ryhmähenkivakuutus Gruppiivörsäkring Assurance des groupes		Hautausvakuutus Begravningsförsäkring Assurance des funéraires		Yhteensä Summa Total	
													Luku Antal Nombre	Kanta- Bestånd Total des assurances 1 000 mk.	Luku Antal Nombre	Kanta- Bestånd Total des assurances 1 000 mk.	Luku Antal Nombre	Kanta- Bestånd Total des assurances 1 000 mk.	Luku Antal Nombre	Kanta- Bestånd Total des assurances 1 000 mk.	Luku Antal Nombre	Kanta- Bestånd Total des assurances 1 000 mk.	Luku Antal Nombre	Kanta- Bestånd Total des assurances 1 000 mk.	Luku Antal Nombre	Kanta- Bestånd Total des assurances 1 000 mk.
1	Kaleva	32	226	—	—	32	226	—	—	—	—	—	—	—	—											
2	Suomi	907	4 897	—	—	907	4 897	1 370	53 044	—	—	—	1 370	53 044	—											
3	» (Fennia)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—											
4	Salama	—	—	—	—	—	—	1 384	15 757	—	—	—	1 384	15 757	—											
5	» (Tarmo)	—	—	—	—	—	—	117	1 755	—	—	—	117	1 755	—											
6	Verdandi	—	—	—	—	—	—	209	10 450	—	—	—	209	10 450	—											
7	Pohja	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—											
8	Henki-Kansa	—	—	—	—	—	—	7 545	59 802	141 002	70 502	148 547	130 304	—	—											
9	Varma	—	—	—	—	—	—	3 964	33 235	—	—	3 964	33 235	—	—											
10	Henki-Aura	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—											
Yhteensä — Summa		939	5 123	—	—	939	5 123	14 589	174 043	141 002	70 502	155 591	244 545	—	—											

Specifikation av det direkta försäkringsbeståndet vid årets slut i Finland.

N:o 11.

souscrites directement en Finlande.

10		11		12		13		14		15		16		17		18		19		20		21	
säkning — Assurances de capitaux																							
Assurance sur la vie et de capitale combinée.												Henkivakuutus (= kuolemantapausvakuutus) — Livförsäkring (= dödsfallsförsäkring) Assurance sur la vie (= Assurance en cas de décès)											
Lastenvakuutukset Barnförsäkring Assurance des enfants		Yhteensä Summa Total				Yhden hengen vakuutukset Försäkring av ett liv Assurance sur une tête		Kahden hengen vakuutukset Försäkring av två liv Assurance sur deux têtes		Muut vakuutukset Annan försäkring Autres assurances		Yhteensä Summa Total											
Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances 1 000 mk		
34 559	190 096	175 486	1 129 119	16 884	308 855	4 344	37 976	—	—	21 228	346 831	1											
105 153	669 094	518 881	5 188 066	127	9 809	—	—	3	200	130	10 009	2											
Sub 2	576	7 214	8 812	—	—	—	—	—	—	—	—	3											
81 144	540 359	268 771	3 215 058	164	12 484	—	—	—	—	164	12 484	4											
1 281	9 592	5 989	78 616	25	1 305	—	—	—	—	25	1 305	5											
9 942	83 270	35 740	457 478	75	4 192	—	—	—	—	75	4 192	6											
29 047	303 310	97 216	1 422 431	31	1 750	—	—	—	—	31	1 750	7											
32 832	221 288	144 240	1 144 061	27	862	—	—	—	—	27	862	8											
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	9											
6 829	75 354	18 299	241 887	18	525	—	—	—	—	18	525	10											
300 787	2 092 939	1 271 836	12 885 528	17 351	339 782	4 344	37 976	3	200	21 698	377 958												

Suite.

34				35				36				37				38				39				40				41				42				43				44				45			
Assurances de capitaux																Korkvakuutus — Ränteförsäkring — Assurance de rentes																															
Yhteensä Summa Total		Tästä erilaisia kan- sanvakuutuksia Härav folkförsäkring av olika slag Dont divers assu- rances populaires				Juoksevat elinkorot Aktuell livränta Rentes viagères actuelles				Toistaiseksi lykätty elinkorot Uppskjuten livränta Rentes viagères différées				Jälkeenelkorot Överlevelsleränta Rentes de survie				Yhteensä Summa Total																													
Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Kanta Bestånd Total des assurances 1 000 mk	Luku Antal Nombre	Vuotuinen korko Ärlig ränta Rente annuaire mk	Luku Antal Nombre	Vuotuinen korko Ärlig ränta Rente annuaire mk	Luku Antal Nombre	Vuotuinen korko Ärlig ränta Rente annuaire mk	Luku Antal Nombre	Vuotuinen korko Ärlig ränta Rente annuaire mk	Luku Antal Nombre	Vuotuinen korko Ärlig ränta Rente annuaire mk	Luku Antal Nombre	Vuotuinen korko Ärlig ränta Rente annuaire mk	Luku Antal Nombre	Vuotuinen korko Ärlig ränta Rente annuaire mk																												
196 746	1 476 176	6 296	52 223	788	1 245 637	257	2 104 317	6	17 802	1 051	3 367 756	1																																			
521 288	5 256 016	55 852	135 393	Sub 40	1 019 973	1 133	4 699 895	Sub 40	52 224	1 133	5 772 092	2																																			
7 214	8 812	2 192	1 614	—	—	—	—	—	—	—	—	3																																			
270 319	3 243 299	—	—	65	436 836	184	2 604 551	25	136 433	274	3 177 820	4																																			
6 131	81 676	—	—	2	1 697	—	—	—	—	2	1 697	5																																			
36 024	472 120	—	—	15	55 355	6	32 580	—	—	21	87 935	6																																			
97 247	1 424 181	—	—	15	37 725	138	218 014	—	—	153	255 739	7																																			
292 814	1 275 227	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8																																			
3 964	33 235	—	—	1 042	3 834 088	6 031	67 007 837	4 207	29 034 878	11 280	99 876 803	9																																			
18 317	242 412	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10																																			
1 450 064	13 513 154	64 340	189 230	1 927	6 631 311	7 749	76 667 194	4 238	29 241 337	13 914	112 539 842																																				

I.
SUOMALAISET YHTIÖT
FINSKA BOLAG
COMPAGNIES FINLANDAISES

B
VAHINKOVAKUUTUS.—SKADEFÖRSÄKRING
ASSURANCES CONTRE LES DOMMAGES

1941

N:o 12.

Voitto- ja tappiotili vuonna 1941. —

Compte de profits et

A. Tulot — Inkomster —

1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Käyttämätön ylijäämä Odisponerat överskott Bénéfices non employés	Vakutus- maksut Premier Primes	Jälleenvakuut- tajain osuus korvauksista Återförsäkrars andel i ersätt- ningar Part des réassu- reurs dans les indemnités	Jälleenvakuut- tajain osuus palkkioista ja kustannuksista Återförsäkrars andel i provisio- ner och om- kostnader Part des réassu- reurs aux frais et provisions	Obligatiokorot Obligationsränta Intérêts produits par les obligations	Osingot Dividender Dividendes
A Keskinäiset yhtiöt. Ömsesidiga bolag.		<i>Suomen markkaa</i>				
1 Aarni	15 841	2 050 986	146 553	64 175	1 000	—
2 Autoilijat	100 766	476 099	114 190	96 325	50 000	—
3 Autonomistajain	—	868 452	127 922	125 681	8 400	2 484
4 Hämeenläänin	—	5 719 771	1 146 299	—	3 705	—
5 Irtaimistopalo — Lösörebr.	—	2 091 973	34 183	—	227 787	70 183
6 Kauppiaitten Palo	—	412 603	27 100	48 862	—	—
7 Kaupunkien Yleinen	—	9 208 312	92 823	—	684 119	7 550
8 Kekri	—	1 353 829	120 081	12 198	39 634	Sub 6
9 Kreatursf. — Suomen Eläin Landsbygd. — Maaseutu...	62 111 20 950	4 604 300 2 123 827	212 836 742 621	185 975 —	159 277 23 134	Sub 6 —
11 Liikkeenharj. Vakuutus ..	196 361	19 266 042	4 767 279	1 467 562	5 000	139 997
12 Linja-Auto	29 795	761 112	157 192	122 267	16 000	—
13 Maa-Aura	—	15 017 648	137 074	166 222	440 539	43 305
14 Maalaisten — Finska Brand	1 973 132	9 059 164	5 124 297	—	122 125	1 096
15 Meijeriväen Eläke	—	506 973	—	—	—	56 952
16 Metsäpalo	1 233	5 071 386	—	—	1 790 218	21 448
17 Palo-Kansa	—	12 767 230	1 452 382	789 284	353 708	3 054
18 Palonvara	12 431	239 983	185 596	—	7 468	—
19 Palo-Varma	87 130	2 222 769	812 559	437 636	—	—
20 Pohjois-Suomen	220 355	2 162 307	399 681	157 207	—	Sub 8
21 Redarnas	96 223	32 236 262	22 446 552	1 372 696	2 500	—
22 Sahapalo — Sägbrand	93 272	13 069 796	10 006 428	2 242 150	734 416	14 360
23 Sampo	—	50 508 857	11 598 855	4 269 694	907 501	150 800
24 Sampsa	—	4 945 893	995 230	64 535	99 900	244
25 Seurakuntain Palo	4 193	1 500 794	—	90 126	239 467	—
26 Sjöassuransf.	596 000	16 769 235	19 595 390	—	43 500	—
27 Sjömannens Olycksf.	—	7 537 422	8 045 311	580 478	314 423	30 110
28 Svensk-Finland	48 212	3 354 442	1 169 004	242 224	5 045	—
29 Säästöpankkien	—	149 639	—	11 817	42 131	—
30 Teoll. Auto — Ind. bil.	13 283	1 722 239	74 939	130 690	183 225	16 608
31 Teoll. Palo — Ind. Brand.	29 278	28 522 172	21 727 711	2 104 366	7 246 356	18 870
32 Teoll. Tapat. — Ind. Olycksf.	—	19 612 177	397 656	39 161	1 303 320	63 400
33 Työväen Turva	—	4 547 757	500 437	594 247	—	—
34 Vakava	—	7 610 021	3 165 345	210 277	188 507	20 300
35 Vara	—	9 602 308	1 623 695	48 428	52 555	773
36 Viipurin Jäänin	—	352 025	3 281	—	6 400	—
37 Ålands	—	1 248 408	57 261	30 394	22 500	23 000
Yhteensä A — Summa A	3 600 566	299 274 213	117 207 763	15 704 677	15 323 860	684 534

1) Tästä vajeus 43 033 mk. — Härav förlust mk 43 088. — 2) Vakuutusmaksujen palautuksia. —
Förlust. — 3) Sisäänkirjoitusmaksuja. — Inskrivningsavgifter.

Vinst- och förlusträkning år 1941.

N:o 12.

pertes pour l'exercice 1941.

Recettes.

8	9	10	11	12	13	14	
Lainojen korot Ränta å lån Intérêts produits par les prêts	Muut pääoman ja sijoitusten tuottamat tulot Övrig avkastning av kapital o. in- vesteringar Autres produits de capitaux et béné- fices sur placement du capital	Vakuutusmaksu- rahaston vähennys Minskning av premiereserven Diminution de la réserve mathéma- tique	Korvausrahaston vähennys Minskning av er- sättningsreserven Diminution de la réserve pour risques à régler	Muiden rahastojen vähennys Minskning av övrige fonder Diminution des autres réserves	Muut tulot Övriga inkomster Autres recettes	Yhteensä Summa Total	
224 014	—	—	—	—	—	2 502 569	1
60 000	20 487	—	—	100 000	45 257	1 063 124	2
93 677	—	22 500	—	—	1) 124 971	1 374 087	3
—	585 496	—	—	—	73 333	7 528 604	4
327 521	261 725	—	13 500	—	40 644	3 067 516	5
57 401	—	—	—	—	154 658	700 624	6
10 080 179	1 485 055	—	—	—	7 150	21 565 188	7
Sub 6	Sub 6	11 505	—	—	54 000	1 591 247	8
Sub 6	Sub 6	35 000	—	—	65 678	5 325 177	9
67 211	55 987	—	—	—	—	3 033 730	10
389 225	200 349	—	1 030 530	—	5) 5 053	27 467 398	11
133 200	9 331	16 667	—	—	—	1 245 564	12
2 469 648	100 267	294 915	—	—	—	18 669 618	13
409 315	185 846	—	400 000	—	2) 49 370	17 324 345	14
—	—	—	104 062	—	—	667 987	15
374 184	94 613	—	—	528 977	208 608	8 090 667	16
2 088 234	—	—	—	—	—	17 453 892	17
—	32 907	—	—	—	—	478 385	18
255 118	740 120	—	—	—	74 174	4 629 506	19
13 525	62 955	—	—	—	10 437	3 026 467	20
60 942	41 440	72 753	71 139	—	1 550 297	57 950 804	21
766 504	—	760 458	—	—	301 613	27 988 997	22
4 405 561	795 203	—	—	—	—	72 636 471	23
23 750	487 831	—	300 000	15 000	3) 342 012	7 274 445	24
103 636	421 395	—	22 956	—	394 124	2 776 691	25
—	125 713	—	—	—	—	37 129 838	26
182 086	479 887	—	—	—	124 831	17 294 548	27
176 647	39 847	58 717	—	—	9 833	5 103 971	28
—	1 346	—	—	—	—	204 933	29
—	65 859	—	—	—	196 100	2 402 943	30
—	7 151 084	—	—	—	271 000	67 070 837	31
3 144 971	481 939	—	—	—	2) 319	25 042 943	32
272 448	—	—	14 436	—	—	5 929 325	33
192 062	117 318	—	—	—	4) 823 645	12 327 475	34
1 655 406	107 365	—	—	—	258 821	13 349 351	35
734	133 806	13 916	—	—	13 443	523 605	36
50 310	101 509	—	12 391	—	—	1 545 773	37
28 077 509	14 386 730	1 286 431	1 969 014	643 977	5 199 371	503 358 645	

Ristornerade premier. — 3) Tästä vajuus mk 125 859. — Härav förlust mk 125 859. — 4) Vajuus: —

Voitto- ja tappiotili vuonna 1941. —

Compte de profits et

B. Menot — Utgifter —

N:o 12(jatk.)

1	2	3	4	5	6	7
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Jälleenvakuutusmaksut Återförsäkringspremier Primes de réassurance	Vakuutustapah- tumien aiheut- tamien korvauk- set Utbetalningar för försäkrings- fall Payements d'assurances à régler	Liikekustan- nukset Driftkostnader Frais d'ex- ploitation	Julkiset maksut paitsi kiinteistö- jen verot Publika avgifter utom utskylder för fastighet Payements pub- lics taxe immobi- lière non com- prise	Korot Räntor Intérêts	Sijoitusten tuottama tappio Förlust på kapital- placering Pertes sur placement de capital
A Keskinäiset yhtiöt: Ömsesidiga bolag.				<i>Suomen markkaa</i> —		
1 Aarni	252 245	848 828	964 848	46 006	—	—
2 Autoilijat	252 436	228 380	253 508	31 729	—	—
3 Autonomistajain	418 936	266 507	488 599	82 883	29 610	—
4 Hämeenläänin	1 130 914	4 120 691	1 450 400	185 340	—	—
5 Irtaimistopalo — Lösörebr.	204 981	530 806	1 138 873	150 309	147 412	—
6 Kauppiaitten Palo	317 924	37 842	178 701	17 837	—	—
7 Kaupunkien Yleinen	276 135	1 665 428	3 476 209	4 060 718	—	—
8 Kekri	195 112	901 909	94 201	4 141	—	—
9 Kreatursf. — Suomen Eläin	570 744	2 221 521	1 169 884	575 180	—	210 807
10 Landsbygd. — Maaseutu	729 314	1 223 516	549 448	43 281	—	—
11 Liikkeenharj. Vakuutus	6 921 814	7 711 111	7 446 494	291 304	—	—
12 Linja-Auto	466 553	261 986	261 239	6 992	—	—
13 Maa-Aura	609 303	7 801 727	6 262 124	1 453 060	—	24 050
14 Maalaisten — Finska Brand	3 003 548	8 201 778	2 541 159	394 559	—	—
15 Meijeriväen Eläke	—	218 870	49 040	32 171	—	—
16 Metsäpalo	89 841	788 470	1 406 549	613 673	—	—
17 Palo-Kansa	2 850 915	6 262 916	3 560 405	660 498	—	—
18 Palonvara	188 737	75 536	75 295	—	350	—
19 Palo-Varma	1 320 614	1 105 101	1 034 136	154 458	—	—
20 Pohjois-Suomen	812 800	1 034 120	567 093	22 115	34 779	—
21 Redarnas	31 957 249	22 999 091	270 239	62 913	—	—
22 Sahapalo — Sägbrand	10 163 608	12 889 288	2 145 821	674 355	197 089	—
23 Sampo	15 087 134	28 399 138	15 970 746	313 619	—	—
24 Sampsa	1 138 137	5 556 681	444 542	135 085	—	—
25 Seurakuntain Palo	614 898	571 813	279 469	359 033	—	—
26 Sjöassuransf.	14 856 030	19 792 754	1 048 690	118 597	97 264	—
27 Sjomännens Olycksf.	5 068 552	2 437 940	461 447	780 930	—	—
28 Svensk-Finland	1 236 612	2 065 140	1 145 140	32 712	57 672	—
29 Säästöpankkien	65 653	1 196	8 435	1 000	—	—
30 Teoll. Auto — Ind. bil.	393 024	470 600	360 253	260 680	—	—
31 Teoll. Palo — Ind. Brand.	10 767 601	45 513 712	3 945 988	4 072 414	—	—
32 Teoll. Tapat. — Ind. Olycksf.	135 261	14 586 214	4 230 872	872 319	—	—
33 Työväen Turva	1 346 682	1 129 234	2 051 340	207 719	—	—
34 Vakava	2 834 902	7 979 827	575 309	111 695	—	—
35 Vara	2 085 248	5 217 579	2 166 920	520 706	—	125 000
36 Viipurin läänin	60 892	56 654	275 125	—	—	—
37 Ålands	212 053	415 300	221 848	201 626	—	—
Yhteensä A — Summa A	118 636 402	215 589 204	68 570 389	17 551 657	564 176	359 857

1) Omaisuu denluovutusvero — Förmögenhetsöverbärlä telsekatt. — 2) Takaisinostoja — Återköp.

Vinst- och förlusträkning år 1941.

pertes pour l'exercice 1941.

Dépenses.

N:o 12 (forts.)

8	9	10	11	12	13	14	15
Vakuutusmaksu- rahaston lisäys Ökning av pre- miereserven <i>Augmentation de la réserve mathé- matique</i>	Korvausrahas- ton lisäys Ökning av er- sättningsreser- ven <i>Augmentation de la réserve pour risques à régler</i>	Muiden rahas- tojen lisäys Ökning av öv- riga fonder <i>Augmentation des autres réserves</i>	Poistot Avskrivningar <i>Amortissements</i>	Vakuutusmak- sujen palautuk- sia Ristornerade premier <i>Primes remboursés</i>	Muut menot Övriga utgifter <i>Autres dépenses</i>	Ylijäämä Överskott <i>Excédent</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>

Finska mark

161 015	70 000	—	7 000	—	—	152 627	2 502 569	1
50 600	4 000	—	—	—	—	242 471	1 063 124	2
81 152	—	—	6 400	—	—	—	1 374 087	3
192 305	222 320	14 423	97 515	—	—	114 696	7 528 604	4
424 929	—	—	—	2 322	45 348	422 536	3 067 516	5
—	—	—	—	—	—	—	—	6
5 271 102	647 219	1 548 888	1 099 036	—	2 638 730	881 723	21 565 188	7
—	100 000	—	—	—	¹⁾ 57 145	238 739	1 591 247	8
112 700	—	145 000	11 921	—	—	307 420	5 325 177	9
21 109	—	—	38 414	—	—	928	3 033 730	10
4 244 753	—	—	76 556	—	—	775 366	27 467 398	11
—	60 000	—	5 361	—	—	183 433	1 245 564	12
1 693 325	—	—	1 623	—	5 357	819 049	18 669 618	13
86 592	—	45 997	141 294	—	1 206 305	1 703 113	17 324 345	14
162 349	—	101 675	—	—	103 882	—	667 987	15
3 265 000	50 000	—	411 243	801 153	90 307	574 431	8 090 667	16
1 684 696	203 488	—	—	—	—	2 230 974	17 453 892	17
63 076	—	12 431	—	—	—	62 960	478 385	18
674 056	25 698	—	—	—	²⁾ 186 197	129 246	4 629 506	19
—	127 728	—	16 223	—	¹⁾ 107 915	303 694	3 026 467	20
—	542 091	—	25 197	1 842 589	40 000	211 435	57 950 804	21
—	545 115	—	1 199 393	—	—	174 328	27 988 997	22
8 236 000	2 968 010	—	389 313	—	²⁾ 312 687	959 824	72 636 471	23
—	—	—	—	—	—	—	7 274 445	24
—	—	937 609	8 253	2 616	3 000	—	2 776 691	25
—	206 503	—	—	—	—	1 010 000	37 129 838	26
4 051 108	1 474 663	—	—	138 700	2 881 208	—	17 294 548	27
—	294 334	9 800	—	—	—	262 561	5 103 971	28
—	—	—	8 000	—	—	120 649	204 933	29
112 041	270 000	200 000	9 040	—	—	327 305	2 402 943	30
19 091	587 548	—	—	—	1 048 592	1 115 891	67 070 837	31
1 394 930	2 015 619	1 200 000	55 074	1 500	—	551 154	25 042 943	32
82 845	—	585 550	200 000	—	—	325 955	5 929 325	33
—	825 742	—	—	—	—	—	12 327 475	34
1 057 409	512 620	446 137	—	—	—	1 217 732	13 349 351	35
—	54 116	—	—	13 916	—	62 902	523 605	36
37 497	—	—	42 378	5 956	117 885	291 230	1 545 773	37
33 179 680	11 806 814	5 247 510	3 849 234	2 808 752	8 845 486	16 349 484	503 358 645	

N:o 13.

Ylijäämän käyttö. — Överskottets fördelning.

Répartition des bénéfices.

1	2	3	4	5	6	7	8	9
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	Vara- rahastoon Avsättning till reserv- fonden Versements au fonds de réserve	Varmuus- rahastoon Avsättning till säker- hetsfonden Versements au fonds de sûreté	Muihin rahastoihin Avsättning till övriga fonder Versements aux autres fonds	Takaajille korkoa Ränta till garanter Rentes aux garantis	Vakuute- tuille pa- lautetaan Återbäring till försäk- ringsta- garna Remboursé aux assurés	Muihin tar- koituksiin Avsättning till övriga ändamål Pour autres buts	Käyttämät- ön yli- jäämä Odisponerat överskott Bénéfice non réparti	Yhteensä Summa Total
A. Keskinäiset yhtiöt Ömsesidiga bolag		<i>Suomen markkaa — Finska mark.</i>						
1 Aarni	10 000	20 000	—	100 000	—	—	22 627	152 627
2 Autoilijat	—	—	—	—	—	—	242 471	242 471
3 Autonomistajain	— 43 088	—	—	—	—	—	—	— 43 088
4 Hämeenläänin	—	—	114 696	—	—	—	—	114 696
5 Irtaimistopalo — Lösörebr.	281 611	—	1) 115 925	—	—	25 000	—	422 536
6 Kauppiaitten Palo	140 000	—	8 320	—	—	—	—	148 320
7 Kaupunkien Yleinen	781 723	—	100 000	—	—	—	—	881 723
8 Kekri	88 231	—	150 508	—	—	—	—	238 739
9 Kreatursf. — Suomen Eläin	—	—	—	—	—	245 000	62 420	307 420
10 Landsbygd. — Maaseutu	—	—	—	—	—	20 000	407 720	427 720
11 Liikkeenharj. Vakuutus	150 000	100 000	300 000	—	—	—	225 366	775 366
12 Linja-Auto	—	—	—	120 000	—	50 000	13 433	183 433
13 Maa-Aura	—	100 000	719 049	—	—	—	—	819 049
14 Maalaisten — Finska Brand	—	—	500 000	—	—	100 000	1 103 113	1 703 113
15 Meijeriväen Eläke	—	—	—	—	—	—	—	—
16 Metsäpalo	—	210 000	354 976	—	—	—	9 455	574 431
17 Palo-Kansa	760 000	150 000	420 974	—	800 000	100 000	—	2 230 974
18 Palonvara	62 960	—	—	—	—	—	—	62 960
19 Palo-Varma	—	75 000	—	—	—	—	54 246	129 246
20 Pohjois-Suomen	—	—	300 000	—	—	—	3 694	303 694
21 Redarnas	50 000	—	—	—	100 000	—	61 435	211 435
22 Sahapalo — Sägbrand	—	—	—	—	—	80 000	94 328	174 328
23 Sampo	100 000	600 000	125 000	—	—	—	134 824	959 824
24 Sampsa	—	—	125 859	—	—	—	—	125 859
25 Seurakuntain Palo	—	—	—	—	—	—	—	—
26 Sjöassuransf.	—	—	—	—	—	—	1 010 000	1 010 000
27 Sjömännens Olycksf.	—	—	—	—	—	—	—	—
28 Svensk-Finland	60 000	—	140 000	—	—	—	62 561	262 561
29 Säästöpankkien	120 649	—	—	—	—	—	—	120 649
30 Teoll. Auto — Ind. bil.	—	—	138 522	—	—	65 000	123 783	327 305
31 Teoll. Palo — Ind. Brand ...	—	—	—	498 225	—	600 000	17 666	1 115 891
32 Teoll. Tapat. — Ind. Olycksf.	—	28 915	522 239	—	—	—	—	551 154
33 Työväen Turva	75 955	—	200 000	—	—	50 000	—	325 955
34 Vakava	—	—	823 645	—	—	—	—	823 645
35 Vara	—	—	1 217 732	—	—	—	—	1 217 732
36 Viipurin läänin	12 580	—	50 322	—	—	—	—	62 902
37 Ålands	—	—	2) 251 230	—	—	40 000	—	291 230
Yhteensä A — Summa A	2 650 621	1 283 915	4 779 989	718 225	900 000	1 375 000	3 649 142	15 356 892

1) Tästä poistoja mk 75 925: 50. — Häräv avskrivits mk 75 925: 50. — 2) Tästä korvausrahaan 30 000 mk. — Häräv till ersättningsreserven 30 000 mk.

Liikekustannusten erittely. — Specifikation av driftkostnaderna.

N:o 13.

Frais d'exploitation.

10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20.
Hankinta ja kannanta Anskaffnings- och uppbörds-kostnader <i>Frais d'acquisition et d'encaissement</i>	Vastaanotet jällenvakuutukset Övertagen återförsäkring <i>Réassurances reçues</i>	Palkat Löner <i>Appointements</i>	Matkakustannukset Resekostnader <i>Frais de voyage</i>	Huoneisto-kustannukset Lokalkostnader <i>Frais pour locaux</i>	Painatus- ja konttoritarpeet Tryckningskostnader och kontors-tillbehör <i>Frais de publication et fournitures de bureau</i>	Ilmoitukset ja mainonta Annonser och reklam <i>Annonces et réclame</i>	Posti, puhelin, sähkötys y.m. Post, telefon, telegraf m.m. <i>Poste, téléphone, télégraphe etc</i>	Kalusto Inventarier <i>Mobiliers</i>	Muut liikekustannukset Övriga driftkostnader <i>Autres frais d'exploitation</i>	Yhteensä Summa <i>Total.</i>
<i>Suomen markkaa — Finska mark</i>										
345 658	—	404 197	—	72 000	45 230	21 000	36 246	18 000	22 517	964 848
6 895	—	144 960	4 782	23 390	6 626	2 744	9 241	2 599	52 271	253 508
54 263	—	287 276	35 726	26 159	10 003	8 484	11 893	—	54 795	488 599
776 100	—	389 221	88 620	57 579	45 403	40 932	41 824	—	10 721	1 450 400
178 134	31 997	625 597	1 438	90 000	52 168	21 490	57 778	663	79 608	1 138 873
70 446	—	85 600	—	—	10 893	4 840	2 214	—	4 708	178 701
1 057 975	—	1 798 276	—	1 460	77 818	25 151	91 651	—	423 878	3 476 209
2 631	—	45 600	—	—	6 265	Sub 15	3 569	—	36 136	94 201
347 584	—	486 190	30 405	22 272	59 103	22 996	87 864	—	113 470	1 169 884
266 287	—	187 369	9 588	19 352	31 764	Sub 15	21 469	—	13 619	549 448
3 501 214	—	2 267 046	29 126	256 427	269 334	79 779	208 597	—	834 971	7 446 494
24 792	—	158 900	2 644	9 000	4 892	3 199	6 026	—	51 786	261 239
2 322 589	—	2 197 830	23 430	330 421	392 449	41 629	324 810	—	628 966	6 262 124
1 031 978	—	1 024 714	—	82 800	147 799	20 742	153 326	—	79 800	2 541 159
—	—	38 048	—	—	4 265	190	3 388	—	3 149	49 040
558 587	—	408 660	41 898	46 215	54 763	90 344	97 535	—	108 547	1 406 549
980 707	—	1 245 870	196 145	205 000	210 236	62 151	192 553	—	467 743	3 560 405
—	Sub 19	Sub 19	Sub 19	Sub 19	Sub 19	Sub 19	Sub 19	Sub 19	Sub 19	75 295
331 444	—	455 127	5 099	60 000	14 784	24 121	48 311	—	95 250	1 034 136
282 337	—	178 308	18 238	20 400	16 915	11 086	16 758	—	23 051	567 093
13 153	—	188 040	1 750	14 669	10 851	2 683	32 017	—	7 076	270 239
—	—	1 181 867	147 859	98 000	43 943	33 121	50 978	19 097	570 956	2 145 821
4 552 607	3 327 732	5 525 957	195 119	733 762	389 526	247 259	373 579	121 074	504 131	15 970 746
—	—	243 352	30 467	—	4 180	780	715	—	165 048	444 542
25 000	—	Sub 19	Sub 19	Sub 19	Sub 19	Sub 19	Sub 19	—	254 469	279 469
781 368	—	198 745	—	26 460	13 432	5 115	7 014	4 500	12 056	1 048 690
129 329	—	225 550	30 904	15 600	17 939	2 430	19 406	686	19 603	461 447
301 216	—	469 550	—	57 150	37 552	27 225	53 891	10 220	188 336	1 145 140
—	—	3 000	—	—	230	875	723	—	3 607	8 435
—	—	242 820	5 846	24 525	14 902	9 872	12 876	—	49 412	360 253
—	60 010	3 151 326	102 592	247 295	187 285	23 717	74 005	—	99 758	3 945 988
—	—	2 882 258	27 757	105 828	179 305	9 166	153 142	—	873 416	4 230 872
544 047	—	560 742	78 250	103 784	54 531	78 407	56 894	—	574 685	2 051 340
—	—	232 950	135 386	34 933	11 715	13 143	10 832	—	136 350	575 309
359 648	—	1 107 805	83 038	137 500	176 076	13 101	73 264	—	216 488	2 166 920
54 957	—	Sub 19	Sub 19	Sub 19	Sub 19	Sub 19	Sub 19	—	220 168	275 125
86 642	—	77 990	455	4 900	3 475	304	3 445	—	44 637	221 848
18 987 588	3 419 739	28 720 741	1 326 562	2 926 881	2 605 652	948 076	2 337 834	176 839	7 120 477	68 570 389

N:o 14.

Lähinnä seuraavan tilivuoden alkava tiliasema.
 Ingående balans för nästföljande år. (Med hänsyn
 Balance d'entrée de l'année prochaine
 A. Varat. — Tillgångar.

1	2	3	4	5	6	7	8
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	Kassa Kassa Espèces en caisse	Pankkisaa- tavat Banktillgo- dohavanden Comptes cré- diteurs dans les banques	Obligatit Obligationer Obligations	Osakkeet ja osuudet Aktier och andelar Actions et mise de fonds	Lainat Lån Prêts	Kiinteistöt Fastigheter Immeubles	Saatavat vakuutus- yhtiöiltä Tillgodo- havanden hos försäk- ringsbolag Comptes cré- diteurs chez les compa- gnies d'assu- rances
A. Keskinäiset yhtiöt Ömsesidiga bolag				<i>Suomen markkaa</i> —			
1 Aarni	70 232	328 752	76 000	1 176 260	3 962 246	—	—
2 Autoilijat	17 150	146 460	1 000 000	330 000	1 000 000	—	—
3 Autonomistajain	189 245	115 170	183 350	107 500	1 846 000	—	—
4 Hämeenläänin	8 095	270 333	276 500	900	—	10 050 000	564 314
5 Irtaimistopalo — Lösörebr.	83 417	929 448	3 978 103	957 400	6 315 000	5 600 000	69 672
6 Kauppiaitten Palo	1 285	126 346	54 000	—	775 000	—	2 624
7 Kaupunkien Yleinen	149 663	11 244 928	10 881 914	17 636 072	189 121 289	26 176 821	—
8 Kekri	3 001	61 277	383 050	44 160	265 000	—	—
9 Kreatursf. — Suomen Eläin ...	169 606	1 414 701	1 240 000	957 000	115 000	—	—
10 Landsbygd. — Maaseutu	521	1 517 467	741 500	—	836 270	—	—
11 Liikkeenharj. Vakuutus	2 636 839	6 180 088	624 016	1 821 250	5 574 900	—	1 190 873
12 Linja-Auto	44 271	231 627	300 000	50 000	2 580 000	—	2 854
13 Maa-Aura	298 145	1 563 978	9 704 476	8 920 852	50 199 947	290 000	1 927 588
14 Maalaisten — Finska Brand... ..	37 886	3 316 276	3 088 853	1 061 100	5 870 340	—	882 734
15 Meijeriväen Eläke	—	248 380	—	—	700 000	—	—
16 Metsäpalo	109 454	1 583 894	38 972 995	289 330	7 050 000	—	—
17 Palo-Kansa	—	—	6 583 500	2 677 291	43 291 586	—	20 655
18 Palonvara	103 850	687 624	275 000	27 000	—	—	—
19 Palo-Varma	62 527	532 026	200 000	55 000	4 243 171	16 660 000	222 229
20 Pohjois-Suomen	1 800	706 755	—	200	35 900	2 000 000	—
21 Redarnas	342 304	5 496 760	50 000	—	1 835 942	—	—
22 Sahapalo — Sägbrand	681 725	975 554	12 208 456	5 450 000	17 231 802	—	1 964 099
23 Sampo	3 768 823	—	22 308 372	9 382 215	87 817 632	20 790 000	14 652 155
24 Sampsa	219 488	448 291	3 371 000	5 040	500 000	—	95 266
25 Seurakuntain Palo	876 580	615 340	4 282 767	—	2 090 656	—	—
26 Sjöassuransf.	8 009	7 029 362	1 500 700	—	—	—	31 306
27 Sjömannens Olycksf.	5 789	905 771	10 695 527	610 175	5 795 420	—	—
28 Svensk-Finland	400 553	116 443	293 500	—	3 693 000	—	280 207
29 Säästöpankkien	347	21 680	750 000	—	—	—	—
30 Teoll. Auto — Ind. bil.	19 061	1 010 866	3 120 000	320 288	51 751	—	2 125
31 Teoll. Palo — Ind. Brand	80 194	2 166 347	140 297 795	4 703 504	—	—	85 492
32 Teoll. Tapat. — Ind. Olycksf.	898 686	13 699 953	26 262 500	5 616 229	67 051 072	—	6 985
33 Työväen Turva	3 190	5 011 940	234 468	2 375 000	3 200 000	—	94 967
34 Vakava	2 197	756 163	3 636 900	586 000	4 357 014	—	1 070 333
35 Vara	14 055	3 946 753	226 388	452 000	36 974 400	—	—
36 Viipurin läänin	12 736	2 550 770	119 000	—	10 750	—	—
37 Ålands	7 562	2 826 459	697 765	365 280	1 096 951	—	—
Yhteensä A — Summa A	11 328 286	78 783 982	308 618 395	65 977 046	555 488 039	81 566 821	23 166 478

(Ylijäämän käyttö on otettu huomioon.)
 tagen till överskottets fördelning.)
 (y compris l'emploi des bénéfices.)
 — Actifs.

9	10	11	12	13	14	15	16	17	18
Saatavat asiamiehiltä Tillgodohavanden hos ombud <i>Comptes créditeurs chez les agents</i>	Muut saatavat Övriga tillgodohavanden <i>Autres comptes créditeurs</i>	Eräytyneet vakuutusmaksut Förfallna premier <i>Primes échues</i>	Karttuneet korot ja vuokrat Upplypnaräntor och hyror <i>Intérêts et loyers non recouvrés</i>	Muiden yhtiöiden osuus vakuutusmaksurahastosta Andra försäkringsbolags andel i premiereserven <i>Part entre les mains d'autres compagnies d'assurance de la réserve mathématique</i>	Muiden yhtiöiden osuus korvausrahas- tosta Andra försäkringsbolags andel i ersättningsreserven <i>Part entre les mains d'autres compagnies d'assurances de la réserve pour risques à régler</i>	Omaisuu- den- luovutusvero Förmögenhets överlä- telseskatt <i>Impôt sur la fortune moyen- nant cession de capitaux</i>	Kalusto Inventarier Mobiliers	Muut varat Övriga tillgångar <i>Autres chefs à l'actif</i>	Yhteensä Summa Total

Finska mark

68 220	192 588	508 530	—	88 286	—	—	49 000	—	6 520 114	1
255 549	334 773	—	—	25 000	430 000	—	1	—	3 538 933	2
822 630	47 713	148 499	—	314 248	198 500	193 120	40 000	—	4 205 975	3
91 392	11 504	—	—	—	—	—	1	—	11 273 039	4
12 434	11 860	—	143 366	—	—	—	—	—	18 100 700	5
17 125	—	—	—	—	—	—	1	—	976 381	6
460 253	3 282 016	—	2 991 307	—	—	12 467 100	1	3 000 000	277 411 364	7
—	—	516 711	5 616	—	—	—	1	—	1 278 816	8
234 412	—	—	—	—	—	—	1	—	4 130 720	9
—	—	112 736	43 735	—	—	—	30 000	—	3 282 229	10
4 491 843	226 750	—	—	1 881 552	2 537 202	484 320	399 288	—	28 048 921	11
285 773	20 000	—	—	489 540	930 000	180 000	37 525	—	5 151 590	12
381 014	623 379	559 599	434 923	190 436	82 074	1 231 860	100 000	551 245	77 059 516	13
—	—	280 556	—	—	—	—	1	52 158	14 589 904	14
—	—	108 463	—	—	—	—	—	—	1 056 843	15
—	—	273 326	273 564	—	—	—	10	71 116	48 623 689	16
137 038	—	—	106 627	—	861 581	—	1	—	53 678 279	17
—	—	110 858	—	—	—	—	1	—	1 204 333	18
76 121	95 372	293 758	175 941	142 270	—	—	433 902	400 000	23 592 317	19
141 167	266	54 935	1 554	—	—	—	1	—	2 942 578	20
—	369 911	515 392	—	1 827 583	5 856 346	—	39 661	—	16 333 899	21
—	—	1 964 493	361 305	—	253 420	—	1 000	200 000	41 291 854	22
411 479	1 385 282	—	431 127	6 555 644	4 917 175	—	400 000	—	172 819 904	23
—	—	473 194	—	—	—	—	1	—	5 112 280	24
—	—	928 258	109 174	—	1 705	—	31 800	550 000	9 486 280	25
250 144	—	—	—	—	—	—	1	1 002 900	9 822 422	26
—	—	1 170 723	—	—	—	—	11 278	7 938 025	27 132 708	27
783 856	89 405	—	—	—	557 845	—	1	—	6 214 810	28
—	—	—	9 702	—	—	—	—	—	781 729	29
—	—	—	—	—	—	—	2	—	4 524 093	30
—	153 929	24 143	—	—	211 177	—	1	473 000	148 195 582	31
—	27 313	—	276 883	—	—	—	220 970	4 736 733	118 797 324	32
75 349	—	—	—	—	—	—	1	—	10 994 915	33
—	—	—	45 088	—	—	—	1	65 000	10 518 696	34
76 274	—	—	81 900	—	—	—	1	—	41 771 771	35
—	—	—	—	—	289	—	100	2 092 576	4 786 221	36
—	2 960	—	—	135 269	97 167	—	203	50 000	5 279 616	37
9 072 073	6 875 021	8 044 174	5 491 812	11 649 828	16 934 481	14 556 400	1 794 756	21 182 753	1 220 530 345	

Lähinnä seuraavan tilivuoden alkava tiliasema
 Ingående balans för nästföljande år. (Med
 Balance d'entrée de l'année prochaine
 B. Velat. — Skulder.

N:o 14 (jatk.)

1	2	3	4	5	6
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Takuupääoma tai pohjarahasto Garantikapital, eller grundfond Capital de garantie ou fonds initial	Varmuusrahasto* Säkerhetsfond Fonds de sûreté	Varärahasto Reservfond Fonds de réserve	Vakuutus- maksurahasto Premiereserv Réserve mathé- matique	Korvausrahasto Ersättnings- reserv Réserve pour risques à régler
A. Keskinäiset yhtiöt		<i>Suomen markkaa</i>			
Ömsesidiga bolag					
1 Aarni	1 100 000	150 000	50 000	3 666 831	1 060 000
2 Autoilijat	2 000 000	—	100 000	150 600	860 000
3 Autonomistajain	2 000 000	9 000	11 912	680 620	470 000
4 Hämeenläänin	3 000 000	443 350	2 500 000	1 578 007	282 101
5 Irtaimistopalo — Lösörebr.	2 000 000	—	5 586 562	7 791 576	6 500
6 Kauppiaitten Palo	500 000	—	390 000	60 000	—
7 Kaupunkien Yleinen	12 000 000	34 086 342	38 823 222	168 118 188	873 619
8 Kekri	650 000	—	310 000	2 394	100 000
9 Kreatursf. — Suomen Eläin ...	350 000	50 000	915 000	1 700 000	508 300
10 Landsbygd. — Maaseutu	2 400 000	10 000	—	163 009	—
11 Liikkeenharj. Vakuutus	5 000 000	437 266	450 000	12 603 444	6 498 470
12 Linja-Auto	2 000 000	—	50 000	815 900	1 550 000
13 Maa-Aura	8 000 000	3 600 000	1 000 000	44 391 431	9 098 980
14 Maalaitten — Finska Brand ...	6 000 000	50 000	2 000 000	743 108	300 000
15 Meijeriväen Eläke	—	70 000	197 592	698 992	88 534
16 Metsäpalo	4 000 000	2 025 000	371 000	41 543 000	100 000
17 Palo-Kansa	8 000 000	1 450 000	2 300 000	24 432 817	6 105 898
18 Palonvara	500 000	—	578 257	—	63 076
19 Palo-Varma	3 000 000	850 000	200 000	17 931 365	452 712
20 Pohjois-Suomen	1 500 000	—	400 000	—	150 000
21 Redarnas	2 000 000	—	200 000	1 895 379	8 240 030
22 Sahapalo — Sägbrand	6 000 000	14 300 000	4 000 000	2 200 000	798 535
23 Sampo	8 000 000	2 600 000	600 000	121 305 044	24 735 185
24 Sampsa	2 000 000	—	1 200 000	—	250 000
25 Seurakuntain Palo	2 000 000	—	4 828 352	—	104 877
26 Sjöassuransf.	1 500 000	1 002 900	897 529	—	504 097
27 Sjömännens Olycksf.	700 000	456 239	—	11 982 561	6 508 295
28 Svensk-Finland	1 000 000	131 400	300 000	3 171 114	1 119 741
29 Säästöpankkien	250 000	—	531 729	—	—
30 Teoll. Auto — Ind. bil.	3 000 000	6 000	—	303 163	680 000
31 Teoll. Palo — Ind. Brand	10 000 000	—	86 623 097	194 433	1 006 549
32 Teoll. Tapat. — Ind. Olycksf.	3 000 000	5 400 000	1 200 000	75 688 160	19 936 000
33 Työväen Turva	2 000 000	200 000	4 086 335	1 901 946	224 349
34 Vakava	3 000 000	—	3 431 075	—	1 426 256
35 Vara	8 000 000	2 925 410	6 505 796	10 801 119	1 661 952
36 Viipurinläänin	2 000 000	—	946 446	486 084	54 405
37 Ålands	2 000 000	501 811	670 000	411 792	427 524
Yhteensä A — Summa A	120 450 000	70 754 718	172 253 904	557 412 077	96 245 985

(Ylijäämän käyttö on otettu huomioon.)
hänsyn tagen till överskottets fördelning.)
(y compris l'emploi des bénéfices.)
— Passifs.

N:o 14 (forts.)

7	8	9	10	11	12	13	14	15	
Muut varaukset Övriga avsättningar <i>Autres réserves</i>	Henkilökunnan eläkerahasto Personalens pensionsfond <i>Fonds de pensions du personnel</i>	Velka muille vakuutusyhtiöille Skuld till andra försäkringsbolag <i>Comptes débiteurs chez d'autres compagnies d'assurance</i>	Velka asiamehille Skuld till ombud <i>Comptes débiteurs chez les agents</i>	Velka yhtiön kiinteistöjä vastaan Bolagets fastigheter belastande gäld <i>Dette grevant les immeubles de la compagnie</i>	Muut velat Övriga skulder <i>Autres chefs au passif</i>	Omaisuu- den- luovutus- veraus Reserv för förmögenhets överlätelse- skatt <i>Impôt sur la fortune, sous réserve moyen- nant cession de capitaux</i>	Käyttämätön ylijäämä Odisponerat överskott <i>Bénéfice non réparti</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>	

Finska mark

225 000	33 000	9 090	18 491	—	185 075	—	22 627	6 520 114	1
30 000	—	62 833	13 149	—	7 005	72 875	242 471	3 538 933	2
—	—	324 031	23 389	—	493 903	193 120	—	4 205 975	3
1 490 063	810 000	—	32 177	—	49 051	1 088 290	—	11 273 039	4
35 000	—	—	8 825	2 609 405	62 832	—	—	18 100 700	5
26 381	—	—	—	—	—	—	—	976 381	6
4 271 526	2 836 262	—	76 882	534 329	3 323 894	12 467 100	—	277 411 364	7
56 404	—	36 594	2 631	—	120 793	—	—	1 278 816	8
300 000	—	—	—	—	245 000	—	62 420	4 130 720	9
4 188	—	179 997	97 315	—	20 000	—	407 720	3 282 229	10
—	—	1 693 703	235 834	—	420 518	484 320	225 366	28 048 921	11
150 000	—	177 442	—	—	120 000	274 815	13 433	5 151 590	12
1 580 446	—	27 149	155 957	—	7 973 693	1 231 860	—	77 059 516	13
2 600 000	1 195 936	—	59 860	—	537 887	—	1 103 113	14 589 904	14
1 725	—	—	—	—	—	—	—	1 056 843	15
549 000	—	1 557	—	—	24 677	—	9 455	48 623 689	16
4 428 980	—	1 010 335	7 000	—	3 367 314	2 575 935	—	53 678 279	17
—	—	—	—	—	—	63 000	—	1 204 333	18
36 796	1 389	24 345	32 837	—	608 627	400 000	54 246	23 592 137	19
—	—	255 912	13 561	619 411	—	—	3 694	2 942 578	20
7 122	—	3 187 009	—	—	742 924	—	61 435	16 333 899	21
1 199 393	1 872 000	6 901 918	—	—	100 000	3 825 680	94 328	41 291 854	22
5 379 883	—	10 064 968	—	—	—	—	134 824	172 819 904	23
768 753	—	435 261	—	—	59 835	398 431	—	5 112 280	24
150 500	—	139 980	—	—	1 621 602	640 969	—	9 486 280	25
—	—	4 762 005	145 891	—	—	—	1 010 000	9 822 422	26
346 597	—	—	—	—	7 139 016	—	—	27 132 708	27
192 475	—	30 943	24 876	—	181 700	—	62 561	6 214 810	28
—	—	—	—	—	—	—	—	781 729	29
369 140	—	17 007	—	—	25 000	—	123 783	4 524 093	30
41 515 561	—	4 056 983	4 707 100	—	74 193	—	17 666	148 195 582	31
1 905 110	—	—	—	—	11 668 054	—	—	118 797 324	32
360 134	556 594	13 500	4 237	—	1 647 820	—	—	10 994 915	33
1 550 584	—	—	—	—	49 239	1 061 542	—	10 518 696	34
6 528 991	—	173 920	1 438 266	—	229 017	3 507 300	—	41 771 771	35
1 275 343	—	603	—	—	23 340	—	—	4 786 221	36
1 065 494	—	50 013	—	—	152 982	—	—	5 279 616	37
78 400 589	7 305 181	33 637 098	7 098 278	3 763 145	41 274 991	28 285 237	3 649 142	1 220 530 345	

N:o 15.

Vakuutusrahaston kate. —
Couverture des réserves

1 Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	2		3		4		5		6		7		
	Valtion tai kuntien antamia tai valtion takaamia obligatioita Stats-, kommunala eller stats-garanterade obligationer Obligations accordées par l'état ou les communes ou garanties par l'état		Muita obligatioita Andra obligationer Autres obligations		Lainoja kunnille ja seurakunnille tai niiden takaamia lainoja Lån till kommuner och församlingar eller av dem garanterade lån Prêts aux communes et aux paroisses ou prêts garantis par celles-ci		Kaikki Totalbelopp Total		Kaikkeena Täckning Couverture		Kaikki Totalbelopp Total		Kaikkeena Täckning Couverture
A. Keskinäiset yhtiöt Ömsesidiga bolag													
<i>Suomen markkaa —</i>													
1 Aarni	76 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2 Autoilijat	1 000 000	400 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
3 Autonomistajain	183 350	148 500	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
4 Hämeenläänin	198 500	—	—	78 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—
5 Irtaimistopalo — Lösörebr. ...	3 755 103	—	—	223 000	—	—	—	—	—	1 030 000	—	—	—
6 Kauppiatten Palo	—	—	—	54 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—
7 Kaupunkien Yleinen	9 810 350	4 660 000	—	1 071 564	—	—	—	—	—	9 906 065	—	9 020 592	—
8 Kekri	147 600	—	—	235 450	—	—	—	—	—	—	—	—	—
9 Kreatursf. — Suomen Eläin ...	1 240 000	160 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
10 Landsbygd. — Maaseutu	741 500	—	—	—	—	—	—	—	—	501 000	—	—	—
11 Liikkeenharj. Vakuutus	624 016	624 016	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
12 Linja-Auto	300 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
13 Maa-Aura	8 049 376	2 408 000	—	1 655 100	—	674 600	—	—	—	12 778 153	—	12 778 138	—
14 Maalaisten — Finska Brand... ..	2 788 653	757 100	—	300 200	—	—	—	—	—	—	—	—	—
15 Meijeriväen Eläke	—	250 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
16 Metsäpalo	38 972 995	35 618 450	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
17 Palo-Kansa	3 622 500	3 472 500	—	2 961 000	—	2 961 000	—	—	—	7 357 000	—	5 300 000	—
18 Palonvara	—	—	—	275 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—
19 Palo-Varma	200 000	200 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
20 Pohjois-Suomen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
21 Redarnas	50 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
22 Sahapalo — Sägbrand	3 708 160	—	—	8 500 296	—	—	—	—	—	1 331 802	—	—	—
23 Sampo	19 508 372	17 612 335	—	2 800 000	—	2 740 000	—	—	—	7 946 830	—	7 923 413	—
24 Sampsa	3 371 000	—	—	—	—	—	—	—	—	500 000	—	—	—
25 Seurakuntain Palo	4 096 567	—	—	186 200	—	—	—	—	—	2 090 656	—	—	—
26 Sjöassuransf.	1 500 700	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
27 Sjömannens Olycksf.	10 657 647	9 239 142	—	37 880	—	37 880	—	—	—	2 350 000	—	—	—
28 Svensk-Finland	293 500	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
29 Säästöpankkien	608 800	—	—	141 200	—	—	—	—	—	—	—	—	—
30 Teoll. Auto — Ind. bil.	1 700 000	48 000	—	1 420 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—
31 Teoll. Palo — Ind. Brand	63 246 895	—	—	77 050 900	—	—	—	—	—	—	—	—	—
32 Teoll. Tapat. — Ind. Olycksf. ..	10 561 500	10 561 500	—	15 701 000	—	15 701 000	—	—	—	300 000	—	300 000	—
33 Työväen Turva	234 468	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
34 Vakava	3 049 900	—	—	587 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—
35 Vara	221 388	—	—	5 000	—	—	—	—	—	2 390 000	—	—	—
36 Viipurin läänin	119 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
37 Ålands	697 765	697 765	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Yhteensä A — Summa A	195 335 605	86 857 308	113 282 790	22 114 480	48 481 506	35 322 143							

Försäkringsfondens täckning.
mathématiques.

N:o 15.

8	9	10	11	12	13	14	15	16	
Lainoja kiinnitystä vastaan Lån mot inteckning <i>Prêts sur immeubles</i>		Lainoja muuta vakuutta vastaan Lån mot annan säkerhet <i>Prêts sur autres cautions</i>		Pankki- talletuksia Bankdepo- sitioner <i>Dépôts en banques</i>	Osakkeita Aktier <i>Actions</i>	Haltijavelkakir- joja kiinnitettyi- nä yhtiön omis- tamaan kiinteis- töön Innehavarskuld- sedlar, inteckna- de i bolaget till- hörig fastighet <i>Comptes débi- teurs personnels hypothéqués sur immeubles de la compagnie</i>	Muita varoja Övriga till- gångar <i>Autres chefs à l'actif</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>	
Kaikki Totalbelopp <i>Total</i>	Katteena Täckning <i>Couverture</i>	Kaikki Totalbelopp <i>Total</i>	Katteena Täckning <i>Couverture</i>	Katteena Täckning <i>Couverture</i>	Katteena Täckning <i>Couverture</i>	Katteena Täckning <i>Couverture</i>	Katteena Täckning <i>Couverture</i>	Katteena Täckning <i>Couverture</i>	
3 727 746	3 727 746	234 500	180 000	250 000	—	—	—	4 157 746	1
—	—	1 000 000	—	—	—	—	—	400 000	2
147 000	—	1 699 000	—	103 686	—	—	—	252 186	3
—	—	—	—	—	—	1 000 000	—	1 000 000	4
5 285 000	—	—	—	—	—	—	—	—	5
570 000	—	205 000	—	—	—	—	—	—	6
178 655 603	154 636 565	559 621	—	—	—	—	—	168 317 157	7
265 000	—	—	—	—	—	—	—	—	8
—	—	115 000	—	—	663 000	—	—	823 000	9
—	—	335 270	—	163 009	—	—	—	163 009	10
5 197 400	5 121 612	377 500	—	5 120 000	—	—	—	10 865 628	11
2 580 000	680 000	—	—	—	—	—	—	680 000	12
36 601 563	35 919 735	820 231	400 995	—	—	—	—	52 181 468	13
3 000 000	—	2 870 340	—	—	—	—	—	757 100	14
700 000	700 000	—	—	—	—	—	—	950 000	15
7 050 000	6 264 000	—	—	—	—	—	—	41 882 450	16
35 934 586	11 048 678	—	—	—	—	—	—	22 782 178	17
2 951 971	1 850 000	1 291 200	1 200 000	—	—	15 000 000	—	18 250 000	18
35 900	—	—	—	—	—	—	—	—	19
—	—	1 835 942	—	—	—	—	—	—	20
13 900 000	—	2 000 000	—	—	—	—	—	—	21
75 847 077	72 995 623	4 023 725	167 500	—	—	14 000 000	—	115 438 871	22
—	—	—	—	—	—	—	—	—	23
—	—	—	—	—	—	—	—	—	24
—	—	—	—	—	—	—	—	—	25
—	—	—	—	—	—	—	—	—	26
2 380 420	2 336 907	1 065 000	1 015 000	—	—	—	—	12 628 929	27
3 693 000	3 468 000	—	—	—	—	—	—	3 468 000	28
—	—	—	—	—	—	—	—	—	29
—	—	51 751	—	—	—	—	—	48 000	30
—	—	—	—	—	—	—	—	—	31
63 418 850	63 418 850	3 332 222	—	3 889 208	—	—	—	93 870 558	32
3 000 000	1 500 000	200 000	—	—	—	—	—	1 500 000	33
2 855 000	—	1 502 014	—	—	—	—	—	—	34
34 584 400	10 005 000	—	—	—	—	—	—	10 005 000	35
—	—	10 750	—	—	—	—	—	—	36
—	—	1 096 951	—	—	—	—	—	697 765	37
482 380 516	373 672 716	24 626 017	2 963 495	9 525 903	663 000	30 000 000	—	561 119 045	

N:o 16.

Voitto- ja tappiotili vuonna 1941—

Compte de profits et

A. Tulot. — Inkomster.

1	2	3	4	5	6
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	Käyttämätön voitto Odisponerad vinst Bénéfice non réparti	Vakuutusmaksut Premier Primes	Jälleenvakuut- tajain osuus korvauksista Återförsäkrares andel i ersätt- ningar Part des réassu- reurs aux indemnités	Jälleenvakuutta- jain osuus palk- kioista ja kus- tannuksista Återförsäkrares andel i provi- sioner och om- kostnader Part des réassu- reurs aux frais et provisions	Obligatiokorot Obligations- ränta Intérêts produits par les obligations
B. Osakeyhtiöt—Aktiebolag			<i>Suomen markkaa —</i>		
1 Argo	74 249	24 359 677	6 212 021	1 827 451	93 015
2 Auto	7 318	2 017 013	313 754	407 932	64 975
3 Eurooppalainen	45 447	2 502 002	861 312	789 619	25 315
4 Fennia	384 026	143 375 893	91 487 351	8 594 424	447 751
5 »Finska Re»	69 972	4 627 879	2 499 873	94 967	48 075
6 Finska Sjö	870 861	354 170 418	120 953 407	7 159 260	264 975
7 Ilmarinen	19 775	830 146	2 840	6 513	—
8 Imatra	30 801	11 872 630	8 768 282	1 915 300	137 060
9 Karjala	19 901	2 000 534	1 541 614	337 252	5 000
10 Kullervo	25 664	3 961 788	188 929	254 847	67 150
11 Liikenne	—	—	11 385	—	—
12 Louhi	—	5 770 991	694 597	295 759	230 275
13 Norma	146 439	3 554 994	749 337	462 213	83 895
14 Osmo	—	10 409 477	5 910 146	2 468 189	2 115
15 Otso	261 648	3 731 048	81 644	621 061	—
16 Patria	—	6 608 184	1 601 644	1 030 801	213 592
17 Pohjola	—	187 088 146	71 428 678	11 588 044	465 921
18 Suomen Lasi—Finska Glas ...	4 853	48 483	—	—	13 343
19 Suomen Vakuutus	219 011	8 324 897	2 050 228	614 016	198 865
20 Tarmo	19 435	22 857 270	7 402 979	2 180 081	82 161
21 O. Y. Turva	73 591	925 768	358 200	36 751	5 000
22 Vellamo	4 447	3 072 598	1 141 932	363 206	78 228
23 Veritas	80 933	5 985 920	1 606 118	293 815	20 798
Yhteensä B — Summa B	2 358 371	808 095 756	325 866 271	41 341 501	2 547 509
Yhteensä A + B — Summa A + B	5 958 937	1 107 369 969	443 074 034	57 046 178	17 871 369

¹⁾ Jälleenvakuuttajain osuus vakuutusmaksupalautuksista. — Återförsäkrares andel i ristornerade försäkrares andel i ristornerade premier 12 627 711 mk. ²⁾ Vajaus. — Brist.

Vinst- och förlusträkning år 1941.

N:o 16.

pertes pour l'exercice 1941.

— Recettes.

7	8	9	10	11	12	13	14	
Osingot Dividender <i>Dividendes</i>	Lainojen korot Ränta å lån <i>Intérêts produits par les prêts</i>	Muut pääoman ja sijoitusten tuottamat tulot Övrig avkast- ning av kapital o. investeringar <i>Autres produits de capitaux et bénéfices sur placement du capital</i>	Vakuutus- maksurahaston vähennys Minskning av premiereserven <i>Diminution de la réserve matématique</i>	Korvausrahas- ton vähennys Minskning av ersättnings- reserven <i>Diminution de la réserve pour risques à régler</i>	Muiden rahastojen vähennys Minskning av övriga fonder <i>Diminution des autres réserves</i>	Muut tulot Övriga inkomster <i>Autres recettes</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>	
—	40 000	261 880	—	—	—	—	32 868 293	1
58 866	104 736	212 373	—	—	—	—	3 186 967	2
—	20 441	29 875	—	—	—	8 589	4 282 600	3
168 520	1 548 081	358 833	—	—	—	—	246 364 879	4
30 818	135 650	421 333	—	—	—	¹⁾ 129 304	8 057 871	5
113 518	1 622 397	884 583	—	—	—	²⁾ 18 482 487	504 521 906	6
2 884	106 285	9 828	—	—	—	242 336	1 220 607	7
897	1 122 448	91 508	—	—	—	—	23 938 926	8
320	204 859	7 055	—	—	—	660 000	4 776 535	9
2 220	609 450	56 257	—	—	—	—	5 166 305	10
—	—	2 447	—	7 360	—	³⁾ 11 354	32 546	11
Sub 6	622 536	38 508	—	—	—	193 032	7 845 698	12
35 380	153 157	27 403	—	—	—	—	5 212 818	13
20 239	357 706	37 631	—	—	—	—	19 205 503	14
—	421 964	63 473	—	—	—	—	5 180 838	15
13 560	369 745	25 830	—	—	—	—	9 863 356	16
446 276	10 046 250	651 603	—	—	—	—	281 714 918	17
Sub 6	—	—	—	—	—	—	66 679	18
15 000	383 116	34 640	—	—	—	20 525	11 860 298	19
13 719	430 811	149 603	—	—	—	—	33 136 059	20
52 441	146 309	116 441	11 365	145 500	—	—	1 871 366	21
—	264 330	36 063	—	—	—	13 081	4 973 885	22
223 400	18 573	1 233 678	—	—	—	—	9 463 235	23
1 198 058	18 728 844	4 750 845	11 365	152 860	—	19 760 708	1 224 812 088	
1 882 592	46 806 353	19 137 575	1 297 796	2 121 874	643 977	24 960 079	1 728 170 733	

premier. — ²⁾ Tästä jälleenvakuuttajien osuus vakuutusmaksupalautuksista 12 627 711 mk. — Härav åter-

Voitto- ja tappiotili vuonna 1941. —

Compte de profits et

B. Menot. — Utgifter.

N:o 16 (jatk.)

1	2	3	4	5	6	7.
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Jälleenvakuutusmaksut Återförsäkringspremier Primes de ré-assurance	Vakuutus-tapahtumien aiheuttamat korvaukset Utbetalningar för försäkringsfall Payements d'assurances à régler	Liikekustannukset Drifstkostnader Frais d'administration	Julkiset maksut paitsi kiinteistöjen verot Publika avgifter utom utskylder för fastighet Payements publics, la taxe immobilière non comprise	Korot Ränta Intérêts	Sijoitusten tuottama tappio Förlust på kapitalplacering Pertes sur placement du capital
B. Osakeyhtiöt — Aktiebolag						
<i>Suomen markkaa —</i>						
1 Argo	18 526 284	9 618 631	1 193 341	192 716	—	21 374
2 Auto	856 958	786 463	900 670	111 457	18 151	—
3 Eurooppalainen	1 936 900	1 047 874	841 310	30 795	—	—
4 Fennia	113 880 528	106 402 340	14 635 191	2 026 375	214 215	286 333
5 »Finska Re»	2 144 936	3 914 900	507 729	55 923	—	1 185
6 Finska Sjö	326 996 384	134 794 146	9 207 682	2 082 404	—	—
7 Ilmarinen	20 414	504 667	355 753	9 003	—	—
8 Imatra	6 404 026	11 321 384	4 079 529	426 565	207 779	—
9 Karjala	1 398 419	1 804 796	708 462	194 164	—	—
10 Kullervo	870 532	785 011	871 545	49 716	—	27 750
11 Liikenne	—	12 650	19 896	—	—	—
12 Louhi	1 038 654	3 179 118	1 923 179	165 489	—	—
13 Norma	1 381 020	1 837 102	1 263 656	160 565	—	—
14 Osmo	8 975 234	7 199 778	2 358 663	105 450	—	2 000
15 Otso	3 406 818	84 368	599 739	85 285	18 823	—
16 Patria	3 532 029	2 938 767	1 933 835	222 949	36 327	—
17 Pohjola	102 033 379	122 481 195	28 937 309	2 136 587	—	62 970
18 Suomen Lasi—Finska Glas	—	13 302	18 982	1 496	—	—
19 Suomen Vakuutus	2 927 495	4 240 085	3 262 558	158 633	61 833	—
20 Tarmo	13 842 842	11 619 942	5 902 290	183 793	—	35 946
21 O. Y. Turva	133 755	683 589	555 216	259 560	—	—
22 Vellamo	2 165 766	1 504 876	754 970	22 075	40 502	—
23 Veritas	1 547 431	4 010 465	2 170 149	124 554	—	—
Yhteensä B — Summa B	614 019 804	430 785 449	83 001 654	8 805 554	597 630	437 558
Yhteensä A + B — Summa A + B	732 656 206	646 374 653	151 572 043	26 357 211	1 161 806	797 415

Vinst- och förlusträkning år 1941.

pertes pour l'exercice 1941.

— Dépenses.

N:o 16 (forts.)

8.	9	10	11	12	13	14	15	
Vakuutusmaksurahaston lisäys Ökning av premierreserven <i>Augmentation de la réserve mathématique</i>	Korvusrahas-ton lisäys Ökning av ersättningsreserven <i>Augmentation de la réserve pour risques à régler</i>	Muiden rahastojen lisäys Ökning av övriga fonder <i>Augmentation des autres réserves</i>	Poistot. Avskrivningar <i>Amortissements</i>	Vakuutusmaksujen palautuksia Ristornerade primier <i>Primes remboursés</i>	Muut menot Övriga utgifter <i>Autres dépenses</i>	Voitto Vinst <i>Bénéfices</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>	
65 000	2 375 000	—	—	—	—	875 947	32 868 293	1
265 810	10 000	—	8 842	—	—	228 616	3 186 967	2
1 187	239 506	—	—	—	6 442	178 586	4 282 600	3
960 340	6 513 087	—	—	—	—	1 446 470	246 364 879	4
5 160	713 528	60 000	—	211 322	2 653	440 535	8 057 871	5
—	10 940 000	50 000	72 990	13 483 544	32 273	6 862 483	504 521 906	6
211 665	47 459	—	6 800	—	—	64 846	1 220 607	7
874 893	82 064	—	—	—	—	542 686	23 938 926	8
41 381	169 918	—	6 800	308 240	—	144 355	4 776 535	9
1 440 067	884 933	—	—	—	—	236 751	5 166 305	10
—	—	—	—	—	—	—	32 546	11
997 883	10 000	—	94 957	—	—	436 418	7 845 698	12
127 869	130 088	—	—	—	—	312 518	5 212 818	13
185 028	29 500	—	—	—	—	349 850	19 205 503	14
130 000	369 686	—	276 289	—	—	209 830	5 180 838	15
452 164	582 416	—	—	—	—	164 869	9 863 356	16
7 454 569	14 668 633	—	—	—	—	3 940 276	281 714 918	17
3 165	18 660	—	—	—	—	11 074	66 679	18
416 500	372 262	20 000	105 418	—	—	295 514	11 860 298	19
914 151	165 509	32 099	8 000	—	—	431 487	33 136 059	20
—	—	—	—	—	—	239 246	1 871 366	21
205 202	159 915	10 000	14 109	—	—	96 470	4 973 885	22
1 048 000	175 000	—	—	—	—	387 636	9 463 235	23
15 800 034	38 657 164	172 099	594 205	14 003 106	41 368	17 896 463	1 224 812 088	
48 979 714	50 463 978	5 419 609	4 443 439	16 811 858	8 886 854	34 245 947	1 728 170 733	

N:o 17.

Voiton käyttö. — Vinstens fördelning.

Répartition des bénéfices.

1	2	3	4	5	6	7	8	9
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Vara- rahastoon Avsättning till reserv- fonden Versements au fonds de réserve	Varmuus- rahastoon Avsättning till säker- hetsfonden Versements au fonds de sûreté	Muihin rahastoihin Avsättning till övriga fonder Versements aux autres fonds	Osakkeiden omistajille osinkoa Vinstandelar till aktie- ägare Dividende aux actionnaires	Vakuute- tuille pa- lautetaan Återbäring till försäk- ringsta- garna Remboursé aux assurés	Muihin tar- koituksiin Avsättning till övriga ändamål Pour autres buts	Käyttämä- tön voitto Odisponerad vinst Bénéfice non réparti	Yhteensä Summa Total
B. Osakeyhtiöt—Aktiebolag								
<i>Suomen markkaa —</i>								
1 Argo	400 000	—	153 500	120 000	—	—	202 447	875 947
2 Auto	—	—	50 000	150 000	—	—	28 616	228 616
3 Eurooppalainen	97 642	—	20 000	42 000	—	—	18 944	178 586
4 Fennia	200 000	—	—	850 000	—	100 000	296 470	1 446 470
5 »Finska Re»	30 000	—	290 000	50 000	—	10 000	60 535	440 535
6 Finska Sjö	1 000 000	1 000 000	3 300 000	600 000	—	100 000	862 482	6 862 482
7 Ilmarinen	—	10 000	10 000	—	—	—	44 846	64 846
8 Imatra	—	—	250 000	250 000	—	—	42 686	542 686
9 Karjala	25 000	—	—	—	—	10 000	109 355	144 355
10 Kullervo	—	150 000	—	60 000	—	—	26 751	236 751
11 Liikenne.....	—	—	—	—	—	—	—	—
12 Louhi	—	55 000	41 418	240 000	—	100 000	—	436 418
13 Norma	—	—	—	200 000	—	—	112 518	312 518
14 Osmo	200 000	—	49 850	100 000	—	—	—	349 850
15 Otso	—	—	—	—	—	140 245	69 585	209 830
16 Patria	—	20 000	4 869	140 000	—	—	—	164 869
17 Pohjola	1 000 000	500 000	240 276	2 200 000	—	—	—	3 940 276
18 Suomen Lasi—Finska Glas	—	—	—	—	—	—	11 074	11 074
19 Suomen Vakuutus	—	—	—	—	—	287 220	8 294	295 514
20 Tarmo	350 000	—	50 000	—	—	—	31 487	431 487
21 O. Y. Turva	—	—	28 000	156 250	—	—	54 996	239 246
22 Vellamo	205	—	—	75 000	—	10 000	11 265	96 470
23 Veritas	50 000	—	—	238 500	—	—	99 137	387 637
Yhteensä B — Summa B	3 352 847	1 735 000	4 487 913	5 471 750	—	757 465	2 091 488	17 896 463
Yhteensä A+B — Summa A+B	6 003 468	3 018 915	9 267 902	6 189 975	900 000	2 132 465	5 740 630	33 253 355

Liikekustannusten erittely. — Specifikation av driftkostnaderna.

N:o 17.

Frais d'exploitation.

10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
Hankinta ja kannanta Anskaffnings- och uppbörds-kostnader Frais d'acquisition et d'encaissement	Vastaanotet jällen-vakuutukset Övertagen återförsäkring Réassurances reçues	Palkat Löner Appointements	Matkakus-tannukset Resekost-nader Frais de voyage	Huoneisto-kustannuk-set Lokalkost-nader Frais pour locaux	Painatus- ja kontoritar-peet Trycknings-kostnader och kontors-tillbehör Frais de publication et fournitures de bureau	Ilmoituk-set ja mai-nonta Annonser och reklam Annonce et réclame	Posti, puhe-lin, sähkötys y.m. Post, tele-phon, telegraf m.m. Poste, télé-phon, télé-graphie etc	Kalusto Inven-tarier Mobili-ers.	Muut liike-kustannuk-set Övriga driftkost-nader Autres frais d'exploit-ation	Yhteensä Summa Total

Finska mark

400 648	117 863	527 909	13 278	19 725	22 929	19 030	21 019	—	50 940	1 193 341	1
234 458	272 137	258 600	21 477	57 814	9 498	602	5 319	1 088	39 677	900 670	2
267 440	—	377 196	21 334	39 438	44 657	7 280	24 733	800	58 427	841 310	3
4 357 812	5 512 772	3 158 877	18 943	330 000	127 579	59 528	77 661	129 070	862 949	14 635 191	4
—	271 815	153 174	—	15 000	21 158	15 508	1 074	—	30 000	507 729	5
2 310 525	2 000 921	2 757 208	1 105 828	136 821	121 088	72 687	170 780	12 190	519 634	9 207 682	6
134 801	—	118 347	16 935	16 078	14 957	13 419	14 144	—	27 072	355 753	7
929 142	1 588 284	1 476 480	—	100 000	68 683	20 256	66 163	2 255	171 734	4 079 529	8
274 516	—	258 828	22 854	26 867	25 130	16 094	31 602	—	52 570	708 462	9
298 074	59 339	349 897	24 346	25 000	11 540	14 702	29 800	—	58 847	871 545	10
—	—	Sub 19	Sub 19	Sub 19	Sub 19	Sub 19	Sub 19	Sub 19	19 896	19 896	11
486 530	49 945	559 900	199 001	81 029	110 951	32 526	61 464	—	341 833	1 923 179	12
—	1 139 865	64 420	—	12 000	8 923	2 009	646	—	35 793	1 263 656	13
2 034 302	—	178 014	—	20 000	52 190	8 628	21 225	—	44 304	2 358 663	14
339 543	—	151 300	5 417	45 000	22 214	13 224	9 934	—	13 107	599 739	15
730 295	21 245	810 252	1 412	24 000	63 040	16 713	50 964	15 800	200 114	1 933 835	16
7 945 824	6 450 024	8 194 705	349 721	620 000	829 029	50 246	590 293	226 442	3 681 025	28 937 309	17
9 183	—	8 000	—	—	—	200	—	—	1 599	18 982	18
751 092	1 172 093	1 025 960	13 951	108 344	74 935	16 623	45 991	11 172	42 397	3 262 558	19
1 002 940	1 564 585	1 670 091	52 602	102 887	121 654	12 365	133 521	—	1 241 645	5 902 290	20
114 839	—	203 500	15 981	19 800	22 485	31 460	22 845	18 940	105 366	555 216	21
203 914	32 464	362 950	4 133	19 710	33 631	16 240	23 374	86	58 468	754 970	22
—	1 880 504	96 750	—	—	—	192 895	—	—	—	2 170 149	23
22 825 878	22 133 856	22 762 358	1 887 213	1 819 513	1 806 271	632 235	1 402 557	417 843	7 313 929	83 001 654	
41 813 466	25 553 595	51 483 099	3 213 775	4 746 394	4 411 923	1 580 311	3 740 391	594 682	14 434 406	151 572 043	

N:o 18.

Lähiinnä seuraavan tilivuoden alkava tiliasema.
 Ingående balans för nästföljande år. (Med hänsyn)
 Balance d'entrée de l'année prochaine
 A. Varat. — Tillgångar:

1	2	3	4	5	6	7	8
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Kassa Kassa Espèces en caisse	Pankkisaa- tavat Banktill- godohavan- den Comptes créditeurs dans les banques	Obligatior Obligations	Osakkeet ja osuudet Aktier och andelar Actions et mise de fonds	Lainat Lån Prêts	Kiinteistöt Fastigheter Immeubles	Saatavat va- kuutus- yhtiöiltä Tillgodoha- vanden hos försäkrings- bolag Comptes cré- diteurs chez les compa- gnies d'assu- rances
B. Osaakeyhtiöt—Aktiebolag							
<i>Suomen markkaa —</i>							
1 Argo	27 904	4 325 735	2 545 898	1	800 000	—	5 354 044
2 Auto	31 441	305 860	1 862 000	1 485 460	3 700 000	—	634 955
3 Eurooppalainen	14 099	892 523	715 725	—	491 450	—	278 232
4 Fennia	2 361 003	32 412 920	7 034 975	5 038 751	33 770 388	4 500 000	24 044 393
5 »Finska Re»	59 098	23 072	841 785	476 110	2 240 000	—	2 479 129
6 Finska Sjö	128 068	50 559 244	4 600 130	3 407 695	33 813 505	—	71 068 693
7 Ilmarinen	8 377	714 833	650 000	114 619	48 000	—	298 558
8 Imatrá	269 420	3 013 693	2 541 700	157 530	20 569 600	4 500 000	4 761 103
9 Karjala	186 392	222 603	—	80 500	3 507 300	4 693 109	623 089
10 Kullervo	80 081	3 263 873	963 650	10 000	11 629 603	—	114 793
11 Liikenne.....	2 118	102 755	—	—	1 300 000	—	11 385
12 Louhi	Sub 3	709 729	4 221 250	2 022 880	13 949 850	304 625	237 527
13 Norma	42 088	507 410	1 448 875	912 748	3 063 000	—	783 191
14 Osmo	9 636	432 805	22 400	220 100	6 551 650	—	1 371 581
15 Otso	16 041	2 433 181	975 000	—	8 312 500	—	456 380
16 Patria	277 055	1 130 412	4 263 363	428 120	8 312 000	—	172 804
17 Pohjola	19 491	7 120 668	9 236 120	10 601 910	175 135 378	12 000 000	42 787 318
18 Suomen Lasi—Finska Glas	2 047	63 369	34 300	222 400	—	—	—
19 Suomen Vakuutus	31 112	669 932	3 888 780	1 832 920	6 518 649	—	4 052 449
20 Tarmo	320 168	5 096 566	1 687 000	401 580	9 407 670	—	3 286 890
21 O. Y. Turva	45 200	863 291	1 070 000	828 090	2 417 400	2 500 000	27 340
22 Vellámo	11 297	612 255	1 486 900	—	4 734 514	—	511 076
23 Veritas	—	419 574	840 000	4 300 200	863 000	—	1 049 488
Yhteensä B — Summa B	3 942 136	115 896 303	50 929 851	32 541 614	351 135 457	28 497 734	164 404 418
Yhteensä A+B — Summa A+B	15 270 422	194 680 285	359 548 246	98 518 660	906 623 496	110 064 555	187 570 896

1) Siirtyvä vajaus. — Balanserande förlust.

Voiton käyttö on otettu huomioon.)
 tagen till vinstens fördelning.)
 (y compris l'emploi des bénéfices.)
 — Actifs.

9	10	11	12	13	14	15	16	17	18
Saatavat asiamiehiltä Tillgodohavanden hos ombud <i>Comptes créditeurs chez les agents</i>	Muut saatatavat Övriga tillgodohavanden Autres comptes créditeurs	Eräytyneet vakuutusmaksut Förfallna premier <i>Primes échues</i>	Karttuneet korot ja vuokrat Upplupna räntor och hyror <i>Intérêts et loyers non recouvrés</i>	Muiden yhtiöiden osuus vakuutusmaksurahastosta Andra försäkringsbolags andel i premiereserven <i>Part entre les mains d'autres compagnies d'assurance de la réserve mathématique</i>	Muiden yhtiöiden osuus korvausrahastosta Andra försäkringsbolags andel i ersättningsreserven <i>Part entre les mains d'autres compagnies d'assurances de la réserve pour risques à régler</i>	Omaisuu- denluovu- tusvero Förmögen- hetsöverlä- telseskatt <i>Impôt sur la fortune moyennant cession de capitaux</i>	Kalusto Inventarier <i>Mobiliers</i>	Muut varat Övriga tillgångar <i>Autres chefs à l'actif</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>

Finska mark

244 373	422 286	—	46 668	—	2 762 642	—	1	—	16 529 552	1
83 629	10 000	—	—	508 336	571 721	—	9 342	13 686	9 216 430	2
455 772	—	—	—	10 906	259 889	—	1	—	3 118 597	3
10 833 104	194 193	—	131 474	11 133 478	55 302 672	—	1	3 500 000	190 257 352	4
—	—	—	7 083	—	—	—	—	—	6 126 277	5
Sub 8	—	—	60 785	—	—	—	10	—	163 638 130	6
493 333	—	—	183 285	8 166	—	—	61 200	4 487 983	7 068 354	7
1 040 250	712 232	24 983	308 905	2 760 581	4 191 755	843 610	50 000	—	45 745 362	8
318 503	—	—	547 471	486 645	137 100	—	61 200	3 026 855	13 890 767	9
33 188	523 811	769 471	179 118	636 312	634 459	—	1	—	18 838 360	10
—	60 300	—	—	—	626 760	129 384	6 240	1) 90 848	2 329 790	11
298 435	39 692	—	—	—	—	—	1	—	21 783 989	12
—	4 411	—	39 117	438 264	248 576	—	100	—	7 487 780	13
—	—	—	75 184	—	1 239 900	—	1	—	9 923 257	14
—	200 000	271 343	86 250	—	1 800 217	560 880	9 760	—	15 121 552	15
1 700 917	—	620 489	93 353	7 187 083	2 887 920	—	1	525 908	27 599 425	16
15 626 250	23 406 194	—	2 110 508	21 630 193	22 281 400	—	1	—	341 955 431	17
679	—	—	—	—	—	—	—	—	322 795	18
371 713	— 63 418	—	237 066	628 208	1 796 282	1 056 970	150 000	21 481	21 192 144	19
54 627	142 080	950 178	—	1 879 057	2 213 118	—	60 000	—	25 498 934	20
69 442	—	—	—	—	—	750 000	1	—	8 570 764	21
289 209	—	—	43 310	430 260	208 700	—	44 000	2 100	8 373 621	22
—	—	—	—	1 989 897	540 000	—	1	22 371 511	32 373 671	23
31 913 424	25 651 781	2 636 464	4 149 577	49 727 386	97 703 111	3 340 844	451 862	34 040 372	996 962 334	
40 985 497	32 526 802	10 680 638	9 641 389	61 377 214	114 637 592	17 897 244	2 246 618	55 223 125	2 217 492 679	

Lähinnä seuraavan tilivuoden alkava tiliasema.

Ingående balans för nästföljande år. (Med

Balance d'entrée de l'année prochaine

B. Velat. — Skulder.

N:o 18 (jatk.)

1	2	3	4	5	6	7
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Osakepääoma Aktiekapital Capital social	Varmuus- rahasto Säkerhetsfond Fonds de sûreté	Vararahasto Reservfond Fonds de réserve	Vakuutus- maksurahasto Premiereserv Réserve mathé- matique	Korvausra- hasto Ersättnings- reserv Réserve pour risques à régler	Muut varauk- set Övriga avsättningar Autres réserves
B. Osakeyhtiöt—Aktiebolag		<i>Suomen markkaa —</i>				
1 Argo	1 500 000	—	1 500 000	100 000	9 462 642	60 000
2 Auto	3 000 000	10 000	200 000	1 433 336	1 056 721	64 948
3 Eurooppalainen	700 000	—	350 000	37 728	1 146 519	95 000
4 Fennia	10 000 000	1 100 000	3 800 000	33 035 328	78 358 742	1 172 087
5 »Finska Re»	1 000 000	—	330 000	203 795	3 438 177	485 000
6 Finska Sjö	8 000 000	1 000 000	4 000 000	1 320 000	30 630 000	14 850 000
7 Ilmarinen	1 000 000	125 000	—	3 187 757	836 570	1 400 000
8 Imatra	8 000 000	750 000	700 000	19 525 320	6 084 389	—
9 Karjala	4 000 000	75 000	625 000	2 165 750	561 839	1 070 000
10 Kullervo	1 000 000	650 000	650 000	13 605 057	2 416 586	90 500
11 Liikenne	1 500 000	—	—	—	696 400	—
12 Louhi	4 000 000	560 000	52 255	12 144 433	2 435 000	153 484
13 Norma	2 000 000	—	300 000	1 866 331	2 119 045	—
14 Osmo	2 000 000	—	1 400 000	1 073 698	2 976 165	244 759
15 Otso	10 000 000	—	—	130 000	2 169 903	—
16 Patria	2 000 000	650 000	—	16 187 851	5 954 529	489 281
17 Pohjola	20 000 000	5 500 000	22 250 000	146 190 339	93 177 639	2 743 428
18 Suomen Lasi — Finska Glas...	100 000	—	160 000	20 061	31 660	—
19 Suomen Vakuutus	10 000 000	95 000	—	4 370 774	3 744 059	40 392
20 Tarmo	10 000 000	134 361	1 842 574	6 849 471	4 151 951	128 000
21 Oy. Turva	4 000 000	—	800 000	862 499	720 650	350 000
22 Vellamo	1 500 000	205 000	235 000	4 625 530	455 903	85 000
23 Veritas	4 500 000	—	450 000	20 817 897	3 615 000	—
Yhteensä B—Summa B	109 800 000	-10 854 361	39 644 829	289 752 955	256 240 089	23 521 879
Yhteensä A+B—Summa A+B	230 250 000	81 609 079	211 898 733	847 165 032	352 486 074	101 922 468

(Voiton käyttö on otettu huomioon.)
hänsyn tagen till vinstens fördelning.)
(y compris l'emploi des bénéfices.)

— Passifs.

N:o 18 (forts.).

8	9	10	11	12	13	14	15	
Henkilökunnan eläkerahasto Personalens pensionsfond Fonds de pensions du personnel	Velka muille vakuutus- yhtiöille Skuld till andra försäkringsbolag Comptes débiteurs chez d'autres compagnies d'assurance	Velka asia- miehille Skuld till ombud Comptes débi- leurs chez les agents	Velka yhtiön kiinteistöjä vastaan Bolagets fastig- heter be- lastande gäld Dette grevande les immeubles de la compagnie	Muut velat Övriga skulder Autres chefs au passif	Omaisuuudenluo- vutusvero- rahasto Förmögenhets- överlätelsetskatt- reserv Impôt sur la fortune, sous ré- serve, moyennant cession de capi- taux	Käyttämätön voitto Odisponerad vinst Bénéfice non réparti	Yhteensä Summa Total	
500 000	2 826 383	—	—	378 080	—	202 447	16 529 552	1
—	540 145	359 192	—	2 523 472	—	28 616	9 216 430	2
—	628 876	—	—	141 530	—	18 944	3 118 597	3
3 493 833	51 208 493	169 935	—	4 222 216	3 400 248	296 470	190 257 352	4
—	359 435	—	—	65 680	183 655	60 535	6 126 277	5
500 000	99 659 408	Sub 9	—	755 600	2 060 640	862 482	163 638 130	6
60 000	384 844	4 892	—	24 445	—	44 846	7 068 354	7
650 000	5 735 938	50 123	—	2 746 906	1 460 000	42 686	45 745 362	8
60 000	1 338 139	—	3 500 000	385 684	—	109 355	13 890 767	9
—	205 237	—	—	194 229	—	26 751	18 838 360	10
—	21 360	1 150	—	—	110 880	—	2 329 790	11
—	90 387	—	62 000	1 807 801	478 629	—	21 783 989	12
100 000	680 166	—	—	309 720	—	112 518	7 487 780	13
—	2 047 921	—	—	180 714	—	—	9 923 257	14
—	2 191 184	—	—	—	560 880	69 585	15 121 552	15
450 000	1 029 435	—	—	451 858	386 471	—	27 599 425	16
—	49 828 300	—	—	2 265 725	—	—	341 955 431	17
—	—	—	—	—	—	11 074	322 795	18
—	1 586 882	—	—	2 553	1 344 190	8 294	21 192 144	19
—	2 009 177	107 573	—	6 300	238 040	31 487	25 498 934	20
250 000	34 090	—	—	691 550	806 979	54 996	8 570 764	21
—	1 192 508	—	—	63 415	—	11 265	8 373 621	22
—	604 148	—	—	2 287 489	—	99 137	32 373 671	23
6 063 833	224 202 456	692 865	3 562 000	19 504 967	11 030 612	2 091 488	996 962 334	
13 369 014	257 839 554	7 791 143	7 325 145	60 779 958	39 315 849	5 740 630	2 217 492 679	

N:o 19.

Vakuutusrahaston kate. —
Couverture des réserves

1 Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	2 Valtion tai kuntien antamia tai valtion takaamia obligatioita Stats-, kommunala eller stats- garanterade obligationer Obligations accordées par l'état ou les communes ou garanties par l'état	3 Katteena Täckning Couverture	4		5		6 Lainoja kunnille ja seurakun- nille tai niiden takaamia lainoja Lån till kommuner och för- samlingar eller av dem garanterade lån Prêts aux communes et aux paroisses ou prêts garantis par celles-ci	7
			Kaikki Totalbelopp Total	Katteena Täckning Couverture	Kaikki Totalbelopp Total	Katteena Täckning Couverture		
<i>Suomen markkaa —</i>								
B. Osakeyhtiöt—Aktiebolag								
1 Argo	2 177 500	—	368 398	—	—	—	—	
2 Auto.....	1 114 000	661 500	748 000	144 500	—	—	—	
3 Eurooppalainen	715 725	—	—	—	485 000	—	—	
4 Fennia	5 515 975	—	1 519 000	—	—	—	—	
5 »Finska Re»	150 000	—	691 785	—	—	—	—	
6 Finska Sjö	2 040 130	—	2 560 000	—	—	—	—	
7 Ilmarinen	650 000	100 000	—	—	—	—	—	
8 Imatra	1 909 200	1 870 000	632 500	632 500	835 000	745 000	—	
9 Karjala	—	—	—	—	3 500 000	1 714 620	—	
10 Kullervo	929 000	707 500	34 650	34 650	—	—	—	
11 Liikenne	—	—	—	—	—	—	—	
12 Louhi	3 323 050	3 283 050	898 200	878 200	1 825 000	1 800 000	—	
13 Norma	1 036 375	—	412 500	—	—	—	—	
14 Osmo	4 000	—	18 400	—	—	—	—	
15 Otso	975 000	—	—	—	—	—	—	
16 Patria	2 912 275	2 635 875	1 351 088	1 213 588	—	—	—	
17 Pohjola	7 844 120	6 455 000	1 392 000	1 387 000	6 727 531	6 727 531	—	
18 Suomen Lasi — Finska Glas...	—	—	34 300	—	—	—	—	
19 Suomen Vakuutus	3 888 780	1 150 000	—	—	—	—	—	
20 Tarmo	1 687 000	1 188 000	—	—	125 000	—	—	
21 Oy. Turva	1 070 000	—	—	—	—	—	—	
22 Vellamo	1 472 650	1 135 000	14 250	—	—	—	—	
23 Veritas.....	—	—	840 000	—	—	—	—	
Yhteensä B—Summa B	39 414 780	19 185 925	11 515 071	4 290 438	13 497 531	10 987 151		
Yhteensä A+B—Summa A+B	234 750 385	106 043 233	124 797 861	26 404 918	61 979 037	46 309 294		

Försäkringsfondens täckning.
mathématiques.

N:o 19.

8	9	10	11	12	13	14	15	16
Lainoja kiinnitystä vastaan Lån mot in-teckning Prêts sur immeuble		Lainoja muuta vakuutta vastaan ; Lån mot annan säkerhet Prêts sur autres cautions		Pankki- talletuksia Bank- depositioner Dépôts en banques	Osakkeita Aktier Actions	Haltijavelkakir- joja kiinnitettiin nä yhtiön omis- tamaan kiin- teistöön Innehavarskuld- sedlar in-teckna- de i bolaget till- hörig fastighet Comptes débiteurs personnels hypot- héqués sur im- meubles de la compagnie	Muita varoja Övriga tillgångar Autres chefs à l'actif	Yhteensä Summa Total
Kaikki Totalbelopp Total	Katteena Täckning Couverture	Kaikki Totalbelopp Total	Katteena Täckning Couverture	Katteena Täckning Couverture	Katteena Täckning Couverture	Katteena Täckning Couverture	Katteena Täckning Couverture	Katteena Täckning Couverture

Finska mark

800 000	—	—	—	—	—	—	—	—	1
3 700 000	—	—	—	—	—	—	—	806 000	2
—	—	6 450	—	—	—	—	—	—	3
32 901 225	18 633 000	869 163	—	1 049 894	—	2 000 000	—	21 682 894	4
2 240 000	—	—	—	—	—	—	—	—	5
33 733 505	—	80 000	—	—	—	—	—	—	6
48 000	3 757 806	—	—	—	—	—	—	3 857 806	7
17 935 300	11 603 000	1 799 300	—	—	—	1 900 000	—	16 750 500	8
7 300	Sub 7	—	—	—	—	—	—	1 714 620	9
9 617 453	9 617 453	2 012 150	1 756 250	—	—	—	—	12 115 853	10
—	—	1 300 000	—	—	—	—	—	—	11
10 829 850	7 633 670	1 295 000	800 000	—	—	—	—	14 394 920	12
2 920 000	—	143 000	—	—	—	—	—	—	13
6 202 000	—	349 650	—	—	—	—	—	—	14
—	—	8 312 500	—	—	—	—	—	—	15
8 265 000	7 445 000	47 000	—	265 271	—	—	—	11 559 734	16
165 810 412	116 260 996	2 597 435	600 000	2 700 000	—	—	—	134 130 527	17
—	—	—	—	—	—	—	—	—	18
6 397 700	900 000	120 949	—	—	—	—	—	2 050 000	19
9 031 880	1 843 800	250 790	—	—	—	—	—	3 031 800	20
—	—	—	—	—	—	—	—	—	21
2 417 400	—	—	—	50 000	—	—	—	50 000	21
4 598 424	2 995 000	136 090	—	—	—	—	—	4 130 000	22
—	—	863 000	—	—	—	—	—	—	23
317 455 449	180 689 725	20 182 477	3 156 250	4 065 165	—	3 900 000	—	226 274 654	
799 835 965	554 362 441	44 808 494	6 119 745	13 591 068	663 000	33 900 000	—	787 393 699	

N:o 20.

Pakollinen tapaturmavakuutus. —

Assurance ouvrière

1	2	3					4		5		6		7	
		Vakuutusmaksut — Premier — Primes												
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Yhtiö alkoi vakuutuksen myöntämisen vuonna Bolaget började meddela försäkring år La compagnie commença son activité en	Suoraan hankitut suomalaiset vakuutukset Direkt försäkring i Finland Assurances souscrites directement en Finlande	Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuutukset Övertägen återförsäkring i Finland Réassurances souscrites directement en Finlande	Ulkomaiset vakuutukset Försäkring i utlandet Assurances à l'étranger	Yhteensä sar. 3+4+5 Summa för kol. 3+4+5 Total des col 3+4+5	Ryhmästä 6 luovutettu suomalaisille jälleenvakuutajille Av grupp 6 överlätitts till återförsäkrare i Finland Du groupe 6 cédés aux ré-assureurs en Finlande	mk	mk	mk	mk	mk	mk	mk	mk
Työväen tapaturmavakuutus. — Arbetares														
A 1 Sampo	1897	15 351 979	118 497	—	15 470 476	—								
2 Sjömannens Olycksf.	1903	1 905 710	—	—	1 905 710	—								
3 Maa-Aura	1917	11 579 081	—	—	11 579 081	—								
4 Teoll. Tapat. — Ind. Olycksf.	1917	19 355 886	—	—	19 355 886	24 979								
5 Aarni	1919	1 434 436	—	—	1 434 436	—								
6 Vara	1920	1 894 315	—	—	1 894 315	—								
7 Meijeriväen Eläke	1921	506 972	—	—	506 972	—								
8 Svensk-Finland	1925	1 542 052	—	—	1 542 052	—								
9 Ålands	1925	249 833	—	—	249 833	55 882								
10 Palo-Kansa	1925	3 046 183	—	—	3 046 183	—								
11 Palo-Varma	1926	271 761	—	—	271 761	54 792								
12 Liikkeenharj. Vakuutus	1928	7 063 170	—	—	7 063 170	—								
13 Maalaisten—Finska Brand.	1941	14 944	—	—	14 944	—								
Yhteensä A — Summa A		64 216 322	118 497	—	64 334 819	135 653								
B 1 Patria	1897	5 287 662	45 272	—	5 332 934	2 799 750								
2 Pohjola	1935	18 678 496	—	—	18 678 496	—								
3 Louhi	1917	3 892 445	67 348	—	3 959 793	—								
4 Ilmarinen	1925	800 308	—	—	800 308	—								
5 Suomen Vakuutus	1933	764 734	—	—	764 734	5 876								
6 O.Y. Turva	1935	47 426	—	—	47 426	—								
7 Tarmo	1941	571 186	—	—	571 186	—								
Yhteensä B — Summa B		30 042 257	112 620	—	30 154 877	2 805 626								
Yhteensä A ja B - Summa A o. B		94 258 579	231 117	—	94 489 696	2 941 279								
C 1 Fennia	—	—	2 264 926	—	2 264 926	—								
Yhteensä A-C — Summa A-C		94 258 579	2 496 043	—	96 754 622	2 941 279								
Laivaväen sotatapaturmavakuutus —														
D 1 Sjömannens Olycksf.	1939	5 493 012	—	—	5 493 012	2 992 924								
2 Liikkeenharj. Vakuutus	1939	1 488 237	—	—	1 488 237	1 428 211								
3 Suomen Vakuutus	1939	—	—	—	—	1 273								
Yhteensä D — Summa D		6 981 249	—	—	6 981 249	4 422 408								
Yhteensä A-D — Summa A-D		101 239 828	2 496 043	—	103 735 871	7 363 687								

Obligatorisk olycksfallsförsäkring. —

N:o 20.

obligatoire

8	9	10	11	12	13	14	15
Vakuutustapahtumien johdosta suoritetut korvaukset, järjestelykustannukset niihin luettuina Utbetalningar för försäkringsfall inkl. skaderegleringskostnader <i>Payements d'assurances à régler</i>							
Ryhmästä 6 luovutettu ulkomaisille jälleenvakuuttajille Av grupp 6 överlätits till återförsäkrare i utlandet <i>Du groupe 6 cédés aux ré-assureurs à l'étranger</i>	Suoraan hankitut suomalaiset vakuutukset Direkt försäkring i Finland <i>Assurances souscrites directement en Finlande</i>		Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring i Finland <i>Réassurances acceptées en Finlande</i>	Ulkomaiset vakuutukset Försäkring i utlandet <i>Assurances à l'étranger</i>	Yhteensä 10+11+12 Summa 10+11+12 Total 10+11+12	Suomalaisen jälleenvakuuttajain osuus ryhmästä 13 Finska återförsäkrares andel i grupp 13 <i>Part des réassureurs finlandais au groupe 13</i>	Ulkomaisten jälleenvakuuttajain osuus ryhmästä 13 Utländska återförsäkrares andel i grupp 13 <i>Part des réassureurs étrangers au groupe 13</i>
	Vahinkojen luku Antal skador <i>Nombre des dommages</i>	Määrä Belopp Total					
mk	mk	mk	mk	mk	mk	mk	mk

olycksfallsförsäkring. — Assurance accidents des travailleurs

—	7 335	8 615 279	58 834	—	8 674 113	—	—	1
—	652	1 179 985	—	—	1 179 985	—	—	2
—	4 000	6 818 404	—	—	6 818 404	—	—	3
—	13 105	14 569 964	—	—	14 569 964	388 648	—	4
—	704	610 458	—	—	610 458	—	—	5
—	702	711 597	—	—	711 597	—	—	6
—	231	218 870	—	—	218 870	—	—	7
147 708	572	643 393	—	—	643 393	—	62 753	8
—	97	86 659	—	—	86 659	29 577	—	9
—	1 110	1 157 938	—	—	1 157 938	—	—	10
—	112	118 396	—	—	118 396	38 408	—	11
—	3 505	2 728 120	—	—	2 728 120	—	—	12
—	2	678	—	—	678	—	—	13
147 708	32 127	37 459 741	58 834	—	37 518 575	456 633	62 753	
—	2 737	2 750 707	5 798	—	2 756 505	1 492 894	3 921	1
—	9 830	9 789 910	—	—	9 789 910	—	—	2
—	1 837	2 084 852	23 037	—	2 107 889	—	—	3
—	351	501 158	—	—	501 158	—	—	4
—	195	162 012	—	—	162 012	—	—	5
—	9	5 888	—	—	5 888	—	—	6
—	156	94 387	—	—	94 387	—	—	7
—	15 115	15 388 914	28 835	—	15 417 749	1 492 894	3 921	
147 708	47 242	52 848 655	87 669	—	52 936 324	1 949 527	66 674	
—	—	—	1 234 648	—	1 234 648	—	—	1
147 708	47 242	52 848 655	1 322 317	—	54 170 972	1 949 527	66 674	

Sjömännens krigsolycksfallsförsäkring — Assurance accidents de guerre des marins

—	58	1 257 955	—	—	1 257 955	5 176 923	—	1
—	—	—	—	—	—	1 175 220	—	2
—	—	—	5 937	—	5 937	—	—	3
—	58	1 257 955	5 937	—	1 263 892	6 352 143	—	
147 708	47 300	54 106 610	1 328 254	—	55 434 864	8 301 670	66 674	

N:o 20 (jatk.)

Pakollinen tapaturmavakuutus. —

Assurance ouvrière

1		16	17	18	19	20
		Liikekustannukset — Drifftkostnader Frais d'exploitation				
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie		Hankinta- ja kantantakustannukset suoraan hankituista vakuutuksista Anskaffnings- och uppbördskostnader för direkt försäkring Frais d'acquisition et d'encaissement pour assurances souscrites directement	Kustannukset vastaanotetuista jälleenvakuutuksista Kostnader för övertagen återförsäkring Frais pour réassurances acceptées	Muut liikekustannukset Övriga driftkostnader Autres frais d'acquisition	Yhteensä bruttokustannukset Summa bruttokostnader Total brut des frais	Jälleenvakuuttajan maksamat palkkiot ja kustannukset Av återförsäkrare erlagda provisioner och kostnader Provisions et frais versés par les réassureurs
		mk	mk	mk	mk	mk
		Työväen tapaturmavakuutus. —				
A 1	Sampo	1 661 336	26 884	3 075 271	4 763 491	—
2	Sjömännens Olycksf.	129 330	—	332 118	461 448	—
3	Maa-Aura	1 809 443	—	2 859 818	4 669 261	—
4	Teoll. Tapat. — Ind. Olycksf.	—	—	²⁾ 4 230 872	²⁾ 4 230 872	—
5	Aarni	241 961	—	433 433	675 394	—
6	Vara	—	—	298 709	298 709	—
7	Meijeriväen	—	—	49 040	49 040	—
8	Svensk-Finland	148 852	—	488 297	637 149	36 021
9	Ålands	24 657	—	29 280	53 937	13 970
10	Palo-Kansa	149 873	—	574 455	724 328	—
11	Palo-Varma	30 000	—	110 000	140 000	10 958
12	Liikkeenharj. Vakuutus	1 504 671	—	1 848 960	3 353 631	159 048
13	Maalaisten— Finska Brand	474	—	²⁾ 13 999	²⁾ 14 473	—
Yhteensä A — Summa A		5 700 597	26 884	14 344 252	20 071 733	219 997
B 1	Patria	517 315	9 054	945 837	1 472 206	754 459
2	Pohjola	1 139 320	—	4 233 666	5 372 986	—
3	Louhi	350 030	10 103	984 853	1 344 986	—
4	Ilmarinen	129 948	—	212 998	342 946	—
5	Suomen Vakuutus	190 593	—	173 541	364 134	—
6	O.Y. Turva	2 805	—	44 490	47 295	—
7	Tarmo	38 458	—	151 976	190 434	—
Yhteensä B — Summa B		2 368 469	19 157	6 747 361	9 134 987	754 459
Yhteensä A ja B — Summa A och B		8 069 066	46 041	21 091 613	29 206 720	974 456
C 1	Fennia	—	679 478	—	679 478	—
Yhteensä A-C — Summa A-C		8 069 066	725 519	21 091 613	29 886 198	974 456
		Laivaväen sotatapaturmavakuutus. —				
D 1	Sjömännens Olycksf.	¹⁾ —	¹⁾ —	¹⁾ —	¹⁾ —	567 658
2	Liikkeenharj. Vakuutus	—	—	—	—	—
3	Suomen Vakuutus	—	—	—	—	—
Yhteensä D — Summa D		—	—	—	—	567 658
Yhteensä A-D — Summa A-D		8 069 066	725 519	21 091 613	29 886 198	1 542 114

¹⁾ Katso työväen tapaturmavakuutusta. — Se arbetares olycksfallsförsäkring. — ²⁾ Pakollisen ja

Obligatorisk olycksfallsförsäkring.
obligatoire.

N:o 20 (forts.)

21				22		23		24		25		26		27		28	
Vakuutusmaksurahasto — Premiereserv <i>Réserve mathématique</i>												Korvausrahasto Ersättningsreserv <i>Réserve pour risques à régler</i>					
Brutto Brutto <i>Brut</i>				Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel <i>Part de la compagnie elle-même</i>				Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa Återförsäkrares andel vid årets slut <i>Part des réassureurs à la fin de l'année</i>				Brutto Brutto <i>Brut</i>					
Vuoden alussa Vid årets början <i>Au début de l'année</i>		Vuoden lopussa Vid årets slut <i>A la fin de l'année</i>		Vuoden alussa Vid årets början <i>Au début de l'année</i>		Vuoden lopussa Vid årets slut <i>A la fin de l'année</i>		Suomalais- ten i Finland <i>en Finlande</i>		Ulkomaisten i utlandet à l'étranger		Vuoden alussa Vid årets början <i>Au début de l'année</i>		Vuoden lopussa Vid årets slut <i>A la fin de l'année</i>			
				mk		mk		mk		mk		mk		mk			

Arbetares olycksfallsförsäkring. — Assurance accidents des travailleurs

49 632 000	52 882 000	49 632 000	52 882 000	—	—	8 500 000	9 720 000	1
6 906 158	9 062 837	6 906 158	9 062 837	—	—	1 846 534	2 296 077	2
38 802 976	40 097 779	38 802 976	40 097 779	—	—	7 062 174	6 942 500	3
74 293 230	75 688 160	74 293 230	75 688 160	—	—	16 700 000	19 800 000	4
3 169 530	3 328 545	3 169 530	3 328 545	—	—	900 000	950 000	5
3 115 355	3 324 582	3 115 355	3 324 582	—	—	860 849	966 934	6
536 642	698 992	536 642	698 992	—	—	192 597	88 535	7
2 483 041	2 384 338	2 483 041	2 384 338	—	—	266 959	505 662	8
241 640	255 307	113 053	120 038	135 269	—	374 651	277 525	9
10 254 373	10 840 698	10 254 373	10 840 698	—	—	3 927 650	3 927 650	10
259 206	312 192	143 539	169 922	142 270	—	4 302	15 324	11
4 774 166	7 832 826	4 774 166	7 832 826	—	—	4 446 282	2 873 489	12
—	—	—	—	—	—	—	—	13
194 468 317	206 708 256	194 224 063	206 430 717	277 539	—	45 081 998	48 363 696	
14 650 536	15 031 930	8 074 477	8 148 626	6 846 187	37 117	4 040 327	5 468 841	1
50 009 793	51 895 393	47 571 272	49 371 975	2 523 418	—	18 898 549	22 814 908	2
10 714 675	11 537 667	10 714 675	11 537 667	—	—	2 425 000	2 358 251	3
2 962 852	3 175 822	2 962 852	3 175 822	—	—	787 814	834 273	4
408 744	411 816	408 744	411 816	—	—	253 786	360 610	5
294 803	294 803	294 803	294 803	—	—	100 000	100 000	6
—	117 000	—	117 000	—	—	—	76 600	7
79 041 403	82 464 431	70 026 823	73 057 709	9 369 605	37 117	26 505 476	32 013 483	
273 509 720	289 172 687	264 250 886	279 488 426	9 647 144	37 117	71 587 474	80 377 179	
6 224 407	6 386 797	6 224 407	6 386 797	—	—	1 782 473	2 407 937	1
279 734 127	295 559 484	270 475 293	285 875 223	9 647 144	37 117	73 369 947	82 785 116	

Sjömännens krigsolycksfallsförsäkring. — Assurance accidents de guerre des marins

1 025 295	2 919 724	1 025 295	2 919 724	—	—	3 187 098	4 212 218	1
—	—	—	—	—	—	—	—	2
—	—	—	—	—	—	—	—	3
1 025 295	2 919 724	1 025 295	2 919 724	—	—	3 187 098	4 212 218	
280 759 422	298 479 208	271 500 588	288 794 947	9 647 144	37 117	76 557 045	86 997 334	

vapaaehtoisen vakuutuksen yhteiset. — Gemensamma för obligatorisk och frivillig försäkring.

N:o 20 (Jatk.)

Pakollinen tapaturmavakuutus. —

Assurance ouvrière

1	29	30	31	32	33	34	35	
	Korvusrahasto, jatk. Ersättningsreserv, forts. Réserve pour risques à régler, suite				Korvusrahaston Ersättningsreservens Répartition de la réserve			
	Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel Part de la compagnie elle-même		Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa Återförsäkrarens andel vid årets slut Part des réassureurs à la fin de l'année		Yhtiön oman osuuden Användning av bolagets Répartition de la part de la compa-			
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année	Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année	Suoma- laisten i Finland i Finlande	Ulko- maisten i utlandet à l'étranger	Maksettu korvauksina Utbetalats i skadestånd Indemmités payées	Siirretty vakuu- tuskorvauksina överförd till premiereserven för slutligt fast- ställda livräntor A la réserve ma- thématique pour rentes viagères définitivement fixées	Vuoden lo- pussa vielä järjestämät- tömien kor- vauksien varalle För ännu vid årets slut oreglerade ersättningar Pour in- demmités non encore régles à la fin de l'année	
	mk	mk	mk	mk	mk			
Työväen tapaturmavakuutus. — Arbetares								
A 1	Sampo	8 500 000	9 720 000	—	—	2 042 697	2 712 685	4 051 500
2	Sjömännens Olycksf. ...	1 846 534	2 296 077	—	—	271 107	408 720	1 030 568
3	Maa-Aura	7 062 174	6 942 500	—	—	793 202	2 680 370	1 560 947
4	Teoll.Tapat.-Ind. Olycksf.	16 700 000	19 800 000	—	—	2 907 649	3 914 778	7 344 500
5	Aarni	900 000	950 000	—	—	174 273	180 793	447 455
6	Vara	860 849	966 934	—	—	144 632	130 423	96 365
7	Meijeriväen Eläke	192 597	88 535	—	—	—	162 350	30 247
8	Svensk-Finland	266 959	505 662	—	—	35 987	45 136	204 819
9	Ålands	227 749	180 358	97 167	—	5 606	9 555	58 477
10	Palo-Kansa	3 927 650	3 927 650	—	—	180 478	353 227	1 209 955
11	Palo-Varma	4 302	15 324	—	—	28 223	—	—
12	Liikkeenharj. Vakuutus	4 446 282	2 873 489	—	—	262 074	2 166 832	1 641 947
13	Maalaisten -Finska Brand	—	—	—	—	—	—	—
	Yhteensä A — Summa A	44 935 096	48 266 529	97 167	—	6 845 928	12 764 869	17 676 780
B 1	Patria	2 448 621	2 966 204	2 502 637	—	248 054	293 618	834 246
2	Pohjola	18 898 549	22 814 908	—	—	1 912 661	4 399 636	9 752 100
3	Louhi	2 425 000	2 358 251	—	—	375 849	551 004	1 228 328
4	Ilmarinen	787 814	834 273	—	—	179 119	9 634	535 243
5	Suomen Vakuutus	253 786	360 610	—	—	30 805	31 776	55 905
6	O.Y. Turva	100 000	100 000	—	—	—	—	—
7	Tarmo	—	76 600	—	—	—	—	—
	Yhteensä B — Summa B	24 913 770	29 510 846	2 502 637	—	2 746 488	5 285 668	12 405 822
	Yhteensä A ja B	69 848 866	77 777 375	2 599 804	—	9 592 416	18 050 537	30 082 602
	Summa A och B	69 848 866	77 777 375	2 599 804	—	9 592 416	18 050 537	30 082 602
C 1	Fennia	1 782 473	2 407 937	—	—	222 394	229 043	719 670
	Yhteensä A-C - Summa A-C	71 631 339	80 185 312	2 599 804	—	9 814 810	18 279 580	30 802 272
Laivaväen sotatapaturmavakuutus. — Sjömännens								
D 1	Sjömännens Olycksf. ...	3 187 098	4 212 218	—	—	489 522	1 548 094	617 122
2	Liikkeenharj. Vakuutus	—	—	—	—	—	—	—
3	Suomen Vakuutus	—	—	—	—	—	—	—
	Yhteensä D — Summa D	3 187 098	4 212 218	—	—	489 522	1 548 094	617 122
	Yhteensä A-D - Summa A-D	74 818 437	84 397 530	2 599 804	—	10 304 332	19 827 674	31 419 394

1) Koskee myös merimiesten tapaturmavakuutusta. — Avser även sjömännens olycksfallsförsäk-

Obligatorisk olycksfallsförsäkring.

N:o 20 (forts.)

obligatoire.

36 käyttö användning pour risques à régler				37				38				39				40				41				42				43			
käyttö egen andel gnie elle-même				Jälleenvakuuttajain osuuden käyttö Användning av återförsäkrarnas andel Répartition de la part des réassureurs				Vakuutettujen yritysten luku Antal försäkrade företag Nombre d'entreprises assurées				Vakuutettujen vuosityöntekijäin luku Antal försäkrade årsarbetare Nombre d'ouvriers assurés				Vakuutettujen työntekijäin todellinen vuosipalkka v. 1941 De försäkrade arbetarnas faktiska års- lön under år 1941 Salaire annuel réel des ouvriers assurés en 1941				Vuoteen 1941 kuuluvat vakuutus- maksut Premier för år 1941 Primes pour l'année 1941											
Ylijäämä Överskott Bénéfices				Maksettu Utbetalats Régld				Varattu Reserverats Réservé				Ylijäämä Överskott Bénéfices																			
mk				mk				mk				mk								1 000 mk				1 000 mk							

olycksfallsförsäkring. — Assurance accidents des travailleurs

— 306 882	—	—	—	—	28 417	114 420	1 238 690	15 352	1
+ 136 139	—	—	—	—	1) 404	1) 5 470	1) 187 387	1) 7 399	2
+ 2 027 655	—	—	—	—	48 000	114 000	670 000	11 579	3
+ 2 533 073	—	—	—	—	1 716	117 721	2 438 728	19 356	4
+ 97 479	—	—	—	—	3 531	13 400	199 496	1 434	5
+ 489 429	—	—	—	—	355	13 878	221 786	1 894	6
— 18 983	—	—	—	—	199	5 927	38 998	507	7
+ 154 111	15 161	58 477	+ 73 264	—	4 515	12 235	85 638	1 333	8
+ 2 183 990	—	—	—	—	956	1 091	13 645	250	9
— 23 921	—	—	—	—	5 297	39 349	378 425	3 046	10
+ 375 429	—	—	—	—	1 493	2 548	26 758	272	11
—	—	—	—	—	8 321	46 098	557 271	7 063	12
—	—	—	—	—	41	62	861	15	13
+ 7 647 519	15 161	58 477	+ 73 264	103 245	486 199	6 057 683	69 500		
+ 1 072 703	451 437	1 474 635	— 334 365	7 093	24 149	434 695	5 299	1	
+ 2 834 152	—	—	—	29 095	114 800	1 812 200	18 678	2	
+ 269 819	—	—	—	4 462	26 441	304 074	3 892	3	
+ 63 818	—	—	—	1 826	6 800	65 144	800	4	
+ 135 300	—	—	—	1 246	4 900	64 696	765	5	
+ 100 000	—	—	—	165	497	5 189	47	6	
—	—	—	—	779	1 371	30 252	566	7	
+ 4 475 792	451 437	1 474 635	— 334 365	44 666	178 958	2 716 250	30 047		
+ 12 123 311	466 598	1 533 112	— 261 101	147 911	665 157	8 773 933	99 547		
+ 611 366	—	—	—	—	—	—	—	—	1
+ 12 734 677	466 598	1 533 112	— 261 101	147 911	665 157	8 773 933	99 547		

krigsolycksfallsförsäkring. — Assurance accidents de guerre des marins.

+ 532 360	—	—	—	—	2)	2)	2)	2)	1
—	—	—	—	—	—	—	—	—	2
—	—	—	—	—	—	—	—	—	3
+ 532 360	—	—	—	—	—	—	—	—	
+ 13 267 037	466 598	1 533 112	— 261 101	147 911	665 157	8 773 933	99 547		

ring. — 2) Katso työväen tapaturmavakuutusta. — Se arbetares olycksfallsförsäkring.

N:o 20 (jatk.)

Pakollinen tapaturmavakuutus. —

Assurance ouvrière

1	44	45	46	47	48	49	50	51
	Suoraan hankittujen suomalaisten vakuutusten aiheuttamat Utbetalningar för direkt försäkring Sommes payées pour les assurances							
	Sairaanhoido Sjukvård Soins donnés aux malades.						Päivärahat ja huolto- apu Dagspennin- gar och underhålls- bidrag Indemnités journalières et subventi- ons d'entre- tien	Väliikai- sesti myön- netyt elin- korot Provisio- riskit bevil- jade liv- räntor Rentes via- gères accor- dées provi- soirement
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Lääkärin- palkkio Läkare- arvode Honoraires médicaux	Lääkkeet Läkemedel Médica- ments	Sairaala- hoito Vård A sjukhus Soins donnés aux malades à l'hôpital	Matkakus- tannukset Rese- kostnader Frais de voyage	Muu sai- raanhoito Annan sjukvård Autres soins donnés aux malades	Yhteensä Summa Total		
Työväen tapaturmavakuutus. — Arbetares Suomen markkaa —								
A 1 Sampo	1 013 707	96 493	286 575	—	428 425	1 825 200	2 615 970	559 985
2 Sjömannens Olycksf. ...	110 501	6 352	147 726	20 379	10 294	295 252	195 571	58 674
3 Maa-Aura	617 430	52 567	191 531	271 708	76 652	1 209 888	1 617 817	230 708
4 Teoll. Tapat. Ind. Olycksf	1 709 935	113 843	442 698	433 439	316 588	3 016 503	4 479 134	548 342
5 Aarni	94 408	3 046	24 563	7 759	5 767	135 543	172 864	45 904
6 Vara	101 819	8 646	21 083	22 413	11 125	165 086	257 596	33 126
7 Meijeriväen Eläke.....	36 421	2 478	12 291	6 490	1 956	59 636	74 470	5 735
8 Svensk-Finland	86 656	6 835	26 211	47 098	Sub 47	166 800	246 632	26 208
9 Ålands	13 710	1 893	1 728	7 691	—	25 022	37 145	4 734
10 Palo-Kansa.....	108 022	8 535	30 198	21 310	13 665	181 730	390 069	48 128
11 Palo-Varma	17 789	1 655	5 804	3 551	250	29 049	67 813	—
12 Liikkeenharj. Vakuutus	463 168	25 299	163 182	89 191	30 786	771 626	839 991	124 569
13 Maalaisten -Finska Brand	165	57	—	—	—	222	456	—
Yhteensä A — Summa A	4 373 731	327 699	1 353 590	931 029	895 508	7 881 557	10 995 528	1 686 113
B 1 Patria	351 498	22 053	90 321	48 849	68 639	581 360	788 556	144 440
2 Pohjola	1 219 063	332 525	299 672	317 054	—	2 168 314	3 429 957	548 537
3 Louhi	244 082	17 709	107 806	58 897	19 776	448 270	741 414	85 033
4 Ilmarinen	38 058	1 912	12 322	7 778	2 004	62 074	136 075	77 674
5 Suomen Vakuutus	25 903	1 367	8 567	3 526	3 686	43 049	61 220	23 259
6 O.Y. Turva	790	108	144	—	130	1 172	716	—
7 Tarmo	21 988	1 241	2 114	2 609	1 849	29 801	64 336	250
Yhteensä B — Summa B	1 901 382	376 915	520 946	438 713	96 084	3 334 040	5 222 274	879 193
Yht. A-B — Summa A-B	6 275 113	704 614	1 874 536	1 369 742	991 592	11 215 597	16 217 801	2 565 306
C 1 Fennia	—	—	—	—	—	—	—	—
Yht. A-C — Summa A-C	6 275 113	704 614	1 874 536	1 369 742	991 592	11 215 597	16 217 801	2 565 306
Laivaväen sotatapaturmavakuutus. — Sjömannens								
D 1 Sjömannens Olycksf. ...	2)	2)	2)	2)	2)	2)	2)	2)
2 Liikkeenharj. Vakuutus	—	—	—	—	—	—	—	—
3 Suomen Vakuutus	—	—	—	—	—	—	—	—
Yhteensä A-D — Summa A-D	6 275 113	704 614	1 874 536	1 369 742	991 592	11 215 597	16 217 801	2 565 306

1) Koskee sotatapaturmavakuutusta. — Avser krigsolycksfallsförsäkring. — 2) Katso työväen tapatur-
Härtill åt krigsskadepolen 672 030 mk.

Obligatorisk olycksfallsförsäkring.

N:o 20 (forts.)

obligatoire.

52	53	54	55	56	57	58	59	60	61	
korvaukset, järjestelykustannukset niihin luettuina i Finland inkl. skaderegleringskostnader souscrites directement en Finlande, y compris les frais de règlement.							Apurahat valtiolta elinkorkojen kalliinajan lisäysistä varten Statsbidrag för dyrtidstillag till livräntor Subventions de l'Etat pour augmenter les rentes viagères à cause du temps cher			
Lopullisesti vahvistetut elinkorot ja huoltoeläk- keet Slutligt fastställda livräntor och under- hållspen- sioner Rentes via- gères et autres pen- sions fixes d'individue- ment et pensions d'entretien	Hautaus- apu Begrav- ningshjälp Subventions pour frais d'enterre- ment	Maksu kerta kaikkiaan Utbetalning i ett för allt Payement une fois pour toutes					Yhteensä Summa Total	Lisäyksiä varten För tillägg Pour aug- mentation des pensions	Jakeluskus- tannuksia varten För distri- butions- kostnader Frais de distri- bution	Yhteensä Summa Total
		Pysyvästi työkyvyt- tömille Vid be- stäende invaliditet Par suite d'invalidité permanente	Naimisiin meneville leskille Ät änka vid omgifte Aux veuves remariées	Ulkotaa- laisille Ät ut- länning Aux étrangers	Yhteensä Summa Total					

olycksfallsförsäkring. — Assurance accidents des travailleurs.

Finska mark.

3 525 525	64 771	23 828	—	—	23 828	8 615 279	596 366	6 730	603 096	1
971 677	15 120	19 861	5 130	¹⁾ 876 655	901 646	2 437 940	116 691	1 020	117 711	2
3 027 567	27 654	20 840	11 900	—	32 740	³⁾ 6 146 374	103 173	2 320	105 493	3
5 787 364	108 424	566 590	63 607	—	630 198	14 569 964	922 146	11 210	933 356	4
243 933	12 214	—	—	—	—	610 458	4 591	112	4 703	5
96 983	6 788	152 018	—	—	152 018	711 597	1 149	3	1 152	6
75 704	3 325	—	—	—	—	218 870	—	—	—	7
184 528	2 682	¹⁾ 16 543	—	—	16 543	643 393	2 473	—	2 473	8
19 758	—	—	—	—	—	86 659	—	—	—	9
524 972	8 916	—	4 123	—	4 123	1 157 938	4 470	87	4 557	10
21 534	—	—	—	—	—	118 396	—	—	—	11
740 964	25 295	225 675	—	—	225 675	2 728 120	—	—	—	12
—	—	—	—	—	—	678	—	—	—	13
15 220 509	275 189	1 025 355	84 760	876 655	1 986 770	38 045 666	1 751 059	21 482	1 772 541	
1 129 251	17 280	70 779	19 041	—	89 820	2 750 707	249 385	2 373	251 758	1
3 464 957	78 648	56 482	43 015	—	99 497	9 789 910	598 410	7 898	606 308	2
765 853	10 714	33 568	—	—	33 568	2 084 852	6 114	140	6 254	3
223 201	2 134	—	—	—	—	501 158	—	—	—	4
28 321	—	6 163	—	—	6 163	162 012	1 078	10	1 088	5
4 000	—	—	—	—	—	5 888	—	—	—	6
—	—	—	—	—	—	94 387	—	—	—	7
5 615 583	108 776	166 992	62 056	—	229 048	15 388 914	854 987	10 421	865 408	
20 836 092	383 965	1 192 348	146 816	876 655	2 215 819	53 434 580	2 606 046	31 903	2 637 949	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
20 836 092	383 965	1 192 348	146 816	876 655	2 215 819	53 434 580	2 606 046	31 903	2 637 949	

krigsolycksfallsförsäkring. — Assurance accidents de guerre des marins.

²⁾ —	²⁾ —	²⁾ —	²⁾ —	²⁾ —	²⁾ —	²⁾ —	²⁾ —	²⁾ —	²⁾ —	1
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3
20 836 092	383 965	1 192 348	146 816	876 655	2 215 819	53 434 580	2 606 046	31 903	2 637 949	

mavakuutusta. — Se arbetares olycksfallsförsäkring. — ³⁾ Tähän lisäksi sotavahinkopoolille 672 030 mk —

N:o 20 (jatk.)

Pakollinen tapaturmavakuutus. —

Assurance ouvrière

1	62	63	64	65	66	67	68	69								
									Lopullisesti määrättyjä elinkorkoja vastaava vakuutusmaksurahasto Premiereserv för slutligt fastställda livräntor Réserve mathématique pour rentes viagères définitivement fixées							
									Brutto lisäys Bruttoökning genom Augmentation brute par		Brutto vähennys Bruttominskning på grund av Diminution brute par					
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année	Uudet elinkorot Nya livräntor rentes viagères consenties pendant l'exercice	Muu lisäys Annan förändring Autres accroissements	Elinkoronsaajan kuolema livräntetagarens död décès du propriétaire	Elinkorko-oikeuden menettäminen förlust av rätt till livränta déchéance du droit à la rente viagère	Takaisinostot återköp rachats	Elinkoronsaajan vanheneminen livräntetagarens åldrande accroissement d'âge du propriétaire de la rente viagère	Muu vähennys annan förändring autres diminutions								
Työväen tapaturmavakuutus. — Arbetares Suomen markkaa —																
A 1 Sampo	49 453 980	4 157 287	1 765 124	1 095 868	525 823	54 581	978 238	205 881								
2 Sjömannens Olycksf.	7 931 453	4 367 778	1 107	66 599	82 429	—	168 749	—								
3 Maa-Aura	37 782 495	3 196 954	154 436	735 710	130 957	67 611	980 666	11 585								
4 Teoll.Tapat. Ind. Olycksf.	74 293 230	5 954 870	171 116	1 482 292	67 218	1 353 150	1 742 013	86 383								
5 Aarni	3 057 530	256 172	1 025	29 070	—	—	67 112	—								
6 Vara	3 049 755	354 784	200 000	45 525	376 684	—	23 348	—								
7 Meijeriväen Eläke	536 642	162 350	22 926	12 573	—	—	10 353	—								
8 Svensk-Finland	2 483 041	56 532	—	104 217	—	—	51 019	—								
9 Ålands	241 641	19 110	—	—	1 013	—	4 431	—								
10 Palo-Kansa	8 429 903	855 254	140 840	193 064	46 434	—	132 505	37 766								
11 Palo-Varma	259 206	54 416	—	—	—	—	1 430	—								
12 Liikkeenharj. Vakuutus	3 610 921	3 458 685	—	24 213	27 861	—	103 175	—								
13 Maalaisten—Finska Br.	—	—	—	—	—	—	—	—								
Yhteensä A — Summa A	191 129 797	22 894 192	2 456 574	3 789 131	1 258 419	1 475 342	4 263 039	341 615								
B 1 Patria	14 607 210	1 076 290	—	238 468	19 041	70 779	358 191	—								
2 Pohjola	49 274 832	4 864 026	252 874	1 062 428	447 362	75 982	1 167 989	82 586								
3 Louhi	10 006 266	1 082 812	32 139	102 620	—	44 042	228 294	553								
4 Ilmarinen	2 855 050	258 942	—	22 971	—	—	69 786	—								
5 Suomen Vakuutus	392 023	31 776	—	—	—	8 467	6 505	—								
6 O.Y. Turva	50 000	—	—	—	—	—	—	—								
7 Tarmo	—	—	—	—	—	—	—	—								
Yhteensä B — Summa B	77 185 381	7 313 846	285 013	1 426 487	466 403	199 270	1 830 765	83 139								
Yhteensä A ja B — Summa A och B	268 315 178	30 208 038	2 741 587	5 215 618	1 724 822	1 674 612	6 093 804	424 754								
C 1 Fennia	—	—	—	—	—	—	—	—								
Yht. A-C — Summa A-C	268 315 178	30 208 038	2 741 587	5 215 618	1 724 822	1 674 612	6 093 804	424 754								
Laivaväen sotatapaturmavakuutus. — Sjömannens																
D 1 Sjömannens Olycksf.	—	—	—	—	—	—	—	—								
2 Liikkeenharj. Vakuutus	—	—	—	—	—	—	—	—								
3 Suomen Vakuutus	—	—	—	—	—	—	—	—								
Yht. A-D — Summa A-D	268 315 178	30 208 038	2 741 587	5 215 618	1 724 822	1 674 612	6 093 804	424 754								

Obligatorisk olycksfallsförsäkring.
obligatoire.

N:o 20 (forts.)

70	71	72	73		74	75		76	77		78	
			Jälleenvakuuttajain osuus Återförsäkrarens andel <i>Part des réassureurs</i>			Elinkorkojen vuotuinen määrä Livräntors årliga belopp <i>Montant annuel des rentes viagères</i>			Vuoden aikana myönnetyt Under året beviljade <i>Accordé pendant l'année</i>		Vuoden lopussa juoksevat Vid årets slut löpande <i>En cours à la fin de l'année</i>	
	Muu vakuutusmaksurahasto Annan premie-reserv <i>Autre réserve mathématique</i>	Koko vakuutusmaksurahasto vuoden lopussa Totala premie-reserven vid årets slut <i>Réservé mathématique totale à la fin de l'exercice</i>	elinkorkorahastosta i livräntefonden <i>aux réserves mathématiques pour rentes</i>	muusta vakuutusmaksurahastosta i annan premie-reserv <i>aux autres réserves mathématiques</i>		elinkorot livräntor <i>Rentes viagères</i>	huoltoeläkkeet underhållspensioner <i>Pensions d'entretien</i>		elinkorot livräntor <i>Rentes viagères</i>	huoltoeläkkeet underhållspensioner <i>Pensions d'entretien</i>		

olycksfallsförsäkring. — Assurance accidents des travailleurs.

Finska mark

52 516 000	366 000	52 882 000	—	—	149 981	166 295	2 499 420	1 525 965	1
11 982 561	—	11 982 561	—	—	7 899	337 773	140 668	4 227 110	2
39 207 356	890 423	40 097 779	—	—	147 527	76 580	2 073 200	886 512	3
75 688 160	—	75 688 160	—	—	244 758	191 577	3 464 597	2 482 503	4
3 218 545	110 000	3 328 545	—	—	8 631	9 333	143 055	94 248	5
3 158 982	165 600	3 324 582	—	—	8 543	10 859	34 967	62 477	6
698 992	—	698 992	—	—	1 313	12 139	18 355	34 421	7
2 384 338	—	2 384 338	—	—	5 940	—	118 945	60 269	8
255 307	—	255 307	135 269	—	1 500	—	15 062	3 267	9
9 016 228	1 824 470	10 840 698	—	—	46 574	15 154	334 696	193 705	10
312 192	—	312 192	142 270	—	3 598	—	10 368	12 476	11
6 914 156	918 670	7 832 826	—	—	126 700	139 013	286 025	266 158	12
—	—	—	—	—	—	—	—	—	13
205 352 817	4 275 163	209 627 980	277 539	—	752 964	958 723	9 139 358	9 849 111	
14 997 021	34 909	15 031 930	6 865 849	17 455	34 630	42 634	659 067	444 269	1.
51 555 385	340 008	51 895 393	2 523 418	—	199 404	151 161	2 142 245	1 851 353	2
10 745 708	791 958	11 537 667	—	—	40 274	40 666	457 214	361 651	3
3 021 236	154 586	3 175 822	—	—	10 159	8 851	130 289	116 390	4
408 827	2 989	411 816	—	—	1 993	—	17 549	11 509	5
—	294 803	294 803	—	—	—	—	—	—	6
—	117 000	117 000	—	—	—	—	—	—	7
80 728 177	1 736 253	82 464 431	9 389 267	17 455	286 460	243 312	3 406 364	2 785 172	
286 080 994	6 011 416	292 092 411	9 666 806	17 455	1 039 424	1 202 035	12 545 722	12 634 283	
—	6 386 797	6 386 797	—	—	—	—	—	—	1
286 080 994	12 398 213	298 479 208	9 666 806	17 455	1 039 424	1 202 035	12 545 722	12 634 283	

krigsolycksfallsförsäkring. — Assurance accidents de guerre des marins.

—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
—	—	—	—	—	—	—	—	—	2
—	—	—	—	—	—	—	—	—	3
286 080 994	12 398 213	298 479 208	9 666 806	17 455	1 039 424	1 202 035	12 545 722	12 634 283	

Vakuutusolot v. 1941 — Försäkringsväsendet år 1941.

N:o 21.

 Vapaaehtoinen tapaturmavakuutus. —
 Assurance volontaire

		Vakuutusmaksut — Premier						
1	2	3	4	5	6	7		
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	Yhtiö alkoi vakuutuk- sien myön- tämisen vuonna Bolaget började meddela försäkring år La compa- gnie com- mença son activité en	Suoraan han- kitut suoma- laiset vakuu- tukset Direkt försäkring i Finland Assurances souscrites directement en Finlande	Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuu- tukset Övertagen återförsäkring i Finland Réassurances souscrites directement en Finlande	Ulkomaiset vakuutuk- set Försäkring i utlandet Assurances à l'étranger	Yhteensä sar. 3 + 4 + 5 Summa för kol. 3 + 4 + 5 Total des col. 3 + 4 + 5	Ryhmästä 6 luovutettu suomalaisille jälleenvakuut- tajille Av grupp 6 överlätitts till återförsäkrare i Finland Du groupe 6 cédés aux réassureurs en Finlande		
		mk	mk	mk	mk	mk	mk	
A 1	Sampo	1904	2 186 244	87 121	70 076	2 343 441	137 888	
2	Maa-Aura	1919	377 555	8 605	—	386 160	75 244	
3	Aarni	1919	84 242	—	—	84 242	22 285	
4	Teoll. Tapat. Ind.Olycksf.	1926	256 291	—	—	256 291	—	
5	Svensk-Finland	1927	148 897	—	—	48 897	—	
6	Palo-Kansa	1926	37 952	—	—	37 952	6 322	
7	Liikkeenharj. Vakuutus	1929	409 376	—	—	409 376	15 095	
8	Maalaisten-Finska Brand	1941	2 397	—	—	2 397	—	
Yhteensä A — Summa A			3 402 954	95 726	70 076	3 568 756	256 834	
B 1	Patria	1888	1 234 943	18 650	21 658	1 275 251	90 500	
2	Kullervo	1895	3 706 746	239 121	15 920	3 961 787	114 379	
3	Louhi	1919	316 174	49 703	112 723	478 600	6 487	
4	Tarmo	1923	282 662	9 758	—	292 420	12 365	
5	Ilmarinen	1925	29 838	—	—	29 838	20 415	
6	Suomen Vakuutus	1925	238 816	36 259	172 051	447 126	9 348	
7	O.Y. Turva	1935	—	—	—	—	—	
8	Auto	1935	8 542	—	—	8 542	—	
9	Eurooppalainen	1935	158 437	—	—	158 437	—	
Yhteensä B — Summa B			5 976 158	353 491	322 352	6 652 001	253 494	
Yhteensä A ja B — Summa A och B			9 379 112	449 217	392 428	10 220 757	510 328	
C 1	Fennia	—	—	—	3 602 810	3 602 810	360 281	
2	Osmo	—	—	3 738	—	3 738	—	
3	Veritas	—	—	33 353	73 598	106 951	29 439	
4	Norma	—	—	360 281	—	360 281	—	
Yhteensä C — Summa C			—	397 372	3 676 408	4 073 780	389 720	
Yhteensä A-C — Summa A-C			9 379 112	846 589	4 068 836	14 294 537	900 048	

Frivillig olycksfallsförsäkring.
contre les accidents.

N:o 21.

8	9		10	11	12	13	14	15	
<i>Primes</i>	Vakuutustapahtumien johdosta suoritettavat korvaukset, järjestelykustannukset niihin luettuina Utbetalningar för försäkringsfall inkl. skaderegleringskostnader <i>Payements d'assurances à régler</i>								
Ryhmästä 6 luovutettu ulkomaisille jälleenvakuuttajille Av grupp 6 överlätit till återförsäkrare i utlandet Du groupe 6 cédés aux réassureurs à l'étrangers	Suoraan hankitut suomalaiset vakuutukset Direkt försäkring i Finland <i>Assurances souscrites directement en Finlande</i>		Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring i Finland <i>Réassurances acceptées en Finlande</i>	Ulkomaiset vakuutukset Försäkring i utlandet <i>Assurances à l'étranger</i>	Yhteensä 10 + 11 + 12 Summa 10 + 11 + 12 Total 10 + 11 + 12	Suomalaisten jälleenvakuuttajain osuus ryhmästä 13 Finska återförsäkrarens andel i grupp 13 <i>Part des réassureurs finlandais au groupe 13</i>	Ulkomaisten jälleenvakuuttajain osuus ryhmästä 13 Utländska återförsäkrarens andel i grupp 13 <i>Part des réassureurs étrangers au groupe 13</i>		
mk	Vahinkojen luku Antalet skador <i>Nombre des dommages</i>	Määrä Belopp Total	mk	mk	mk	mk	mk	mk	mk
1 000 357	311	647 129	38 728	39 248	725 105	23 980	328 083	1	
—	53	117 208	—	—	117 208	8 321	—	2	
—	21	16 231	—	—	16 231	4 208	—	3	
110 282	17	16 249	—	—	16 249	—	9 008	4	
43 630	5	8 183	—	—	8 183	—	14 432	5	
11 540	5	57 247	—	—	57 247	—	—	6	
189 282	60	59 936	—	—	59 936	10 470	30 749	7	
—	—	—	—	—	—	—	—	8	
1 355 091	472	922 183	38 728	39 248	1 000 159	46 979	382 272		
641 779	101	172 196	—	10 066	182 262	4 412	100 416	1	
756 153	305	736 601	27 027	21 383	785 011	43 752	145 177	2	
210 504	44	172 589	4 378	55 165	232 132	—	141 765	3	
143 446	46	137 613	4 208	—	141 821	—	75 775	4	
—	4	3 509	—	—	3 509	2 840	—	5	
205 996	28	40 440	10 545	25 357	76 342	—	39 844	6	
—	—	—	—	—	—	—	—	7	
5 979	—	—	—	—	—	—	—	8	
157 222	1	300 000	—	—	300 000	—	300 000	9	
2 121 079	529	1 562 948	46 158	111 971	1 721 077	51 004	802 977		
3 476 170	1 001	2 485 131	84 886	151 219	2 721 236	97 983	1 185 249		
—	—	—	—	2 041 422	2 041 422	209 611	—	1	
—	—	—	5 024	—	5 024	—	—	2	
14 719	—	—	8 148	44 517	52 665	17 806	8 903	3	
—	—	—	203 535	—	203 535	—	—	4	
14 719	—	—	216 707	2 085 939	2 302 646	227 417	8 903		
3 490 889	1 001	2 485 131	301 593	2 237 158	5 023 882	325 400	1 194 152		

1		16	17	18	19	20
Liikekustannukset — Driftkostnader — <i>Frais d'exploitation</i>						
Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>		Hankinta- ja kantakustannukset suoraanhankituista vakuutuksista Anskaffnings- och uppbördskostnader för direkt försäkring <i>Frais d'acquisition et d'encaissement pour assurances souscrites directement</i>	Kustannukset vastaanotetuista jälleenvakuutuksista Kostnader för övertagen återförsäkring <i>Frais pour réassurances acceptées</i>	Muut liikekustannukset Övriga driftkostnader <i>Autres frais d'acquisition</i>	Yhteensä bruttokustannukset Summa bruttokostnader <i>Total brut des frais</i>	Jälleenvakuuttajan maksamat palkkiot ja kustannukset Av återförsäkrare erlagda provisioner och omkostnader <i>Provisions et frais versés par les réassureurs</i>
		mk	mk	mk	mk	mk
A 1	Sampo	277 429	41 849	501 242	820 520	448 557
2	Maa-Aura	76 985	—	140 354	217 339	21 821
3	Aarni	14 172	—	25 387	39 559	6 686
4	Teoll.Tapat.-Ind. Olycksf 1)	—	1)	1)	1)	39 162
5	Svensk-Finland	3 441	—	9 594	13 035	13 458
6	Palo-Kansa	1 897	—	7 656	9 553	3 088
7	Liikkeenharj. Vakuutus	73 484	—	98 180	171 664	69 639
8	Maalaisten-Finska Brand 1)	—	1)	1)	1)	—
Yhteensä A — Summa A		447 408	41 849	782 413	1 271 670	602 411
B 1	Patria	212 979	12 191	236 459	461 629	276 343
2	Kullervo	298 074	59 339	514 132	871 545	254 847
3	Louhi	27 732	39 843	99 042	166 617	64 987
4	Tarmo	43 240	2 928	77 797	123 965	46 015
5	Ilmarinen	4 853	—	7 954	12 807	6 515
6	Suomen Vakuutus	44 967	62 479	67 584	175 030	75 995
7	O.Y. Turva	—	—	—	—	—
8	Auto	69	—	2 090	2 159	49
9	Eurooppalainen	26 949	—	36 340	63 289	—
Yhteensä B — Summa B		658 863	176 780	1 041 398	1 877 041	724 751
Yhteensä A ja B — Summa A och B		1 106 271	218 629	1 823 811	3 148 711	1 327 162
C 1	Fennia	—	1 541 909	—	1 541 909	159 246
2	Osmo	—	1 121	116	1 237	—
3	Veritas	—	36 041	—	36 041	12 262
4	Norma	—	159 246	15 000	174 246	—
Yhteensä C — Summa C		—	1 738 317	15 116	1 753 433	171 508
Yhteensä A-C — Summa A-C		1 106 271	1 956 946	1 838 927	4 902 144	1 498 670

1) Katso pakollista tapaturmavakuutusta. — Se obligatorisk olycksfallsförsäkring. — 2) Edellisenä

Frivillig olycksfallsförsäkring.
contre les accidents.

N:o 21 (forts.).

Vakuutusmaksurahasto — Premiereserv — Réserve mathématique						Korvausrahasto Ersättningsreserv Réserve pour risques à régler	
Brutto Brutto Brut		Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel Part de la compagnie elle-même		Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa Återförsäkrades andel vid årets slut Part des réassureurs à la fin de l'année		Brutto Brutto Brut	
Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk	Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk	Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk	Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk	Suomalaisten i Finland en Finlande mk	Ulkomaisten i utlandet à l'étranger mk	Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk	Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk
4 280 390	4 706 500	3 776 000	4 085 000	35 000	586 500	1 101 507	510 250
²⁾ 463 222	562 366	430 830	488 299	74 067	—	182 011	45 144
95 765	110 800	87 000	103 000	7 800	—	60 000	40 000
—	—	—	—	—	—	1 220 381	136 000
2 600	12 093	2 600	12 093	—	—	10 062	—
97 368	117 309	97 368	117 309	—	—	64 350	64 350
125 645	163 750	75 002	82 000	—	81 750	29 763	126 249
—	—	—	—	—	—	—	—
5 064 990	5 672 818	4 468 800	4 887 701	116 867	668 250	2 668 074	921 993
840 058	1 155 921	474 127	852 141	74 639	229 141	252 267	485 688
11 973 511	13 605 057	11 528 678	12 968 745	636 312	Sub 25	1 681 844	2 416 586
201 747	117 732	201 747	117 732	—	—	—	—
220 787	179 499	156 195	117 175	4 946	57 378	130 613	38 725
15 888	11 935	5 075	3 769	8 166	—	1 297	2 297
574 148	614 083	482 251	527 945	3 739	82 399	310 281	335 183
—	—	—	—	—	—	50 000	50 000
62 000	65 500	20 000	20 000	—	45 500	—	—
3 153	5 489	4	12	—	5 477	—	—
13 891 292	15 755 216	12 868 077	14 607 519	727 802	419 895	2 426 302	3 328 479
18 956 282	21 428 034	17 336 877	19 495 220	844 669	1 088 145	5 094 376	4 250 472
1 842 162	1 253 202	1 657 946	1 127 882	125 320	—	4 119 576	3 909 990
1 401	1 495	1 401	1 495	—	—	6 394	4 185
59 400	68 000	40 500	50 000	12 000	6 000	60 000	75 000
184 216	125 320	184 216	125 320	—	—	339 107	319 384
2 087 179	1 448 017	1 884 063	1 304 697	137 320	6 000	4 525 077	4 308 559
21 043 461	22 876 051	19 220 940	20 799 917	981 989	1 094 145	9 619 453	8 559 031

vuonna ollut netto määrä. — Netto summan i fjöl.

1	29				30		31		32		33		34		35	
	Korvausrahaosto, jatk. Ersättningsreserv forts. Réserve pour risques à régler, suite												Korvaus- Ersättnings- Répartition de la			
	Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel Part de la compagnie elle-même				Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa Återförsäkrades andel vid årets slut Part des réassureurs à la fin de l'année				Yhtiön oman osuuden Användning av bolagets egen Répartition de la part de la compagnie							
	Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année		Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année		Suoma- laisten i Finland en Fin- lande		Ulko- maisten i utlandet à l'étran- ger		Maksettu Utbetalats Payé		Siiiretty vakuu- tusmaksuraha- toon lopullisesti vahvistettujen elinkorkojen varalle Överförs till premiereserven för slutligt fast- ställda livräntor Rapporté à la réser- ve mathématique pour rentes viagè- res définitive- ment fixées		Varattu vuoden lopussa vielä järjestä- mättömien kor- vauksien varalle Reserverats för ännu vid årets slut oreg- lerade ersätt- ningar Réserve pour indemnités non encore réglées à la fin de l'année			
mk		mk		mk		mk		mk		mk		mk		mk		
A 1	Sampo	320 000	390 000	—	120 250	86 782	1 219	147 718								
2	Maa-Aura	149 647	41 683	3 461	—	54 906	47 220	13 768								
3	Aarni	60 000	40 000	—	—	8 312	—	40 000								
4	Teoll.Tapat.-Ind.Olycksf.	1 220 381	136 000	—	—	229	1 200 000	2 400								
5	Svensk-Finland	604	—	—	—	—	594	—								
6	Palo-Kansa	64 350	64 350	—	—	87	—	16 264								
7	Liikkeenharj. Vakuutus	12 183	36 404	5 218	84 627	6 784	—	5 921								
8	Maalaisten-Finska Brand	—	—	—	—	—	—	—								
	Yhteensä A — Summa A	1 827 165	708 437	8 679	204 877	157 100	1 249 033	226 071								
B 1	Patria	35 572	100 405	105 274	280 009	6 448	8 179	4 566								
2	Kullervo	897 194	1 782 127	180 083	454 376	133 236	74 159	358 464								
3	Louhi	—	—	—	—	—	—	—								
4	Tarmo	74 541	33 543	—	5 183	38 941	—	33 342								
5	Ilmarinen	1 297	2 297	—	—	—	—	1 297								
6	Suomen Vakuutus	304 482	295 117	—	40 066	302 515	—	—								
7	O.Y. Turva	50 000	50 000	—	—	—	—	—								
8	Auto	—	—	—	—	—	—	—								
9	Eurooppalainen	—	—	—	—	—	—	—								
	Yhteensä B — Summa B	1 363 086	2 263 489	285 357	779 634	481 140	82 338	397 669								
	Yhteensä A ja B — Summa A och B	3 190 251	2 971 926	294 036	984 511	638 240	1 331 371	623 740								
C 1	Fennia	3 752 894	3 574 454	335 536	—	1)	1)	1)								
2	Osmo	6 394	4 185	—	—	392	—	4 185								
3	Veritas	45 000	60 000	10 000	5 000	1)	1)	1)								
4	Norma	339 107	319 384	—	—	—	—	—								
	Yhteensä C — Summa C	4 143 395	3 958 023	345 536	5 000	392	—	4 185								
	Yhteensä A—C— Summa A—C	7 333 646	6 929 949	639 572	989 511	638 632	1 331 371	627 925								

1) Tietoja ei ole voitu saada. — Uppgifter ha icke kunnat erhållas.

Frivillig olycksfallsförsäkring.
contre les accidents.

N:o 21 (forts.)

36				37				38				39				40				41				42				43				44				
rahaston käyttö reservens användning <i>réserve pour risques à régler</i>								Vakuutusten luku vuoden lopussa Antalet försäkringar vid årets utgång <i>Nombre des assurances à la fin de l'exercice</i>																												
käyttö andel <i>elle-même</i>				Jälleenvakuuttajain osuuden käyttö Användning av återförsäkrares andel <i>Répartition de la part des réassureurs</i>																																
Ylijäämä Överskott <i>Bénéfices</i>				Maksettu Utbetalats <i>Payé</i>				Varattu Reserve- rats <i>Réservé</i>				Ylijäämä Överskott <i>Bénéfices</i>				Yksinäis- vakuutus Enskild försäkring <i>Assurance individuelle</i>				Yhteis- vakuutus Kollektiv försäkring <i>Assurance collective</i>				Sairaus- vakuutus Sjukför- säkring <i>Assurance contre la maladie</i>				Muu vakuutus Annan försäkring <i>Autres assurances</i>				Yhteensä Summa <i>Total</i>				
mk				mk				mk				mk																								
+ 84 281				92 707				427 090				+ 261 710				5 930				62				—				74				6 066				1
+ 33 753				31 480				1 061				— 177				1 233				—				—				—				1 233				2
+ 11 688				—				—				—				364				18				—				—				382				3
+ 17 752				—				—				—				527				—				—				—				527				4
+ 10				9 299				—				+ 159				154				—				—				—				154				5
+ 47 999				—				—				—				113				—				—				—				113				6
— 522				9 212				10 996				— 2 628				1 050				—				—				—				1 050				7
—				—				—				—				—				2				—				—				2				8
+ 194 961				142 698				439 147				+ 259 064				9 371				82				—				74				9 527				
+ 16 379				36 791				80 104				+ 99 799				1 898				68				—				8				1 974				1
+ 331 335				225 580				87 470				+ 471 600				7 114				32				—				350				7 496				2
—				—				—				—				858				—				—				—				858				3
+ 2 258				47 434				5 183				+ 3 456				531				7				—				—				538				4
—				—				—				—				117				—				—				—				117				5
+ 1 967				3 831				—				+ 1 968				701				—				—				9				710				6
+ 50 000				—				—				—				—				—				—				—				—				7
—				—				—				—				56				—				—				—				56				8
—				—				—				—				—				—				—				—				17				9
+ 401 939				313 636				172 757				+ 576 823				11 275				107				—				384				11 766				
+ 596 900				456 334				611 904				+ 835 887				20 646				189				—				458				21 293				
+ 1 817 ¹⁾				—				—				—				—				—				—				—				—				1
+ 1 817 ¹⁾				—				—				—				—				—				—				—				—				2
+ 1 817 ¹⁾				—				—				—				—				—				—				—				—				3
+ 1 817				—				—				—				—				—				—				—				—				4
+ 598 717				456 334				611 904				+ 835 887				20 646				189				—				458				21 293				

1	45	46	47	48	49	50 51 52							
						Vakuutusmaksut — Premier Primes					Vakuutus- Utbe- In-		
						Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie					Yksinäs- Enskild Assurance		
Yksinäs- vakuutus Enskild försäkring Assurance individuelle	Yhteis- vakuutus Kollektiv försäkring Assurance collective	Sairaus- vakuutus Sjukför- säkring Assu- rance contre la maladie	Muu vakuutus Annan för- säkring Autres assurances	Yhteensä Summa Total	Elin- korot Liv- räntor Rentes viagères	Muut korvaukset Övriga ersättningar Autres indemnités	Takaisin- ostot Återköp Rachats						
mk	mk	mk	mk	mk	mk	mk	mk						
A 1	Sampo	1 875 602	288 976	—	21 666	2 186 244	33 542	446 233	8 840				
2	Maa-Aura	377 555	—	—	—	377 555	7 230	102 706	—				
3	Aarni	72 442	11 800	—	—	84 242	—	10 739	—				
4	Teoll.Tapat.-Ind.Olycksf.	256 291	—	—	—	256 291	—	16 249	—				
5	Svensk-Finland	48 897	—	—	—	48 897	650	7 533	—				
6	Palo-Kansa.....	37 952	—	—	—	37 952	4 659	52 588	—				
7	Liikkeenharj. Vakuutus	409 376	—	—	—	409 376	—	59 936	—				
8	Maalaisten-Finska Brand	2 397	—	—	—	2 397	—	—	—				
	Yhteensä A — Summa A	3 080 512	300 776	—	21 666	3 402 954	46 081	695 984	8 840				
B 1	Patria	506 606	573 667	—	154 670	1 234 943	5 605	89 180	—				
2	Kullervo	3 536 435	135 337	—	34 974	3 706 746	22 232	376 184	2 483				
3	Louhi	316 174	—	—	—	316 174	—	172 589	—				
4	Tarmo	269 921	12 741	—	—	282 662	—	134 978	—				
5	Ilmarinen	29 838	—	—	—	29 838	—	3 509	—				
6	Suomen Vakuutus	234 745	—	—	4 071	238 816	—	37 445	—				
7	O.Y. Turva	—	—	—	—	—	—	—	—				
8	Auto	8 542	—	—	—	8 542	—	—	—				
9	Eurooppalainen	—	—	—	158 437	158 437	—	—	—				
	Yhteensä B — Summa B	4 902 261	721 745	—	352 152	5 976 158	27 837	813 885	2 483				
	Yhteensä A ja B — Summa A och B	7 982 773	1 022 521	—	373 818	9 379 112	73 918	1 509 869	11 323				
C 1	Fennia	—	—	—	—	—	—	—	—				
2	Osmo	—	—	—	—	—	—	—	—				
3	Veritas	—	—	—	—	—	—	—	—				
4	Norma	—	—	—	—	—	—	—	—				
	Yhteensä C — Summa C	—	—	—	—	—	—	—	—				
	Yhteensä A—C — Summa A—C	7 982 773	1 022 521	—	373 818	9 379 112	73 918	1 509 869	11 323				

Frivillig olycksfallsförsäkring.

N:o 21 (forts.)

contre accidents.

53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64		
tapahtumien johdosta suoritetut korvaukset, järjestelykustannukset niihin luettuina talningar för försäkringsfall inkl. skaderegleringskostnader dennités et paiements des assurances													
vakuutus försäkring individuelle			Yhteisvakuutus Kollektiv försäkring Assurance collective					Muu vakuutus Annan försäkring Autres assurances		Yhteensä Summa Total			
Takaisin maksetut vakuutus- maksut Premie- åter- bäring Primes remboursés mk	Yhteensä Summa Total		Elin- korot Liv- räntor Rentes via- gères mk	Muut korvaukset Övriga ersättningar Autres indemnités mk	Takaisin- ostot Återköp Rachats mk	Yhteensä Summa Total		Luku Antal Nombre	mk	Luku Antal Nombre	mk	Luku Antal Nombre	mk
111 245	288	599 860	7 676	37 653	—	22	45 329	1	1 940	311	647 129	1	
7 272	53	117 208	—	—	—	—	—	—	—	53	117 208	2	
—	9	10 739	—	5 492	—	11	5 492	—	—	20	16 231	3	
—	17	16 249	—	—	—	—	—	—	—	17	16 249	4	
—	5	8 183	—	—	—	—	—	—	—	5	8 183	5	
—	5	57 247	—	—	—	—	—	—	—	5	57 247	6	
—	60	59 936	—	—	—	—	—	—	—	60	59 936	7	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8	
118 517	437	869 422	7 676	43 145	—	33	50 821	1	1 940	471	922 183		
—	66	94 785	4 519	49 118	—	38	53 637	1	23 774	105	172 196	1	
293 303	293	694 202	—	2 350	—	7	2 350	5	40 048	305	736 601	2	
—	44	172 589	—	—	—	—	—	—	—	44	172 589	3	
—	43	134 978	—	2 635	—	3	2 635	—	—	46	137 613	4	
—	4	3 509	—	—	—	—	—	—	—	4	3 509	5	
2 995	29	40 440	—	—	—	—	—	—	—	29	40 440	6	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	300 000	—	300 000	9	
296 298	479	1 140 503	4 519	54 103	—	48	58 622	6	363 822	533	1 562 948		
414 815	916	2 009 925	12 195	97 248	—	81	109 443	7	365 762	1 004	2 485 131		
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	
414 815	916	2 009 925	12 195	97 248	—	81	109 443	7	365 762	1 004	2 485 131		

N:o 21 (jatk.).

Vapaaehtoinen tapaturmavakuutus. —

Assurance volontaire

1	65	66	67	68	69	70	71	72
	Lopullisesti määrättyjä elinkorkoja vastaava vakuutusmaksu- Premiereserv för slutligt fastställda livrän- Réserve mathématique pour les rentes viagères définitives.							
	Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk	Bruttolisäys Bruttoökning genom Augmentation brute par		Bruttovähennys Bruttominskning på grund av Diminution brute par			
Uudet elinkorot nyy livräntor rentes viagères consenties pendant l'exercice mk			Muu lisäys annan förändring autres accroissements mk	Elinkoron saajan kuolema livräntetagarens död décès du propriétaire mk	Elinkorko-oikeuden menettäminen förlust av rätt till livränta déchéance du droit à la rente viagère mk	Takaisin ostot återköp rachats mk	Elinkoron saajan vanheneminen livräntetagarens åldrande accroissement d'âge du propriétaire de la rente viagère mk	Muu vähennys annan förändring autres diminutions mk
A 1 Sampo	382 973	1 875	—	—	—	—	6 348	—
2 Maa-Aura	37 200	78 700	—	1 857	—	—	1 802	—
3 Aarni	—	—	—	—	—	—	—	—
4 Teoll.Tapat.-Ind. Olycksf.	—	—	—	—	—	—	—	—
5 Svensk-Finland	—	9 893	—	—	—	—	—	—
6 Palo-Kansa	71 838	—	21 180	—	—	—	1 237	—
7 Liikkeenharj. Vakuutus	—	—	—	—	—	—	—	—
8 Sjomännens Olycksf. ...	—	—	—	—	—	—	—	—
9 Maalaisten — Finska Br.	—	—	—	—	—	—	—	—
Yhteensä A — Summa A	492 011	90 468	21 180	1 857	—	—	9 387	—
B 1 Patria	210 630	90 477	—	—	—	—	8 971	—
2 Kullervo	198 790	259 919	—	—	248	3 130	5 408	—
3 Louhi	—	13 088	—	—	—	—	—	—
4 Tarmo	—	—	—	—	—	—	—	—
5 Ilmarinen	—	—	—	—	—	—	—	—
6 Suomen Vakuutus	—	—	—	—	—	—	—	—
7 O.Y. Turva	—	—	—	—	—	—	—	—
8 Auto	—	—	—	—	—	—	—	—
9 Eurooppalainen	—	—	—	—	—	—	—	—
Yhteensä B — Summa B	409 420	363 484	—	—	248	3 130	14 379	—
Yhteensä A ja B — Summa A och B	901 431	453 952	21 180	1 857	248	3 130	23 766	—
C 1 Fennia	—	—	—	—	—	—	—	—
2 Osmo	—	—	—	—	—	—	—	—
3 Veritas	—	—	—	—	—	—	—	—
4 Norma	—	—	—	—	—	—	—	—
Yhteensä C. — Summa C	—	—	—	—	—	—	—	—
Yhteensä A-C — Summa A—C	901 431	453 952	21 180	1 857	248	3 130	23 766	—

Frivillig olycksfallsförsäkring.

N:o 21 (forts.).

contre accidents.

73	74	75	76		77	78	79	80	81
rahastor tives			Jälleenvakuuttajain osuus Återförsäkrarens andel Part des réassureurs			Vuoden aikana myönnetty elin- korot Under året bevil- jade livräntor Rentes viagères ac- cordées pendant l'année		Vuoden lopussa juoksevat elin- korot Vid Årets slut löpande livräntor Rentes viagères en cours à la fin de l'année	
	Muu vakuutus- maksu- rahasto Annan premie- reserv Autre réserve mathéma- tique	Koko vakuutus- maksurahasto vuoden lopussa Totala premie- reserven vid årets slut Réserve mathématique totale à la fin de l'année	elinkorko- rahastosta i livränte- fonden aux réserves mathématis- ques pour rentes	muusta vakuutus- maksu- rahastosta i annan premie- reserv aux autres réserves mathéma- tiques		Luku Antal Nombre	Vuotuinen määrä Årligt belopp Montant annuel	Luku Antal Nombre	Vuotuinen määrä Årligt belopp Montant annuel
mk	mk	mk	mk	mk			mk		mk
378 500	4 328 000	4 706 500	223 100	398 400	13	12 395	42	48 062	1
112 241	450 125	562 366	32 457	41 610	1	5 000	11	7 230	2
—	110 800	110 800	—	7 800	—	—	—	—	3
—	—	—	—	—	—	—	—	—	4
12 093	—	12 093	—	—	—	—	1	650	5
91 779	25 530	117 309	—	—	—	—	2	4 659	6
—	163 750	163 750	—	81 750	—	—	—	—	7
—	—	—	—	—	—	—	—	—	8
—	—	—	—	—	—	—	—	—	9
594 613	5 078 205	5 672 818	255 557	529 560	14	17 395	56	60 601	
292 138	863 784	1 155 921	41 870	261 910	2	26 527	21	29 706	1
449 922	13 155 135	13 605 057	276 036	360 276	3	17 048	34	33 501	2
13 088	104 644	117 732	—	—	—	—	—	—	3
—	179 499	179 499	—	62 324	—	—	—	—	4
—	11 935	11 935	—	8 166	—	—	—	—	5
—	614 083	614 083	—	86 138	—	—	—	—	6
—	—	—	—	—	—	—	—	—	7
—	65 500	65 500	—	45 500	—	—	—	—	8
—	5 489	5 489	—	5 477	—	—	—	—	9
755 147	15 000 069	15 755 216	317 906	829 791	5	43 575	55	63 207	
1 349 760	20 078 274	21 428 034	573 463	1 359 351	19	60 970	111	123 808	
—	1 253 202	1 253 202	—	125 320	—	—	—	—	1
—	1 495	1 495	—	—	—	—	—	—	2
—	68 000	68 000	—	18 000	—	—	—	—	3
—	125 320	125 320	—	—	—	—	—	—	4
1 349 760	1 448 017	1 448 017	—	143 320	—	—	—	—	
1 349 760	21 526 291	22 876 051	573 463	1 502 671	19	60 970	111	123 808	

1	2	3					6		7
		Suoraan hankitut suomalaiset vakuutukset	Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuutukset	Ulkomaiset vakuutukset	Yhteensä sar. 3+4+5	Yhteensä kol. 3+4+5	Ryhmästä 6 luotetuille suomalaisille jälleenvakuuttajille	Premier	
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	Yhtiö alkoi vakuutuksen myöntämisen vuonna Bolaget började meddela försäkring år La compagnie commença son activité en	Direkt försäkring i Finland Assurances souscrites directement en Finlande	Övertagen återförsäkring i Finland Réassurances souscrites directement en Finlande	Försäkring i utlandet Assurances à l'étranger	Summa för kol. 3+4+5 Total des col 3+4+5	Av grupp 6 överlätits till återförsäkrare i Finland Du groupe 6 cédés aux réassureurs en Finlande	mk	mk	
A 1 Kaupunkien Yleinen	1832	9 104 434	103 877	—	9 208 311	164 462			
2 Maalaisten — Finska Brand..	1857	7 764 093	1 241 166	—	9 005 259	—			
3 Ålands	1866	730 908	—	—	730 908	134 613			
4 Landsbyggd. — Maaseutu ..	1871	2 123 828	—	—	2 123 828	729 314			
5 Irtainistopalo — Lösörebr.	1872	1 882 717	113 375	—	1 996 092	-182 396			
6 Sahapalo — Sägbrand	1890	13 069 796	—	—	13 069 796	2 894 389			
7 Hämeenläänin	1896	5 677 044	—	—	5 677 044	1 130 914			
8 Teoli. Palo — Ind. Brand	1902	28 282 133	240 039	—	28 522 172	537 146			
9 Seurakuntain Palo	1903	1 500 794	—	—	1 500 794	566 898			
10 Pohjois-Suomen,	1905	2 162 307	—	—	2 162 307	812 800			
11 Sampo	1909	10 799 918	657 073	4 623 479	16 080 470	—			
12 Våra	1910	6 787 322	—	—	6 787 322	—			
13 Työväen Turva	1911	4 547 757	—	—	4 547 757	1 346 682			
14 Palo-Kansa	1919	7 486 397	—	1 374 920	8 861 317	1 407 388			
15 Palo-Varma	1920	1 922 590	—	—	1 922 590	—			
16 Svensk-Finland	1927	1 591 890	—	—	1 591 890	—			
17 Liikkeenharj. Vakuutus	1929	6 670 380	—	—	6 670 380	—			
18 Aarni	1930	441 578	—	—	441 578	218 075			
19 Kauppiaitten	1931	412 603	—	—	412 603	317 924			
20 Maa-Aura	1941	429 941	—	—	429 941	139 035			
21 Viipurin läänin ²⁾	1941	352 025	—	—	352 025	60 892			
Yhteensä A — Summa A		113 740 455	2 355 530	5 998 399	122 094 384	10 642 928			
B 1 Fennia	1882	7 610 029	114 160	10 204 511	17 928 700	943 167			
2 Pohjola	1891	28 496 218	10 242 705	10 231 010	48 969 933	375 158			
3 Imatra	1911	6 433 635	75 116	3 714 416	10 223 167	704 989			
4 Vellamo	1912	1 602 611	17 897	—	1 620 508	210 060			
5 Oy Turva	1915	853 958	15 687	—	869 645	133 755			
6 Tarmo	1919	5 073 628	1 207 732	3 004 353	9 285 713	81 826			
7 Karjala	1921	1 514 703	—	—	1 514 703	1 077 767			
8 Suomen Vakuutus	1927	¹⁾ 1 730 836	206 918	2 376 367	4 314 121	52 029			
9 Louhi	1939	1 230 925	—	—	1 230 925	811 214			
Yhteensä B — Summa B		54 546 543	11 880 215	29 530 657	95 957 415	4 389 965			
Yht. A ja B — Summa A och B		168 286 998	14 235 745	35 529 056	218 051 799	15 032 893			
C 1 Norma	—	—	1 994 472	—	1 994 472	88 493			
2 Osmo	—	—	9 319 782	—	9 319 782	8 975 234			
3 Palonvara	—	—	239 983	—	239 983	188 737			
4 Sampsa	—	—	4 945 893	—	4 945 893	1 138 137			
5 Vakava	—	—	7 414 909	—	7 414 909	2 834 902			
6 Veritas	—	—	2 039 647	—	2 039 647	596 711			
7 Auto	1941	—	48 008	—	48 008	—			
Yhteensä C — Summa C		—	26 002 694	—	26 002 694	13 822 214			
Yhteensä A—C—Summa A—C		168 286 998	40 238 439	35 529 056	244 054 493	28 855 107			

¹⁾ Tähän sisältyy ainaisten vakuutusten vakuutusmaksurahaston korkotuloja mk 61 174: —. — Häri tyksenä vuodesta 1908. — Har varit i verksamhet som förening från år 1908.

Brandförsäkring

l'incendie

N:o 22

8	9						10	11	12	13	14	15
Primes	Vakuutustapahtumien johdosta suoritettut korvaukset järjestelykustannukset niihin luettuina						Utbetalningar för försäkringsfall inkl. skaderegleringskostnader					
	Suoraan hankitut suomalaiset vakuutukset						Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuutukset	Ulkomaiset vakuutukset	Yhteensä	Suomalaisten jälleenvakuutajain osuus ryhmästä 13	Ulkomaisten jälleenvakuutajain osuus ryhmästä 13	
	Direkt försäkring i Finland						Övertagen återförsäkring i Finland	Försäkring i utlandet	10+11+12	Finska återförsäkrares andel i grupp 13	Utländska återförsäkrares andel i grupp 13	
	Assurances souscrites directement en Finlande						Réassurances acceptées en Finlande	Assurances à l'étranger	10+11+12	Part des réassureurs finlandais au groupe 13	Part des réassureurs étrangers au groupe 13	
	Vahinkojen luku	Määrä										
	Antal skador	Belopp										
	des dommages	Total										
	mk	mk							mk	mk	mk	
111 673	172	1 430 925	234 504	—	1 665 429	92 823	—	—	—	—	—	
3 003 548	321	6 784 298	1 416 802	—	8 201 100	—	—	—	—	124 297	—	
—	24	212 252	—	—	212 252	—	—	—	22 910	—	—	
—	57	1 223 516	—	—	1 223 516	—	—	—	742 621	—	—	
—	91	369 868	95 704	—	465 572	—	—	—	4 162	—	—	
7 269 219	35	12 889 288	—	—	12 889 288	2 139 198	—	—	7 867 230	—	—	
—	238	4 120 691	—	—	4 120 691	1 146 299	—	—	—	—	—	
10 230 455	172	45 263 221	250 491	—	45 513 712	5 566	—	—	21 722 145	—	—	
48 000	10	571 813	—	—	571 813	—	—	—	—	—	—	
—	173	1 034 120	—	—	1 034 120	399 681	—	—	—	—	—	
7 953 953	193	8 424 910	861 546	2 427 543	11 713 999	728 263	—	—	8 192 999	—	—	
2 081 268	176	4 189 824	—	—	4 189 824	—	—	—	1 623 695	—	—	
—	263	1 129 234	—	—	1 129 234	500 437	—	—	—	—	—	
1 182 531	189	2 874 791	—	2 013 447	4 883 238	720 221	—	—	698 767	—	—	
1 246 823	68	985 103	—	—	985 103	—	—	—	773 461	—	—	
985 489	36	1 398 643	—	—	1 398 643	—	—	—	1 083 516	—	—	
4 490 077	161	3 700 683	—	—	3 700 683	—	—	—	3 333 608	—	—	
—	8	202 294	—	—	202 294	138 474	—	—	—	—	—	
—	5	37 842	—	—	37 842	27 100	—	—	—	—	—	
—	6	56 410	—	—	56 410	30 007	—	—	—	—	—	
—	12	56 654	—	—	56 654	3 281	—	—	—	—	—	
38 603 036	2 410	96 956 380	2 859 047	4 440 990	104 256 417	6 701 043	45 419 718	—	—	—	—	
10 505 836	155	5 958 038	—	8 703 657	14 661 695	369 393	10 868 263	—	—	—	—	
23 254 730	423	24 677 535	7 301 674	5 739 981	37 719 190	—	21 144 773	—	—	—	—	
4 592 082	146	8 878 075	279	1 591 574	10 469 928	329 052	7 810 561	—	—	—	—	
1 012 398	12	1 260 607	—	—	1 260 607	129 709	1 001 378	—	—	—	—	
—	18	677 312	—	—	677 312	358 199	—	—	—	—	—	
3 847 286	125	7 114 265	609 694	1 498 415	9 222 374	234 185	5 959 587	—	—	—	—	
—	37	1 540 063	—	—	1 540 063	1 390 811	—	—	—	—	—	
1 297 466	64	1 157 432	71 412	1 139 183	2 368 027	8 898	1 016 571	—	—	—	—	
—	28	793 226	—	—	793 226	552 832	—	—	—	—	—	
44 509 798	1 008	52 056 553	7 983 059	18 672 810	78 712 422	3 373 079	47 801 133	—	—	—	—	
83 112 834	3 418	149 012 933	10 842 106	23 113 800	182 968 839	10 074 122	93 220 851	—	—	—	—	
906 814	—	—	1 157 276	—	1 157 276	25 591	576 697	—	—	—	—	
—	—	—	6 023 373	—	6 023 373	5 910 146	—	—	—	—	—	
—	—	—	75 536	—	75 536	185 595	—	—	—	—	—	
—	—	—	5 556 681	—	5 556 681	995 230	—	—	—	—	—	
—	—	—	7 859 747	—	7 859 747	3 165 345	—	—	—	—	—	
—	—	—	1 501 076	1 605	1 502 681	711 689	—	—	—	—	—	
4 898	—	—	50 098	—	50 098	—	—	—	—	—	—	
911 712	—	—	22 223 787	1 605	22 225 392	10 993 596	576 697	—	—	—	—	
84 024 546	3 418	149 012 933	33 065 893	23 115 405	205 194 231	21 067 718	93 797 548	—	—	—	—	

ingå premiereservens för försäkringarna för all framtid ränteinkomster mk 61 174: — 2) Toiminut yhdis-

1	16					17	18	19	20	21	
	Liikekustannukset — Driftkostnader — Frais d'administration					Hankinta- ja kantantakustannukset suoraan hankituista vakuutuksista	Kustannukset vastaanotetuista jälleenvakuutuksista	Muut liikekustannukset	Yhteensä bruttokustannukset	Jälleenvakuuttajan maksamat palkkiot ja kustannukset	Vakuutus-Premie-Réservé
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Anskaffnings- och uppbördskostnader för direkt försäkring	Frais d'acquisition et d'encaissement pour assurances souscrites directement	Kostnader för övertagen återförsäkring	Frais pour réassurances acceptées	Övriga driftkostnader	Autres frais d'acquisition	Summa bruttokostnader	Total brut des frais	Av återförsäkrare erlagda provisioner och kostnader	Provisions et frais versés par les réassureurs	Brut-Brut
	mk	mk	mk	mk	mk	mk	mk	mk	mk	mk	Vuoden alussa Vid Årets början Au début de l'année
A 1	Kaupunkien Yleinen	1 057 975	—	—	2 418 234	3 476 209	—	—	—	162 847 087	
2	Maalaisten — Finska Brand	1 031 504	—	—	1 495 182	2 526 686	49 370	—	—	656 516	
3	Ålands	54 695	—	—	74 764	129 459	13 026	—	—	125 973	
4	Landsbyggd. — Maaseutu	266 287	—	—	283 160	549 447	—	—	—	141 900	
5	Irtaimistopalo — Lösörebr.	177 364	31 997	—	928 484	1 137 845	—	—	—	7 337 469	
6	Sahapalo — Sägbrand	—	—	—	2 145 821	2 145 821	2 123 135	—	—	2 960 458	
7	Hämeenläänin	776 100	—	—	674 300	1 450 400	—	—	—	1 378 872	1)
8	Teoll. Palo — Ind. Brand	—	60 010	—	3 885 978	3 945 988	2 104 366	—	—	175 342	
9	Seurakuntain Palo	25 000	—	—	254 469	279 469	90 127	—	—	—	
10	Pohjois-Suomen	282 337	—	—	284 756	567 093	157 207	—	—	—	
11	Sampo	1 192 700	1 695 501	—	1 785 459	4 673 660	2 253 506	—	—	18 973 447	
12	Vara	347 604	—	—	1 187 922	1 535 526	48 429	—	—	5 840 840	
13	Työväen Turva	544 447	—	—	1 507 293	2 051 340	594 247	—	—	1 819 101	
14	Palo-Kansa	781 577	—	—	1 806 750	2 588 327	756 626	—	—	11 661 380	
15	Palo-Varma	299 144	—	—	584 992	884 136	422 626	—	—	16 970 179	
16	Svensk-Finland	130 372	—	—	312 361	442 733	178 312	—	—	200 000	
17	Liikkeenharj. Vakuutus	1 438 457	—	—	1 269 616	2 708 073	1 193 802	—	—	1 946 020	
18	Aarni	74 316	—	—	133 126	207 442	54 519	—	—	200 560	
19	Kauppiaitten	70 446	—	—	108 254	178 700	48 862	—	—	60 000	
20	Maa-Aura	74 029	—	—	121 191	195 220	40 644	—	—	—	
21	Viipurin läänin	54 957	—	—	220 168	275 125	—	—	—	500 000	
Yhteensä A — Summa A		8 678 911	1 787 508	—	21 482 280	31 948 699	10 128 804	—	—	233 795 144	
B 1	Fennia	1 786 813	1 711 195	—	2 563 253	6 061 261	2 922 650	—	—	15 076 158	
2	Pohjola	4 994 077	2 813 421	—	7 024 723	14 832 221	5 745 640	—	—	68 912 347	
3	Imatra	764 696	1 516 393	—	1 171 440	3 452 529	1 577 341	—	—	17 144 559	
4	Vellamo	153 839	3 579	—	322 772	480 190	301 105	—	—	4 476 687	
5	Oy Turva	111 004	—	—	395 887	506 891	36 751	—	—	564 061	
6	Tarmo	557 383	1 321 443	—	1 671 254	3 550 080	1 166 460	—	—	4 715 166	
7	Karjala	221 864	—	—	328 540	550 404	266 801	—	—	1 800 928	
8	Suomen Vakuutus	381 774	972 635	—	511 022	1 865 431	340 387	—	—	2 644 787	
9	Louhi	103 010	—	—	277 848	380 858	228 160	—	—	221 003	
Yhteensä B — Summa B		9 074 460	8 338 666	—	14 266 739	31 679 865	12 585 295	—	—	115 555 696	
Yht. A ja B — Summa A och B		17 753 371	10 126 174	—	35 749 019	63 628 564	22 714 099	—	—	349 350 840	
C 1	Norma	—	577 440	—	65 790	643 230	321 580	—	—	1 299 430	
2	Osmo	—	1 981 597	—	290 402	2 271 999	2 468 189	—	—	629 594	
3	Palonvara	—	Sub 18	—	75 295	75 295	—	—	—	—	
4	Sampsa	—	—	—	444 542	444 542	64 535	—	—	—	
5	Vakava	—	576 309	—	—	576 309	210 277	—	—	—	
6	Veritas	—	608 294	—	89 645	697 939	80 712	—	—	1 236 400	
7	Auto	—	24 004	—	—	24 004	—	—	—	15 000	
Yhteensä C — Summa C		—	3 767 644	—	965 674	4 733 318	3 145 293	—	—	3 180 424	
Yhteensä A—C—Summa A—C		17 753 371	13 893 818	—	36 714 693	68 361 882	25 859 392	—	—	352 531 264	

1) V. 1940 sisältyi vastaavaan lukuun metsäpalovakuutusta mk 6 829. — Ar 1940 ingick i motsva-

Brandförsäkring

l'incendie

N:o 22 (forts.).

22		23		24		25		26		27		28			
maksurahasto reserv mathématique						Korvausrahasto Ersättningsreserv Réserve pour risques à régler									
to		Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel Part de la compagnie elle-même				Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa Återförsäkrarens andel vid årets slut Part des réassureurs à la fin de l'année				Brutto Brutto Brut					
to		Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk		Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk		Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk		Suoma- laisten i Finland en Finlande mk		Ulko- maisten i utlandet à l'étranger mk		Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk		Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk	
168 118 188	162 847 087	168 118 188	—	—	—	—	—	—	—	—	226 400	873 619	1		
743 108	656 516	743 108	—	—	—	—	—	—	—	—	700 000	300 000	2		
156 485	125 973	156 485	—	—	—	—	—	—	—	—	5 000	5 000	3		
163 009	141 900	163 009	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4		
7 761 036	7 337 469	7 761 036	—	—	—	—	—	—	—	—	20 000	6 500	5		
2 200 000	2 960 458	2 200 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	798 535	6		
1 533 505	1) 1 378 872	1 533 505	—	—	—	—	—	—	—	—	59 782	282 101	7		
194 433	175 342	194 433	—	—	—	—	—	—	—	—	353 877	1 006 549	8		
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	126 128	104 877	9		
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	80 000	150 000	10		
21 022 347	15 897 913	17 467 913	770 534	2 783 900	3 115 300	5 069 778	11								
6 572 495	5 840 840	6 572 495	—	—	34 817	407 541	12								
1 901 946	1 819 101	1 901 946	—	—	238 785	224 349	13								
12 563 410	11 661 380	12 563 410	—	—	691 000	1 756 069	14								
17 619 173	16 970 179	17 619 173	—	—	422 712	437 388	15								
210 000	200 000	210 000	—	—	—	614 079	16								
3 104 962	796 928	1 308 931	—	1 796 031	292 000	2 676 833	17								
176 326	130 000	100 000	76 326	—	30 000	50 000	18								
60 000	60 000	60 000	—	—	—	—	19								
154 885	—	99 271	55 614	—	—	10 300	20								
486 084	500 000	486 084	—	—	—	54 405	21								
244 741 392	229 499 958	239 258 987	902 474	4 579 931	6 395 801	14 827 923									
17 030 599	10 999 988	12 345 844	442 586	4 242 169	5 819 239	6 350 987	1								
73 096 790	56 129 233	60 600 295	—	12 496 495	10 600 480	12 770 660	2								
17 835 387	15 215 057	15 852 798	281 995	1 700 594	2 768 909	3 378 697	3								
4 617 500	3 982 375	4 189 640	86 640	341 220	60 128	121 397	4								
557 696	564 061	557 696	—	—	711 150	565 650	5								
5 912 564	3 471 069	4 340 920	32 730	1 538 914	3 311 511	2 393 942	6								
1 925 336	1 573 795	1 519 874	405 462	—	111 700	190 338	7								
3 019 483	2 148 949	2 498 547	20 812	500 124	782 483	1 541 180	8								
452 545	221 003	452 545	—	—	—	76 749	9								
124 447 900	94 305 530	102 358 159	1 270 225	20 819 516	24 165 600	27 389 600									
369 189 292	323 805 488	341 617 146	2 172 699	25 399 447	30 561 401	42 217 523									
1 582 298	983 150	1 184 175	35 397	362 726	1 055 034	1 121 544	1								
637 820	629 594	637 820	—	—	253 307	1 276 400	2								
—	—	—	—	—	—	63 076	3								
—	—	—	—	—	550 000	250 000	4								
—	—	—	—	—	600 514	1 426 256	5								
1 263 829	1 160 000	1 163 829	10 000	90 000	610 000	710 000	6								
20 000	15 000	20 000	—	—	—	—	7								
3 503 947	2 787 744	3 005 824	45 397	452 726	3 068 855	4 847 276									
372 693 239	326 593 232	344 622 970	2 218 096	25 852 173	33 630 256	47 064 799									

rande tal skogsbrandförsäkring mk 6 829.

1 Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	29 30 31 32 Korvusrahisto, jatk. Ersättningsreserv, forts. Réserve pour risques à régler, suite				33 34 Korvaus- Ersättningsre- Répartition de	
	Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel Part de la compagnie elle-même		Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa Återförsäkrarens andel vid Årets slut Part des réassureurs, à la fin de l'année		Yhtiön oman osuuden Användning av bolagets Répartition de la part de la com-	
	Vuoden alussa Vid Årets början Au début de l'année	Vuoden lopussa Vid Årets slut A la fin de l'année	Suomalaisten i Finland en Finlande	Ulkomaisten i utlandet à l'étranger	Maksettu Utbetalats Payé	Varattu Reserverats Réservé
	mk	mk	mk	mk	mk	mk
A 1 Kaupunkien Yleinen	226 400	873 619	—	—	226 400	—
2 Maalaisten — Finska Brand...	700 000	300 000	—	—	45 734	—
3 Ålands	5 000	5 000	—	—	—	—
4 Landsbyggd. — Maaseutu ...	—	—	—	—	—	—
5 Irtaimistopalo — Lösörebr. ...	20 000	6 500	—	—	—	—
6 Sahapalo — Sägbrand	—	545 115	65 889	187 531	—	—
7 Hämeenläänin	59 782	282 101	—	—	31 724	—
8 Teoll. Palo — Ind. Brand	207 824	795 372	—	211 177	181 012	—
9 Seurakuntain Palo	126 128	103 172	1 705	—	126 128	—
10 Pohjois-Suomen	22 272	150 000	—	—	545	—
11 Sampo	1 935 000	3 125 000	1 036 000	908 778	105 187	17 650
12 Vara	34 817	407 541	—	—	20 443	3 892
13 Työväen Turva	238 785	224 349	—	—	20 000	88 000
14 Palo-Kansa	691 000	894 488	861 581	—	374 195	—
15 Palo-Varma	422 712	437 388	—	—	22 173	422 712
16 Svensk-Finland	—	56 234	—	557 845	—	—
17 Liikkeenharj. Vakuutus	34 000	310 983	—	2 365 850	—	30 250
18 Aarni	30 000	50 000	—	—	14 000	—
19 Kauppiaitten	—	—	—	—	—	—
20 Maa-Aura	—	7 223	3 077	—	—	—
21 Viipurin läänin	—	54 116	289	—	—	—
Yhteensä A — Summa A	4 753 720	8 628 201	1 968 541	4 231 181	1 167 541	562 504
B 1 Fennia	2 897 890	3 315 288	306 507	2 729 192	2 454 413	35 277
2 Pohjola	10 274 165	11 250 772	—	1 519 888	148 285	27 172
3 Imatra	1 174 805	1 119 158	244 414	2 015 125	218 536	639 230
4 Vellamo	17 077	7 170	16 370	97 857	15 902	748
5 Oy Turva	711 150	565 650	—	—	145 500	—
6 Tarmo	1 517 636	1 585 786	—	808 156	1 507 529	15 000
7 Karjala	78 820	175 938	14 400	—	3 465	75 540
8 Suomen Vakuutus	779 531	856 558	—	684 622	778 651	880
9 Louhi	—	76 749	—	—	—	—
Yhteensä B — Summa B	17 451 074	18 953 069	581 691	7 854 840	5 272 281	793 847
Yht. A ja B — Summa A och B	22 204 794	27 581 270	2 550 232	12 086 021	6 439 822	1 356 351
C 1 Norina	957 997	1 027 735	16 797	77 012	2)	2)
2 Osmo	80 859	36 500	1 239 900	—	5 258	53 000
3 Palonvara	—	63 076	—	—	—	—
4 Sampsa	550 000	250 000	—	—	190 902	—
5 Vakava	600 514	1 426 256	—	—	168 027	—
6 Veritas	610 000	710 000	—	—	2)	2)
7 Auto	—	—	—	—	—	—
Yhteensä C — Summa C	2 799 370	3 513 567	1 256 697	77 012	364 187	53 000
Yhteensä A—C—SummaA—C	25 004 164	31 094 837	3 806 929	12 163 033	6 804 009	1 409 351

1) Tietoja ei ole saatu suomalaisten jälleenvakuuttajain korvusrahistosta mk 700 000. — Uppgifter

Brandförsäkring
l'incendie

N:o 22 (forts.).

35 rahaston käyttö servens användning <i>la réserve pour risques à régler</i>				36	37	38	39	40	41	42	
käyttö egen andel <i>pagnie elle-même</i>				Jälleenvakuuttajain osuuden käyttö Användning av återförsäkrarens andel <i>Répartition de la part des réassureurs¹⁾</i>				Vakuutuskanta vuoden lopussa Försäkringsbeståndet vid årets slut <i>Assurances en cours à la fin de l'année</i>			
Ylijäämä Överskott <i>Bénéfices</i>	Maksettu Utbetalats <i>Payé</i>	Varattu Reserverats <i>Réservé</i>	Ylijäämä Överskott <i>Bénéfices</i>	Suoraan- hankitut vakuutukset Direkt försäkring <i>Assurances souscrites directement</i>	Vastaanotetut jälleenvakuu- tukset Övertagen återförsäk- ring <i>Réassurances reçues</i>	Yhteensä 39 + 40 Summa 39 + 40 Total 39 + 40	Jälleen- vakuutettu Återför- säkrat <i>Réassuré</i>				
mk	mk	mk	mk	1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk				
—	—	—	—	12 166 854	210 292	12 377 146	96 643	1			
+ 654 266	—	—	—	3 970 757	2 176 504	6 147 261	—	2			
+ 5 000	—	—	—	457 301	—	457 301	117 601	3			
—	—	—	—	1 087 422	—	1 087 422	514 448	4			
+ 20 000	—	—	—	1 523 494	—	1 523 494	195 954	5			
—	—	—	—	1 950 662	—	1 950 662	1 323 845	6			
+ 28 058	—	—	—	3 306 437	—	3 306 437	1 700 897	7			
+ 26 812	139 233	—	+ 6 820	19 030 720	39 715	19 070 435	6 096 184	8			
—	—	—	—	1 047 848	—	1 047 848	389 180	9			
+ 21 727	570	—	+ 57 158	836 582	—	836 582	237 699	10			
+ 1 812 163	402 695	73 886	¹⁾ +703 719	5 385 807	—	5 385 807	—	11			
+ 10 482	—	—	—	3 451 401	—	3 451 401	1 289 919	12			
+ 130 785	—	—	—	1 752 119	—	1 752 119	520 766	13			
+ 316 805	—	—	—	3 730 239	1 893 000	5 623 239	1 174 337	14			
— 22 173	—	—	—	1 238 526	—	1 238 526	844 975	15			
—	—	—	—	734 223	—	734 223	490 743	16			
+ 3 750	—	251 750	+ 6 250	2 562 043	—	2 562 043	1 786 508	17			
+ 16 000	—	—	—	198 951	—	198 951	88 085	18			
—	—	—	—	160 918	—	160 918	127 250	19			
—	—	—	—	167 073	—	167 073	61 980	20			
—	—	—	—	155 345	—	155 345	—	21			
+ 3 023 675	542 498	325 636	+ 773 947	64 914 722	4 319 511	69 234 233	17 057 014				
+ 408 200	2 464 325	460 223	— 3 199	4 217 930	838 787	5 056 717	—	1			
+10 098 708	57 004	259 537	+ 9 774	14 430 319	3 960 910	18 391 229	—	2			
+ 317 039	741 110	617 000	+ 235 994	3 845 413	30 737	3 876 150	2 713 305	3			
+ 427	33 336	9 939	— 224	817 739	7 635	825 374	657 570	4			
+ 565 650	—	—	—	263 612	10 000	273 612	40 690	5			
— 4 893	1 445 914	35 000	+ 312 961	4 126 436	919 301	5 045 737	3 331 284	6			
— 185	22 014	2 760	+ 8 106	968 310	—	968 310	899 812	7			
—	2 332	620	—	775 460	—	775 460	—	8			
—	—	—	—	618 090	—	618 090	393 794	9			
+11 384 946	4 766 035	1 385 079	+ 563 412	30 063 309	5 767 370	35 830 679	8 036 455				
+14 408 621	5 308 533	1 710 715	+ 1 337 359	94 978 031	10 086 881	105 064 912	25 093 469				
+ 22 601	32 590	129 300	+ 10 558	—	—	—	—	1			
—	—	—	—	—	—	—	—	2			
+ 359 098	—	—	—	—	174 188	174 188	98 516	3			
+ 432 487	—	—	—	—	3 423 529	3 423 529	672 445	4			
—	—	—	—	—	5 217 000	5 217 000	1 315 000	5			
—	—	—	—	—	—	—	—	6			
—	—	—	—	—	—	—	—	7			
814 186	32 590	129 300	+ 10 558	—	8 814 717	8 814 717	2 085 961				
+15 222 807	5 341 123	1 840 015	+ 1 347 917	94 978 031	18 901 598	113 879 629	27 179 430				

saknas för finska återförsäkrarens ersättningsreserv mk 700 000: —. ²⁾ Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingätt.
Vakuutusolot v. 1941 — Försäkringsväsendet år 1941.

Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Suoraan hankittujen suomalaisten vakuutusten vakuutusluku Etal à la fin de										
	Ainainen vakuutus Försäkring för all framtid Assurance à perpétuité										
	Siviilivakuutus — Civilförsäkring — Assurance civile					Tehdasvakuutus Fabriksförsäkring Assurance de fabriques					
	Kiinteistöä kau- pungissa av fast egendom i stad d' immeubles dans la ville		Kiinteistöä maalla av fast egendom på landet d' immeubles à la campagne			Luku Antal Nombre	Vakuu- tus- kanta För- säk- rings- bestånd Total des assu- rances	Siviilivakuutus — Civilför-		kiinteistöä — av fastighet — d'immeubles	
	Luku Antal Nombre	Vakuutus- kanta Försäkrings- bestånd Total des assurances	Luku Antal Nombre	Vakuu- tus- kanta För- säk- rings- bestånd Total des assurances	Luku Antal Nombre			Vakuu- tus- kanta För- säk- rings- bestånd Total des assurances	Luku Antal Nombre	Vakuu- tus- kanta För- säk- rings- bestånd Total des assurances	Luku Antal Nombre
1000 markkaa —											
A 1 Kaupunkien Yleinen ...	18 361	11 907 922	—	—	—	—	517	258 932	—	—	
2 Maalaisten-Finska Brand	—	—	1)	55 760	—	—	—	—	1)	3 878 284	
3 Ålands	35	8 975	—	—	—	—	720	45 975	4 474	248 531	
4 Landsbygd.—Maaseutu ..	38	1 865	22	9 270	—	—	17 320	1 076 287	Sub 49	Sub 50	
5 Irtaimistopalo—Lösörebr.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
6 Sahapalo—Sågbrand.....	—	—	—	—	—	—	311	254 050	Sub 49	Sub 50	
7 Hämeenläänin	128	64 877	Sub 43	Sub 45	—	—	45 979	3 241 560	Sub 49	Sub 50	
8 Teol.Palo—Ind. Brand...	—	—	—	—	—	—	1)	1 557 558	1)	380 706	
9 Seurakuntain Palo	—	—	—	—	—	—	80	60 374	1 656	939 855	
10 Pohjois-Suomen.....	—	—	—	—	—	—	1)	836 582	1)	Sub 50	
11 Sampo	1 967	1 732 143	205	122 294	63	30 932	1 277	256 887	5 004	364 579	
12 Vara	196	284 795	290	122 301	12	21 911	29 178	178 277	Sub 49	972 847	
13 Työväen Turva	442	71 706	—	—	—	—	1 504	106 914	27 610	774 684	
14 Palo-Kansa	737	409 647	95	43 726	5	36 800	4 517	506 554	9 598	798 320	
15 Palo-Varma	4 631	783 693	—	—	—	—	1 256	42 839	1 556	76 775	
16 Svensk-Finland	—	—	—	—	—	—	1)	22 600	1)	448 851	
17 Liikkeenharj. Vakuutus	145	33 715	67	8 463	5	3 560	3 861	220 837	6 625	741 572	
18 Aarni	—	—	—	—	—	—	123	12 743	392	35 511	
19 Kauppiaitten	—	—	—	—	—	—	24	6 773	140	14 830	
20 Maa Aura	13	9 175	2	240	2	2 000	75	12 196	976	76 230	
21 Viipurin läänin	—	—	—	—	—	—	—	96 311	—	Sub 50	
Yhteensä A—Summa A	26 693	15 308 513	681	362 054	87	95 203	106 742	8 794 249	58 031	9 751 575	
B 1 Fennia	823	1 155 233	84	39 347	18	19 707	2 315	431 107	4 907	421 500	
2 Pohjola	5 527	4 338 170	648	138 439	330	239 806	3 534	573 202	11 032	761 343	
3 Imatra	1 484	1 367 918	149	36 456	38	34 948	1 224	220 324	3 514	214 064	
4 Wellamo	1 472	253 473	—	—	—	—	1 415	104 597	2 213	105 166	
5 Oy Turva	—	—	—	—	—	—	171	21 714	641	83 911	
6 Tarmo	782	236 446	7	12 782	—	—	1)	631 782	1)	511 364	
7 Karjala	183	96 405	19	56 686	—	—	536	212 739	-1 200	118 490	
8 Suomen Vakuutus	161	82 229	47	20 916	—	—	243	69 794	1 033	89 814	
9 Louhi	135	103 229	12	2 424	—	—	308	191 700	594	184 824	
Yhteensä B — Summa B	10 567	7 633 103	966	307 050	386	294 461	9 746	2 456 959	25 134	2 490 476	
Yhteensä A ja B—Summa A och B	37 260	22 941 616	1 647	669 104	473	389 664	116 488	11 251 208	83 165	12 242 051	

1) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingätt.

2) Tähän sisältyy muu ainainen vakuutus 253 vakuutusta, joiden vakuutusarvo oli 192 212 000 mk. —

3) » » » » » 79 » » » » 118 884 000 » —

4) » » » » » 1 284 » » » » 864 088 000 » —

5) » » » » » 181 » » » » 156 769 000 » —

Brandförsäkring

N:o 22 (forts.)

L'incendie.

53		54		55		56		57		58		59		60		61		62		63		64	
vuoden lopussa — Försäkringsbestånd av direkt avslutade finska försäkringar vid årets slut l'année des assurances souscrites directement																							
vakuutus — Annan brandförsäkring — Autres assurances contre l'incendie																							
säkkring — Assurance civile				Tehdasvakuutus — Fabriksförsäkring Assurance de fabriques								Muu vakuutus Annan försäkring Autres assurances				Yhteensä Summa Total							
Irtaimistoa — av lösegendom — meubles				Rakennukset ja kiinteät koneet Byggnader o. stationära maskiner Immeubles et machines fixes				Raaka-aineet ja varastossa olevat valmisteet Råämnen och fabrikat på lager Matières premières pour les industries et articles en dépôts				Luku Antal Nombre		Vakuutus- kanta Försäkrings- bestånd Total des assurances		Luku Antal Nombre		Vakuutus- kanta Försäkrings- bestånd Total des assurances					
kaupungissa i stad dans la ville		maalla på landet à la campagne		Luku Antal Nombre		Vakuutus- kanta Försäkrings- bestånd Total des assurances en cours		Luku Antal Nombre		Vakuutus- kanta Försäkrings- bestånd Total des assurances		Luku Antal Nombre		Vakuutus- kanta Försäkrings- bestånd Total des assurances		Luku Antal Nombre		Vakuutus- kanta Försäkrings- bestånd Total des assurances					
1000 mark																							
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	18 878	12 166 854	1	
1)	36 713	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1)	3 970 757	2	
1)	33 602	1)	120 218	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5 229	457 301	3	
Sub 49	Sub 50	Sub 49	Sub 50	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	17 380	1 087 422	4	
34 508	1 457 575	Sub 53	19 529	Sub 53	14 141	Sub 53	32 249	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	34 508	1 523 494	5	
Sub 49	Sub 50	Sub 49	Sub 50	492	500 409	649	873 796	288	322 407	1 740	1 950 662	6											
Sub 49	Sub 50	Sub 49	Sub 50	—	—	—	—	—	—	46 107	3 306 437	7											
1)	670 769	1)	120 283	1)	10 961 546	1)	5 339 858	—	—	1)	19 030 720	8											
80	7 759	504	39 860	—	—	—	—	—	—	2 320	1 047 848	9											
1)	Sub 50	1)	Sub 50	1)	Sub 50	1)	Sub 50	1)	Sub 50	1)	836 582	10											
12 869	1 025 964	4 964	260 458	1 143	702 568	581	261 026	2 784	436 744	3) 31 110	2) 5 385 807	11											
Sub 49	505 304	Sub 49	1 090 203	Sub 49	220 329	Sub 49	55 434	—	—	29 676	3 451 401	12											
18 860	346 496	41 972	437 578	31	9 404	9	1 165	25	4 172	90 453	1 752 119	13											
27 506	1 042 497	21 858	656 665	90	149 221	49	86 809	—	—	64 455	3 730 239	14											
8 433	282 652	2 189	52 567	—	—	—	—	—	—	18 065	1 238 526	15											
1)	62 759	1)	184 838	1)	4 009	—	—	—	11 166	1)	734 223	16											
11 838	788 647	6 971	330 519	1 478	365 941	—	—	369	68 789	31 359	2 562 043	17											
2 945	103 854	356	20 429	52	13 966	43	10 718	35	1 730	3 946	198 951	18											
297	66 202	779	73 113	—	—	—	—	—	—	1 240	160 918	19											
492	35 218	984	32 014	—	—	—	—	—	—	2 544	167 073	20											
—	48 292	—	Sub 54	—	3 265	—	7 477	—	—	1)	155 345	21											
117 828	6 514 303	80 577	3 438 274	3 286	12 944 799	1 331	6 668 532	3 501	845 008	399 010	64 914 722												
13 805	1 197 037	4 184	169 395	817	434 590	781	156 835	1 121	74 295	3) 28 934	3) 4 217 930	1											
25 162	1 376 089	9 622	350 862	4 956	2 506 344	4 294	734 862	18 949	2 547 114	4) 85 338	4) 14 430 319	2											
5 628	309 894	2 341	78 867	1 817	666 984	1 109	85 095	5 417	674 094	5) 22 902	5) 3 845 413	3											
5 870	252 927	-1 514	49 528	290	28 698	245	13 244	301	10 106	13 320	817 739	4											
404	40 450	1 619	96 869	116	19 514	38	1 140	2	14	2 991	263 612	5											
1)	437 196	1)	206 978	1)	692 869	1)	337 246	1)	1 059 773	789	4 126 436	6											
2 127	97 117	1 254	49 099	142	63 444	55	10 667	1 213	263 663	6 729	968 310	7											
3 562	236 508	973	36 828	288	99 791	332	75 717	482	63 863	7 121	775 460	8											
989	37 875	810	20 487	14	5 553	10	1 598	617	70 400	3 489	618 090	9											
57 547	3 985 093	22 317	1 058 913	8 440	4 517 787	6 864	1 416 404	28 102	4 763 322	171 613	30 063 309												
175 375	10 499 396	102 894	4 497 187	11 726	17 462 586	8 195	8 084 936	31 603	5 608 330	570 623	94 978 031												

Häri ingår annan försäkring för all framtid 253 försäkringar, vilkas försäkringsvärde var 192 212 000 mk.

» » » » » » » 79 » » » » » 118 884 000 »
 » » » » » » » 1 284 » » » » » 864 088 000 »
 » » » » » » » 181 » » » » » 156 769 000 »

1	65	66	67	68	69	70	71							
								Vakuutusmaksut suoraan hankituista suomalaisista vakuutuksista Premier för direkt försäkring i Finland Primes pour assurances souscrites directement en Finlande						
								Muu palovakuutus — Annan brandförsäkring Autres assurances contre l'incendie						
								Ainainen vakuutus Försäkring för all framtid Assurance à perpétuité	Siviilivakuutus Civilförsäkring Assurance civile		Tehdasvakuutus Fabriksförsäkring Assurance de fabriques		Muu vakuutus Annan försäkring Autres assurances	Yhteensä Summa Total
Kiinteistö av fast egendom d'immeubles	Irtaimisto av lösegendom de meubles	Rakennukset ja kiinteät koneet Byggnader och stationära maskiner Immeubles et machines fixes	Raaka-aineet ja valmisteet Råämnen och fabrikat Matières premières des industries et articles en dépôts											
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie														
A 1	Kaupunkien Yleinen ...	8 604 931	499 503	—	—	—	—	9 104 434						
2	Maalaisten-Finska Brand	72 310	7 653 756	38 027	—	—	—	7 764 093						
3	Ålands	46 252	425 264	259 392	—	—	—	730 908						
4	Landsbygd.—Maaseutu ..	21 110	2 102 718	Sub 66	—	—	—	2 123 828						
5	Irtaimistopalo—Lösörebr.	—	—	1 791 166	46 515	45 036	—	1 882 717						
6	Sahapalo—Sågbrand.....	—	663 955	Sub 66	3 229 704	7 288 787	1 887 350	13 069 796						
7	Hämeenläänin	192 305	5 484 739	Sub 66	—	—	—	5 677 044						
8	Teol.Palo—Ind. Brand...	—	2 799 123	1 041 120	13 074 385	11 367 505	—	28 282 133						
9	Seurakuntain Palo	—	1 426 293	74 501	—	—	—	1 500 794						
10	Pohjois-Suomen.....	—	2 162 307	Sub 66	Sub 66	Sub 66	Sub 66	2 162 307						
11	Sampo	2 206 004	1 244 490	2 136 968	1 996 383	1 604 384	1 611 689	10 799 918						
12	Vara.....	897 314	2 309 127	3 162 376	318 670	99 835	—	6 787 322						
13	Työväen Turva	122 168	2 074 699	2 272 191	39 249	2 209	37 241	4 547 757						
14	Palo-Kansa.....	829 877	3 058 375	3 191 502	283 971	122 672	—	7 486 397						
15	Palo-Varma	926 830	395 882	599 878	—	—	—	1 922 590						
16	Svensk-Finland	—	1 001 202	542 279	19 188	—	29 221	1 591 890						
17	Liikkeenharj. Vakuutus	356 227	2 271 959	2 010 053	1 857 516	—	174 625	6 670 380						
18	Aarni	—	128 789	223 559	44 939	33 873	10 418	441 578						
19	Kauppiaitten	—	53 791	358 812	—	—	—	412 603						
20	Maa Aura	42 962	226 841	160 138	—	—	—	429 941						
21	Viipurin läänin	—	352 025	Sub 66	Sub 66	Sub 66	—	352 025						
	Yhteensä A—Summa A	14 318 290	36 334 838	17 861 962	20 910 520	20 564 301	3 750 544	113 740 455						
B 1	Fennia	1 039 415	1 952 119	2 168 165	1 343 247	749 203	357 880	7 610 029						
2	Pohjola	7 670 811	857 123	2 574 184	7 206 196	4 369 321	5 818 583	28 496 218						
3	Imatra.....	936 915	892 327	588 332	1 848 234	659 433	1 508 394	6 433 635						
4	Wellamo.....	279 877	528 040	590 742	120 696	33 732	49 524	1 602 611						
5	Oy Turva	—	254 140	495 299	—	95 189	9 330	853 958						
6	Tarmo	720 961	1 261 388	659 628	828 490	360 662	1 242 499	5 073 628						
7	Karjala	249 259	470 170	209 127	119 631	31 782	434 734	1 514 703						
8	Suomen Vakuutus	115 131	427 795	382 336	332 394	292 473	180 707	1 730 836						
9	Louhi	205 654	749 451	106 675	24 835	8 984	135 326	1 230 925						
	Yhteensä B — Summa B	11 218 023	7 392 553	7 774 488	11 823 723	6 600 779	9 736 977	54 546 543						
	Yhteensä A ja B—Summa A och B	25 536 313	43 727 391	25 636 450	32 734 243	27 165 080	13 487 521	168 286 998						

1) Tähän sisältyy varattuja korvauksia mk 54 116: —. — Häri ingår reserverade ersättningar mk 54 116: —.

Brandförsäkring

L'incendie

N:o 22 (forts.)

72	73	74	75	76	77	78	79	
Suoraan hankittujen suomalaisten vakuutusten aiheuttamat korvaukset Ersättningar i direkt försäkring i Finland Indemnités des assurances finlandaises souscrites directement							Ainaisten vakuutusten vakuutusmaksurahasto vuoden lopussa Premiereserv för all framtidsförsäkring vid årets slut Réserve mathématique des assurances à perpétuité à la fin de l'exercice	
Muu palovakuutus — Annan brandförsäkring Autres assurances contre l'incendie								
Ainainen vakuutus Försäkring för all framtid Assurance à perpétuité	Siviilivakuutus Civilförsäkring Assurance civile		Tehdasvakuutus Fabriksförsäkring Assurance de fabriques		Muu vakuutus Annan försäkring Autres assurances	Yhteensä Summa Total		
	Kiinteistö av fast egendom d'immeubles	Irtaimisto av lösegendom de meubles	Rakennukset ja kiinteät koneet Byggnader och stationära maskiner Immeubles et machines fixes	Raaka-aineet ja valmisteet Råämnen och fabrikat på lager Matières premières des industries en dépôts				
1 396 324	34 601	—	—	—	—	1 430 925	167 807 978	1
1 115	6 781 868	1 315	—	—	—	6 784 298	743 108	2
—	212 252	Sub 73	—	—	—	212 252	156 485	3
—	1 223 516	Sub 73	—	—	—	1 223 516	163 009	4
—	—	369 868	—	—	—	369 868	—	5
—	286 020	Sub 73	11 650 377	739 868	213 023	12 889 288	—	6
—	4 120 691	Sub 73	—	—	—	4 120 691	533 505	7
—	1 443 958	767 770	13 852 794	29 198 699	—	45 263 221	—	8
—	543 735	28 078	—	—	—	571 813	—	9
—	1 034 120	Sub 73	Sub 73	Sub 73	Sub 73	1 034 120	—	10
135 242	455 287	367 439	1 725 865	4 787 616	953 461	8 424 910	14 956 000	11
11 995	2 528 532	1 367 301	211 118	70 878	—	4 189 824	5 246 903	12
—	471 061	658 173	—	—	—	1 129 234	1 085 393	13
85 067	931 641	1 845 551	12 532	—	—	2 874 791	6 562 942	14
244 097	497 182	243 824	—	—	—	985 103	17 494 390	15
—	585 176	303 849	509 618	—	—	1 398 643	—	16
—	1 548 617	1 502 912	383 515	258 207	7 432	3 700 683	481 181	17
—	900	20 793	—	180 601	—	202 294	—	18
—	1 995	35 847	—	—	—	37 842	—	19
—	42 651	13 759	—	—	—	56 410	22 153	20
—	53 367	56 672	—	—	731	1) 110 770	—	21
1 873 840	22 797 170	7 583 151	28 345 819	35 235 869	1 174 647	97 010 496	215 253 047	
33 040	134 093	303 874	3 259 921	1 850 190	376 920	5 958 038	9 642 396	1
2 837 174	1 119 219	984 671	9 412 241	7 964 064	2 360 166	24 677 535	47 532 601	2
436 978	1 317 331	200 382	2 859 274	3 303 830	760 280	8 878 075	14 268 789	3
352 460	287 459	532 391	4 994	83 303	—	1 260 607	4 101 890	4
—	583 245	92 410	—	1 657	—	677 312	—	5
30 683	735 204	174 125	1 446 434	2 049 692	2 678 127	7 114 265	2 528 793	6
10 825	291 837	76 629	124 585	33 284	1 002 903	1 540 063	1 419 158	7
608	101 566	86 985	178 624	565 459	224 190	1 157 432	690 012	8
785	119 161	80 038	455 278	28 437	109 527	793 226	348 615	9
3 702 553	4 689 115	2 531 505	17 741 351	15 879 916	7 512 113	52 056 553	80 532 254	
5 576 393	27 486 285	10 114 656	46 087 170	51 115 785	8 686 760	149 067 049	295 785 301	

1	2	3					6		7
		Suoraan hankitut suomalaiset vakuutukset	Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuutukset	Ulkomaiset vakuutukset	Yhteensä sar. 3+4+5	Ryhmästä 6 luovutettu suomalaisille jälleenvakuuttajille	Vakuutusmaksut — Premier —		
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Yhtiö alkoi vakuutuksien myöntämisen vuonna Bolaget började meddela försäkring år La compagnie commença son activité en	Direkt försäkring i Finland Assurances souscrites directement en Finlande	Övertagen återförsäkring i Finland Réassurances souscrites directement en Finlande	Försäkring i utlandet Assurances à l'étranger	Summa för kol. 3+4+5 Total des col 3+4+5	Av grupp 6 överlätitts till återförsäkrare i Finland Du groupe 6 cédés aux réassureurs en Finlande	mk	mk	
a. Merivakuutus. — Sjöförsäkring. —									
A 1	Sjöassuransf.....	1850	16 769 235	—	—	16 769 235	7 436 276		
2	Liikk.harj. Vakuutus	1938	1 339 362	—	—	1 339 362	558 321		
3	Redarnas	1938	32 236 262	—	—	32 236 262	30 721 154		
Yhteensä A— Summa A			50 344 859			50 344 859	38 715 751		
B 1	Finska Sjö	1898	306 944 901	46 173 308	1 052 209	354 170 418	256 347 774		
2	Pohjola	1919	62 777 881	36 227 445	9 940 562	108 945 888	54 693 453		
3	Fennia	1919	94 387 122	21 644 744	292 385	116 324 251	79 786 283		
4	Tarmo	1920	8 693 777	2 620 608	—	11 314 385	6 601 137		
5	Karjala	1921	129 935	—	—	129 935	128 535		
6	Vellamo	1922	959 437	469 714	—	1 429 151	936 443		
7	Suomen Vakuutus ...	1925	1 095 939	1 525 913	—	2 621 852	683 879		
8	Argo	1926	16 870 575	7 153 005	336 365	24 359 945	12 381 866		
Yhteensä B — Summa B			491 859 567	115 814 737	11 621 521	619 295 825	411 559 370		
Yhteensä A ja B — Summa A och B ...			542 204 426	115 814 737	11 621 521	669 640 684	450 275 121		
C 1	»Finska Re»	—	—	4 627 879	—	4 627 879	—		
2	Osmo	—	—	1 085 957	—	1 085 957	—		
3	Norma	—	—	300 788	—3	300 785	—		
Yhteensä C — Summa C				6 014 624	—3	6 014 621			
Yhteensä A—C— Summa A—C			542 204 426	121 829 361	11 621 518	675 655 305	450 275 121		
b. Ilmakuljetusvakuutus. — Luftransport-									
1	Pohjola	1921	979 831	145 649	—	1 125 480	—		
2	Fennia	1940	—	—	58 260	58 260	—		
Yhteensä—Summa			979 831	145 649	58 260	1 183 740			
c. Muu kuljetusvakuutus. — Annan transport-									
A 1	Sampo	1940	14 367	—	—	14 367	—		
B 1	Tarmo	1920	249 355	—	—	249 355	—		
2	Pohjola	1922	170 894	8 896	—	179 790	9 153		
3	Eurooppalainen	1929	2 343 565	—	—	2 343 565	—		
4	Fennia	—	—	—	58 260	58 260	—		
Yhteensä B — Summa B			2 763 814	8 896	58 260	2 830 970	9 153		
Yhteensä A ja B — Summa A och B ...			2 778 181	8 896	58 260	2 845 337	9 153		

1) Tästä ristornoa mk 8 567 994: — — Häräv ristornerade premier mk 8 567 994: — .

Transportförsäkring.
risques de transport.

N:o 23.

8	9	10	11	12	13	14	15
<i>Primes</i>	Vakuustapahtumien johdosta suoritetut korvaukset, järjestelykustannukset niihin luettuina Utbetalningar för försäkringsfall inkl. skaderegleringskostnader <i>Payements d'assurances à régler</i>						
Ryhmästä 6 luovutettu ulkomaisille jälleenvakuutajille Av grupp 6 överlätitts till återförsäkrare i utlandet <i>Du groupe 6 cédés aux réassureurs à l'étranger</i> mk	Suoraan hankitut suomalaiset vakuutukset Direkt försäkring* i Finland <i>Assurances souscrites directement en Finlande</i>	Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring i Finland <i>Réassurances acceptées en Finlande</i>		Ulkomaiset vakuutukset Försäkring i utlandet <i>Assurances à l'étranger</i>	Yhteensä 10+11+12 Summa 10+11+12 Total 10+11+12	Suomalaisten jälleenvakuutajain osuus ryhmästä 13 Finska återförsäkrarens andel i grupp 13 <i>Part des ré-assureurs finlandais au groupe 13</i>	Ulkomaisten jälleenvakuutajain osuus ryhmästä 13 Utländska återförsäkrarens andel i grupp 13 <i>Part des ré-assureurs étrangers au groupe 13</i>
	Vahinkojen luku Antalet skador <i>Nombre des dommages</i>	Määrä Belopp Total	mk	mk	mk	mk	mk

Assurance maritime.

7 419 754	33	19 792 754	—	—	19 792 754	1 323 854	18 271 536	1
201 239	26	244 085	—	—	244 085	59 654	142 651	2
1 236 095	67	22 999 091	—	—	22 999 091	17 606 705	4 839 847	3
8 857 088	126	43 035 930			43 035 930	18 990 213	23 254 034	
70 648 610	2)	328 005 565	24 824 941	690 585	353 521 091	262 075 204	77 605 148	1
21 264 147	780	33 369 993	31 556 270	6 280 250	71 206 513	27 580 267	22 272 320	2
20 516 549	355	71 750 086	15 158 077	330 378	87 238 541	79 279 073	32 279	3
2 620 693	67	373 473	1 432 220	—	1 805 693	35 541	948 291	4
—	—	—	—	—	—	—	—	5
—	8	10 695	230 316	—	241 011	3 979	5 737	6
618 792	46	955 454	613 625	—	1 569 079	—	335 998	7
6 144 398	171	2 185 126	7 102 961	330 544	9 618 631	960 757	5 251 264	8
121 813 189	1 427	436 650 392	80 918 410	7 631 757	525 200 559	369 934 821	106 451 037	
130 670 277	1 553	479 686 322	80 918 410	7 631 757	568 236 489	388 925 034	129 705 071	
2 144 936	—	—	3 914 900	—	3 914 900	—	2 499 873	1
—	—	—	1 171 381	—	1 171 381	—	—	2
—	—	—	125 904	8 318	134 222	—	—	3
2 144 936	—	—	5 212 185	8 318	5 220 503	—	2 499 873	
132 815 213	1 553	479 686 322	86 130 595	7 640 075	573 456 992	388 925 034	132 204 944	

försäkring. — Assurance de transport par l'air.

1 042 124	—	—	90 230	—	90 230	—	—	1
—	—	—	—	36 092	36 092	—	—	2
1 042 124	—	—	90 230	36 092	126 322	—	—	

försäkring. — Autre assurance de transport.

—	2	7 086	—	—	7 086	—	—	1
—	14	26 785	—	—	26 785	—	—	1
—	2	2 530	2 775	—	5 305	6 351	—	2
1 772 402	2 237	747 874	—	—	747 874	—	561 312	3
—	—	—	—	36 092	36 092	—	—	4
1 772 402	2 253	777 189	2 775	36 092	816 056	6 351	561 312	
1 772 402	2 255	784 275	2 775	36 092	823 142	6 351	561 312	

2) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingått.

1	16	17	18	19	20	21
	Liikekustannukset — Driftkostnader — Frais d'exploitation					Vakuutus-Premie-Réservé
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Hankinta ja kannantakustannukset suoraan hankituista vakuutuksista Anskaffnings- och uppbörds-kostnader för direkt försäkring Frais d'acquisition et d'encaissement pour assurances souscrites directement mk	Kustannukset vastaanotetuista jälleenvakuutuksista Kostnader för övertagen återförsäkring Frais pour réassurances acceptées mk	Muut liikekustannukset Övriga driftkostnader Autres frais d'acquisition mk	Yhteensä bruttokustannukset Summa bruttokostnader Total brut des frais mk	Jälleenvakuuttajain maksamat palkkiot ja kustannukset Av återför-säkrare erlagda provisioner och kostnader Provisions et frais versés par les réassureurs mk	Brut-Brut Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk
a. Merivakuutus. — Sjöförsäkring. —						
A 1	Sjöassuransf.....	781 368	—	267 322	1 048 690	—
2	Liikk.harj. Vakuutus	33 496	—	319 800	353 296	42 716
3	Redarnas	13 154	—	257 085	270 239	1 372 696
Yhteensä A — Summa A		828 018	—	844 207	1 672 225	1 415 412
B 1	Finska Sjö	2 310 525	2 000 921	4 896 236	9 207 682	7 159 260
2	Pohjola	1 099 891	3 244 335	1 495 312	5 839 538	5 566 669
3	Fennia	2 271 012	1 359 191	1 296 054	4 926 257	4 850 214
4	Tarmo	230 302	232 788	1 062 952	1 526 042	784 625
5	Karjala	10 760	—	28 206	38 966	5 753
6	Vellamo	48 698	26 887	193 176	268 761	60 348
7	Suomen Vakuutus ...	95 211	136 174	547 045	778 430	177 823
8	Argo	400 648	117 862	681 212	1 199 722	1 827 451
Yhteensä B — Summa B		6 467 047	7 118 158	10 200 193	23 785 398	20 432 143
Yhteensä A ja B		7 295 065	7 118 158	11 044 400	25 457 623	21 847 555
Summa A och B ...		7 295 065	7 118 158	11 044 400	25 457 623	21 847 555
C 1	»Finska Re»	—	271 815	235 914	507 729	94 967
2	Osmo	—	51 584	33 842	85 426	—
3	Norma	—	101 813	10 000	111 813	—
Yhteensä C — Summa C		—	425 212	279 756	704 968	94 967
Yhteensä A—C — Summa A—C		7 295 065	7 543 370	11 324 156	26 162 591	21 942 522
b. Iimakuuljetusvakuutus. — Lufttransport-						
1	Pohjola	17 313	9 540	9 073	35 926	109 022
2	Fennia	—	9 792	—	9 792	—
Yhteensä — Summa		17 313	19 332	9 073	45 718	109 022
c. Muu kuljetusvakuutus. — Annan transport-						
A 1	Sampo	2 036	—	—	2 036	—
B 1	Tarmo	26 836	—	66 356	93 192	—
2	Pohjola	26 808	1 464	—	28 272	47 024
3	Eurooppalainen	240 490	—	537 530	778 020	789 620
Yhteensä B — Summa B		294 134	1 464	603 886	899 484	836 644
Yhteensä A ja B		296 170	1 464	603 886	901 520	836 644
Summa A och B ...		296 170	1 464	603 886	901 520	836 644

Transportförsäkring.
risques de transport.

N:o 23 (forts.).

22		23		24		25		26		27		28	
maksurahasto reserv <i>mathématique</i>						Korvausrahasto Ersättningsreserv <i>Réserve pour risques à régler</i>							
to		Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel <i>Part de la compagnie elle-même</i>				Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa Återförsäkrarens andel vid årets slut <i>Part des réassureurs à la fin de l'année</i>				Brutto Brutto <i>Brut</i>			
to													
Vuoden lopussa Vid årets slut <i>A la fin de l'année</i>		Vuoden alussa Vid årets början <i>Au début de l'année</i>		Vuoden lopussa Vid årets slut <i>A la fin de l'année</i>		Suomalaisten i Finland <i>en Finlande</i>		Ulkomaisten i utlandet <i>à l'étranger</i>		Vuoden alussa Vid årets början <i>Au début de l'année</i>		Vuoden lopussa Vid årets slut <i>A la fin de l'année</i>	
mk		mk		mk		mk		mk		mk		mk	

Assurance maritime.

—	—	—	—	—	—	297 595	504 097	1
—	—	—	—	—	—	246 610	107 782	2
1 895 379	140 548	67 796	1 766 900	60 683	19 615 678	8 240 030	3	
1 895 379	140 548	67 796	1 766 900	60 683	20 159 883	8 851 909		
1 320 000	1 320 000	1 320 000	—	—	19 690 000	30 630 000	1	
9 937 953	2 709 588	3 437 965	2 726 095	3 773 893	55 872 320	48 806 580	2	
6 600 848	980 000	980 000	1 990 848	3 630 000	46 007 033	63 070 419	3	
25 474	37 041	7 150	—	18 324	1 070 610	1 465 124	4	
25 987	1 275	280	25 707	—	500	500	5	
—	—	—	—	—	83 584	326 176	6	
—	—	—	—	—	712 948	1 501 958	7	
100 000	35 000	100 000	—	—	6 722 951	9 462 642	8	
18 010 262	5 082 904	5 845 395	4 742 650	7 422 217	130 159 946	155 263 399		
19 905 641	5 223 452	5 913 191	6 509 550	7 482 900	150 319 829	164 115 308		
203 795	198 635	203 795	—	—	2 724 649	3 438 177	1	
434 383	257 675	434 383	—	—	1 619 512	1 695 580	2	
23 056	17 682	23 056	—	—	196 592	213 029	3	
661 234	473 992	661 234	—	—	4 540 753	5 346 786		
20 566 875	5 697 444	6 574 425	6 509 550	7 482 900	154 860 582	169 462 094		

försäkring. — Assurance de transport par l'air.

—	—	—	—	—	—	—	—	1
—	—	—	—	—	—	—	—	2
—	—	—	—	—	—	—	—	

försäkring. — Autre assurance de transport.

12 500	5 000	5 000	2 500	5 000	—	—	1
—	—	—	—	—	—	—	1
10 881	3 999	10 881	—	—	106 400	105 400	2
32 238	25 629	26 810	—	5 428	788 496	1 146 519	3
43 119	29 628	37 691	—	5 428	894 896	1 251 919	
55 619	34 628	42 691	2 500	10 428	894 896	1 251 919	

Vakuutusolot v. 1941. — Försäkringsväsendet år 1941.

1	29	30	31	32	33	34						
							Korvusrahasto (jatk.) Ersättningsreserv (forts.) Réserve pour risques à régler (suite)				Korvau- Ersättnings- Répartition de la	
							Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel Part de la compagnie elle-même		Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa Återförsäkrares andel vid årets slut Part des réassureurs à la fin de l'année		Yhtiön oman osuuden Användning av bolagets egen Répartition de la part de la com-	
Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année	Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année	Suomalaisten i Finland en Finlande	Ulkomaisten i utlandet à l'étranger	Maksettu Utbetalats Payé	Varattu Reserverats Réservé							
	mk	mk	mk	mk	mk	mk						
a. Merivakuutus. — Sjöförsäkring. —												
A 1	Sjöassuransf.....	297 595	504 097	—	—	97 081	207 361					
2	Liikk.harj. Vakuutus	35 526	35 125	—	72 657	22 256	17 500					
3	Redarnas	1 841 593	2 383 684	3 439 582	2 416 764	455 622	180 044					
	Yhteensä A — Summa A	2 174 714	2 922 906	3 439 582	2 489 421	574 959	404 905					
B 1	Finska Sjö	19 690 000	30 630 000	—	—	3 219 675	16 470 325					
2	Pohjola	18 303 751	28 246 618	3 975 417	16 584 545	13 792 989	4 990 446					
3	Fennia	7 139 512	12 597 468	20 072 585	30 400 366	1 519 787	5 619 725					
4	Tarmo	134 182	172 290	17 812	1 275 022	68 331	63 192					
5	Karjala	500	500	—	—	—	500					
6	Vellamo	70 211	231 703	94 158	315	69 628	52					
7	Suomen Vakuutus ...	203 723	430 364	—	1 071 594	187 430	52 781					
8	Argo	4 325 000	6 700 000	8 521	2 754 121	562 817	3 415 199					
	Yhteensä B — Summa B	49 866 879	79 008 943	24 168 493	52 085 963	19 420 657	30 612 220					
	Yhteensä A ja B — Summa A och B ...	52 041 593	81 931 849	27 608 075	54 575 384	19 995 616	31 017 125					
C 1	»Finska Re»	2 724 649	3 438 177	—	—	332 747	2 391 902					
2	Osmo	1 619 512	1 695 580	—	—	751 337	436 391					
3	Norma	196 592	213 029	—	—	80 658	119 602					
	Yhteensä C — Summa C	4 540 753	5 346 786	—	—	1 164 742	2 947 895					
	Yhteensä A—C — Sum- ma A—C	56 582 346	87 278 635	27 608 075	54 575 384	21 160 358	33 965 020					
b. Ilmakuljetusvakuutus — Lufttransportförsäkring. —												
1	Pohjola	—	—	—	—	—	—					
2	Fennia	—	—	—	—	—	—					
	Yhteensä — Summa	—	—	—	—	—	—					
c. Muu kuljetusvakuutus. — Annan transportförsäkring. —												
A 1	Sampo	—	—	—	—	—	—					
B 1	Tarmo	—	—	—	—	—	—					
2	Pohjola	105 700	105 200	200	—	620	5 200					
3	Eurooppalainen	647 124	886 630	—	259 889	17 083	5 780					
4	Fennia	—	—	—	—	—	—					
	Yhteensä B — Summa B	752 824	991 830	200	259 889	17 703	10 980					
	Yhteensä A ja B — Summa A och B ...	752 824	991 830	200	259 889	17 703	10 980					

Transportförsäkring.
risqués de transport.

N:o 23 (forts.)

35				36				37				38				39				40				41				42			
rahaston käyttö reservens användning <i>réserve pour risques à régler</i>																Vakuutuskanta vuoden lopussa Försäkringsbeståndet vid årets slut <i>Assurance en cours à la fin de l'année</i>															
käyttö andel <i>pagnie elle-même</i>				Jälleenvakuuttajain osuuden käyttö Användning av återförsäkrares andel <i>Répartition de la part des réassureurs</i>												Suoraan hankitut vakuutukset Direkt försäkring <i>Assurances souscrites directement</i>				Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring <i>Réassurances reçues</i>				Yhteensä 39+40 Summa 39+40 Total 39+40				Jälleenvakuutettu Återförsäkrat <i>Réassuré</i>			
Ylijäämä Överskott <i>Bénéfices</i>				Maksettu Utbetalats <i>Payé</i>				Varattu Reserverats <i>Réservé</i>				Ylijäämä Överskott <i>Bénéfices</i>																			
mk				mk				mk				mk				1 000 mk				1 000 mk				1 000 mk				1 000 mk			

Assurance maritime.

-6 847	—	—	—	350 825	—	350 825	350 825	1
-4 230	146 142	48 755	+16 187	78 980	—	78 980	31 356	2
+1 205 927	6 374 064	3 088 896	+8 311 125	201 171	—	201 171	189 342	3
+ 1 194 850	6 520 206	3 137 651	+8 327 312	630 976	—	630 976	571 523	
—	—	—	—	25 609 747	617 145	26 226 892	—	1
-479 684	8 294 055	9 787 347	+19 487 167	2 034 133	2 275 042	4 309 175	1 717 037	2
—	29 644 749	9 222 772	—	7 346 543	1 026 282	8 372 825	7 292 356	3
+2 659	453 534	484 724	-1 830	443 364	32 518	475 882	349 289	4
—	—	—	—	3 960	—	3 960	3 940	5
+ 531	8 220	473	+4 680	—	—	—	—	6
-36 488	172 675	986 652	-650 102	—	—	—	—	7
+346 984	899 508	1 205 575	+292 868	—	—	—	—	8
- 165 998	39 472 741	21 687 543	+19 132 783	35 437 747	3 950 987	39 388 734	9 362 622	
+1 028 852	45 992 947	24 825 194	+27 460 095	36 068 723	3 950 987	40 019 710	9 934 145	
—	—	—	—	629 694	—	629 694	465 814	1
+431 784	—	—	—	—	—	—	—	2
-3 668	—	—	—	—	—	—	—	3
+ 428 116	—	—	—	629 694	—	629 694	465 814	
+1 456 968	45 992 947	24 825 194	+27 460 095	36 698 417	3 950 987	40 649 404	10 399 962	

Assurance de transport par l'air.

—	—	—	—	54 799	—	54 799	54 799	1
—	—	—	—	—	—	—	—	2
—	—	—	—	54 799	—	54 799	54 799	4

Autre assurance de transport.

—	—	—	—	505	—	505	—	1
—	—	—	—	266 832	—	266 832	—	1
+99 880	—	200	+500	519 758	998	520 756	406 570	2
+624 261	51 249	17 340	+184 072	694 000	—	694 000	520 500	3
—	—	—	—	—	—	—	—	4
+ 724 141	51 249	17 540	+ 184 572	1 480 590	998	1 481 588	927 070	
+ 724 141	51 249	17 540	+ 184 572	1 481 095	998	1 482 093	927 070	

N:o 23 (jatk.).

Kuljetusvakuutus. —

Assurance contre les

1	43	44	45	46	47	48	49
	Vakuutusmaksut suoraanhankituista suomalaisista vakuutusista Premier för direkt försäkring i Finland Primes des assurances souscrites directement en Finlande						
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Kasko- vakuutus Kasko- försäkring Assurances sur corps	Tavara- vakuutus- Gods- försäkring Assurances de marchandises	Arvoposti- vakuutus Värdepöst- försäkring Assurance du transport des valeurs	Matkatava- ravakuutus- Resgods- försäkring Assurance des bagages	Autokulje- tusvakuutus Automobil- transport- försäkring Assurance du transport par automob- il	Sotavaara- vakuutus Krigsskade- försäkring Assurance des risques de guerre	Yhteensä Summa Total
a. Merivakuutus. — Sjöförsäkring. —							
A 1 Sjöassuransf.	16 769 235	—	—	—	—	—	16 769 235
2 Liikkeenharj. Vakuutus	—	437 481	—	—	—	901 881	1 339 362
3 Redarnas	12 975 782	—	—	—	—	19 260 480	32 236 262
Yhteensä A — Summa A	29 745 017	437 481	—	—	—	20 162 361	50 344 859
B 1 Finska Sjö	²⁾ 51 812 732	37 810 917	—	—	—	217 321 252	306 944 901
2 Pohjola	5 389 744	15 965 771	—	—	—	41 422 366	62 777 881
3 Fennia	10 960 155	13 545 749	—	619 094	—	69 262 124	94 387 122
4 Tarmo	769 429	2 079 533	—	—	—	5 844 815	8 693 777
5 Karjala	—	129 935	—	—	—	—	129 935
6 Vellamo	—	228 272	—	—	—	731 165	959 437
7 Suomen Vakuutus	—	412 060	—	—	—	683 879	1 095 939
8 Argo	—	4 665 778	—	—	—	12 204 797	16 870 575
Yhteensä B — Summa B	68 932 060	74 838 015	—	619 094	—	347 470 398	491 859 567
Yhteensä A ja B — Summa A och B ...	98 677 077	75 275 496	—	619 094	—	367 632 759	542 204 426
b. Ilmakuljetusvakuutus. — Lufttransportförsäkring. —							
1 Pohjola	777 393	186 420	—	³⁾ 16 018	—	—	979 831
2 Fennia	—	—	—	—	—	—	—
Yhteensä — Summa	777 393	186 420	—	16 018	—	—	979 831
c. Muu kuljetusvakuutus. — Annan transportförsäkring. —							
A 1 Sampo	—	—	—	—	14 367	—	14 367
B 1 Tarmo	—	—	—	—	¹⁾ 249 355	—	249 355
2 Pohjola	—	—	152 589	—	18 305	—	170 894
3 Eurooppalainen	—	2 165 443	—	157 780	13 066	7 276	2 343 565
4 Fennia	—	—	—	—	—	—	—
Yhteensä B — Summa B	—	2 165 443	152 589	157 780	280 726	7 276	2 763 814
Yhteensä A ja B — Summa A och B ...	—	2 165 443	152 589	157 780	295 093	7 276	2 778 181

1) Maakuljetusvakuutus. — Landtransportförsäkring. — 2) Tästä ristönoa mk 8 567 994. — Härav

Transportförsäkring.
risques de transport.

N:o 23 (forts.).

50	51	52	53	54	55	56
Vakuustapahtumien johdosta suoritettut korvaukset, järjestelykustannukset niihin luettuina Utbetalningar för försäkringsfall inkl. skaderegleringskostnader <i>Payements d'assurances à régler</i>						
Kasko- vakuutus Kasko- försäkring <i>Assurances sur corps</i>	Tavara- vakuutus Gods- försäkring <i>Assurances de marchandises</i>	Arvoposti- vakuutus Värdepost- försäkring <i>Assurance du transport des valeurs</i>	Matkatavara- vakuutus Resgods- försäkring <i>Assurance des bagages</i>	Autokuljetus- vakuutus Automobil- transportförsäkring <i>Assurance du transport par automobile</i>	Sotavaara- vakuutus Krigsskade- försäkring <i>Assurance des risques de guerre</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>

Assurance maritime.

19 792 754	—	—	—	—	—	19 792 754	1
—	244 085	—	—	—	—	244 085	2
—	9 416 139	—	—	—	13 582 952	22 999 091	3
19 792 754	9 660 224	—	—	—	13 582 952	43 035 930	
57 207 976	52 070 645	—	—	—	218 726 944	328 005 565	1
1 204 648	9 593 820	—	—	—	22 571 525	33 369 993	2
4 900 245	3 274 807	—	1 004 569	—	62 570 465	71 750 086	3
7 451	347 140	—	—	—	18 882	373 473	4
—	—	—	—	—	—	—	5
—	10 560	—	—	—	135	10 695	6
—	309 379	—	—	—	646 075	955 454	7
—	1 263 401	—	—	—	921 725	2 185 126	8
63 320 320	66 869 752	—	1 004 569	—	305 455 751	436 650 392	
83 113 074	76 529 976	—	1 004 569	—	319 038 703	479 686 322	

Assurance de transport par l'air.

—	—	—	—	—	—	—	1
—	—	—	—	—	—	—	2

Autre assurance de transport.

—	—	—	—	7 086	—	7 086	1
—	—	—	—	1)26 785	—	26 785	1
—	—	—	—	2 530	—	2 530	2
—	725 644	—	19 320	2 910	—	747 874	3
—	—	—	—	—	—	—	4
—	725 644	—	19 320	32 225	—	777 189	
—	725 644	—	19 320	39 311	—	784 275	

 ristornerade premier mk 8 567 994. ³⁾ Vastuuvakuutusta. — Ansvarsförsäkring.

N:o 24.

Liikennevakuutus. —

Assurance obligatoire de la responsabilité.

1	2	3					6		7
		Suoraan hankitut suomalaiset vakuutukset	Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuutukset	Ulkomaiset vakuutukset	Yhteensä sar. 3+4+5	Summa kol. 3+4+5	Total des col. 3+4+5	Ryhmästä 6 luovutettu suomalaisille jälleenvakuutajille	
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Yhtiö alkoi vakuutuksen myöntämisen vuonna Bolaget började meddela försäkring år La compagnie commença son activité en	Direkt försäkring i Finland Assurances souscrites directement en Finlande	Övertagen återförsäkring i Finland Réassurances souscrites directement en Finlande	Försäkring i utlandet Assurances à l'étranger				Av grupp 6 överlätitis till återförsäkrare i Finland Du groupe 6 cédés aux réassureurs en Finlande	
		mk	mk	mk	mk	mk	mk	mk	
A 1 Palo-Varma	1925	15 422	—	—	15 422	—	10 281		
2 Sampo	1925	3 284 252	243 555	—	3 527 807	—	—		
3 Teoll. Auto —Ind. Bil	1925	642 388	—	—	642 388	—	—		
4 Vara	1925	521 930	—	—	521 930	—	3 981		
5 Maa-Aura	1925	1 601 715	—	—	1 601 715	—	—		
6 Ålands	1927	77 496	—	—	77 496	—	1)		
7 Autonomistajain	1936	629 935	—	—	629 935	—	—		
8 Liikkeenharj. Vakuutus	1937	826 786	—	—	826 786	—	7 163		
9 Autoilijat	1938	447 432	—	—	447 432	—	—		
10 Linja-Auto	1938	761 112	—	—	761 112	—	466 553		
11 Palo-Kansa	1938	529 195	—	—	529 195	—	4 875		
Yhteensä A—Summa A		9 337 663	243 555	—	9 581 218	—	492 853		
B 1 Fennia	1922	587 521	111 170	—	698 691	—	180 476		
2 Pohjola	1925	3 136 676	737 323	—	3 873 999	—	—		
3 Imatra	1925	578 389	101 340	—	679 729	—	340 458		
4 Karjala	1925	211 643	—	—	211 643	—	106 851		
5 Auto	1924	481 427	261 710	—	743 137	—	—		
6 Oy Turva	1930	6 256	—	—	6 256	—	—		
7 Tarmo	1938	316 876	—	—	316 876	—	154 094		
Yhteensä B—Summa B		5 318 788	1 211 543	—	6 530 331	—	781 879		
Yhteensä A ja B — Summa A och B ...		14 656 451	1 455 098	—	16 111 549	—	1 274 732		
C 1 Norma		—	123 068	—	123 068	—	—		
Yhteensä A—C — Summa A—C		14 656 451	1 578 166	—	16 234 617	—	1 274 732		

1) Luku muun autovakuutuksen yhteydessä. — Talet tillsamman med annan automobilförsäkring.

Trafikförsäkring.

N:o 24.

civile sur les véhicules automobiles.

8	9	10	11.	12	13	14	15		
<i>Primes</i>	Vakuutustapahtumien johdosta suoritetut korvaukset, järjestelykustannukset niihin luettuina Utbetalningar för försäkringsfall inkl. skaderegleringskostnader <i>Payements d'assurances à régler</i>								
Ryhmästä 6 luovutettu ulkomaille jälleenvakuuttajille Av grupp 6 överlätit till återförsäkrare i utlandet <i>Du groupe 6 cédés aux réassureurs à l'étranger</i>	Suoraan hankitut suomalaiset vakuutukset Direkt försäkring - i Finland <i>Assurances souscrites directement en Finlande</i>		Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring i Finland <i>Réassurances acceptées en Finlande</i>		Ulkomaiset vakuutukset Försäkring i utlandet <i>Assurances à l'étranger</i>	Yhteensä 10+11+12 Summa 10+11+12 Total 10+11+12	Suomalaisten jälleenvakuuttajain osuus ryhmästä 13 Finska återförsäkrarens andel i grupp 13 <i>Part des réassureurs finlandais au groupe 13</i>	Ulkomaisten jälleenvakuuttajain osuus ryhmästä 13 Utländska återförsäkrarens andel i grupp 13 <i>Part des réassureurs étrangers au groupe 13</i>	
	Vahinkojen luku Antalet skador <i>Nombre des dommages</i>	Määrä Belopp Total							
mk		mk	mk	mk	mk	mk	mk	mk	
—	3	1 080	—	—	—	1 080	420	—	1
1 067 333	161	1 078 516	129 687	—	—	1 208 203	—	448 024	2
11 187	28	170 150	—	—	—	170 150	—	—	3
—	24	134 334	—	—	—	134 334	—	—	4
20 800	122	517 364	—	—	—	517 364	—	—	5
—	1	11 851	—	—	—	11 851	1 495	—	6
251 974	69	195 444	—	—	—	195 444	—	78 178	7
18 000	34	124 297	—	—	—	124 297	—	—	8
226 635	40	228 380	—	—	—	228 380	—	114 190	9
—	—	261 986	—	—	—	261 986	157 192	—	10
—	29	114 936	—	—	—	114 936	—	—	11
1 595 929	511	2 838 338	129 687	—	—	2 968 025	159 107	640 392	
258 155	60	215 590	65 250	—	—	280 840	75 990	97 632	1
—	250	1 682 563	353 754	—	—	2 036 317	—	—	2
215 392	96	382 885	24 928	—	—	407 813	199 828	126 422	3
—	26	128 545	—	—	—	128 545	64 272	—	4
405 104	44	162 769	74 470	—	—	237 239	—	149 103	5
—	1	389	—	—	—	389	—	—	6
—	32	139 562	—	—	—	139 562	74 470	—	7
878 651	509	2 712 303	518 402	—	—	3 230 705	414 560	373 157	
2 474 580	1 020	5 550 641	648 089	—	—	6 198 730	573 667	1 013 549	
36 920	—	—	56 054	—	—	56 054	—	16 816	1
2 511 500	1 020	5 550 641	704 143	—	—	6 254 784	573 667	1 030 365	

1	16 17 18 19 20					21
	Liikekustannukset Driftkostnader Frais d'exploitation					Vakuutus- Premie- Réserve
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Hankinta ja kannantakus- tannukset suo- raan hanki- tuista vakuu- tuksista Anskaffnings- och uppbörds- kostnader för direkt försäkring Frais d'acquisition et d'encaissement pour assuran- ces souscrites directement	Kustannukset vastaanote- tuista jälleen- vakuutuksista Kostnader för övertagen åter- försäkring Frais pour réassurances acceptées	Muut liike- kustannukset Övriga drift- kostnader Autres frais d'acquisition	Yhteensä bruttokus- tannukset Summa brutto- kostnader Total brut des frais	Jälleen- vakuuttajain maksamat palkkiot ja kustannukset Av återför- säckrare erlagda provisioner och kostnader Provisions et frais versés par les réassureurs	Brutto Brutto Brut Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année
	mk	mk	mk	mk	mk	mk
A 1 Palo-Varma	1 000	—	6 000	7 000	2 570	—
2 Sampo	273 109	64 091	1 171 051	1 508 251	280 675	3 358 538
3 Teoll. Auto — Ind. Bil	—	—	142 758	142 758	—	52 600
4 Vara	6 972	—	185 619	192 591	—	665 324
5 Maa-Aura	217 141	—	509 998	727 139	—	2 279 956
6 Ålands	1)	1)	1)	1)	1)	—
7 Autonomistajain	30 204	—	334 439	364 643	75 592	400 366
8 Liikkeenharj. Vakuutus	101 965	—	191 000	292 965	—	391 296
9 Autoilijat	5 455	—	246 614	252 069	96 325	150 000
10 Linja-Auto	24 792	—	236 447	261 239	122 267	857 568
11 Palo-Kansa	16 815	—	120 085	136 900	—	735 000
Yhteensä A—Summa A	677 453	64 091	3 144 011	3 885 555	577 429	8 890 648
B 1 Fennia	30 423	33 351	440 369	504 143	134 241	542 832
2 Pohjola	282 156	224 908	1 176 170	1 683 234	—	2 634 670
3 Imatra	54 947	31 116	210 937	297 000	172 140	604 930
4 Karjala	21 442	—	45 954	67 396	41 121	77 421
5 Auto	154 524	38 524	263 525	456 573	199 005	699 802
6 Oy Turva	1 030	—	—	1 030	—	15 000
7 Tarmo	19 806	—	84 315	104 121	38 523	224 785
Yhteensä B — Summa B	564 328	327 899	2 221 270	3 113 497	585 030	4 799 440
Yhteensä A ja B — Summa A och B ...	1 241 781	391 990	5 365 281	6 999 052	1 162 459	13 690 088
C 1 Norma	—	46 974	5 000	51 974	15 943	79 484
Yhteensä A—C — Sum- ma A—C	1 241 781	438 964	5 370 281	7 051 026	1 178 402	13 769 572

1) Katso muuta autovakuutusta. — Se annan automobilförsäkring.

Trafikförsäkring.
civile sur les véhicules automobiles.

N:o 24 (forts.).

22		23		24		25		26		27		28	
maksurahasto réserve mathématique						Korvausrahasto Ersättningsreserv Réserve pour risques à régler							
Brutto Brutto Brut		Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel Part de la compagnie elle-même		Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa Återförsäkrarens andel vid årets slut Part des réassureurs à la fin de l'année						Brutto Brutto Brut			
Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année		Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année		Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année		Suomalaisten i Finland en Finlande		Ulkomaisten i utlandet; à l'étranger		Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année		Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année	
mk		mk		mk		mk		fmk		mk		mk	
—		—		—		—		—		—		—	
3 020 000		2 470 000		2 340 000		—		680 000		3 610 964		3 670 000	
244 862		52 600		244 862		—		—		283 000		410 000	
618 351		665 324		618 351		—		—		248 467		283 413	
2 296 080		2 279 956		2 296 080		—		—		1 882 300		1 855 375	
—		—		—		—		—		10 000		10 000	
540 620		240 220		324 372		—		216 248		470 000		435 000	
620 248		391 296		620 248		—		—		386 306		466 574	
150 000		75 000		125 000		—		25 000		852 000		860 000	
815 900		343 027		326 360		489 540		—		1 400 000		1 550 000	
911 400		735 000		911 400		—		—		357 829		357 829	
9 217 461		7 252 423		7 806 673		489 540		921 248		9 500 866		9 898 191	
387 476		266 968		212 024		72 190		103 262		1 349 143		1 502 196	
2 227 410		2 634 670		2 227 410		—		—		6 894 400		6 466 850	
628 477		123 240		313 337		193 023		122 117		1 358 645		1 683 461	
160 690		38 364		139 320		21 370		—		219 200		279 200	
824 880		289 190		535 000		—		289 880		684 486		560 222	
10 000		15 000		10 000		—		—		5 000		5 000	
152 101		119 320		78 136		73 965		—		80 100		17 600	
4 391 034		3 486 752		3 515 227		360 548		515 259		10 590 974		10 514 529	
13 608 495		10 739 175		11 321 900		850 088		1 436 507		20 091 840		20 412 720	
49 243		55 639		34 470		—		14 773		242 694		311 801	
13 657 738		10 794 814		11 356 370		850 088		1 451 280		20 334 534		20 724 521	

N:o 24 (jatk.).

Liikennevakuutus. —
Assurance obligatoire de la responsabilité

1.	29				30		31		32		33		34		35								
	Korvausrahassto (jatk.) Ersättningsreserv (forts.) <i>Réserve pour risques à régler (suite)</i>												Korvaus- Ersättnings- <i>Répartition de la</i>										
	Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel <i>Part de la compagnie elle- même</i>				Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa Återförsäkrares andel vid årets slut <i>Part des réassureurs à la fin de l'année</i>				Yhtiön oman osuuden käyttö Användning av bolagets egen andel <i>Répartition de la part de la compagnie elle-même</i>														
	Vuoden alussa Vid årets börjar <i>Au début de l'année</i>		Vuoden lopussa Vid årets slut <i>A la fin de l'année</i>		Suomalaisten i Finland <i>en Finlande</i>		Ulkomaisten i utlandet <i>à l'étranger</i>		Maksettu Utbetalats <i>Payé</i>		Varattu Reserverats <i>Réservé</i>		Ylijäämä Överskott <i>Bénéfices</i>										
Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>												mk		mk		mk		mk		mk		mk	
A 1	Palo-Varma										—	—	—	—	—	—							
2	Sampo										1 900 000	2 300 000	—	1 370 000	245 063	1 271 580	+ 383 357						
3	Teoll. Auto —Ind. Bil										283 000	410 000	—	—	74 325	63 000	+ 145 675						
4	Vara										248 467	283 413	—	—	60 080	78 694	+ 109 693						
5	Maa-Aura										1 882 300	1 855 375	—	—	210 317	1 171 983	+ 500 000						
6	Ålands										10 000	10 000	—	—	—	—	+ 10 000						
7	Autonomistajain										282 000	261 000	—	174 000	86 913	175 352	+ 19 735						
8	Liikkeenharj. Vakuutus										386 306	466 574	—	—	55 765	346 724	— 16 183						
9	Autoilijat										426 000	430 000	—	430 000	33 250	305 000	+ 87 750						
10	Linja-Auto										560 000	620 000	930 000	—	70 676	351 258	+ 138 066						
11	Palo-Kansa										357 829	357 829	—	—	40 146	152 700	+ 164 983						
Yhteensä A—Summa A											6 335 902	6 994 191	930 000	1 974 000	876 535	3 916 291	+ 1 543 076						
B 1	Fennia										485 389	575 302	424 660	502 234	62 832	448 948	— 26 391						
2	Pohjola										6 894 400	6 466 850	—	—	1 046 829	4 495 400	+ 1 352 171						
3	Imatra										351 729	544 224	697 783	441 454	37 235	217 323	+ 97 171						
4	Karjala										109 600	177 100	102 100	—	37 418	74 700	— 2 518						
5	Auto										257 087	225 500	—	334 722	54 897	77 450	+ 124 740						
6	Oy Turva										5 000	5 000	—	—	—	—	+ 5 000						
7	Tarmo										24 030	8 580	9 020	—	6 011	5 830	+ 12 189						
Yhteensä B—Summa B											8 127 235	8 002 556	1 233 563	1 278 410	1 245 222	5 319 651	+ 1 562 362						
Yhteensä A ja B — Summa A och B ...											14 463 137	14 996 747	2 163 563	3 252 410	2 121 757	9 235 942	+ 3 105 438						
C 1	Norma										169 886	218 261	—	93 540	27 282	157 131	— 14 527						
Yhteensä A—C — Sum- ma A—C											14 633 023	15 215 008	2 163 563	3 345 950	2 149 039	9 393 073	+ 3 090 911						

Trafikförsäkring.

N:o 24 (forts.)

civile sur les véhicules automobiles.

36			37	38	39	40	41	42	43	44
rahaston käyttö			Vakuutettujen moottoriajoneuvojen luku 1. 7. —41							
reservens användning			Antal försäkrade motorfordon 1. 7. —41							
réserve pour risques à régler			Nombre des véhicules automobiles assurés 1. 7. —41							
Jälleenvakuuttajain osuuden käyttö			Henkilö- autoja' Person- automobiler Automobi- les	Kuorma- autoja Lastauto- mobiler Camions automobiles	Linja-autoja Linje-auto- mobiler Autobus	Moottori- pyöriä Motor- cyklar Moto- cyclettes	Muita moot- toriajoneu- voja Andra motor- fordon Autres véhicules automobiles	Yhteensä Summa Total		
Användning av återförsäkrares andel										
Répartition de la part des réassureurs										
Maksettu Utbetalats Payé	Varattu Reserverats Réservé	Ylijäämä Överskott Bénéfices								
mk	mk	mk								
—	—	—	2	10	—	1	1	14	1	
230 894	1 218 262	+ 261 808	1 256	2 597	216	43	216	4 328	2	
—	—	—	386	433	3	51	58	931	3	
—	—	—	316	720	—	147	24	1 207	4	
—	—	—	551	1 380	93	40	73	2 137	5	
—	—	—	36	29	13	4	11	93	6	
62 042	112 800	+ 13 158	388	454	140	3	13	998	7	
—	—	—	111	469	35	5	27	647	8	
33 250	305 000	+ 87 750	801	697	33	90	12	1 633	9	
—	—	+ 840 000	27	60	694	—	10	791	10	
—	—	—	309	705	43	164	2	1 223	11	
326 186	1 636 062	+ 1 202 716	4 183	7 554	1 270	548	447	14 002		
103 743	803 844	— 43 833	160	404	58	14	83	719	1	
—	—	—	913	2 516	200	60	179	3 868	2	
148 939	869 292	— 11 315	202	326	37	4	27	596	3	
37 418	74 700	— 2 518	687	523	16	335	29	1 590	4	
98 911	160 550	+ 167 938	125	470	19	3	43	660	5	
—	—	—	12	14	—	—	—	26	6	
12 394	6 270	+ 37 406	101	292	14	12	16	435	7	
401 405	1 914 656	+ 147 678	2 200	4 545	344	428	377	7 894		
727 591	3 550 718	+ 1 350 394	6 383	12 099	1 614	976	824	21 896		
11 692	67 342	— 6 226	—	—	—	—	—	—	1	
739 283	3 618 060	+ 1 344 168	6 383	12 099	1 614	976	824	21 896		

1	45	46	47	48	49	50
	Vakuutusmaksut suoraan hankituista vakuutuksista Premier för direkt försäkring Primes d'assurances souscrites directement					
	Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	Alennuksetto- mia maksuja Utan nedsättning Sans diminution des droits	Maksualennus — med nedsättning av Diminution des droits de			
10 %			30 %	50 %	5,15 tai 25 %	
A 1 Palo-Varma	4 948	6 075	2 625	1 774	—	15 422
2 Sampo	1 375 256	468 653	273 041	1 162 689	4 613	3 284 252
3 Teoll. Auto — Ind. Bil	195 978	123 844	51 831	265 890	4 845	642 388
4 Vara	143 137	113 277	50 161	214 305	1 050	521 930
5 Maa-Aura	353 730	269 452	233 490	745 043	—	1 601 715
6 Ålands	10 055	11 325	9 573	35 109	11 434	77 496
7 Autonomistajain	64 136	87 337	74 303	402 659	1 500	629 935
8 Liikkeenharj. Vakuutus	308 577	178 101	90 721	217 106	32 281	826 786
9 Autoilijat	57 271	50 292	45 414	294 455	—	447 432
10 Linja-Auto	81 024	80 923	87 129	512 036	—	761 112
11 Palo-Kansa	185 967	96 504	48 166	198 558	—	529 195
Yhteensä A—Summa A	2 780 079	1 485 783	966 454	4 049 624	55 723	9 337 663
B 1 Fennia	216 618	133 959	37 493	188 501	— 2 014	1) 574 557
2 Pohjola	1 106 665	499 090	314 348	1 216 573	—	3 136 676
3 Imatra	96 777	78 547	65 339	337 810	— 84	578 389
4 Karjala	43 919	26 076	19 989	121 659	—	211 643
5 Auto	149 104	99 429	62 381	170 163	350	481 427
6 Oy Turva	—	—	1 800	4 456	—	6 256
7 Tarmo	125 271	51 743	43 848	91 784	4 230	316 876
Yhteensä B—Summa B	1 738 354	888 844	545 198	2 130 946	2 482	5 305 824
Yhteensä A ja B —						
Summa A och B ...	4 518 433	2 374 627	1 511 652	6 180 570	58 205	14 643 487

1) Tähän tulee lisäksi ulkomaisten autojen maksuja yhteensä 12 964 mk. — Härtill komma premier för utländska automobiler sammanlagt 12964 mk.

Trafikförsäkring.

civile sur les véhicules automobiles.

N:o 24 (forts.)

51	52	53	54	55	56	57	58	59	
Vahingonkorvaukset, järjestelykustannukset niihin luettuina Skadeersättningar inkl. skaderegleringskostnader <i>Payements d'assurances à régler</i>							Elinkorkojen pääoma-arvot vuoden lopussa Livräntornas kapitalvärde vid årets utgång <i>Capitaux des rentes viagères et pensions d'entretien à la fin de l'année</i>		
Sairaan- hoito Sjukvård <i>Soins données aux malades</i>	Ohimenevä iansiokyvyn menettä- minen Övergående förlust av förvärvs- förmåga <i>Cas d'in- validité temporaire</i>	Elinkorot ja huolto- eläkkeet Livräntor och under- hållspen- sioner <i>Rentes via- gères et pen- sions d'entretien</i>	Elinkor- kojen ja huolto- eläkkeiden pääomat Livräntors- och underhålls- pensioners kapital- belopp <i>Capital des rentes via- gères et pensions d'entretien</i>	Hautaus- kustan- nukset Begrav- ningskost- nader <i>Frais d'enterrement</i>	Omaisuu- s- vahingot Egendoms- skador <i>Indemnités matérielles</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>	elinkorot livräntor <i>Rentes viagères</i>	huolto- eläkkeet underhålls- pensioner <i>pensions d'entretien</i>	
—	—	—	—	—	1 080	1 080	—	—	1
44 020	147 047	90 568	—	20 869	776 012	1 078 516	260 759	215 515	2
1 185	500	4 000	—	—	164 465	170 150	51 720	—	3
4 647	26 392	4 000	—	—	99 295	134 334	73 000	—	4
8 814	15 415	87 886	—	5 301	399 948	517 364	306 819	454 343	5
—	—	—	—	—	11 851	11 851	—	—	6
1 590	4 358	17 431	—	10 837	161 228	195 444	127 706	82 914	7
2 335	5 142	—	—	—	116 820	124 297	97 059	—	8
3 273	11 510	—	—	—	213 597	228 380	—	—	9
7 389	13 486	—	—	—	241 111	261 986	—	—	10
700	5 162	—	—	—	109 074	114 936	—	—	11
73 953	229 012	203 885	—	37 007	2 294 481	2 838 338	917 063	752 772	
3 582	12 692	—	11 601	—	187 715	215 590	—	—	1
20 631	54 398	23 088	159 093	32 718	1 392 635	1 682 563	—	182 600	2
2 816	18 335	21 825	—	6 524	333 385	382 885	116 000	—	3
4 490	10 500	12 100	—	5 813	95 642	128 545	—	—	4
1 223	724	16 460	—	—	144 362	162 769	219 000	60 000	5
—	—	—	—	—	389	389	—	—	6
6 723	28 978	—	—	—	103 861	139 562	—	—	7
39 465	125 627	73 473	170 694	45 055	2 257 989	2 712 303	335 000	242 600	
113 418	354 639	277 358	170 694	82 062	4 552 470	5 550 641	1 252 063	995 372	

1		2	3		4	5	6		7
Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>		Yhtiö alkoi vakuutuksen myöntämisen vuonna Bolaget började meddela försäkring år <i>La compagnie commença son activité en</i>	Suoraan hanki- tut suomalaiset vakuutukset		Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuu- tukset Övertagen Åter- försäkring i Finland <i>Réassurances souscrites directement en Finlande</i>	Ulkomaiset vakuutukset Försäkring i utlandet <i>Assurances à l'étranger</i>	Vakuutusmaksut — Premier —		.Ryhmästä 6 luovutettu suomalaisille jälleenvakuu- jille Av grupp 6 överlätitills till Återförsäkrare i Finland <i>Du groupe 6 cédés aux réassureurs en Finlande</i>
			Direkt försäkring i Finland <i>Assurances souscrites directement en Finlande</i>	mk			mk	mk	
A 1	Sampo	1921	3 063 233	372 342	437 375	3 872 950	—	—	
2	Vara	1921	379 660	—	—	379 660	—	—	
3	Palo-Varma	1925	3 600	—	—	3 600	2 400	—	
4	Teoll. Auto—Ind. Bil ...	1925	1 079 851	—	—	1 079 851	381 837	—	
5	Maa-Aura	1925	586 741	—	—	586 741	365 531	—	
6	Ålands	1927	9 390	—	—	9 390	13 645	—	
7	Svensk-Finland	1927	41 296	—	—	41 296	—	—	
8	Autonomistajain	1936	238 517	—	—	238 517	—	—	
9	Liikkeenharj. Vakuutus	1937	1 053 527	—	—	1 053 527	—	—	
10	Autoilijat	1938	28 668	—	—	28 668	25 801	—	
11	Palo-Kansa	—	292 582	—	—	292 582	211 732	—	
Yhteensä A—Summa A		—	6 777 065	372 342	437 375	7 586 782	1 000 946	—	
B 1	Fennia	1922	746 214	167 852	—	914 066	221 072	—	
2	Pohjola	1922	2 317 736	330 807	—	2 648 543	48 912	—	
3	Imatra	1925	378 661	135 501	—	514 162	288 581	—	
4	Karjala	1926	118 093	—	—	118 093	71 364	—	
5	Auto	1924	604 874	89 869	522 584	1 217 327	—	—	
6	Oy Turva	—	2 442	—	—	2 442	—	—	
7	Liikenne	1933	—	—	—	—	—	—	
8	Tarmo	1938	183 203	—	—	183 203	89 869	—	
Yhteensä B—Summa B		—	4 351 223	724 029	522 584	5 597 836	719 798	—	
Yhteensä A ja B—Sum- ma A och B		—	11 128 288	1 096 371	959 959	13 184 618	1 720 744	—	
C 1	Norma	—	—	142 011	—	142 011	—	—	
2	Veritas	—	—	—	1 070 613	1 070 613	440 202	—	
Yhteensä C—Summa C		—	—	142 011	1 070 613	1 212 624	440 202	—	
Yhteensä A—C — Sum- ma A—C		—	11 128 288	1 238 382	2 030 572	14 397 242	2 160 946	—	

Annan automobilförsäkring.
automobiles.

N:o 25.

8	9	10	11	12	13	14	15	
<i>Primes</i>	Vakuustapahtumien johdosta suoritetut korvaukset, järjestelykustannukset niihin luettuina Utbetalningar för försäkringsfall inkl. skaderegleringskostnader <i>Payements d'assurances à régler</i>							
Ryhmästä 6 luovutettu ulkomaisille jälleenvakuutajille Av grupp 6 överlätitts till återförsäkrare i utlandet <i>Du groupe 6 cédés aux réassureurs à l'étranger</i>	Suoraan hankitut suomalaiset vakuutukset Direkt försäkring i Finland <i>Assurances souscrites directement en Finlande</i>		Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring i Finland <i>Réassurances acceptées en Finlande</i>	Ulkomaiset vakuutukset Försäkring i utlandet <i>Assurances à l'étranger</i>	Yhteensä 10+11+12 Summa 10+11+12 Total 10+11+12	Suomalaisten jälleenvakuutajain osuus ryhmästä 13 Finska återförsäkrares andel i grupp 13 <i>Part des ré-assureurs finlandais au groupe 13</i>	Ulkomaisten jälleenvakuutajain osuus ryhmästä 13 Utländska återförsäkrares andel i grupp 13 <i>Part des ré-assureurs étrangers au groupe 13</i>	
	Vahinkojen luku Antal skador <i>Nombre des dommages</i>	Määrä Belopp Total						mk
1 158 712	270	2 500 103	88 633	367 569	2 956 305	—	890 446	1
—	18	170 764	—	—	170 764	—	—	2
—	—	—	—	—	—	—	—	3
—	49	300 450	—	—	300 450	74 940	—	4
—	30	210 152	—	—	210 152	98 745	—	5
—	—	—	—	—	—	—	—	6
27 652	2	7 579	—	—	7 579	—	5 855	7
166 962	9	71 063	—	—	71 063	—	49 744	8
—	50	525 855	—	—	525 855	—	—	9
—	—	—	—	—	—	—	—	10
26 527	2	44 558	—	—	44 558	22 416	10 978	11
1 379 853	430	3 830 524	88 633	367 569	4 286 726	196 101	957 023	
368 022	87	284 423	73 944	—	358 367	96 984	144 888	1
928 542	95	984 572	273 983	—	1 258 555	—	399 005	2
135 533	23	277 543	67 058	—	344 601	179 060	101 410	3
—	10	63 886	—	—	63 886	29 379	—	4
440 977	47	211 109	47 854	240 163	499 126	—	164 650	5
—	—	—	—	—	—	—	—	6
—	—	5 150	7 500	—	12 650	11 385	—	7
—	10	93 962	—	—	93 962	47 854	—	8
1 873 074	272	1 920 645	470 339	240 163	2 631 147	364 662	809 953	
3 252 927	702	5 751 169	558 972	607 732	6 917 873	560 763	1 766 976	
42 603	—	—	63 012	—	63 012	—	18 903	1
193 035	—	—	—	910 977	910 977	367 716	175 762	2
235 638	—	—	63 012	910 977	973 989	367 716	194 665	
3 488 565	702	5 751 169	621 984	1 518 709	7 891 862	928 479	1 961 641	

1	16 — 17 — 18 — 19					20	21
	Liikekustannukset — Driftkostnader — Frais d'exploitation					Jälleen- vakuuttajain maksamat palkkiot ja kustannukset Av återför- säkrare erlagda provisioner och kostnader Provisions et frais versés par les réassureurs	Vakuutus- Premie- Réserve-
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	Hankinta- ja kannantakuus- tannukset suo- raan hanki- tuista vakuu- tuksista Anskaffnings- och uppbörds- kostnader för direkt försäkring Frais d'acquisition et d'encaissement pour assuran- ces souscrites directement	Kustannukset vastaanote- tuista jälleen- vakuutuksista Kostnader för övertagen åter- försäkring Frais pour réassurances acceptées	Muut liike- kustannukset Övriga drift- kostnader Autres frais d'acquisition	Yhteensä bruttokus- tannukset Summa brutto- kostnader Total brut des frais	mk		Brutto Brutto Brut
	mk	mk	mk	mk	mk	mk	mk
A 1 Sampo	400 187	248 811	199 632	848 630	420 534	1 282 350	
2 Vara	5 072	—	135 022	140 094	—	112 083	
3 Palo-Varma	200	—	300	500	600	—	
4 Teoll. Auto—Ind. Bil ...	—	—	217 494	217 494	130 691	—	
5 Maa-Aura	79 500	—	186 721	266 220	104 057	162 375	
6 Ålands	—	—	11 143	11 143	2 434	—	
7 Svensk-Finland	3 313	—	8 103	11 416	7 157	8 000	
8 Autonomistajain	24 059	—	99 897	123 956	50 089	150 000	
9 Liikkeenharj. Vakuutus	270 626	—	196 600	467 226	—	185 717	
10 Autoilijat	1 440	—	—	1 440	—	—	
11 Palo-Kansa	30 545	—	70 752	101 297	29 570	2)	
Yhteensä A—Summa A	814 942	248 811	1 125 664	2 189 417	745 132	1 900 525	
B 1 Fennia	86 331	51 904	213 256	351 491	282 826	451 924	
2 Pohjola	233 092	98 933	294 042	626 067	19 565	1 220 336	
3 Imatra	62 944	40 681	83 375	187 000	126 905	431 682	
4 Karjala	16 396	—	25 603	41 999	19 824	46 152	
5 Auto	79 864	209 610	128 460	417 934	208 879	539 519	
6 Oy Turva	—	—	—	—	—	—	
7 Liikenne	—	—	19 896	19 896	—	—	
8 Tarmo	26 734	—	48 743	75 477	56 969	83 024	
Yhteensä B—Summa B	505 361	401 128	813 375	1 719 864	714 968	2 772 637	
Yhteensä A ja B—Sum- ma A och B	1 320 303	649 939	1 939 039	3 909 281	1 460 100	4 673 162	
C 1 Norma	—	48 284	5 000	53 284	15 763	70 891	
2 Veritas	—	316 013	60 000	376 013	185 899	655 300	
Yhteensä C—Summa C	—	364 297	65 000	429 297	201 662	726 191	
Yhteensä A—C — Sum- ma A—C	1 320 303	1 014 236	2 004 039	4 338 578	1 661 762	5 399 353	

¹⁾ Tähän lukuun sisältyy liikennevakuutuksen liikekustannukset. — I detta tal ingå även drifkostnaderna för trafikförsäkring.

Annan automobilförsäkring.
automobiles.

N:o 25 (forts.)

22		23		24		25		26		27		28	
maksurahasto reserv <i>mathématique</i>										Korvausrahasto Ersättningsreserv <i>Réserve pour risques à régler</i>			
Brutto Brutto <i>Brut</i>		Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel <i>Part de la compagnie elle-même</i>				Jälleenykuttajain osuus vuoden lopussa Återförsäkrarens andel vid årets slut <i>Part des réassureurs à la fin de l'année</i>				Brutto Brutto <i>Brut</i>			
Vuoden lopussa Vid årets slut <i>A la fin de l'année</i>		Vuoden alussa Vid årets början <i>Au début de l'année</i>		Vuoden lopussa Vid årets slut <i>A la fin de l'année</i>		Suomalaisten i Finland <i>en Finlande</i>		Ulkomaisten i utlandet <i>à l'étranger</i>		Vuoden alussa Vid årets början <i>Au début de l'année</i>		Vuoden lopussa Vid årets slut <i>A la fin de l'année</i>	
mk		mk		mk		mk		mk		mk		mk	
2 200 000	1 000 000	1 450 000	—	750 000	1 451 250	1 767 000	1						
265 762	112 083	265 762	—	—	5 200	1 065	2						
—	—	—	—	—	—	—	3						
58 301	—	58 301	—	—	127 000	270 000	4						
158 991	162 375	98 236	60 755	—	333 352	245 661	5						
—	—	—	—	—	—	—	6						
5 500	8 000	5 500	—	—	—	—	7						
140 000	45 000	42 000	—	98 000	40 000	35 000	8						
526 764	185 717	526 764	—	—	60 700	193 859	9						
—	—	—	—	—	—	—	10						
2)	2)	2)	—	—	—	—	11						
3 355 318	1 513 175	2 446 563	60 755	848 000	2 017 502	2 452 585							
366 016	153 241	135 187	88 445	142 383	653 391	740 644	1						
1 081 613	1 220 336	1 081 613	—	—	1 767 400	2 030 200	2						
466 008	81 824	81 119	209 381	175 507	859 648	770 074	3						
43 272	21 447	14 727	28 546	—	100 600	91 200	4						
522 956	335 000	350 000	—	172 956	400 800	496 500	5						
—	—	—	—	—	—	—	6						
—	—	—	—	—	770 000	696 400	7						
73 281	50 831	37 334	35 948	—	54 000	46 000	8						
2 553 146	1 862 679	1 699 980	362 320	490 846	4 605 839	4 871 018							
5 908 464	3 375 854	4 146 543	423 075	1 338 846	6 623 341	7 323 603							
56 804	49 624	39 763	—	17 041	84 217	73 245	1						
614 000	344 500	350 000	176 000	88 000	1 855 000	1 305 000	2						
670 804	394 124	389 763	176 000	105 041	1 939 217	1 378 245							
6 579 268	3 769 978	4 536 306	599 075	1 443 887	8 562 558	8 701 848							

a) Sisältyvät palovakuutuksen vastaaviin lukuihin. — Ingå i brandförsäkringens motsvarande tal.

N:o 25 (jatk.).

Muu autovakuutus. —

Autres assurances

1 Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	29 30 31 32 Korvausrahoasto (jatk.) Ersättningsreserv (forts.) Réserve pour risques à régler (suite)				33 34 Korvaus- Ersättnings- Répartition de la	
	Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel Part de la compagnie elle-même		Jälleenvakuuttajain osuus v. den lopussa Återförsäkrares andel vid årets slut Part des réassureurs à la fin de l'année		Yhtiön oman osuuden Användning av bolagets egen Répartition de la part de la compag-	
	Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année	Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année	Suomalaisten i Finland en Finlande	Ulkomaisten i utlandet à l'étranger	Maksettu Utbetalats Payé	Varattu Reserverats Réservé
	mk	mk	mk	mk	mk	mk
A 1 Sampo	1 250 000	1 510 000	—	257 000	287 959	630 697
2 Vara	5 200	1 065	—	—	10 531	—
3 Palo-Varma	—	—	—	—	2 452	—
4 Teoll. Auto—Ind. Bil ...	127 000	270 000	—	—	40 247	5 000
5 Maa-Aura	217 700	170 125	75 536	—	99 007	68 600
6 Ålands	—	—	—	—	—	—
7 Svensk-Finland	—	—	—	—	—	—
8 Autonomistajain	12 000	10 500	—	24 500	11 831	—
9 Liikkeenharj. Vakuutus	60 700	133 859	—	—	14 475	15 000
10 Autoilijat	—	—	—	—	—	—
11 Palo-Kansa	—	—	—	—	—	—
Yhteensä A—Summa A	1 672 600	2 095 549	75 536	281 500	466 502	719 297
B 1 Fennia	335 454	363 109	213 925	163 610	6 252	196 072
2 Pohjola	1 677 700	1 937 350	35 700	57 150	301 220	928 250
3 Imatra	211 090	113 033	460 781	196 261	6 647	102 646
4 Karjala	65 300	70 600	20 600	—	16 690	49 300
5 Auto	217 913	259 500	—	237 000	158 250	38 775
6 Oy Turva	—	—	—	—	—	—
7 Liikenne	77 000	69 640	626 760	—	1 265	69 640
8 Tarmo	16 200	16 000	30 000	—	2 043	10 500
Yhteensä B—Summa B	2 600 657	2 829 232	1 387 766	654 021	492 367	1 395 183
Yhteensä A ja B—Sum- ma A och B	4 273 257	4 924 781	1 463 302	935 521	958 869	2 114 480
C 1 Norma	58 952	51 272	—	21 974	20 914	49 558
2 Veritas	815 000	780 000	350 000	175 000	1)	1)
Yhteensä C—Summa C	873 952	831 272	350 000	196 974	20 914	49 558
Yhteensä A—C—Sum- ma A—C	5 147 209	5 756 053	1 813 302	1 132 495	979 783	2 164 038

1) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ha icke erhållits.

Annan automobilförsäkring.
automobiles.

N:o 25 (forts.)

35 rahaston käyttö reservens användning <i>réserve pour risques à régler</i>				39 Vakuutuskanta vuoden lopussa Försäkringsbeståndet vid årets slut <i>Assurances en cours à la fin de l'année</i>					43	
36 käyttö andel <i>nie elle-même</i>				38 Jälleenvakuuttajain osuuden käyttö Användning av återförsäkrares andel <i>Répartition de la part des réassureurs</i>		40 Suoraan hankitut suomalaiset vakuutukset Direkt försäkring i Finland <i>Assurances souscrites directement en Finlande</i>		41 Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring <i>Réassurances reçues</i>	42 Yhteensä 40+41 Summa 40+41 <i>Total 40+41</i>	43 Jälleenvakuutettu Återförsäkrat <i>Réassuré</i>
Ylijäämä Överskott <i>Bénéfices</i>	Maksettu Utbetalats <i>Payé</i>	Varattu Reserverats <i>Réserve</i>	Ylijäämä Överskott <i>Bénéfices</i>	Luku Antal <i>Nombre</i>	Määrä Summa <i>Total</i>					
mk	mk	mk	mk		1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk	
+ 331 344	129 745	27 457	+ 44 048	4 500	275 018	—	275 018	—	1	
— 5 331	—	—	—	537	34 865	—	34 865	—	2	
— 2 452	—	—	—	1	200	—	200	133	3	
+ 81 753	—	—	—	988	82 433	—	82 433	28 550	4	
+ 50 093	67 469	30 371	+ 17 812	838	59 023	—	59 023	40 195	5	
—	—	—	—	18	670	—	670	67	6	
—	—	—	—	118	4 521	—	4 521	2 813	7	
+ 169	27 605	—	+ 395	356	26 513	—	26 513	18 559	8	
+ 31 225	—	—	—	1 072	51 465	—	51 465	35 177	9	
—	—	—	—	86	4 273	—	4 273	—	10	
—	—	—	—	405	46 040	—	46 040	37 075	11	
+ 486 801	224 819	57 828	+ 62 255	8 919	585 021	—	585 021	162 569		
+ 133 130	46 728	262 058	+ 9 151	1)	1)	1)	1)	1)	1	
+ 448 230	161 124	87 450	— 158 874	3 874	247 733	17 785	265 518	164 611	2	
+ 101 797	24 210	613 788	+ 10 560	623	38 920	—	38 920	—	3	
— 690	16 690	19 300	— 690	293	13 416	—	13 416	1 646	4	
+ 20 888	63 512	81 725	+ 37 650	889	53 360	—	53 360	33 350	5	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	6	
+ 6 095	11 385	626 760	+ 54 855	—	—	—	—	—	7	
+ 3 657	3 789	24 500	+ 9 511	359	21 823	—	21 823	10 911	8	
+ 713 107	327 438	1 715 581	— 37 837	6 038	375 252	17 785	393 037	210 518		
1 199 908	552 257	1 773 409	+ 24 418	14 957	960 273	—	978 058	373 087		
— 11 520	8 963	21 239	— 4 937	—	—	—	—	—	1	
1)	1)	1)	1)	—	—	—	—	—	2	
— 11 520	8 963	21 239	— 4 937	—	—	—	—	—		
1 188 388	561 220	1 794 648	+ 19 481	14 957	960 273	17 785	978 058	373 087		

1		2	3				4		5		6		7	
			Suoraan hankitut suomalaiset vakuutukset		Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuutukset		Ulkomaiset vakuutukset		Yhteensä sar. 3+4+5		Ryhmästä 6 luovutettu suomalaisille jälleenvakuutajille			
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie		Yhtiö alkoi vakuutuksien myöntämisen vuonna Bolaget började meddela försäkring år La compagnie commença son activité en	Direkt försäkring i Finland Assurances souscrites directement en Finlande	Övertagen återförsäkring i Finland Réassurances souscrites directement en Finlande	Försäkring i utlandet Assurances à l'étranger	Summa för kol. 3+4+5	Total des col. 3+4+5	Vakuutusmaksut — Premier —		Av grupp 6 överlätitis till återförsäkrare i Finland Du groupe 6 cédés aux réassureurs en Finlande				
			mk	mk	mk	mk	mk			mk				
a. Metsäpalovakuutus — Skogsbrandförsäkring —														
A 1	Sampo	1914	4 504 784	8 076	598 232	5 111 092	—			—				
2	Metsäpalo.....	1916	5 071 386	—	—	5 071 386	89 841			—				
3	Svensk-Finland	1929	130 306	—	—	130 306	—			—				
4	Ålands	1930	7 954	—	—	7 954	7 914			—				
5	Liikkeenharj. Vakuutus.....	1937	74 466	—	—	74 466	—			—				
6	Maa-Aura	1938	434 010	—	—	434 010	—			—				
7	Hämeenläänin	1940	42 727	—	—	42 727	—			—				
8	Maalaisten	1941	36 565	—	—	36 565	—			—				
Yhteensä A — Summa A			10 302 198	8 076	598 232	10 908 506	97 755			—				
B 1	Fennia	1930	83 964	—	—	83 964	4 051			—				
2	Pohjola	1934	681 400	4 299	—	685 699	—			—				
3	Imatra	1934	69 846	—	—	69 846	1 887			—				
4	Tarmo	1939	65 912	—	—	65 912	—			—				
5	Suomen Vakuutus	1941	13 806	—	—	13 806	—			—				
Yhteensä B — Summa B.....			914 928	4 299	—	919 227	5 938			—				
Yhteensä A ja B — Summa A o. B			11 217 126	12 375	598 232	11 827 733	103 693			—				
C 1	Norma	—	—	2 108	—	2 108	—			—				
Yhteensä A—C — Summa A—C			11 217 126	14 483	598 232	11 829 841	103 693			—				
b. Eläinvakuutus. — Djurförsäkring. —														
A 1	Kreatursf. — Suomen Eläin.	1896	4 604 300	—	—	4 604 300	570 744			—				
2	Kekri	1926	147 324	1 206 505	—	1 353 829	195 112			—				
Yhteensä A—Summa A.....			4 751 624	1 206 505	—	5 958 129	765 856			—				
C 1	Vakava	1927	—	195 112	—	195 112	—			—				
2	Fennia	—	—	285 372	—	285 372	—			—				
3	Norma	—	—	570 744	—	570 744	285 372			—				
Yhteensä C — Summa C.....			—	1 051 228	—	1 051 228	285 372			—				
Yhteensä A ja C — Summa A o. C			4 751 624	2 257 733	—	7 009 357	1 051 228			—				
c. Lasivakuutus. — Glasförsäkring. —														
A 1	Sampo	1910	187 753	—	—	187 753	—			—				
2	Liikkeenharj. Vakuutus.....	—	44 341	—	—	44 341	—			—				
3	Aarni	1930	12 915	—	—	12 915	—			—				
4	Palo-Varma	1938	—	—	—	—	116			—				
5	Vara	1939	16 018	—	—	16 018	—			—				
Yhteensä A—Summa A.....			261 027	—	—	261 027	116			—				
B 1	Suomen Lasi — Finska Glas	1898	48 483	—	—	48 483	—			—				
2	Imatra	1914	115 333	—	—	115 333	—			—				
3	Karjala.....	1921	2 974	—	—	2 974	—			—				
4	Tarmo	1922	75 902	2 506	—	78 408	18 569			—				
5	Fennia	1922	211 077	—	—	211 077	—			—				
6	Pohjola.....	1922	191 852	—	—	191 852	—			—				
7	Vellamo	1927	5 813	9 990	—	15 803	2 694			—				
8	Suomen Vakuutus	1930	17 569	—	—	17 569	—			—				
9	Louhi	1939	5 880	—	—	5 880	—			—				
Yhteensä B — Summa B.....			674 883	12 496	—	687 379	21 263			—				
Yhteensä A ja B — Summa A o. B			935 910	12 496	—	948 406	21 379			—				

Övriga försäkringsgrenar.

N:o 26.

d'assurance.

8	9	10	11	12	13	14	15	
<i>Primes</i>	Vakuustapahtumien johdosta suoritetut korvaukset, järjestelykustannukset niihin luettuina Utbetalningar för försäkringsfall inkl. skaderegleringskostnader — <i>Payements d'assurances à régler</i>							
Ryhmästä 6 luovutettu ulkomaisille jälleenvakuut- tajille Av grupp 6 överlätitis till återförsäkrare i utlandet <i>Du groupe 6 cédés aux réassureurs à l'étranger</i> mk	Suoraan hankitut suoma- laiset vakuutukset Direkt försäkring i Finland <i>Assurances souscrites directement en Finlande</i>		Vastaanötetut suomalaiset jälleenvakuu- tukset Övertagen återförsäkring i Finland <i>Réassurances acceptées en Finlande</i>	Ulkomaiset vakuutukset Försäkring i utlandet <i>Assurances à l'étranger</i>	Yhteensä 10+11+12 Summa 10+11+12 Total 10+11+12	Suomalaisten jälleenvakuut- tajain osuus ryhmästä 13 Finska åter- försäkrares an- del i grupp 13 <i>Part des ré- assureurs finlandais au groupe 13</i>	Ulkomaisten jälleenvakuut- tajain osuus ryhmästä 13 Utländska åter- försäkrares an- del i grupp 13 <i>Part des ré- assureurs étrangers au groupe 13</i>	
	Vahinkojen luku Antal skador <i>Nombre des dommages</i>	Määrä Belopp Total mk	mk	mk	mk	mk	mk	
<i>Assurance contre l'incendie des forêts.</i>								
1 004 533	162	1 072 407	2 400	118 059	1 192 866	—	390 381	1
—	123	788 470	—	—	788 470	—	—	2
32 132	6	7 342	—	—	7 342	—	2 448	3
—	1	3 280	—	—	3 280	3 280	—	4
9 427	3	23 968	—	—	23 968	—	14 928	5
8 693	12	82 189	—	—	82 189	—	—	6
—	—	—	—	—	—	—	—	7
—	—	—	—	—	—	—	—	8
1 054 785	307	1 977 656	2 400	118 059	2 098 115	3 280	407 757	
38 108	4	13 330	—	—	13 330	1 943	10 423	1
—	21	116 524	—	—	116 524	—	—	2
—	—	—	—	—	—	—	—	3
7 197	—	—	—	—	—	—	—	4
—	—	—	—	—	—	—	—	5
45 305	25	129 854	—	—	129 854	1 943	10 423	
1 100 090	332	2 107 510	2 400	118 059	2 227 969	5 223	418 180	
843	—	—	618	—	618	—	247	1
1 100 933	332	2 107 510	3 018	118 059	2 228 587	5 223	418 427	
<i>Assurance des bestiaux.</i>								
—	593	2 221 521	—	—	2 221 521	212 836	—	1
—	26	52 572	849 337	—	901 909	120 081	—	2
—	619	2 274 093	849 337	—	3 123 430	332 917	—	
—	—	—	120 081	—	120 081	—	—	1
—	—	—	106 418	—	106 418	—	—	2
—	—	—	212 836	—	212 836	106 418	—	3
—	—	—	439 335	—	439 335	106 418	—	
—	619	2 274 093	1 288 672	—	3 562 765	439 335	—	
<i>Assurance contre le bris des glaces.</i>								
35 828	31	58 114	—	—	58 114	—	12 417	1
—	37	15 806	—	—	15 806	—	—	2
—	3	5 355	—	—	5 355	—	—	3
—	1	522	—	—	522	261	—	4
—	3	11 060	—	—	11 060	—	—	5
35 828	75	90 857	—	—	90 857	261	12 417	
—	20	31 961	—	—	31 961	—	—	1
—	39	48 316	—	—	48 316	—	—	2
—	1	862	—	—	862	—	—	3
—	32	18 097	178	—	18 275	2 802	—	4
—	48	41 806	—	—	41 806	—	—	5
—	39	39 468	—	—	39 468	—	—	6
—	1	180	1 151	—	1 331	90	—	7
—	8	6 384	—	—	6 384	—	—	8
—	—	—	—	—	—	—	—	9
—	188	187 074	1 329	—	188 403	2 892	—	
35 828	263	277 931	1 329	—	279 260	3 153	12 417	

1	16	17	18	19	20
	Liikekustannukset — Driftkostnader — <i>Frais d'exploitation</i>				
Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>	Hankinta- ja kannantakustannukset suoraan hankituista vakuutuksista Anskaffnings- och uppbördskostnader för direkt försäkring <i>Frais d'acquisition et d'encaissement pour assurances souscrites directement</i> mk	Kustannukset vastaanotetuista jälleenvakuutuksista Kostnader för övertagen återförsäkring <i>Frais pour réassurances acceptées</i> mk	Muut liikekustannukset Övriga driftkostnader <i>Autres frais d'administration</i> mk	Yhteensä bruttokustannukset Summa bruttokostnader <i>Total brut des frais</i> mk	Jälleenvakuuttajain maksamat palkkiot ja kustannukset Av återförsäkrare erlagda provisioner och kostnader <i>Provisions et frais versés par les réassureurs</i> mk
a. Metsäpalovakuutus. — Skogsbrandförsäkring. —					
A 1 Sampo	597 479	326 600	1 079 555	2 003 634	384 773
2 Metsäpalo	558 587	—	847 962	1 406 549	—
3 Svensk-Finland	15 238	—	25 569	40 807	7 275
4 Ålands	—	—	1 260	1 260	963
5 Liikkeenharj. Vakuutus	9 902	—	6 643	16 545	2 357
6 Maa-Aura	65 490	—	121 453	186 943	—
7 Hämeenläänin	1)	—	1)	1)	1)
8 Maalaisten	1)	—	1)	1)	1)
Yhteensä A — Summa A	1 246 696	326 600	2 082 442	3 655 738	395 368
B 1 Fennia	3 452	—	28 242	31 694	11 594
2 Pohjola	29 293	1 161	58 087	88 541	—
3 Imatra	4 661	—	8 339	13 000	1 161
4 Tarmo	3 829	—	17 533	21 362	2 159
5 Suomen Vakuutus	2 323	—	3 133	5 456	—
Yhteensä B — Summa B	43 558	1 161	115 334	160 053	14 914
Yhteensä A ja B — Summa A o. B	1 290 254	327 761	2 197 776	3 815 791	410 282
C 1 Norma	—	580	—	580	253
Yhteensä A—C — Summa A—C	1 290 254	328 341	2 197 776	3 816 371	410 535
b. Eläinvakuutus. — Djurförsäkring. —					
A 1 Kreatursf. — Suomen Eläin. ...	347 583	—	822 301	1 169 884	185 975
2 Kekri	2 631	—	91 570	94 201	12 198
Yhteensä A — Summa A	350 214	—	913 871	1 264 085	198 173
C 1 Vakava	—	—	—	—	—
2 Fennia	—	100 655	—	100 655	—
3 Norma	—	185 975	20 000	205 975	100 655
Yhteensä C — Summa C	—	286 630	20 000	306 630	100 655
Yhteensä A ja C — Summa A o. C	350 214	286 630	933 871	1 570 715	298 828
c. Lasivakuutus. — Glasförsäkring. —					
A 1 Sampo	25 174	—	64 039	89 213	25 268
2 Liikkeenharj. Vakuutus	-7 250	—	8 800	16 050	—
3 Aarni	2 074	—	3 715	5 789	—
4 Palo-Varma	—	—	—	—	35
5 Vara	1)	—	1)	1)	1)
Yhteensä A — Summa A	34 498	—	76 554	111 052	25 303
B 1 Suomen Lasi — Finska Glas ...	9 183	—	9 799	18 982	—
2 Imatra	14 092	—	26 908	41 000	—
3 Karjala	507	—	651	1 158	—
4 Tarmo	8 446	627	20 859	29 932	—
5 Fennia	33 844	—	52 271	86 115	—
6 Pohjola	14 013	—	33 267	47 280	—
7 Vellamo	783	1 998	1 193	3 974	539
8 Suomen Vakuutus	4 464	—	3 987	8 451	—
9 Louhi	535	—	1 525	2 060	—
Yhteensä B — Summa B	85 867	2 625	150 460	238 952	539
Yhteensä A ja B — Summa A o. B	120 365	2 625	227 014	350 004	25 842

1) Liikekustannukset palovakuutuksen yhteydessä. — Driftkostnaderna ingå i talen för brandförsäkring.

Övriga försäkringsgrenar.

N:o 26. (forts.)

d'assurance.

21		22		23		24		25		26		27		28			
Vakuutusmaksurahasto Premièreserv Réserve mathématique								Korvausrahasto Ersättningsreserv Réserve pour risques à régler									
Brutto Brutto Brut		Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel Part de la compagnie elle-même				Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa Återförsäkrarens andel vid Årets slut Part des réassureurs à la fin de l'année				Brutto Brutto Brut							
Vuoden alussa Vid Årets början Au début de l'année mk		Vuoden lopussa Vid Årets slut A la fin de l'année mk		Vuoden alussa Vid Årets början Au début de l'année mk		Vuoden lopussa Vid Årets slut A la fin de l'année mk		Suomalaisten i Finland en Finlande mk		Ulkomaisten i utlandet à l'étranger mk		Vuoden alussa Vid Årets början Au début de l'année mk		Vuoden lopussa Vid Årets slut A la fin de l'année mk			
<i>Assurance contre l'incendie des forêts.</i>																	
31 615 000	34 395 000	31 615 000	34 395 000	—	—	50 000	50 000	1	38 278 000	41 543 000	38 278 000	41 543 000	—	—	50 000	100 000	2
536 190	559 183	536 190	559 183	—	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	4
156 222	218 598	153 980	214 827	—	—	—	—	5	—	—	—	—	—	—	—	—	6
831 533	1 121 330	831 533	1 121 330	—	—	—	—	7	6 829	44 501	6 829	44 501	—	—	—	—	8
—	—	—	—	—	—	—	—	8	—	—	—	—	—	—	—	—	9
71 423 774	77 881 612	71 421 532	77 877 841	—	—	3 771	100 000	1	—	—	—	—	—	—	—	—	2
380 918	423 309	361 404	406 446	1 620	15 243	46 677	574	3	3 034 470	3 484 673	3 034 470	3 484 673	—	—	21 195	4 000	4
336 863	388 023	336 863	388 023	—	—	—	—	5	77 522	133 706	77 522	130 827	—	—	—	—	6
—	12 425	—	12 425	—	—	—	—	7	—	—	—	—	—	—	—	—	8
3 829 773	4 442 136	3 810 259	4 422 394	1 620	18 122	67 872	4 574	1	75 253 547	82 323 748	75 231 791	82 300 235	1 620	21 893	167 872	166 574	2
976	843	585	506	—	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	4
75 254 523	82 324 591	75 232 376	82 300 741	1 620	22 230	167 872	166 574	5	—	—	—	—	—	—	—	—	6
<i>Assurance des bestiaux.</i>																	
1 735 000	1 700 000	1 735 000	1 700 000	—	—	395 600	508 300	1	13 899	2 394	13 899	2 394	—	—	—	100 000	2
1 748 899	1 702 394	1 748 899	1 702 394	—	—	395 600	608 300	3	—	—	—	—	—	—	—	—	4
—	—	—	—	—	—	—	—	5	—	—	—	—	—	—	—	—	6
—	—	—	—	—	—	14 425	23 713	7	—	—	—	—	—	—	—	—	8
—	—	—	—	—	—	28 850	47 425	8	—	—	—	—	—	—	—	—	9
1 748 899	1 702 394	1 748 899	1 702 394	—	—	43 275	71 138	1	—	—	—	—	—	—	—	—	2
—	—	—	—	—	—	438 875	679 438	3	—	—	—	—	—	—	—	—	4
<i>Assurance contre le bris des glaces.</i>																	
85 475	59 500	59 500	59 500	—	—	18 503	27 000	1	16 673	17 736	16 673	17 736	—	—	12 300	4 436	2
6 000	7 000	6 000	7 000	—	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	4
—	—	—	—	—	—	—	—	5	3 966	12 559	3 966	12 559	—	—	—	3 000	6
112 114	96 795	86 139	96 795	—	—	30 803	34 436	7	—	—	—	—	—	—	—	—	8
16 896	20 061	16 896	20 061	—	—	13 000	31 660	9	48 930	46 133	48 930	46 133	—	—	42 354	54 056	1
1 078	1 190	1 078	1 190	—	—	600	600	2	33 198	31 363	26 739	23 935	7 428	—	10 440	22 510	3
87 404	105 538	87 404	105 538	—	—	74 065	96 498	4	—	—	—	—	—	—	—	—	5
93 178	91 933	93 178	91 933	—	—	16 950	13 100	6	7 737	5 530	6 704	4 590	940	—	—	8 330	7
7 764	7 028	7 764	7 028	—	—	3 475	2 600	8	954	2 352	954	2 352	—	—	—	—	9
297 139	311 128	289 647	302 760	8 368	—	160 884	229 354	1	409 253	407 923	375 786	399 555	8 368	—	191 687	263 790	2

Övriga försäkringsgrenar.
d'assurance.

N:o 26. (forts.)

35 36 37 38				39 40 41 42 43					
käyttö — Ersättningsreservens användning de la réserve pour risques à régler				Vakuutuskaanta vuoden lopussa — Försäkringsbeståndet vid årets slut Assurances en cours à la fin de l'année					
käyttö andel pagnie	Jälleenvakuuttajain osuuden käyttö Användning av återförsäkrares andel Répartition de la part des réassureurs			Suoraan hankitut suomalaiset vakuutukset Direkt försäkring i Finland Assurances souscrites directement en Finlande		Vastaanotetut jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring Réassurances reçues	Yhteensä 40+41 Summa 40+41 Total 40+41	Jälleenvakuutettu Återförsäkrat Réassuré	
	Ylijäämä Överskott Bénéfices	Maksettu Utbetalats Payé	Varattu Reserverats Réserve	Ylijäämä Överskott Bénéfices	Luku Antal Nombre				Kanta Bestånd Etat
mk	mk	mk	mk	1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk	
<i>Assurance contre l'incendie des forêts.</i>									
+ 50 000	—	—	—	31 818	3 442 881	—	3 442 881	—	1
—	—	—	—	32 296	3 474 535	—	3 474 535	—	2
—	—	—	—	728	67 930	—	67 930	35 141	3
—	—	—	—	52	6 584	—	6 584	6 584	4
—	—	—	—	477	29 703	—	29 703	4 768	5
—	—	—	—	4 750	251 809	—	251 809	—	6
—	—	—	—	106	10 021	—	10 021	—	7
—	—	—	—	70	10 109	—	10 109	—	8
+ 50 000	—	—	—	70 297	7 293 572	—	7 293 572	46 493	
—	43 410	—	—	240	88 879	—	88 879	76 148	1
+ 1 900	—	—	—	4 719	506 615	7 080	513 695	—	2
—	—	—	—	506	46 710	—	46 710	2 270	3
—	—	—	—	325	27 179	—	27 179	8 917	4
—	—	—	—	30	2 416	—	2 416	—	5
+ 1 900	43 410	—	—	5 820	671 799	7 080	678 879	87 335	
+ 51 900	43 410	—	—	76 117	7 965 371	7 080	7 972 451	133 828	1
—	—	—	—	—	—	—	—	—	
+ 51 900	43 410	—	—	76 117	7 965 371	7 080	7 972 451	133 828	
<i>Assurance des bestiaux.</i>									
—	—	—	—	13 500	72 943	—	72 943	—	1
—	—	—	—	830	4 038	64 503	68 541	8 410	2
—	—	—	—	14 330	76 981	64 503	141 484	8 410	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
—	—	—	—	—	—	—	—	—	2
—	14 425	—	—	—	—	—	—	—	3
—	14 425	—	—	—	—	—	—	—	
—	14 425	—	—	14 330	76 981	64 503	141 484	8 410	
<i>Assurance contre le bris des glaces.</i>									
+ 3 323	3 503	—	—	723	10 250	—	10 250	—	1
+ 2 300	—	—	—	187	1 834	—	1 834	—	2
—	—	—	—	35	467	—	467	—	3
—	—	—	—	1	4	—	4	—	4
—	—	—	—	15	348	—	348	—	5
+ 5 623	3 503	—	—	961	12 903	—	12 903	—	2
+ 13 000	—	—	—	111	1 468	—	1 468	—	1
— 1 294	—	—	—	150	4 293	—	4 293	—	2
—	—	—	—	12	96	—	96	—	3
+ 2 942	—	3 705	—	157	2 283	71	2 354	656	4
+ 18 377	—	—	—	391	6 800	—	6 800	—	5
+ 1 309	—	—	—	341	5 986	—	5 986	—	6
—	—	—	—	19	159	273	432	74	7
+ 100	—	—	—	61	582	—	582	—	8
—	—	—	—	21	206	—	206	—	9
+ 34 434	—	—	—	1 263	21 873	344	22 217	730	
+ 40 057	3 503	3 705	—	2 224	34 776	344	35 120	732	

Vakuutusolot v. 1941 — Försäkringsväsendet år 1941.

1 Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	2 Yhtiö alkoi vakuutuksien myöntämisen vuonna Bolaget började meddela försäkring år La compagnie commença son activité en	Vakuutusmaksut — Premier —					7 Ryhmästä 6 luovutettu suomalaisille jälleen- vakuuttajille Av grupp 6 överlätit till återförsäkrare i Finland Du groupe 6 cédés aux ré- assureurs en Finlande
		3 Suoraan han- kitut suoma- laiset vakuu- tukset Direkt försäkring i Finland Assurances souscrites directement en Finlande	4 Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuu- tukset Övertagen återförsäkring i Finland Réassurances souscrites directement en Finlande	5 Ulkomaiset vakuutukset Försäkring i utlandet Assurances à l'étranger	6 Yhteensä sar. 3+4+5 Summa för kol. 3+4+5 Total des col. 3+4+5	mk	
d. Murtovakuutus. — Inbrottsförsäkring. —							
A 1 Sampo	1910	510 812	—	—	510 812	—	
2 Irtaimistopalo — Lösörebrand...	1931	95 881	—	—	95 881	22 585	
3 Liikkeenharj. Vakuutus.....	1929	281 744	—	—	281 744	—	
4 Säästöpankkien	1929	149 639	—	—	149 639	65 653	
5 Aarni	1930	77 815	—	—	77 815	11 885	
6 Palo-Varma	1938	3 381	—	—	3 381	1 691	
7 Vara	1939	3 065	—	—	3 065	—	
Yhteensä A — Summa A		1 122 337	—	—	1 122 337	101 814	
B 1 Fennia	1910	507 746	6 569	—	514 315	38 558	
2 Pohjola	1910	872 633	—	—	872 633	—	
3 Tarmo	1921	329 655	22 664	—	352 319	—	
4 Karjala	1921	23 186	—	—	23 186	13 902	
5 Imatra	1922	181 458	375	—	181 833	—	
6 Vellamo	1922	7 136	—	—	7 136	4 171	
7 Suomen Vakuutus	1925	136 035	2 804	—	138 839	—	
8 Louhi	1939	95 793	—	—	95 793	10 449	
Yhteensä B — Summa B		2 153 642	32 412	—	2 186 054	67 080	
Yhteensä A ja B — Summa A o. B		3 275 979	32 412	—	3 308 391	168 894	
C 1 Norma	—	—	55 443	—	55 443	7 121	
Yhteensä C — Summa C		—	55 443	—	55 443	7 121	
Yhteensä A—C — Summa A—C		3 275 979	87 855	—	3 363 834	176 015	
e. Polkupyörävarkausvakuutus. — Cykelstölds-försäkring. —							
1 Liikkeenharj. Vakuutus.....	1936	14 654	—	—	14 654	—	
2 Sampo	1940	34 933	—	—	34 933	—	
Yhteensä — Summa		49 587	—	—	49 587	—	
f. Sadevakuutus. — Regnförsäkring. —							
1 Sampo	1935	18 701	15 526	—	34 227	6 922	
2 Pohjola.....	1935	15 976	6 922	—	22 898	15 526	
Yhteensä — Summa		34 677	22 448	—	57 125	22 448	
g. Vesijohtovahinkovakuutus. — Vattenledningskadeförsäkring. —							
A 1 Sampo	1938	19 002	—	—	19 002	—	
B 1 Fennia	1931	15 132	—	—	15 132	3 444	
2 Imatra	1935	5 964	—	—	5 964	2 533	
3 Pohjola.....	1935	18 474	12 674	—	31 148	9 237	
Yhteensä B — Summa B		39 570	12 674	—	52 244	15 214	
Yhteensä A ja B — Summa A o. B		58 572	12 674	—	71 246	15 214	

Övriga försäkringsgrenar.

N:o 26.

d'assurance:

8	9	10	11	12	13	14	15	
<i>Primes</i>	Vakuutustapahtumien johdosta suoritettut korvaukset, järjestelykustannukset niihin luettuina Utbetalningar för försäkringsfall inkl. skaderegisteringskostnader <i>Payements d'assurances à régler.</i>							
Ryhmästä 6 luovutettu ulkomaisille jälleenvakuuttajille Av grupp 6 överlätit till återförsäkrare i utlandet Du groupe 6 cédés aux ré-assureurs à l'étranger mk	Suoraan hankitut suomalaiset vakuutukset Direkt försäkring i Finland <i>Assurances souscrites directement en Finlande</i>		Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring i Finland <i>Réassurances acceptées en Finlande</i>		Ulkomaiset vakuutukset Försäkring i utlandet <i>Assurances à l'étranger</i>	Yhteensä sar. 10+11+12 Summa kol. 10+11+12 Total 10+11+12	Suomalaisten jälleenvakuuttajain osuus ryhmästä 13 Finska återförsäkrarens andel i grupp 13 <i>Part des réassureurs finlandais au groupe 13</i>	Ulkomaisten jälleenvakuuttajain osuus ryhmästä 13 Utländska återförsäkrarens andel i grupp 13 <i>Part des réassureurs étrangers au groupe 13</i>
	Vahinkojen luku Antal skador <i>Nombre des dommages</i>	Määrä Belopp Total mk	mk	mk	mk	mk	mk	mk
<i>Assurance contre le vol avec effraction.</i>								
191 233	42	110 693	—	—	110 693	—	37 762	1
—	8	65 234	—	—	65 234	30 021	—	2
5 000	49	283 385	—	—	283 385	—	—	3
—	1	1 195	—	—	1 195	—	—	4
—	7	14 490	—	—	14 490	3 872	—	5
—	—	—	—	—	—	—	—	6
—	—	—	—	—	—	—	—	7
196 233	107	474 997	—	—	474 997	33 893	37 762	
218 494	52	157 857	—	—	157 857	13 990	79 279	1
146 039	43	96 493	—	—	96 493	—	15 969	2
155 515	29	70 965	3 872	—	74 837	—	23 352	3
—	1	71 440	—	—	71 440	57 152	—	4
74 546	5	13 904	3 800	—	17 704	—	7 293	5
—	4	1 927	—	—	1 927	1 038	—	6
52 836	12	53 182	710	—	53 892	—	2 842	7
—	20	45 871	—	—	45 871	—	—	8
647 430	166	511 639	8 382	—	520 021	72 180	128 735	
843 663	273	986 636	8 382	—	995 018	106 073	166 497	
12 853	—	—	9 327	—	9 327	—	4 664	1
12 853	—	—	9 327	—	9 327	—	4 664	
856 516	273	986 636	17 709	—	1 004 345	106 073	171 161	
<i>Assurance contre le vol des bicyclettes.</i>								
—	9	4 975	—	—	4 975	—	—	1
—	10	14 000	—	—	14 000	—	—	2
—	19	18 975	—	—	18 975	—	—	
<i>Assurance contre la pluie.</i>								
20 766	—	220	—	—	220	—	—	1
—	—	—	—	—	—	—	—	2
20 766	—	220	—	—	220	—	—	
<i>Assurance contre les dégâts dans la conduite d'eau.</i>								
—	—	1000	—	—	1 000	—	—	1
13 732	—	—	—	—	—	—	—	1
—	—	—	—	—	—	—	—	2
—	2	2285	4 444	—	6 729	3 729	—	3
13 732	2	2 285	4 444	—	6 729	3 729	—	
13 732	2	3 285	4 444	—	7 729	3 729	—	

1		16	17	18	19	20
		Liikkekustannukset — I riftkostnader — Frais d'exploitation				
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie		Hankinta- ja kannantakustannukset suoraan hankituista vakuutuksista. Anskaffnings- och uppbörds-kostnader för direkt försäkring. Frais d'acquisition et d'encaissement pour assurances souscrites directement	Kustannukset vastaanotetuista jälleenvakuutuksista. Kostnader för övertagen återförsäkring. Frais pour réassurances acceptées	Muut liikekustannukset. Övriga driftkostnader. Autres frais d'acquisition	Yhteensä bruttokustannukset. Summa bruttokostnader. Total brut des frais	Jälleenvakuuttajain maksumat palkkiot ja kustannukset. Av återförsäkrare erlagda provisioner och kostnader. Provisions et frais versés par les réassureurs
		mk	mk	mk	mk	mk
d. Murtovarkausvakuutus. — Inbrottsförsäkring. —						
A 1	Sampo	66 468	—	139 439	205 907	83 309
2	Irtaimistopalo — Lösörebrand...	770	—	257	1 027	—
3	Liikkeenharj. Vakuutus.....	57 099	—	5 400	62 499	—
4	Säästöpankkien	—	—	8 435	8 435	11 817
5	Aarni	13 135	—	23 529	36 664	2 971
6	Palo-Varma	400	—	600	1 000	507
7	Vara	1)	—	1)	1)	1)
Yhteensä A — Summa A		137 872		177 660	315 532	98 604
B 1	Fennia	61 924	—	129 069	190 993	100 271
2	Pohjola	57 407	—	125 678	183 085	60 784
3	Tarmo	41 016	6 799	93 734	141 549	46 655
4	Karjala	3 548	—	4 990	8 538	3 754
5	Imatra	18 834	94	44 022	62 950	22 364
6	Vellamo	593	—	1 452	2 045	1 214
7	Suomen Vakuutus	31 760	805	31 507	64 072	19 811
8	Louhi	5 222	—	23 436	28 658	2 612
Yhteensä B — Summa B		220 304	7 698	453 888	681 890	257 465
Yhteensä A ja B — Summa A o. B		358 176	7 698	631 548	997 422	356 069
C 1	Norma	—	17 432	2 000	19 432	8 019
Yhteensä C. — Summa C.....		—	17 432	2 000	19 432	8 019
Yhteensä A—C — Summa A—C		358 176	25 130	633 548	1 016 854	364 088
e. Polkupyörävarkausvakuutus. — Cykelstödsförsäkring. —						
1	Liikkeenharj. Vakuutus.....	4 264	—	280	4 544	—
2	Sampo	7 198	—	3 644	10 842	—
Yhteensä — Summa		11 462	—	3 924	15 386	—
f. Sadevakuutus. — Regnförsäkring. —						
1	Sampo	1 990	3 416	9 264	14 670	6 922
2	Pohjola.....	755	1 730	466	2 951	3 881
Yhteensä — Summa.....		2 745	5 146	9 730	17 621	10 803
g. Vesijohtovahinkovakuutus. — Vattenledningsskadeförsäkring. —						
A 1	Sampo	1 614	—	1 000	2 614	—
B 1	Fennia	1 581	—	7 460	9 041	6 259
2	Imatra	1 258	—	1 742	3 000	507
3	Pohjola.....	1 586	2 795	—	4 381	3 468
Yhteensä B—Summa B.....		4 425	2 795	9 202	16 422	10 234
Yhteensä A ja B—Summa A o. B		6 039	2 795	10 202	19 036	10 234

1) Luvut palovakuutuksen yhteydessä. — Ingår i brandförsäkringen.

Övriga försäkringsgrenar.
 d'assurance.

N:o 26. (forts.)

21						22		23		24		25		26		27		28	
Vakuutusmaksurahasto — Premiereserv — Réserve mathématique														Korvausrahasto Ersättningsreserv Réserve pour risques à régler					
Brutto Brutto Brut				Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel Part de la compagnie elle-même				Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa Återförsäkrares andel vid årets slut Part des réassureurs à la fin de l'année				Brutto Brutto Brut							
Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année		Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année		Vuoden alussa Vid årets, början Au début de l'année		Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année		Suomalaisten i Finland en Finlande		Ulkomaisten i utlandet à l'étranger		Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année		Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année					
mk		mk		mk		mk		mk		mk		mk		mk					

Assurance contre le vol avec effraction.

255 067	261 424	190 500	190 500	—	70 924	19 840	100 000	1
29 179	30 540	29 179	30 540	—	—	—	—	2
79 494	112 698	79 494	112 698	—	—	4 500	94 048	3
—	—	—	—	—	—	—	—	4
30 652	44 160	25 000	40 000	4 160	—	—	20 000	5
851	—	851	—	—	—	—	—	6
6 142	7 370	6 142	7 370	—	—	—	—	7
401 385	456 192	331 166	381 108	4 160	70 924	24 340	214 048	
214 651	231 452	116 394	128 632	10 282	92 539	46 850	138 161	1
261 890	400 930	261 890	290 638	—	110 292	6 195	23 791	2
118 575	140 928	73 078	78 721	—	62 206	—	91 450	3
4 437	9 275	1 764	3 714	5 561	—	—	—	4
79 620	72 733	53 477	42 915	—	29 818	4 175	122 954	5
2 642	2 500	989	1 040	1 460	—	—	—	6
43 893	55 939	28 358	34 805	—	21 134	31 018	2 528	7
8 171	34 138	8 171	34 138	—	—	—	—	8
733 879	947 895	544 121	614 603	17 303	315 989	88 238	378 884	
1 135 264	1 404 087	875 287	995 711	21 463	386 913	112 578	592 932	
11 065	25 724	6 147	17 735	2 848	5 141	2 928	31 083	1
11 065	25 724	6 147	17 735	2 848	5 141	2 928	31 083	
1 146 329	1 429 811	881 434	1 013 446	24 311	392 054	115 506	624 015	

Assurance contre le vol des bicyclettes.

3 884	5 862	3 884	5 862	—	—	—	3 200	1
27 449	23 700	13 000	15 000	6 200	2 500	—	5 000	2
31 333	29 562	16 884	20 862	6 200	2 500	—	8 200	

Assurance contre la pluie.

—	—	—	—	—	—	—	—	1
—	—	—	—	—	—	—	—	2

Assurance contre les dégâts dans la conduite d'eau.

10 121	15 800	5 000	10 000	3 500	2 300	—	5 000	1
19 702	15 754	14 381	8 884	—	6 870	—	—	1
8 772	5 964	4 835	3 431	2 533	—	—	—	2
14 229	12 459	14 229	12 459	—	—	—	—	3
42 703	34 177	33 445	24 774	2 533	6 870	—	—	
52 824	49 977	38 445	34 774	6 033	9 170	—	5 000	

N:o 26. (jatk.).

Muut vakuutushaarat. —

Autres branches

1 Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie	29 30 31 • 32 Korvausrahasto (jatk.) Ersättningsreserv (forts.) Réserve pour risques à régler (suite)				33 34 Korvausrahaston Ersättningsreservens Répartition de la réserve	
	Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel Part de la compagnie elle-même		Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa Återförsäkrares andel vid årets slut Part des réassureurs à la fin de l'année		Yhtiön oman osuuden Användning av bolagets Répartition de la part de la elle-	
	Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk	Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk	Suomalaisten i Finland en Finlande mk	Ulkomaisten i utlandet à l'étranger mk	Maksettu Utbetalats Payé mk	Varattu Reserverats Réservé mk
d. Murtovarkausvakuutus. — Inbrottsförsäkring. —						
A 1 Sampo	15 000	70 000	—	30 000	2 257	—
2 Irtaimistopalo — Lösörebrand ...	—	—	—	—	—	—
3 Liikkeenharj. Vakuutus.....	4 500	94 048	—	—	4 500	—
4 Säästöpankkien	—	—	—	—	—	—
5 Aarni	—	20 000	—	—	—	—
6 Palo-Varma	—	—	—	—	—	—
7 Vara	—	—	—	—	—	—
Yhteensä A — Summa A	19 500	184 048	—	30 000	6 757	—
B 1 Fennia	28 770	89 546	4 862	43 753	—	19 600
2 Pohjola	6 195	23 791	—	—	3 123	—
3 Tarmo	—	31 855	—	59 595	—	—
4 Karjala	—	—	—	—	—	—
5 Imatra	4 175	42 122	—	80 832	—	4 175
6 Vellamo	—	—	—	—	—	—
7 Suomen Vakuutus	30 518	2 528	—	—	29 970	—
8 Louhi	—	—	—	—	—	—
Yhteensä B — Summa B.....	69 658	189 842	4 862	184 180	33 093	23 775
Yhteensä A ja B — Summa A o. B	89 158	373 890	4 862	214 180	39 850	23 775
C 1 Norma	1 464	15 541	13 111	2 431	—	1 015
Yhteensä C — Summa C.....	1 464	15 541	13 111	2 431	—	1 015
Yhteensä A—C — Summa A—C	90 622	389 431	17 973	216 611	39 850	24 790
e. Polkupyörävarkausvakuutus. — Cykelstödsförsäkring. —						
1 Liikkeenharj. Vakuutus.....	—	3 200	—	—	—	—
2 Sampo	—	5 000	—	—	—	—
Yhteensä — Summa	—	8 200	—	—	—	—
f. Sadevakuutus. — Regnförsäkring. —						
1 Sampo	—	—	—	—	—	—
2 Pohjola.....	—	—	—	—	—	—
Yhteensä — Summa.....	—	—	—	—	—	—
g. Vesijohtovahinkovakuutus. — Vattenledningsskadeförsäkring. —						
A 1 Sampo	—	5 000	—	—	—	—
B 1 Fennia	—	—	—	—	—	—
2 Imatra	—	—	—	—	—	—
3 Pohjola.....	—	—	—	—	3 943	—
Yhteensä B — Summa B.....	—	—	—	—	3 943	—
Yhteensä A ja B — Summa A o. B	—	5 000	—	—	3 943	—

Övriga försäkringsgrenar.

N:o 26. (forts.)

d'assurance.

35	36	37	38	39	40	41	42	43
käyttö användning <i>pour risques à régler</i>				Vakuutuskanta vuoden lopussa Försäkringsbeståndet vid årets slut <i>Assurances en cours à la fin de l'année</i>				
käyttö egen andel <i>compagnie même</i>		Jälleenvakuuttajain osuuden käyttö Användning av återförsäkrarens andel <i>Répartition de la part des réassureurs</i>		Suoraan hankitut suomalaiset vakuutukset Direkt försäkring i Finland <i>Assurances souscrites directement en Finlande</i>		Vastaan- otetut jäl- leenvakuu- tukset Övertagen återförsäk- ring <i>Réassurances reçues</i>	Yhteensä 40+41 Summa 40+41 Total 40+41	Jälle- vakuutettu Åter- försäkrat <i>Réassuré</i>
Ylijäämä Överskott <i>Bénéfices</i> mk	Maksettu Utbetalats <i>Payé</i> mk	Varattu Reserverats <i>Réservé</i> mk	Ylijäämä Överskott <i>Bénéfices</i> mk	Luku Antal <i>Nombre</i> 1 000 mk	Kanta Bestånd <i>Etat</i> 1 000 mk			

Assurance contre le vol avec effraction.

+ 12 743	677	—	+ 4 163	2 832	424 750	—	424 750	—	1
—	—	—	—	1 245	81 273	—	81 273	27 322	2
—	—	—	—	1 413	108 729	—	108 729	—	3
—	—	—	—	344	59 955	—	59 955	26 665	4
—	—	—	—	441	21 970	—	21 970	3 606	5
—	—	—	—	17	1 278	—	1 278	639	6
—	—	—	—	39	2 736	—	2 736	—	7
+ 12 743	677	—	+ 4 163	6 331	700 691	—	700 691	58 232	
+ 9 170	—	8 400	+ 9 680	2 417	292 036	—	292 036	175 222	1
+ 3 072	—	—	—	3 945	434 258	—	434 258	—	2
—	—	—	—	1 432	205 813	6 066	211 879	103 896	3
—	—	—	—	124	11 665	—	11 665	4 044	4
—	—	—	—	850	107 668	—	107 668	39 074	5
—	—	—	—	39	2 621	—	2 621	1 532	6
+ 548	450	—	+ 50	657	58 758	—	58 758	26 502	7
—	—	—	—	517	9 489	—	9 489	2 460	8
+ 12 790	450	8 400	+ 9 730	9 981	1 122 308	6 066	1 128 374	352 730	
+ 25 533	1 127	8 400	+ 13 893	16 312	1 822 999	6 066	1 829 065	410 962	
+ 449	—	1 015	+ 449	—	—	—	—	—	1
+ 449	—	1 015	+ 449	—	—	—	—	—	
+ 25 982	1 127	9 415	+ 14 342	16 312	1 822 999	6 066	1 829 065	410 962	

Assurance contre le vol des bicyclettes.

—	—	—	—	179	205	—	205	—	1
—	—	—	—	350	577	—	577	—	2
—	—	—	—	529	782	—	782	—	

Assurance contre la pluie.

—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
—	—	—	—	9	123	53	176	123	2
—	—	—	—	9	123	53	176	123	

Assurance contre les dégâts dans la conduite d'eau.

—	—	—	—	11	10 280	—	10 280	—	1
—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
—	—	—	—	9	6 070	—	6 070	—	2
— 3 943	—	—	—	15	14 318	5 250	19 568	7 159	3
— 3 943	—	—	—	24	20 388	5 250	25 638	7 159	
— 3 943	—	—	—	35	30 668	5 250	35 918	7 159	

1	2	3	4	5	6	7
Yhtiön nimi Bolagets namn Désignation de la compagnie	Yhtiö alkoi vakuutuksien myöntämisen vuonna Bolaget började meddela försäkring år La compagnie commença son activité en	Suoraan hanki- tut suomalaiset vakuutukset Direkt försäkring i Finland Assurances souscrites directement en, Finlande	Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuu- tukset Övertagen åter- försäkring i Finland Réassurances souscrites directement en Finlande	Ulkomaiset vakuutukset Försäkring i utlandet Assurances à l'étranger	Yhteensä sar. 3+4+5 Summa kol. 3+4+5 Total des col. 3+4+5	Ryhmästä 6 luovutettu suomalaisille jälleenvakuu- tajille Av grupp 6 överlätits till återförsäkrare i Finland Du groupe 6 cédés aux réassureurs en Finlande
		mk	mk	mk	mk	mk
h. Takuuvakuutus. — Garantiförsäkring. —						
1 Pohjola.....	1922	37 979	—	—	37 979	—
2 Suomen Vakuutus	1925	6 850	—	—	6 850	—
Yhteensä — Summa		44 829			44 829	
i. Luottovakuutus. — Kreditförsäkring. —						
A 1 Sampo ²⁾	1927	6 413	—	—	6 413	—
B 2 Pohjola.....	1935	484 727	—	—	484 727	—
Yhteensä A+B — Summa A+B		491 140			491 140	
C 1 Veritas	—	—	—	—	—	—
Yhteensä A—C—Summa A—C		491 140			491 140	
j. Vastuuvakuutus. — Ansvarsförsäkring. —						
A 1 Sampo	1933	339 831	121 040	—	460 871	170 397
2 Palo-Varma	1934	6 015	—	—	6 015	4 511
Yhteensä A—Summa A.....		345 846	121 040		466 886	174 908
B 1 Pohjola.....	1933	190 163	148 917	—	339 080	95 082
2 Fennia	1934	89 803	4 616	—	94 419	6 083
3 Tarmo	1934	59 652	—	—	59 652	—
4 Imatra	1934	82 597	—	—	82 597	4 616
Yhteensä B—Summa B.....		422 215	153 533		575 748	105 781
Yhteensä A ja B—Summa A o. B		768 061	274 573		1 042 634	280 689
C 1 Norma	—	—	6 082	—	6 082	—
Yhteensä A—C—Summa A—C		768 061	280 655		1 048 716	280 689
k. Liiketappiovakuutus. — Affärsförlustförsäkring. —						
1 Fennia	1913	—	—	379 911	379 911	4 337
2 Tarmo	1939	87 841	—	—	87 841	—
3 Sampo	1941	—	68 021	—	68 021	—
4 Otso	1941	3 731 048	—	—	3 731 048	254 605
Yhteensä — Summa.....		3 818 889	68 021	379 911	4 266 821	258 942
l. Kalastusvakuutus. — Fiskeriförsäkring. —						
1 Sampo	1914	—	—	—	—	—
2 Ålands	1937	172 826	—	—	172 826	—
Yhteensä — Summa		172 826			172 826	
m. ¹⁾ Ulkomainen jälleenvakuutus. — ¹⁾ Utländsk åter-						
1 Sampo	—	—	—	2 766 222	2 766 222	829 866
2 Veritas	—	—	829 866	—	829 866	—
Yhteensä — Summa			829 866	2 766 222	3 596 088	829 866

1) Vakuutuksen kohde tuntematon. — Försäkringsobjektet obekant.

2) Luotto- ja takuuvakuutus. — Kredit och ansvarsförsäkring.

Övriga försäkringsgrenar.

N:o 26.

d'assurance.

8	9	10	11	12	13	14	15
Vakuutustapahtumien johdosta suoritetut korvaukset, järjestelykustannukset niihin luettuihin Utbetalningar för försäkringsfall inkl. skaderegleringskostnader <i>Payements d'assurances à régler</i>							
<i>Primes</i>	Suoraan hankitut suomalaiset vakuutukset Direkt försäkring i Finland <i>Assurances souscrites directement en Finlande</i>		Vastaanotetut suomalaiset jälleenvakuutukset Övertagen återförsäkring i Finland <i>Réassurances acceptées en Finlande</i>	Ulkomaiset vakuutukset Försäkring i utlandet <i>Assurances à l'étranger</i>	Yhteensä 10+11+12 Summa 10+11+12 Total 10+11+12	Suomalaisten jälleenvakuutajain osuus ryhmästä 13 Finska återförsäkrarens andel i grupp 13 <i>Part des ré-assureurs finlandais au groupe 13</i>	Ulkomaisten jälleenvakuutajain osuus ryhmästä 13 Utländska återförsäkrarens andel i grupp 13 <i>Part des ré-assureurs étrangers au groupe 13</i>
Ryhmästä 6 luovutettu ulkomaisille jälleenvakuutajille Av grupp 6 överlätit till återförsäkrare i utlandet <i>Du groupe 6 cédés aux réassureurs à l'étranger</i> mk	Vahinkojen luku Antal skador <i>Nombre des dommages</i>	Määrä Belopp Total mk	mk	mk	mk	mk	mk
<i>Assurance de la caution.</i>							
—	—	—	—	—	—	—	—
—	183	— 1 588	—	—	— 1 588	—	—
—	183	— 1 588	—	—	— 1 588	—	—
<i>Assurance de crédit.</i>							
1 688	—	—	—	—	—	—	—
—	1 487	83 343	—	—	83 343	—	—
1 688	1 487	83 343	—	—	83 343	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
1 688	1 487	83 343	—	—	83 343	—	—
<i>Assurance de responsabilité.</i>							
120 615	23	46 773	16 343	—	63 116	26 910	17 926
—	—	—	—	—	—	—	—
120 615	23	46 773	16 343	—	63 116	26 910	17 926
—	9	12 927	19 692	—	32 619	6 263	—
—	—	—	—	—	—	—	—
33 026	1	2 245	—	—	2 245	—	1 123
40 997	7	33 023	—	—	33 023	—	14 654
74 023	17	48 195	19 692	—	67 887	6 263	15 777
194 638	40	94 968	36 035	—	131 003	33 173	33 073
—	—	—	223	—	223	—	—
194 638	40	94 968	36 258	—	131 226	33 173	33 073
<i>Assurance contre les pertes d'affaires.</i>							
327 358	—	—	—	226 464	226 464	349	202 841
77 819	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
3 152 213	2	84 368	—	—	84 368	—	81 644
3 557 390	2	84 368	—	226 464	310 832	349	284 485
<i>Assurance des ustensiles de pêche.</i>							
—	312	101 258	—	—	101 258	—	—
—	312	101 258	—	—	101 258	—	—
<i>försäkring. — Réassurances étrangères:</i>							
—	—	—	—	1 674 316	1 674 316	502 295	—
—	—	—	502 295	11 469	513 764	—	—
—	—	—	502 295	1 685 785	2 188 080	502 295	—

1		16	17	18	19	20
		Liikekustannukset — Drifftkostnader — Frais d'exploitation				
Yhtiön nimi Bolagets namn Designation de la compagnie		Hankinta- ja kannatuskustannukset suoraan hankituista vakuutuksista Anskaffnings- och uppbörds-kostnader för direkt försäkring Frais d'acquisition et d'encasement pour assurances souscrites directement mk	Kustannukset vastaanotetuista jälleenvakuutuksista Kostnader för övertagen återförsäkring Frais pour réassurances acceptées mk	Muut liikekustannukset Övriga drift-kostnader Autres frais d'acquisition mk	Yhteensä bruttokustannukset Summa bruttokostnader Total brut des frais mk	Jälleenvakuuttajain maksamat palkkiot ja kustannukset Av återförsäkrare erlagda provisioner och kostnader Provisions et frais versés par les réassureurs mk
h. Takuuvakuutus. — Garantiförsäkring. —						
1	Pohjola.....	—	—	—	—	—
2	Suomen Vakuutus	—	—	1 554	1 554	—
	Yhteensä — Summa	—	—	1 554	1 554	—
i. Luottovakuutus. — Kreditförsäkring. —						
A 1	Sampo ²⁾	38	—	—	38	295
B 2	Pohjola.....	35 898	—	69 978	105 876	—
	Yhteensä A+B — Summa A+B	35 936	—	69 978	105 914	295
C 1	Veritas	—	—	—	—	—
	Yhteensä A—C — Summa A—C	35 936	—	69 978	105 914	295
j. Vastuuvakuutus. — Ansvarsförsäkring. —						
A 1	Sampo	46 537	38 954	60 810	146 301	106 345
2	Palo-Varma	700	—	800	1 500	1 353
	Yhteensä A—Summa A.....	47 237	38 954	61 610	147 801	107 698
B 1	Pohjola.....	14 214	51 738	21 000	86 952	31 991
2	Fennia	13 954	—	34 633	48 587	36 333
3	Tarmo	6 117	—	15 884	22 001	11 614
4	Imatra	7 661	—	15 339	23 000	14 883
	Yhteensä B—Summa B.....	41 946	51 738	86 856	180 540	94 821
	Yhteensä A ja B—Summa A o B.	89 183	90 692	148 466	328 341	202 519
C 1	Norma	—	2 123	1 000	3 123	—
	Yhteensä A—C — Summa A—C	89 183	92 815	149 466	331 464	202 519
k. Liiketappiovakuutus. — Affärsförlustförsäkring. —						
1	Fennia	68 478	25 298	—	93 776	90 791
2	Tarmo	774	—	23 360	24 134	23 346
3	Sampo	— 687	16 596	—	15 909	—
4	Otso	339 543	—	260 196	599 739	621 061
	Yhteensä — Summa	408 108	41 894	283 556	793 558	735 198
l. Kalastusvakuutus. — Fiskeriförsäkring. —						
1	Sampo	—	—	—	—	—
2	Ålands	7 290	—	18 759	26 049	—
	Yhteensä — Summa	7 290	—	18 759	26 049	—
m. ¹⁾ Ulkomainen jälleenvakuutus. — ¹⁾ Utländsk åter-						
1	Sampo	865 030	—	—	865 030	259 509
2	Veritas	—	311 452	60 000	371 452	—
	Yhteensä — Summa	865 030	311 452	60 000	1 236 482	259 509

1) Vakuutuksen kohde tuntematon. — Försäkringsobjektet obekant.

2) Luotto ja takuuvakuutus. — Ansvars- och kreditförsäkring.

Övriga försäkringsgrenar.
d'assurance.

N:o 26. (forts.)

Vakuutusmaksurahasto — Premiereserv — Réserve mathématique						Korvausrahasto Ersättningsreserv Réserve pour risques à régler	
Brutto Brutto Brut		Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel Part de la compagnie elle-même		Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa Återförsäkrares andel vid årets slut Part des réassureurs à la fin de l'année		Brutto Brutto Brut	
Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk	Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk	Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk	Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk	Suomalaisten i Finland en Finlande mk	Ulkomaisten i utlandet à l'étranger mk	Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année mk	Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année mk
250 000	250 000	250 000	250 000	—	—	—	—
250 000	250 000	250 000	250 000	—	—	—	—
<i>Assurance de la caution.</i>							
30 000	30 000	30 000	30 000	—	—	40 000	40 000
3 329 915	3 814 672	3 329 915	3 814 672	—	—	—	—
3 359 915	3 844 672	3 359 915	3 844 672	—	—	40 000	40 000
17 000	—	17 000	—	—	—	—	—
3 376 915	3 844 672	3 376 915	3 844 672	—	—	40 000	40 000
<i>Assurance de credit.</i>							
551 053	527 082	270 000	270 000	150 542	106 540	109 310	150 000
472	—	472	—	—	—	—	—
551 525	527 082	270 472	270 000	150 542	106 540	109 310	150 000
102 798	135 632	102 798	135 632	—	—	132 850	142 150
90 479	77 550	51 411	40 508	3 041	34 001	32 033	37 200
52 170	48 417	39 583	35 207	—	13 210	—	—
65 114	82 597	25 620	36 984	4 616	40 997	88 000	75 146
310 561	344 196	219 412	248 331	7 657	88 208	252 883	254 496
862 086	871 278	489 884	518 331	158 199	194 748	362 193	404 496
3 154	3 041	3 154	3 041	—	—	1 958	1 534
865 240	874 319	493 038	521 372	158 199	194 748	364 151	406 030
<i>Assurance de responsabilité.</i>							
121 389	156 786	27 967	24 108	1 735	130 943	236 898	80 423
52 237	35 137	4 884	4 009	—	31 128	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—
—	130 000	—	130 000	—	—	—	2 169 903
173 626	321 923	32 851	158 117	1 735	162 071	236 898	2 250 326
<i>Assurances contre les pertes d'affaires.</i>							
50 000	50 000	50 000	50 000	—	—	55 000	60 000
—	—	—	—	—	—	70 000	105 000
50 000	50 000	50 000	50 000	—	—	125 000	165 000
<i>Assurance des ustensiles de pêche.</i>							
2 099 191	2 099 191	1 499 487	1 499 487	599 704	—	3 900 000	3 561 157
900 157	900 000	900 157	900 000	—	—	1 430 000	1 525 000
2 999 348	2 999 191	2 399 644	2 399 487	599 704	—	5 330 000	5 086 157
<i>försäkring. — Réassurances étrangères.</i>							

1	29	30	31	32	33	34
	Korvusrahasto (jatk.) Ersättningsreserv (forts.) Réserve pour risques à régler (suite)				Korvau- Ersättnings- Répartition de la	
	Yhtiön oma osuus Bolagets egen andel Part de la compagnie elle-même		Jälleenvakuuttajain osuus vuoden lopussa Återförsäkrarens andel vid årets slut Part des räsurreurs à la fin de l'année		Yhtiön oman osuuden Användning av bolagets egen Répartition de la part de la elle-	
	Vuoden alussa Vid årets början Au début de l'année	Vuoden lopussa Vid årets slut A la fin de l'année	Suomalaisten i Finland en Finlande	Ulkomaisten i utlandet à l'étranger	Maksettu Utbetalats Payé	Varattu Reserverats Réservé
	mk	mk	mk	mk	mk	mk
h. Takuuvakuutus. Garantiförsäkring.						
1 Pohjola	—	—	—	—	—	—
2 Suomen Vakuutus	—	—	—	—	—	—
Yhteensä — Summa	—	—	—	—	—	—
i. Luottovakuutus. — Kreditförsäkring.						
A 1 Sampo ³⁾	40 000	40 000	—	—	—	—
B 2 Pohjola	—	—	—	—	—	—
Yhteensä A+B— Summa A+B	40 000	40 000	—	—	—	—
C 1 Veritas	—	—	—	—	—	—
Yhteensä A—C— Summa A—C	40 000	40 000	—	—	—	—
j. Vastuuvakuutus. — Ansvarsförsäkring.						
A 1 Sampo	70 000	100 000	15 000	35 000	4 356	27 160
2 Palo-Varma	—	—	—	—	—	—
Yhteensä A—Summa A.....	70 000	100 000	15 000	35 000	4 356	27 160
B 1 Pohjola.....	29 000	33 650	75 450	33 050	6 247	28 800
2 Fennia	3 914	4 603	1 534	31 063	202	3 603
3 Tarmo	—	—	—	—	—	—
4 Imatra	26 417	20 040	34 833	20 273	10 325	16 917
Yhteensä B—Summa B.....	59 331	58 293	111 817	84 386	16 774	49 320
Yhteensä A ja B—Summa A o. B	129 331	158 293	126 817	119 386	21 130	76 480
C 1 Norma	1 958	1 534	—	—	101	1 791
Yhteensä A—C — Summa A—C	131 289	159 827	126 817	119 386	21 231	78 271
k. Liiketappiovakuutus. — Affärsförlustförsäkring.						
1 Fennia	24 930	8 113	286	72 024	24 930	—
2 Tarmo	—	—	—	—	—	—
3 Sampo	—	—	—	—	—	—
4 Otso	—	369 686	30 023	1 770 194	—	—
Yhteensä — Summa	24 930	377 799	30 309	1 842 218	24 930	—
l. Kalastusvakuutus. — Fiskeriförsäkring.						
1 Sampo	55 000	60 000	—	—	—	—
2 Ålands	70 000	105 000	—	—	32 460	—
Yhteensä — Summa	125 000	165 000	—	—	32 460	—
m. ¹⁾ Ulkomainen jälleenvakuutus. — ¹⁾ Utländsk åter-						
1 Sampo	2 700 000	2 423 010	1 138 147	—	—	—
2 Veritas	1 430 000	1 525 000	—	—	2)	3)
Yhteensä — Summa	4 130 000	3 948 010	1 138 147	—	—	—

1) Ulkomaaisia vakuutuksia. — Utländska försäkringar.

2) Tietoja ei ole voitu antaa. — Uppgifter ha ej kunnat uppgivas.

3) Luotto- ja takuuvakuutus. — Ansvars- och kreditförsäkring.

II

ULKOMAISET YHTIÖT
UTLÄNDSKA BOLAG
COMPAGNIES ÉTRANGÈRES

SUORAAN HANKITUT SUOMALAISET
VAKUUTUKSET
DIREKT FÖRSÄKRING I FINLAND
*ASSURANCES SOUSCRITES DIRECTEMENT
EN FINLANDE*

N:o 1. Henkivakuutus. — Livförsäkring. — Assurance sur la vie.

Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>	Vakuutuskanta — Försäkringsbestånd — Etat de l'assurance										Vakuutusmaksut Premier Primes mk	Vakuutus- tapahtu- mien ai- heuttamat korvaukset Utbetalningar för försäkringsfall Payements d'assurances mk
	vuoden alussa vid årets början <i>au début de l'exercice</i>		Lisäys Ökning <i>Augmentation</i>		Vähennys-Minskning på grund av <i>Diminution par</i>				vuoden lopussa vid årets slut <i>à la fin de l'exercice</i>			
	Luku Antal <i>Nombre</i>	1 000 mk	Luku Antal <i>Nombre</i>	1 000 mk	Kuolema tai vakuutusajan päättymisen dödsfall eller utlupen försäkrings- tid <i>décès ou expiration du terme d'assurances.</i>		Muut muutokset annan förändring <i>autres changements</i>		Luku Antal <i>Nombre</i>	1 000 mk		
1 Skandia ¹⁾	43	2 140	—	—	2	4	—	—	41	2 136	46 376	72 134
2 Victoria zu Berlin	32	192	2	13	—	—	—	—	34	205	—	—
Yhteensä Summa	75	2 332	2	13	2	4	—	—	75	2 341	46 376	72 134

N:o 1. Henkivakuutus. — Livförsäkring. — Assurance sur la vie.

Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>	Vakuutuskanta vuoden lopussa — Försäkringsbestånd vid årets slut — <i>Assurances en cours à la fin de l'exercice</i>										Korkovakuu- tuksen vuotui- nen korko vuo- den lopussa Ränteförsäkringens årliga ränta vid årets slut <i>Rente annuelle des assurances de rentes à la fin de l'exercices</i>	
	Yhdistetty henki- ja pää- omavakuutus Kombinerad liv- och kapi- tal-försäkring <i>Assurances sur la vie et de capitaux combinée</i>		Henkivakuutus Livförsäkring <i>Assurance sur la vie</i>		Pääoma- vakuutus Kapital- försäkring. <i>Assurance de capitaux</i>		Muu vakuutus Annan försäkring <i>Autres assurances</i>		Yhteensä Summa Total			
	Luku Antal <i>Nombre</i>	1 000 mk	Luku Antal <i>Nombre</i>	1 000 mk	Luku Antal <i>Nombre</i>	1 000 mk	Luku Antal <i>Nombre</i>	1 000 mk	Luku Antal <i>Nombre</i>	1 000 mk		Luku Antal <i>Nombre</i>
1 Skandia ¹⁾	9	328	31	1 788	1	20	—	—	41	2 136	4	68 286
2 Victoria zu Berlin	5	9	29	196	—	—	—	—	34	205	—	—
Yhteensä Summa	14	337	60	1 984	1	20	—	—	75	2 341	4	68 286

N:o 2. Vapaaehtoinen tapaturmavakuutus. — Frivillig olycksfallsförsäkring.
Assurance volontaire contre les accidents.

Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>	Vakuutuskanta — Försäkringsbestånd — <i>Assurances en cours</i>				Vakuutus- maksut Premier Primes mk	Vakuutus- tapahtumien aiheuttamat korvaukset Utbetalningar för försäkringsfall Payements d'assurances mk
	Luku Antal <i>Nombre</i>	Kuoleman- tapaukset Dödsfall <i>Décès</i> 1 000 mk	Työkyvyt- tömyys Invaliditet <i>Invalidité</i> 1 000 mk	Päiväkorvaus Ersättning per dag <i>Indemnité journalière</i> mk		
Victoria zu Berlin ...	203	11 782	8 988	2 996	—	96

¹⁾ Kurssiin 1 Kr. = 10 mk. — Till kurs 1 Kr. = 10 mk.

N:o 3.

Muut vakuutushaarat. — Övriga försäkringsgrenar.

Autres branches d'assurance.

Yhtiön nimi Bolagets namn <i>Désignation de la compagnie</i>	Vakuutusten luku Antal försäkringar <i>Nombre des assurances</i>	Vakuutuskanta vuoden lopussa Försäkrings- bestånd vid årets slut <i>Assurances en cours à la fin de l'exercice</i>	Vakuutus- maksut Premier <i>Primes</i>	Vakuutustapahtumien aihe- uttamat korvaukset Utbetalningar för för- säkringsfall <i>Payements d'assurances</i>	
				Luku Antal <i>Nombre</i>	mk
a. Palovakuutus — Brandförsäkring. — Assurance contre l'incendie.					
1 Skandia	3 555	600 849	1 736 114	59	2 727 847
2 Svea	5 400	1 279 382	1 661 201	77	5 092 535
3 Skåne	1)	1)	1 249 415	33	2 705 871
4 Phoenix	1)	3)	267 077	23	184 950
5 The Northern	1)	2)	78 310	13	1 442 858
6 Commercial Union	684	3)	485 088	18	2 658 599
7 Sun Insurance	1)	3)	1)	1)	1)
8 The Prudential	2)	2)	2)	2)	2)
Yhteensä — Summa	9 639	1 880 231	5 477 205	223	14 812 660
b. Liiketappiovakuutus. — Affärsförlustförsäkring. — Assurance contre les pertes d'affaire.					
Commercial Union	108	1)	120 793	2	373 590
c. Merivakuutus. — Sjöförsäkring. — Assurance maritime.					
Mälaren	5	4) 62 500	4) 8 537 091	—	—

1) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ej ingått.

2) Ei ole myöntänyt vakuutuksia Suomessa v. 1941. — Har ej meddelat försäkringar i Finland år 1941.

3) Ei ollut vakuutuskantaa vuoden lopussa. — Har ej försäkringsbestånd vid årets slut.

4) Kurssiin 1 Kr = 10 mk. — Till kurs 1 Kr = 10 mk.